EDICION DE CINCO SECCIONES

LA NACION

AÑO XLVI — SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 28 DE ENERO DE 1962 — PRECIO: Eº 0.10 — N.o 16.123

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917



EL TIMBRE de la mesa del señor Parker Pyne zumbó discretamente.

—¿Qué hay?, preguntó el grande hombre.

—Una señorita desea verle —anunció su secretaria—. No tiene hora tomada.

—Puede usted introducirla, señorita Lemon— y, al cabo de un momento estrechaba la mano de su visitante.

—Buenos días —le dijo—. Hágame el favor de tomar asiento.

La recién llegada se sentó y miró al señor Parker Pyne. Era bonita y muy joven. Tenía el cabello oscuro y ondulado, con una hilera de rizos sobre la nuca. Era evidente que estaba nerviosa.

—¿Es usted el señor Parker Pyne?

—Soy yo.

—¿El que... que... pone los anuncios?

—El que pone los anuncios.

—Dice usted que si las personas no... no son felices, que... que vengan a verle.

—Sí.

—Pues bien —dijo ella lanzándose de cabeza—, yo soy horriblemente desgraciada y he pensado que podía venir y... ver, únicamente.

El señor Parker Pyne esperó. Sabía que vendría algo más.

—Me encuentro... me encuentro en un apuro terrible— y apretó los puños nerviosamente.

—Así lo veo —dijo el señor Parker Pyne—. ¿Cree que puede contarme el caso?

De esto no estaba segura la muchacha, al parecer. Con empeño desesperado miró al señor Parker Pyne. De pronto se puso a hablar precipitadamente.

—Sí, se lo diré... he tomado mi partido. He estado medio loca de inquietud. No sabía qué hacer ni a quién acudir. Y entonces vi su anuncio. Pensé que, probablemente, no es más que un medio de sacar dinero; pero quedó en mi memoria. Por una u otra razón parecía tan consolador... Y pensé, pues, que... bien: que no habría ningún mal en venir a ver. Siempre podía dar una excusa y retirarme si... bien, si no...

—Es claro; es claro —dijo el señor Pyne.

—Ya lo ve —añadió la muchacha—. Esto significa... bueno: confiar en alguien.

—¿Y usted tiene la sensación de que puede confiar en mí? —dijo él, sonriendo.

—Es extraño —contestó la muchacha, con inconsciente descortesía—, pero tengo esta sensación ¡sin saber nada de usted! Estoy segura de que puedo confiar en usted.

—Puedo asegurarle —afirmó el señor Pyne— que su confianza no estará mal colocada.

—Entonces —dijo la joven— le contaré el caso: Me llamo Daphne Saint John.

—Sí, señorita Saint John.

—Señora. Estoy... estoy casada.

—¡Bah! —murmuró el señor Pyne para consigo mismo al advertir la presencia del aro de platino en el dedo anular de su mano izquierda—. Estúpido de mí.

—Si no estuviese casada —dijo la muchacha— no me importaría tanto. Quiero decir que el caso sería mucho menos grave. Me refiero a Gerald... ¡Ahí... ¡ahí está la verdadera dificultad!

Buscó en su bolso y sacó de él un objeto que echó sobre la mesa: un objeto centelleante que fue a parar al lugar en que estaba el señor Parker Pyne.

Era un anillo de platino con un gran diamante solitario.

El señor Pyne lo recogió, lo llevó a la ventana, lo puso a prueba contra el cristal de la misma, se aplicó al ojo una lente de joyero y lo examinó de cerca.

—Un diamante muy hermoso —observó, volviendo a la mesa—. Yo le daría un valor de dos mil libras, por lo menos.

—Sí. ¡Y ha sido robado! ¡Lo he robado yo! Y no sé qué hacer.

—¡Válgame Dios! —exclamó el señor Parker Pyne—. Esto es muy interesante.

Su cliente se descompuso y empezó a sollozar sobre un pañuelo poco adecuado para el caso.

—Vamos, vamos —dijo el señor Pyne—. Todo se arreglará.

La muchacha se enjugó los ojos y suspiró.

—¿Se arreglará? ¡Oh! ¿Podrá arreglarse?

—Desde luego. Cuénteme ahora toda la historia.

—Bien: esto empezó por encontrarme yo apurada. Ya lo ve usted, yo soy horriblemente caprichosa. Y esto, a Gerald, le contraría mucho. Gerald es mi marido. Tiene muchos más años que yo y su modo de pensar es... bueno, muy austero. Considera las deudas con horror. Por consiguiente, no se lo he dicho. Y me fui a Le Touquet con algunas amigas, y pensé que quizá podría tener suerte y pagar lo que debía. Efectivamente, al principio gané. Y luego perdí y creí que debía continuar. Y continué. Y... y...

—Sí, sí —dijo el señor Parker Pyne— No necesita entrar en detalles. Su situación fue peor que nunca. ¿No es así?

Daphne Saint John hizo una seña afirmativa.

—Y desde entonces, ya comprende, no podía sencillamente decírselo a Gerald. Porque no puede sufrir el juego. Oh, me encontré metida en un lío espantoso. Bien; fuimos a pasar unos días con los Dortheimer, cerca de Cobham. Por supuesto, él es enormemente rico. Su esposa, Naomi, fue compañera mía de colegio. Es una mujer bonita y amable. Estando nosotros allí, se le aflojó la montura de este anillo. En la mañana en que íbamos a despedirnos de ellos, me rogó que me lo llevase y lo dejase en casa de su joyero, en Bond Street—, y se detuvo.

—Y ahora llegamos al episodio más delicado —dijo el señor Pyne, para ayudarla—. Continúe, señora Saint John.

—¿No lo revelará usted nunca? —preguntó la joven con acento suplicante.

—Las confidencias de mis clientes son sagradas. Y, de todos modos, señora Saint John, me ha dicho usted ya tanto que, probablemente, podría terminar la historia yo mismo.

—Es verdad. Muy cierto. Pero me disgusta mucho decirlo... parece una cosa tan terrible... Fui a Bond Street. Hay allí otra tienda, la de Viro. Estos... copian las joyas. De pronto, perdí la cabeza. Tomé el anillo y dije que quería una copia exacta; que me iba al extranjero y no quería llevar conmigo joyas verdaderas. Parecieron encontrar esto muy natural.

—Pues bien: recogí el anillo con el diamante falso (y era tan perfecta la imitación que no lo hubiera usted distinguido del original) y se la envié por correo certificado a lady Dortheimer. Yo tenía un estuche con el nombre de su joyero, de suerte que todo ofrecía la mejor apariencia, y el paquete tenía un aspecto enteramente profesional. Y entonces, yo... empeñé el verdadero diamante —y se cubrió la cara con las manos—. ¿Cómo pude hacer esto? ¿Cómo pude hacerlo? Esto era, sencillamente, un hurto ordinario y miserable."

El señor Parker Pyne tosió y dijo:

—Me parece que no ha llegado aún al término de la historia.

—No; no he llegado. Esto, como usted comprende, ocurrió hace unas seis semanas. Pagué todas mis deudas y salí de mis apuros, pero, por supuesto, no dejé de sentirme desventurada. Un primo mío ya anciano murió entonces, y recibí algo de dinero. Lo primero que hice fue desempeñar este miserable anillo. Bien; esto iba perfectamente: aquí está. Pero ha sobrevenido una terrible dificultad.

—Diga usted.

—Hemos reñido con los Dortheimer. Ha sido a propósito de algunos valores que Gerald compró a instigación de sir Reuben. Esto le había causado serias dificultades a Gerald, que no se ha abstenido de decirle a sir Reuben lo que pensaba de él... Y, ¡oh! ¡Todo esto es horrible! ¿Cómo puedo yo ahora devolver el anillo?

—¿No podría enviárselo a lady Dortheimer en forma anónima?

—Si lo hiciese, se descubriría todo. Ella haría examinar su propio anillo, sabría que es una falsificación y se figuraría inmediatamente lo que yo he hecho.

—Me ha dicho que es una amiga de usted. ¿Y si fuese a verla para confesarle toda la verdad... abandonándose a sus sentimientos de afecto?

La señora Saint John movió la cabeza.

—Nuestra amistad no llega a este punto. Cuando se trata de dinero o de joyas, Naomi es dura como el hierro. Quizá no podría procesarme si le devolvía el anillo, pero podría contarle a todo el mundo lo que he hecho y esto sería nuestro descrédito. Gerald lo sabría y no me lo perdonaría nunca. ¡Oh, qué horrible es todo esto! —y reanudó su llanto—. He pensado en ello, ¡y no acierto a ver qué camino podría seguir! Oh, señor Pyne, ¿no puede usted hacer algo?

—Varias cosas —dijo el señor Parker Pyne.

—¿Puede usted? ¿Verdaderamente?

—Sí, puedo. Le he indicado el modo más sencillo porque mi larga experiencia me ha enseñado que es siempre el mejor. Es el que evita complicaciones imprevistas. No obstante, aprecio la fuerza de sus objeciones. En este momento, nadie conoce su desdichado caso, ¿no es verdad? ¿Nadie mas que usted misma?

—Y usted —dijo la señora Saint John.

—Oh, yo no entro en la cuenta. Bien: entonces su secreto está seguro en el momento presente. Todo lo que se necesita es cambiar los anillos de algun modo que no despierte sospechas.

—Precisamente —dijo la muchacha con ansiedad.

—Esto no ha de ser difícil. Tendremos que tomarnos un poco de tiempo para considerar el mejor método...

—¡Pero es que no hay tiempo! —exclamó ella, interrumpiéndole—. Esto es lo que casi me vuelve loca. Va a hacerse montar el anillo de otro modo.

—¿Cómo lo sabe usted?

—Por pura casualidad. Almorzando el otro día con una amiga, tuve ocasión de admirar un anillo que llevaba... una gran esmeralda. Dijo que era la última moda, y que Naomi Dortheimer iba a hacer montar su diamante en aquella forma.

—Lo que significa que tendremos que actuar de prisa —dijo el señor Pyne, con aire pensativo.

—Sí, sí.

—Y significa poder entrar en la casa, y si es posible, no a título de servidumbre. Los criados tienen pocas oportunidades de manejar anillos de gran valor. ¿Tiene usted por su parte alguna idea, señora Saint John?

Puedo decirle que Naomi da una gran fiesta el miércoles. Y esta amiga mía me dijo que anda buscando una pareja de baile profesional. No sé si se ha decidido ya algo...

—Creo que esto puede arreglarse —dijo el señor Parker Pyne—. Si el asunto está ya decidido, resultará algo más caro: ésta es la única diferencia. Otra cosa: ¿sabe usted por casualidad dónde está colocado el interruptor general del alumbrado eléctrico?

—Da la casualidad, efectivamente, que lo sé, porque hace poco se quemó un fusible de noche, cuando los criados se habían ido ya a descansar. Está en una caja, en el fondo del vestíbulo... dentro de un pequeño armario.

Y a instancias del señor Parker Pyne trazó un diseño.

—Y ahora —dijo él— todo irá perfectamente; por lo tanto, no se inquiete, señora Saint John. ¿Qué hacemos con el anillo? ¿Lo recojo yo ahora o prefiere usted guardarlo hasta el miércoles?

—Bien: quizá podría guardarlo hasta entonces.

—Ahora, no debe inquietarse más: téngalo presente —le dijo el señor Parker Pyne.

—¿Y sus... honorarios? —preguntó ella con timidez.

—Esto puede aplazar, de momento. El miércoles le diré qué gastos han sido necesarios. La aseguro que mis honorarios serán reducidos.

La acompañó hasta la puerta y oprimió luego el botón que había sobre la mesa.

—Envíeme aquí a Claudio y a Magdalena.

Claudio Luttrell era uno de los ejemplares mejor parecidos del bailarín de salón que pudieran encontrarse en Inglaterra. Magdalena de Sara era la más seductora de las vampiresas.

El señor Parker Pyne les dirigió una mirada de aprobación.

—Hijos míos —les dijo—. Tengo un trabajo para ustedes. Van a ser una pareja de bailarines de espectáculo internacionalmente famosos. Ahora, escúcheme con atención, Claudio, y cuide de entenderme bien...

x x
x

Lady Dortheimer quedó enteramente satisfecha de las disposiciones tomadas para su baile. Observó y aprobó la colocación de las flores que adornaban sus salones, dio unas cuantas órdenes finales a su mayordomo ¡y le comunicó a su esposo que, hasta aquel momento, todo había salido a pedir de boca!

Le había causado un ligero desencanto el hecho de que Miguel y Juanita, los bailarines del Red Admiral, hubiesen comunicado a última hora que les era imposible cumplir su compromiso por haberse Juanita torcido un tobillo, pero que les enviaban una nueva pareja que (según lo contaron por teléfono) había hecho furor en París.

Estos bailarines llegaron oportunamente y merecieron la aprobación de lady Dortheimer. Julio y Sanchia actuaron causando gran sensación, ejecutando primero una agitada danza española; luego otra danza llamada "El sueño del degenerado", y por fin una exquisita exhibición de bailes modernos.

Terminado el "cabaret", se reanudó el baile normal. El hermoso Julio solicitó el honor de bailar con lady Dortheimer. Los dos se alejaron como si flotasen en el aire. Nunca había tenido lady Dortheimer una pareja tan perfecta.

Sir Reuben iba buscando a la seductora Sanchia... en vano. No estaba en el salón.

Lo cierto es que se encontraba en el vestíbulo desierto, cerca de una pequeña caja, y con los ojos en el reloj adornado con piedras preciosas, que llevaba en la muñeca.

—Usted no es inglesa, no es posible que sea inglesa, para bailar como baila —murmuró Julio, al oído de Lady Dortheimer—. Usted es el hada, el espíritu del **Droushcka petrovka navorouchi**.

—¿Qué lengua es ésta?

—Ruso —contestó Julio, mintiendo—. Digo en ruso algunos cosas que no me atrevo a decir en inglés.

Lady Dortheimer cerró los ojos. Julio la apretó más contra él.

De pronto, se apagaron las luces. En la oscuridad, Julio se inclinó y besó la mano que descansaba en su hombro. Al retirarla ella, él se la cogió y la levantó de nuevo hasta sus labios. En su propia mano quedó un anillo que había resbalado del dedo de ella.

A lady Dortheimer le pareció que la oscuridad había durado sólo un segundo, cuando las luces se encendieron de nuevo. Julio estaba sonriéndole.

—Su anillo —le dijo—. Ha resbalado. ¿Me permite? —y se lo colocó en el dedo. Mientras lo hacía, sus ojos le dijeron a ella muchas cosas.

Sir Reuben estaba hablando del interruptor general.

—Algún idiota que ha querido divertirse. Una broma, a lo que supongo.

A lady Dortheimer no pareció interesarle gran cosa aquel incidente. Esos pocos segundos de oscuridad habían sido muy gratos para ella.

x x
x

Al llegar a su despacho, en la mañana del jueves, el señor Parker Pyne encontró ya esperándole a la señora Saint John.

—Hágala pasar —dijo el señor Pyne.

—¡Dígame! —exclamó ella, con gran ansiedad.

—Parece usted pálida —dijo él, en tono acusador. Ella movió la cabeza.

(PASA A LA PAGINA 11)

Huellas Difíciles de Seguir

Por Sydney J. HARRIS

LA OTRA NOCHE hablábamos en mi casa de un joven que, en términos generales, es considerado como un fracasado. Deplorábamos su declinación, especialmente porque su padre es un hombre maravilloso.

Me parece que es una generalización muy corriente la de que un padre sobresaliente usualmente tiene hijos inferiores. La historia está repleta de tales casos: por ejemplo, en la de Inglaterra vemos a Juan Sin Tierra, hijo de Enrique II, hijo del Príncipe Negro; a Enrique II, hijo de Eduardo I; a Ricardo II, hijo del Príncipe Negro; a Enrique VI, hijo de Enrique V. En la Francia están Luis VIII, hijo de Felipe Augusto; Carlos, el Idiota, hijo de Carlos el Sabio. En Alemania, a Enrique VI, hijo de Barbarroja; a Alberto I, hijo de Rodolfo, etc., y en todos los países.

Cuando ésto ocurre en tantos casos, comenzamos a sospechar que el padre tiene tanta culpa como el hijo. Los grandes hombres, los hombres sabios y valerosos, esperan demasiado de sus hijos. Pero están demasiado preocupados por su propio éxito para que éste sea duplicado en sus descendientes inmediatos. Consciente o inconscientemente, establecen una norma alta y severa para sus hijos.

El joven de quien hablamos es hijo de un distinguido escritor. Fue criado en una atmósfera intelectual. A temprana edad se esperaba que fuera más sensitivo y perceptivo que otros niños. Como resultado de esto, creció bajo una continua tensión psíquica.

Las terribles ansias destructoras de Alejandro el Grande, pueden ser trazadas tal vez al intenso entrenamiento a que lo sometió su padre cuando era un niño y un adolescente. Como nos cuenta Plutarco, Alejandro creció en un ambiente de fiera ansia competidora con su padre, que se expreso finalmente en la conquista de más naciones de las que su progenitor pudo o quiso someter. Su despotismo era una forma de rebelión.

Otros hijos de grandes hombres, que no poseen la urgencia ambiciosa de Alejandro, tratan de escaparse de la competencia entregándose al licor, al juego o siendo crueles hacia las mujeres, o adoptando otras formas de suicidio emocional. Se sienten inadecuados comparados con sus padres, y expresan sus sentimientos en actos de hostilidad hacia ellos mismos y hacia la sociedad en general.

Es difícil para un padre no desear que sus hijos sean los hombres mejores, más inteligentes, más valerosos y más triunfantes. Pero mientras más alentaba Lord Chesterfield a su hijo, peor se volvía éste. Cada carta de consejos era una vuelta más en el tornillo. Millones de jóvenes pueden haberse beneficiado de las cartas de Lord Chesterfield a su hijo, pero el muchacho al cual eran dirigidas violó cada precepto de su padre.

Es una de las verdaderas tragedias de la vida el que los hombres puedan ser tan sabios en todo, excepto en lo que atañe al bienestar de los seres más cercanos a ellos. El ángulo de visión del corazón no parece ser suficientemente agudo para ver lo que está próximo a sus propios deseos.

THOMAS WOLFE

EL NOVELISTA DE "LA ANSIEDAD DEL HOMBRE EN SU JUVENTUD"

THOMAS WOLFE

por Ricardo GELCIC

EL DESARROLLO de la literatura norteamericana, en los últimos cincuenta años, parece ser el fenómeno literario más considerable de nuestro siglo. Desde el realismo, no carente de crítica social, de Theodor Dreiser o John Dos Passos, hasta la exploración de Eugenio O'Neill y William Faulkner por los más estremecedores abismos del alma humana, la literatura estadounidense exhibe, en su conjunto, una élite de autores que difícilmente otra literatura contemporánea pueda equilibrar en su abundancia y calidad innegables.

Como por una predisposición innata, el escritor norteamericano jamás se desliga totalmente del contorno social. Ni en sus buceos psicológicos más arriesgados ni en sus planteamientos, en apariencia más abstractamente filosóficos, deja de tener ante la vista las fuerzas condicionantes de la realidad inmediata. A aquellos en los que esta característica se hace dominante —Ernst Hemingway, John Steinbeck, Henry Miller— los ha definido Heinric Straumann como colocados "entre la experiencia y la visión". Poniendo por base los datos concretos de la experiencia, se abren, no obstante, a un recinto metaempírico donde entran en juego algunos valores fundamentales de la existencia.

Entre estos escritores, que partiendo de una perspectiva psicológica llegan al avistamiento de la azorante dimensión metafísica de la condición humana, figura Thomas Wolfe en un lugar destacado y casi representativo de los afanes de todos los otros.

Acaso ninguno de los grandes novelistas norteamericanos deseó, de manera tan consciente y obsesiva, llegar a ser un escritor, como lo quiso Thomas Wolfe. Acaso para ninguno de ellos escribir fue, como para Wolfe, algo tan dificultoso y, al mismo tiempo, tan maravillosamente fácil. Ninguno, tal vez, se propuso, de modo tan deliberado, ser esencialmente norteamericano en su obra; acaso ninguno pasó, como él, por tales agonías de desesperanza de lograr su anhelo, y ninguno, quizás, lo pudo realizar tan plenamente. De todos ellos, por fin, no hubo uno solo que cantara con tan grande exaltación del ánimo, en una arrolladora afirmación, "la existencia más afortunada, bella, buena y feliz que pueda conocer el hombre", y ninguno, como Wolfe, llegó en su propia vida a conocerla menos.

Pero lo que da su valor prototípico a la obra de Thomas Wolfe es justamente su formulación de algunas motivaciones constantes del actuar humano, que resplandecen con mayor fuerza en la juventud y que luego son debilitadas y tragadas por la corriente del tiempo. Piensa el hombre cuando joven que podrá asir en el puño, como un fruto exquisito, el esplendor y encanto de la existencia, y que aún le será dado descifrar su misterio. Luego la vastedad de la experiencia posible, y la profundidad del enigma, imponen su sello desalentador y enfrían el primer hervor de la pasión de vida de la juventud.

Para entender a Thomas Wolfe es preciso advertir que nunca se apagó en él ese primer entusiasmo juvenil y que jamás llegó a esa transacción con la realidad que significa la madurez. En rigor, nunca dejó de ser un adolescente. En las caudalosas páginas de sus libros no hay, tal vez, una sola en la que se registre un estado de ánimo, un pensamiento o un sentimiento del hombre en su sazón. A los cuarenta años insiste todavía en los temas universales de la juventud. Una insatisfacción constante le ha dado a sus sentimientos y anhelos de adolescente, una dolorida prolongación. Pero esta emocionalidad juvenil no se presenta con la levedad de la adolescencia, sino que tiene detrás suya, como poderosa fuente de energía, la recia vitalidad de un hombre adulto. Por eso Thomas Wolfe, que había admirado de muchacho el vuelo lírico de Shelley, porque ningún otro poeta expresaba como él esa pureza e inviolabilidad esenciales de la juventud al apartarse idealmente de la realidad, llegó a ser en su obra algo así como un Shelley más "terrestre, pesado y sensual", que echó a volar, en "multitud de imágenes", no el apartamiento de la tierra, sino la pasional sumersión en su ruda belleza.

En sus novelas, Thomas Wolfe escribe una autobiografía, apenas cifrada, que da testimonio de este enfrentamiento del hombre, cargado de idealidad juvenil, con un mundo adulto que sólo admite el juego crudo de la realidad. Mas no por esquiva y adusta, la realidad le parece a este adolescente grande, menos bella o menos digna de ser cantada. Al contrario, resuelve, obstinadamente, ser su poeta, adquirir un lenguaje y dar voz al torbellino de aislados fragmentos de experiencia, sobrevivientes a la fuga del tiempo

La determinación está tomada de temprano. En la famosa carta a su madre, escrita a los 23 años, el entonces estudiante de literatura inglesa, anota estas frases:

"Ahora ya sé que soy inevitable, estoy seguro de ello. Lo único que podría impedírmelo sería la locura o la muerte... Iré a todas partes y lo veré todo. Conoceré a toda la gente que pueda. Pensaré todos los pensamientos, sentiré todas las emociones de que sea capaz y escribiré, escribiré...".

Empujados por la irrupción turbulenta de esta fuerza, los marcos de la novela tradicional saltarían hechos añicos. Nunca Thomas Wolfe llegaría a ser un hábil constructor de estructuras narrativas.

Sus esfuerzos literarios lo arrastraban a un destino muy distinto, a contar una vez más la historia del peregrino adolescente, puesto en camino hacia la plenitud del hombre. Cien veces extraviaría la ruta y cada una de ellas volvería a buscarla, desesperadamente. No la invención de bien tramadas intrigas era lo que Thomas Wolfe podría aportar a la literatura mundial. La crónica apretada, exuberante y estremecida de su aventura vital era lo único que tenía para entregar. Y su aventura no fue en modo alguno extraordinaria. Registraba la lucha del hombre, de cualquier hombre, por alcanzar la felicidad y la paz, un atisbo de conocimiento y comprensión de la turbadora realidad que lo rodeaba y dar testimonio de sus días en una obra en que su experiencia apareciera transformada. Mas, por eso mismo, porque era semejante a la aventura de tantos hombres y representativa de su pasión y su empeño, puso Thomas Wolfe tanto celo en lograrla y en dejar constancia de ella.

Quiso también cantar la gloria de su patria, decir el hechizo y lo que significaban en el mundo los Estados Unidos de Norteamérica. "...Conoceré este país como la palma de una mano y lo cubriré por escrito, haciéndolo verdadero y magnífico."

¿Logró Thomas Wolfe, en este aspecto, cumplir su deseo? ¿Alcanzó a apresar en sus imágenes, como él quería, el espíritu y la esencia de los Estados Unidos? Su pueblo, al sentirse retratado en sus palabras, le ha dado en cierto modo la razón. Y se la ha dado de una manera más decisiva que a Singlair Lewis, por ejemplo, tanto más norteamericano en otros aspectos. Pero, ¿podrían entenderse los Estados Unidos, su vocación de historia, en la figura de Mr. Babitt? Tanto más que en el adocenado burgués de Zenith se entiende la aventura histórica de Norteamérica en la expansión whitmaniana de las energías vitales que alienta en Thomas Wolfe.

Por eso este voluntarioso novelista, cuya obra consiste, en gran medida, en el relato de los esfuerzos, las esperanzas y las decepciones de un hombre por hacerse escritor, ha dejado atrás a tantos otros mejor dotados y con más seguro dominio de oficio. Thomas Wolfe reintrodujo al hombre en la literatura. Se valió de las palabras como de un medio para aclarar dos o tres cuestiones decisivas de la condición humana.

Y al final de su corta existencia de cuarenta y cuatro años, sigue alentando en el río de su prosa el Eros indestructible, la fuerza que Empédocles señaló alojada en la entraña del universo, conjugando los opuestos, para que la vida se mantuviera y perpetuara.

"...el cerebro enloquecerá, el corazón se retorcerá destrozado; pero, ¡aleluya!, ¡aleluya!, ¡aleluya!, el amor quedará inmortal, solo y dolorido en la inmensidad; nosotros le gritaremos: tú no te fuiste de nuestra soledad".

RESOLUCIONES DE AÑO NUEVO PARA INTELECTUALES

por Melvin LASKY

SI LOS intelectuales cayeran en el hábito anual de hacer "resoluciones de Año Nuevo", ¿cuáles serían, con mayor probabilidad, sus promesas? ¿Resolverían ser "más inteligentes", es decir, más penetrantes y agudos y coherentes? ¿O considerarían que lo que se necesita es "más fe", ser más leales, más entusiastas, más idealistas que nunca?

Sospecho que muy pocos elementos de la intelectualidad mundial se comprometerían consigo mismos a aplicarse siquiera a una pequeña medida de ambas cosas. Pues hoy día, y acaso siempre ha sido así, se trata de dos campos separados. Tenemos los hombres de mente y espíritu que se hallan enfrascados en el mundo de la razón; desean ser testigos de la verdad, por difícil o ingrata que sea; son siempre cerebrales, y no pocas veces a expensas del corazón y el calor humanos. Y están los hombres apostólicos, armados de ágiles plumas y elocuentes lenguas, que se dedican a causas magnas y rebeldes y luchan con pasión por nuevas y más esperanzadoras sociedades.

Casi parece cuestión de división natural del trabajo en concordancia con los temperamentos básicos del hombre, una división entre la cabeza y el corazón, entre (por un lado) los instintos racionales, reflexivos y escépticos, y (por el otro) los militantes, emotivos y revolucionarios.

¿Son de hecho esos elementos mutuamente excluyentes e irreconciliables? Creo que fue el novelista alemán Thomas Mann quien ofreció la fórmula "Piensa como hombre de acción, actúa como hombre de pensamiento". Pero ni él ni prácticamente nadie de su generación, vivió del todo de acuerdo con la máxima. Con muy pocas excepciones, los hombres de acción se dejaron llevar por ideas a medias, prejuicios ignorantes, ecos de lemas vacuos. Los de pensamiento fueron o demasiado impotentes (pese a todos esos artículos y todos esos libros) o demasiado reacios (véanse esos científicos tan ocupados en sus laboratorios) a participar en la reestructuración de un mundo por largo tiempo atrapado en el molde de la guerra, la pobreza y la injusticia.

Así y todo, me niego a creer que todos nosotros debamos ser o Hamlets o Harry Hotspurs, o ser "mórbidos bajo el pálido influjo del pensamiento" o dar "el fácil salto a los brillantes honores arrancados a la pálida luna". El pensamiento no tiene por qué ser pálido o mórbido, y los brillantes honores pueden obtenerse sin la ilusión de los fáciles saltos.

Pero, ¿qué significa esto en el contexto del mundo que conocemos hoy? ¿No implicará una reorientación completa entre los intelectuales? No seré yo el tonto que la pida. Lo que se requiere, a mi entender, es algo más modesto. Permítaseme ofrecer algunos ejemplos. Es muy difícil para los intelectuales occidentales reconocer las virtudes y los vicios del tipo de sociedad euro-americana en que viven, reconsiderar sus problemas y procesos y llegar a posiciones desde las cuales puedan a un tiempo defender y criticar, preservar y crear de nuevo. No lo creo. El intelectual occidental no necesita encerrarse entre los angostos límites del fetichismo nacional o de los intereses creados. Puede defender la prosperidad y censurar su materialismo. Puede defender la libertad y buscar denodadamente su extensión a los ahora oprimidos y esclavizados. Puede creer en los logros de la civilización atlántica y que ningún hombre es una isla ni cultura alguna un océano aparte; siempre están ante nosotros el Océano Indico y el Mar Amarillo como símbolos de un vasto horizonte moral y espiritual. Mas, ay, esa creencia es bien escasa.

Con asaz frecuencia, los intelectuales de Occidente son o "defensistas" o "derrotistas". Los unos ven sólo virtudes de que enorgullecerse; los otros, nada más que vicios de que avergonzarse. Los primeros tienden a ser demasiado complacientes; los segundos, demasiado "ajenos". Así, los campos propenden a quedar divididos, y los intelectuales en conjunto se apartan del ejercicio propio de la influencia mental y moral en sus mismas sociedades y en el mundo.

La situación, como con bastante optimismo he insinuado, está cambiando, mas aún recuerdo el comentario de Rebecca West: "El problema del hombre es bidimensional: no puede aprender verdades demasiado complicadas; olvida las verdades demasiado simples".

¿Y qué hay de los intelectuales del mundo afroasiático? Se han creado docenas de naciones. Se ha peleado por los ideales de "libertad" e "independencia nacional", y la batalla se ha ganado. ¿Pero reconocerán los intelectuales de ese medio, como de todos los otros, en los años venideros, que ha pasado la época de los viejos lemas?

Algunos factores se han hecho dolorosamente claros. El nacionalismo, defínase como se defina, resolverá muy pocas de las dificultades del mundo afroasiático. El asunto de mayores ámbitos de cooperación económica figura en el temario. La intervención estatal, por bien intencionada que sea, no es probable que constituya el instrumento perfecto para el progreso social. No puede quedar por largo tiempo ausente de la agenda la cuestión de más sutiles, más inteligentes, más omnicomprensivas formas de gobierno y planeamiento, lejos de las cantinelas de "capitalismo" y "comunismo". Es tentador para los hombres de acción de cualquier parte —¿y por qué no en Asia y en Africa?— incurrir en el deseo de vivir en la simple y militante atmósfera de las grandes luchas revolucionarias que arrancan "brillantes honores". El intelectual, no obstante, debe funcionar como "el tábano del estado", sea el estado viejo, sea nuevo, subdesarrollado o superdesarrollado.

Durante una reciente jira por Africa, como me había ocurrido en mis viajes por el Asia, me impresionó encontrar tantas jóvenes mentes sensatas e idealistas que se dedicaban a la crítica independiente y valiente. Sabían de lo inapropiado de vacíos estribillos. Comenzaban a reanalizar los problemas del centralismo y el federalismo, el tribalismo y la nacionalidad moderna, las libertades civiles y el autoritarismo, la neutralidad y el internacionalismo, la moderación y el fanatismo. Era casi como si todos juntos estuviésemos captando la triste sabiduría de Tocqueville, quien hace más de un siglo sentenció: "Una idea verdadera pero compleja tiene siempre menos probabilidades de éxito que una falsa pero sencilla".

Y finalmente, ¿qué es de la intelectualidad en esa otra parte del mundo: Rusia? Allí, por primera vez, se están diciendo trágicas verdades sobre crímenes, brutalidades e innumerables dramas humanos. La ficción de la propaganda empieza a desmoronarse. Al seguir las revelaciones de Moscú durante el último congreso del Partido Comunista Soviético, que resonaron con claridad en Varsovia y Budapest, se suprimieron en Pekín y Tirana, y se discutieron con excitación en París y Roma entre los camaradas de Thorez y Togliatti, no pude dejar de pensar en lo que expresara Alexander Herzen, el gran revolucionario ruso, hace 100 años: "Es posible descarriar a toda una generación, cegarla, enloquecerla, encaminarla hacia una falsa meta. Napoleón lo demostró". Evidentemente Stalin lo probó de nuevo en nuestros tiempos. ¿Serán capaces, los intelectuales de la nueva generación, de encontrar el camino recto, de volver a ver, y de dirigirse hacia metas más sanas y verdaderas? Este es sin duda el meollo del torbellino. Y estoy seguro de que la empresa es tan ardua y desazonante para el intelectual chino como para el ruso, para el francés y el italiano como para los escritores y pensadores húngaros y polacos.

Si todo esto ha de encontrarse, como sugiero, entre las principales preocupaciones de los intelectuales del mundo en el próximo período, ¿cuáles consecuentemente serían las firmes y sinceras "resoluciones de Año Nuevo" que deberíamos tomar y seguir? ¿Hemos de dedicarnos a la mera "verdad" abstracta sin apasionada fidelidad al ideal de la búsqueda de la verdad y la expresión de la verdad? ¿Hemos de adscribirnos meramente a una "fe" y un "entusiasmo" abstractos sin la clara visión de la inteligencia sincera? Claro que tenemos que adoptar **los dos** propósitos, tal como vemos con dos ojos, hablamos con dos labios y oímos por dos oídos. La libertad humana es nuestra pasión, y "nuestra pasión es nuestra tarea".

AZORIN

por Luis FUSTER MORRIS

HE AHI AL infatigable pensador español. De expresión firme, pero mano abierta y generosa. Ningún hecho pudo ser más a propósito que su ancha "vía" intelectual para subrayar sus ochenta y cinco años de edad, recién cumplidos, sin más guía que su renombrado y paternal seudónimo de Azorín.

La labor real de este escritor, afianzada por la ágil maestría de su estilo, representa una posición de combate contra las causas mezquinas y personales. Se puede admitir, pues así lo confirman los hechos que personificó la célebre generación de 1898.

Tal vez un largo eslabón de antecedentes históricos y culturales surge con los nombres de Gregorio Marañón, Pío Baroja, Pérez de Ayala y Ramiro de Maeztu, pues ellos integraron esta famosa generación, que todos recordamos con religioso respeto. Hasta añadiría que aplastaron el decadentismo de una época.



Azorín es el compendio de las buenas razones y heredero de las virtudes y del talento hispano. Es innegable que en su obra el "Alma Castellana", traduce la esencia y el ambiente fabuloso de la península ibérica. Quizá no tenga la personalidad multiforme que tuvo don Miguel de Unamuno, que odió todas las formas dictatoriales.

Pero Azorín recobra todo su brillo movido por la fuerza profunda de su filosofía, que se refleja en sus libros y en sus crónicas. Más aún, sus tipos novelescos son inconfundibles, a cada cual lo coloca en su sitio. Es así, y, no de otra manera, como un novelista alcanza verdaderos descubrimientos sicológicos.

Vive en la misma atmósfera apacible y escéptica de los grandes pensadores. Su posición está por encima de las diferencias ideológicas. En esto se fundamenta, precisamente, su genio. De hecho este varón ejemplar, cuerdo y prudente, ha convertido su obra en un acontecimiento reverdecido en laureles. Sumado al moralista tranquilo, pareciera que llevara un mundo en su interior, por la facultad expresiva para imponer la serenidad de sus juicios.

En "Los Pueblos" resalta la naturaleza vista a través de sus sanciones críticas; casi puede decirse que los seres humanos están animados por aspiraciones contradictorias. Porque ni siquiera el sentido de la realidad conquista sólidamente la plena madurez del hombre.

Nadie mejor que Azorín simboliza los movimientos morales y la pasión por difundir el evangelio de la cultura. Un escritor de este temple, de admirable fe en sí mismo, cubre todas las épocas. Su idea del bien, que está en consonancia con su carácter, ojalá sirva para mantener el equilibrio de las tendencias que dividen a España. Tal vez por eso ha recibido dignidades y honores de Montescos y Capuletos.

¿Perecerá su obra? ¡No! Hay que reafirmar en él lo que se dijera acerca de Emile Zola: —"Es un momento de la conciencia humana".

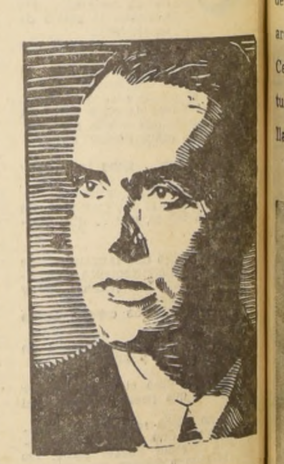
Excelente Representación de García Lorca

por Esteban SALAZAR CHAPELA

LA KING'S College London Drama Society, esto es, la sociedad dramática londinense de King's College (Universidad de Londres), ha representado **Bodas de sangre**, de Federico García Lorca, en la traducción de George Leeson. Esta vez no se trataba de la representación anual en español de los alumnos ingleses de la Facultad Española, sino de una representación de la sociedad dramática universitaria. El distingo es importante, por dos razones: en primer lugar, porque el **producer** o director de escena, Rafael Martínez Nadal, podía elegir, en esta ocasión, entre centenares de alumnos para formar su compañía, con lo cual la bondad de ésta estaba asegurada de antemano; en segundo lugar, pero no menos importante, porque los jóvenes actores ingleses no habrían de hablar en español, sino en su propia lengua. Tratábase, pues, de una representación genuinamente inglesa, por los universitarios londinenses de más afición y facultades para las tablas.

¿Y cuál ha sido el resultado? Hemos puesto en nuestro título el adjetivo de excelente —excelente representación—, pero ahora advertimos que nos hemos quedado cortos. Estas representaciones no han sido sólo excelentes. Han sido únicas, porque nunca se había representado a Lorca, en Londres, de esta manera. Las representaciones londinenses lorquinas (y ha habido ya muchas) adolecieron siempre de una interpretación inadecuada del original, por parte del director de escena, y, por ende, de los actores. Estos raras veces acertaron con el tono que requieren los personajes de Lorca, pues, en Inglaterra, no hay tradición de drama rural debido, sin duda alguna, a que el campo inglés no es campo de campesinos propiamente dicho, ni constituye, por tanto, un mundo completo diferenciado —con su habla, sus trajes, sus modos—, como acontece con el campo de cualquier región española. Cuando el actor inglés se ha asomado, por así decirlo, al campo, lo ha hecho, generalmente, por Irlanda —de la mano de un Millington Synger, por ejemplo—, pero el campo irlandés —más campo, desde luego, que el campo inglés, poblado de seres más patéticos y desbocados que los ingleses— tampoco tiene nada que ver con el campo español, ni concretamente con el campo andaluz que nos presenta Lorca. Esta es la desventaja con que han solido luchar las compañías inglesas en sus representaciones de las obras del gran poeta. A ello se debe, en parte, el hecho de que el teatro de Lorca, aunque haya sido alabado por la crítica en todas las ocasiones, no obtuviera nunca en las tablas de Londres un éxito parejo al de los poemas impresos del mismo vate. Hacía falta para poner el éxito teatral del poeta a la altura de su éxito lírico un director conocedor de veras del medio español y de las intenciones del autor, junto con unos buenos actores, adiestrados pacientemente por aquel hipotético conocedor director.

Pues bien, esto, precisamente, es lo que hemos tenido ahora —por primera vez— con las representaciones del King's College. Rafael Martínez Nadal, lector español en la Universidad, desde hace dos décadas largas, tan celebrado todos los años por las bellas representaciones que nos da con sus alumnos —en español— de clásicos castellanos, nos ha dado ahora unas **Bodas de sangre** que habrían complacido mucho a Federico. Con razón sobrada, ha dicho **The Times**, al reseñar elogiosamente la representación: "El escenario, las luces e incluso la música, están estrictamente de acuerdo con las propias instrucciones de Lorca". Otra revista de la misma empresa, **The Times Educational Supplement**, ha subrayado como es debido uno de los aciertos más grandes de Martínez Nadal en esta representación: la solución artística del salto mortal —mortal en la escena, si no se realiza bien—, al comienzo del tercer acto, cuando este drama de Lorca, realista en sus dos actos primeros, se eleva de pronto a lo irreal y simbólico, con la aparición de la Muerte y la Luna. Estas escenas, pruebas las más difíciles del drama, "constituyeron (como dice la mencionada revista) un completo éxito". Lo mismo cabe decir de todo lo demás.



Ahora sería ocasión de rendir también homenaje a todos los jóvenes y bien magníficos actores. (¡Lo que debe haber trabajado Martínez Nadal para hacerles actuar a estos chicos y chicas ingleses en la forma efectiva —española— que lo hacen!). Digamos, sumariamente, que la Madre, el Novio, la Novia, Leonardo, la Esposa, la Vecina (la vecina muy singularmente: miss Robina Mould), y otros, estuvieron a la altura de las circunstancias, esto es, a la altura artística que demandaba tan buen drama.

Finalmente, ha habido en estas representaciones una colaboración de excepcional importancia para el buen éxito de todo: ha sido ello las espléndidas decoraciones de miss Moira Tait. Lo mismo en los interiores que en campo abierto, estas creaciones de miss Tait fueron, en todos los cuadros —por la precisión de sus líneas, por la belleza de sus colores, por su sabia y bien ajustada composición— el marco y el ambiente adecuados para todo cuanto ocurría allí. El mencionado suplemento del **Times** lo ha dicho muy expresivamente, refiriéndose a las escenas del campo: "Desde que se alzó el telón, y vimos los troncos torturados del bosque de miss Moira Tait, ya estábamos dispuestos a aceptar cuanto nos pudiera deparar esta noche transfigurada".



Fragmento de un relieve tallado en piedra, mostrando la cabeza de una deidad.

CERAMICA DEL PERU PRECOLOMBINO



Calabaza con figuras engrabad[illegible] de casco de concha y piedras verdes Paramonga.

DESPUES de la guerra, faltaban salas en el Museo de Etnología de Baviera, en Munich, para la exposición de objetos y esculturas procedentes de las altas civilizaciones precolombinas, de México hasta el Perú. Sin embargo, gracias a los continuados esfuerzos de la dirección de dicho plantel, se obtuvo organizar una amplia exposición que se denominó "El Arte Peruano" y la cual ofrece una impresión imborrable de la riqueza y de la belleza del arte peruano de la época.

La provincia del norte de la costa peruana, famosa por sus objetos de arte de los tiempos de los chimú (aproximadamente 1.000 a 1.500 años después de Cristo), estaba representada por un plato hecho de una calabaza, con figuras grabadas de concha y piedras verdes, de color malaquita, mostrando un círculo de dioses con grandes coronas, agrupados alrededor de un demonio animal (¿escorpión?). Esta pieza excelente, que tiene un diámetro de 16,5 cm., se descubrió en Paramonga, al norte de Lima. Otro objeto bastante notable es un trozo de una manta de plumas, de huarmey en la costa del norte, mostrando en un fondo verde claro tres figuras de animales de color rojo y pardo, cuyas colas cortadas están superpuestas en forma de triángulo. Pueden observarse los efectos del estilo de la montaña de Tiahuanaco, en la costa central y del sur, de la época 700-900, después de Cristo a base de varios ejemplos de buena cerámica: una copa de arcilla de Pachacamac, con la representación plástica de la Deidad Central del friso de la Puerta del Sol, dos platos de arcilla con pinturas de demonios, animales con alas, así como una botella de arcilla con una cabeza de animal de los valles de Nazca. Objeto muy raro y precioso es una cajita de madera destinada a polvos de cal, decorada con un jaguar en cuclillas, pintado en rojo y negro, con los ojos insertados, procedente igualmente de la Nazca del Sur del Perú, hecho en el estilo de Tiahuanaco costeño. Al dorso se ven representaciones de la tráquea, el corazón y los pulmones del animal.



Retrato de una cabeza en forma de recipiente.



Cajita de madera, mostrando un jaguar.

En la costa central del norte de Lima, cerca de la población de Nievería, se desarrolló, en los siguos VIII-XI, después de Cristo, un estilo local de cerámica de color naranja, dando la impresión de una pieza de género, en cerámica, que antaño, sin embargo, tuvo una significación seria e importante por sus creadores. Tres recipientes de arcilla de unos 17 cm. de altura, del estilo Nievería, representan un tuerto consumando un sacrificio; es un hombrecillo que conduce un jaguar gigantesco a la traílla, así como una escena de "guardián en el portal", refiriéndose los dos últimos seguramente a mitos desconocidos. Un pequeño jaguar hecho de arcilla puede considerarse como ejemplo excepcionalmente gracioso del arte de Nievería. El excelente retrato de una cabeza en forma de recipiente plástico de arcilla representa un enriquecimiento valioso de la colección de la llamada cerámica Mochica del Norte de la costa peruana del tiempo del 400-600, después de Cristo. Debe tratarse de la cabeza de un príncipe o de un sacerdote, que se unió al muerto, con el objeto de reforzar su poder mágico para el bien de los vivos.

Pertenece a la misma categoría un hondo plato en forma de copa, el cual desgraciadamente tiene el borde deteriorado. La pintura fina en el interior muestra figuras de guerreros con alas, sirviendo de ejemplo muy significativo del centro del arte Mochica que casi podría denominarse representación gráfica, comparada con la escultura de arcilla. El elemento gráfico se presenta en forma aún más significativa por medio de figuras de color pardo oscuro, en un fondo de color marfil, que se encuentran en una botella de arcilla de la región de Chicama. En ésta se ven luchas violentas entre varios guerreros, con vestidos y armas diferentes. Los vencedores, aparentemente con vestidos más ricos y gozando de la simpatía del pintor, arrastran por el pelo a los vencidos. Sobre la parte más ancha de la vasija se ven jaguares trotando.

La cerámica polícroma y extraordinariamente decorativa de Nazca, en la costa peruana del sur, de los siglos V-VII, después de Cristo, está representada por una tortuga de espaldas. Objeto muy interesante es también un recipiente de arcilla en forma de escultura, que muestra dos seres animales-humanos sentados uno encima del otro. Parece que el de encima representa el "Alter ego", el desdoblamiento del de abajo. Otro recipiente de arcilla de Nazca tiene la figura de un músico tocando una flauta de Pan.

Un recipiente de arcilla de paredes muy finas, como la cabeza de un trofeo con contornos tallados, mostrando colores aplicados quizás sólo recientemente. Este recipiente, que desde el punto de vista científico es algo discutido —proviene de la cultura Paracas—, Cavernas de la Península Paracas, en la costa peruana del sur, de los primeros siglos después de Cristo. En el antiguo Perú, la cabeza de trofeo se consideró como fuente de fuerza mágica que traía prosperidad a los campos. La réplica, muy expresiva, debió utilizarse igualmente para invocar la fecundidad.

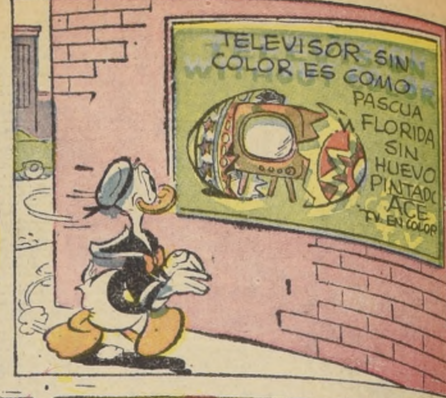


Copa tallada de madera, configurada como cabeza de jaguar.

























En Santiago Cayó Esta Semana el Escudo por el Mejor Dibujo



VIRGINIA MARTINEZ A., joven artista de 9 años, que reside en Holanda N.o 2623, obtuvo esta semana el escudo de premio por haber coloreado mejor que otros cientos de pequeños artistas colaboradores el dibujo de Adduard. Hay que continuar, niños, y no desmayar. Busquen las acuarelas, gouaches o simples lápices de colores y a remitir, coloreado, el dibujo que aparece en la página 10 de este Suplemento. El domingo próximo daremos cuenta de cuál fue el dibujo premiado el 21 de enero de 1962.



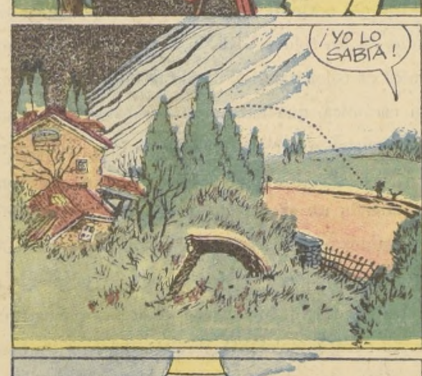




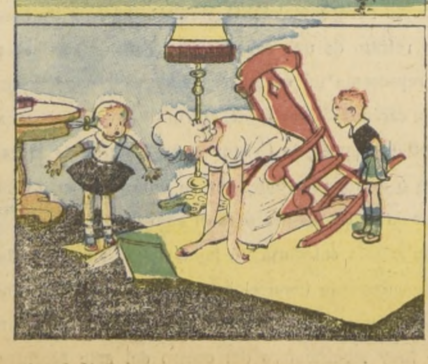
















Segunda Sección

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — DOMINGO 28 DE ENERO DE 1962

Precio: Eo 0,10

Dignidad de la Tontería en la Historia

por Pierre GAXOTE

DE TIEMPO en tiempo, los historiadores se preguntan cuál es la importancia de los grandes hombres en la historia. Decía Voltaire que los pueblos les deben todos los progresos en justicia, en moral, en arte, en política, en ciencia y en inteligencia. Desde entonces hemos vuelto bien sobre el acuerdo. El papel de Alejandro, de César, de Napoleón, ha bajado mucho. Desde luego, es de muy mal tono tratar a las masas con desenvoltura, a la manera de los filósofos del siglo XVIII, y declararlas ávidas tan sólo de goces; los más sórdidos tiranuelos halagan al pueblo y celebran sus virtudes. Además, para hablar como Pascal, si el gran hombre tiene la cabeza más alta que los otros, tiene los pies tan abajo como ellos y se apoya sobre la misma tierra. Y no triunfa sino hasta el punto en que se penetra de las necesidades de su tiempo y sabe utilizarlas. Se establece entre sus contemporáneos y él un cambio de ideas, de servicios y de dones del que es a menudo difícil fijar una cuenta exacta.

Los grandes hombres, por lo demás, no caen siempre en el momento justo. Los hay que se adelantan, que responden a preguntas apenas formuladas y que no son comprendidos. Los hay que vienen con retraso y que despliegan mucho genio al servicio de causas ya perdidas. Algunos llegan a su hora, y son éstos los que la historia retiene y los que la leyenda embellece. No son muy numerosos, y no habría que forzarme mucho para hacerme decir que el problema de los grandes hombres es un problema falso, un problema excepcional.

En desquite, nuestra manera racionalista de narrar el pasado nos disimula un factor mucho más importante, mucho más activo, mucho más difundido: la tontería. Solemos dar de cualquier decisión explicaciones que pueden sostenerse, motivos que se encadenan a la manera de los silogismos de escuela, exactamente como si la inteligencia y la lógica condujesen el tren del mundo, y no (por regla general) la tontería, el error, la imprudencia, la ilusión, la vanidad, el fanatismo, la ligereza, la ceguera, la terquedad, los falsos cálculos y los mezquinos puntos de vista.

Lo que me espanta, cuando se me ocurre filosofar, no es el disturbio aportado a la evolución colectiva por la irrupción de personalidades fuera de lo corriente, por hombres de alto vuelo, sino que son las enormes, las gigantescas consecuencias de actos cometidos por idiotas de tipo medio, a quienes el nacimiento, la elección, el azar o las circunstancias han colocado en puestos desde los cuales pueden empujar los acontecimientos en un sentido o en otro, del mismo modo que un niño bobo o retrasado puede desencadenar un alud haciendo rodar un guijarro sobre una pendiente cubierta de nieve.

Con bastante simpleza creemos que las personas investidas de un gran papel están siempre cortadas a la medida de su cargo, cuando ocurre con la mayor frecuencia que están muy por debajo de él; pero ni qué decir tiene que dichas personas hacen todo lo posible para que esta creencia, tan ventajosa para ellas, sea respetuosamente mantenida. Los vencidos tienen una celosa preocupación por la gloria de sus vencedores: no quieren haber sucumbido sino ante genios de primer orden. Que yo sepa, el canciller Oxenstiern, principal ministro del rey Gustavo Adolfo de Suecia, es el único que reveló el secreto para instrucción de su hijo.

Cuesta trabajo juzgar con severidad a Luis XVI y a Nicolás II, a causa de sus virtudes privadas, de sus buenas intenciones, del valor y de la dignidad que supieron demostrar en la desgracia. Pero no es por eso menos cierto que, amenazados uno y otro por las dos revoluciones que han cambiado el curso de la historia, ninguno de ellos comprendió nada a su debido tiempo: ni las necesidades de sus pueblos, ni los peligros que les acechaban. No supieron interpretar los síntomas que se manifestaron. Se les escapó el sentido de las cosas. Razonaron en falso de una manera obstinada. Erraron en todas las oportunidades que se les ofrecieron. Se volvieron de espaldas a la realidad. Si la inteligencia no es el arte de unir con brillantez palabras que no se conciertan juntas, sino que es la conformidad del pensamiento con la realidad, se les puede tener a ambos por... ciegos.

Podríamos encontrar ejemplos más próximos, el de Guillermo II, por ejemplo, pero perturbarían nuestra serenidad.

Lo esencial es que hallemos pronto un joven investigador, amigo de las ideas generales, y a pesar de ello muy erudito, para consagrarse a escribir el indispensable tratado: "De la eminente dignidad de la tontería en la historia".

Sería la obra de toda una vida. ¡Pero qué gran luz! ¡Qué enorme progreso!



Las Relaciones Chino-Soviéticas o las Razones de una Discordia

por Francois FEJTO

LA DIRECCION del Partido Comunista chino se halla en un momento crucial. Khrushchev, al aceptar el desafío de Mao Tse Tung, formulado por mediación de la pequeña Albania, ha colocado a su rival frente a una alternativa que no se presta a sus habituales tergiversaciones. Mao tendrá que renunciar a sus ambiciosos proyectos de compartir con la URSS las responsabilidades de la dirección del movimiento comunista, aceptando la hegemonía soviética, o bien se entregará a una especie de "titismo" elevado a la enésima potencia, convirtiendo a China en imperio comunista totalmente independiente, con el riesgo de tener que revisar sus relaciones con Occidente. Por su parte, Khrushchev parece convencido de que logrará provocar dentro de poco un cambio favorable en China.

Se trata, como puede verse, de una inmensa partida de póker entre las dos grandes potencias comunistas, cuyo desenlace tendrá que producir efectos aún todavía imprevisibles. Uno tiene la impresión de que tanto los dirigentes soviéticos como los chinos, se han visto desbordados en su apasionada rivalidad y por la competición de prestigio nacida de las polémicas ideológicas y estratégicas de los últimos tiempos acumulándose los agravios mutuos. Y el foso que les separa no ha dejado de ensancharse desde el XXII Congreso. La mejor prueba de la actual distanciación entre Pekín y Moscú nos la ofreció la acogida calurosa, casi triunfal, que dispensó China al enviado de Enver Hodja, del mismo Hodja a quien la prensa soviética acababa de calificar de renegado, y con quien la URSS, y tras ella Checoslovaquia, la Alemania oriental, Bulgaria y Hungría, han roto las relaciones.

Para los no iniciados no es fácil comprender las razones que han convertido a Albania en el principal motivo de conflicto entre dos grandes países que, por otra parte, tienen tantos intereses comunes que defender. Sin embargo, la explicación de la crisis es sencilla. Desde principios de 1960 Mao Tse Tung ha explotado el miedo que inspiraban a Hodja los intentos de acercamiento de Khrushchev a Yugoslavia y al Occidente para servirse del líder albanés como un peón en su juego contra la dirección soviética. El jefe albanés se ha convertido así en el portavoz de las ideas de Mao; substituyendo poco a poco la influencia de la URSS, Mao ha establecido en Tirana una cabeza de puente ideológica contra el Kremlin.

En principio la maniobra no carecía de habilidad, ya que le resultaba muy difícil a Khrushchev-Gulliver declarar la guerra a Hodja-Liliput sin cubrirse de ridículo ante el mundo entero. Pero era aún más difícil, a la larga, seguir tolerando los irritantes alfilerazos de un débil adversario, detrás del cual se perfilaba la silueta del gran amigo chino. Desde el momento en que Khrushchev, en octubre último, se decidió a cortar por lo sano repudiando a Hodja como a un perro sarnoso, Mao Tse Tung no pudo proseguir su doble juego consistente en manifestar a la URSS su amistad sonriente, al mismo tiempo que alentaba e inspiraba los más insidiosos ataques contra la política soviética en su conjunto.

Si abandonase ahora a Albania para reconciliarse con Khrushchev, Mao tendría que renegar de sus propias tesis, que no ha cesado de expresar por boca de los dirigentes de aquel país, y que, por otra parte, han encontrado amplias resonancias en Asia y Africa. Ahora bien: nada indica, por el momento que Mao Tse Tung esté dispuesto a semejante sacrificio. Por el contrario, desde comienzos de diciembre los editoriales del "Diario del Pueblo", de Pekín, escritos o inspirados por el jefe de la China popular, mantienen intransigentemente todos los puntos de vista sobre política internacional, en virtud de los cuales los chinos y sus portavoces albaneses han mantenido su oposición a Khrushchev en los últimos años. Ello puede comprobarse, asimismo, a través del discurso pronunciado por el delegado chino en el reciente Congreso de la Federación Sindical Mundial, celebrado en Moscú. Y la amplia publicidad que **Izvestia** dio a la entrevista con Kennedy no ha hecho más que aumentar los recelos de Mao Tse Tung respecto a las "ilusiones" pacíficas de Khrushchev.

A la vista de los textos publicados con este último motivo en Pekín y Tirana, así como de las respuestas de Moscú, puede resumirse lo esencial del litigio chino-soviético en los siguientes puntos:

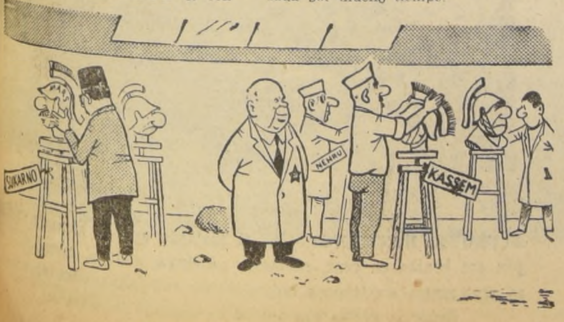
Contrariamente a Khrushchev, quien persigue constantemente el diálogo directo con Kennedy Pekín no cree en la oportunidad de negociar con Occidente. Mao estima que manifestando su deseo de negociar sin imponer como condición previa la restitución de Formosa a la China popular y sin exigir la admisión de China a la mesa de las negociaciones, Khrushchev demuestra una falta de solidaridad y da pruebas de una debilidad que los norteamericanos no dejan de explotar.

La Unión Soviética se niega sistemáticamente a proporcionar armamento moderno a sus aliados, especialmente el material atómico y los cohetes, que les permitirían hacer frente a las amenazas que pesan sobre ellos. (La **Pravda** del 14 de diciembre último trató de refutar hipócritamente este reproche afirmando que la URSS sin dejar de hacer un considerable esfuerzo en pro de la paz, no omite nada para reforzar su (propia) defensa.)

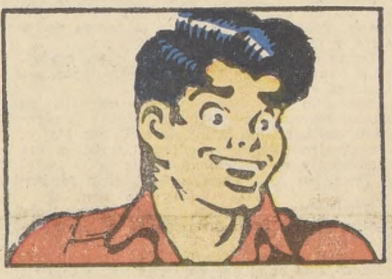
En fin, los chinos se lamentan de que los soviéticos atentos a conservar las posibilidades de un entendimiento con Occidente, no prestan mayor ayuda a los movimientos antimperialistas y anticolonialistas de todo el mundo.

Para un observador occidental esta arremetida contra Khrushchev por su excesivo "pacifismo" resultará bastante sorprendente después de la ofensiva de la política soviética en Berlín, de las presiones sobre los países ribereños del Báltico o sobre el Pakistán, de la reanudación de los ensayos nucleares, etcétera. En realidad existe una gran parte de demagogia en el extremismo chino y hay que tener en cuenta, además, que nada permite pensar que los chinos estén menos interesados en el mantenimiento de la paz que los propios rusos. Pero tras la demagogia revolucionaria hay algo más serio: el deseo de los chinos de no permitir que los rusos les sigan tratando como un objeto de cambio en las transacciones, ni como un satélite más, sino de igual a igual, como un aliado asociado a todas las decisiones importantes y beneficiario de una ayuda económica adecuada a su condición.

Todo ocurre como si los chinos hubiesen tomado en serio las declaraciones hechas en febrero de 1955 por Molotov, entonces Ministro de Relaciones Exteriores, quien dejaba entrever que, en adelante, la dirección del mundo comunista sería **bicéfala**. Ahora bien: es evidente que esa promesa no se ha cumplido. En lo esencial la política de la Unión Soviética continúa siendo determinada **por los intereses exclusivos de la URSS**. La negativa de Mao a aceptar este estado de cosas es lo que ha motivado la crisis de la alianza, crisis cuya solución no podrá ser aplazada por mucho tiempo.



El profesor y sus discípulos.





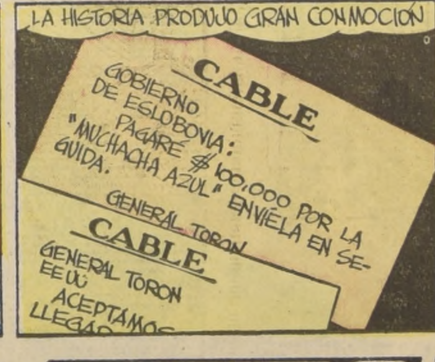




















LAS AGUAS DEL MAPOCHO SE CONVIRTIERON EN UN NUEVO JORDAN

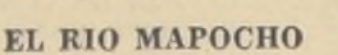
2.800 evangelistas del Ejército de Salvación se "sepultaron" en el río para renacer liberados del pecado.

Texto y Fotos de Enrique MUÑOZ ARMIJO

DOS mil ochocientos evangelistas del Ejército de Salvación convirtieron, días atrás, un sector del río Mapocho en una versión santiaguina del Jordán y se bautizaron en sus aguas. Las mujeres vistieron para la ceremonia blancas túnicas y los varones, sobrio pantalón blanco, mientras uno de sus pastores recitaba los versículos 3 y 4 del Capítulo VI de la Epístola de San Pablo a los Romanos.

"¿No sabéis —leía el pastor— que cuantos hemos sido bautizados en Jesu-Christo, lo hemos sido con la representación y en virtud de su muerte?", mientras el coro repetía: "En efecto, en el bautismo hemos quedado sepultados con él muriendo al pecado; a fin de que así como Christo resucitó de muerte a vida para gloria del Padre, así procedamos también nosotros con nuevo tenor de vida".

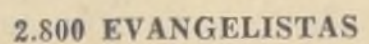
Todos buscaban en las aguas del río, mediante una simbólica sepultación, morir con sus pecados, para renacer libres de ellos y de sus miserias. Dicen atenerse a la palabra de San Pablo, el apóstol converso: "Porque en cuanto al haber muerto (en el bautismo) como fue por destruir el pecado, murió una sola vez: más en cuanto al vivir, vive para Dios y es inmortal".

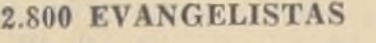


EL RIO MAPOCHO

La trascendental ceremonia del bautismo se efectúa anualmente durante la primera quincena de enero, y ella está revestida de bíblica solemnidad, ya que para los neófitos representa el ingreso a las huestes evangélicas y para los iniciados o militantes un motivo para liberarse de la esclavitud del pecado y ganar en gracia divina.

Han elegido el tramo del río Mapocho ubicado en los alrededores del Puente Pelvín, por ser este sector donde el río santiaguino guarda más semejanza con el Jordán, en cuyas aguas recibió Jesucristo su bautismo de manos de Juan Bautista.





2.800 EVANGELISTAS

La ceremonia, efectuada recientemente, congregó junto al río Mapocho a unos 2.800 evangelistas, pertenecientes a los 16 cuarteles en que se divide en Santiago el Ejército de Salvación.

Viajaron un domingo temprano, llevando sus banderas y estandartes, y sus bandas y grupos musicales.

LA CEREMONIA

Llegados al río, las mujeres vistieron sus túnicas blancas y los hombres pantalón y camisa blanca, con la sola excepción de los ayudantes. Todos descalzos y con la cabeza descubierta, a pesar del fuerte sol.

Durante una hora pronunciaron sus oraciones y entonaron sus salmos, acompañados por guitarras y bandurrias.

En sitio de honor tomó ubicación su Obispo General, José Segundo Pérez, y la ceremonia del bautismo la dirigió el Pastor Mayor, José Chacón Campos, a quien secundaron sus ayudantes y el Relacionador-Guía del Cuartel de Peñalolén Alto, capitán Raymundo Montolivo.

Finalizadas las preces y los cánticos, empezaron a sumergirse en las aguas del río hombres y mujeres.

Se puso en práctica el ritual llamado "sepultado", que es el que consigna San Pablo en el capítulo VI (versículo 1 al 23), de su Epístola a los Romanos.

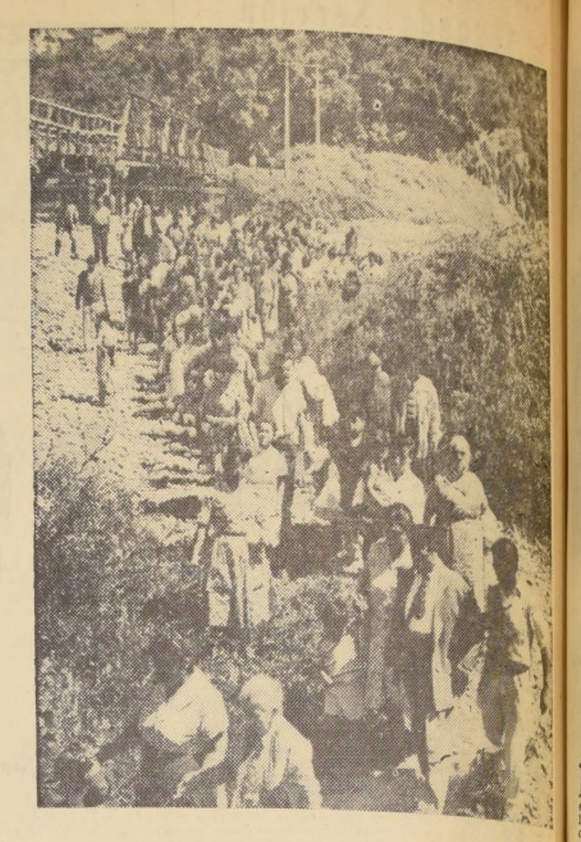
Después que los evangelistas emergían del agua para una rápida "sepultación", el Pastor, rememorando a Juan Bautista, dejaba caer agua sobre sus cabezas, diciendo: "Yo te bautizo en el nombre del Padre, del Hijo y del Santo Espíritu". Muchos hombres y muchas mujeres lloraron después de recibir esta bíblica confirmación de su condición de evangelista, y otros entonaron himnos de gracia.

La ceremonia finalizó con diversas manifestaciones en que diferentes hermanos mostraron cómo, después de recibir el bautismo, se cumplía lo escrito por San Mateo "...al instante que salió del agua, se le abrieron los cielos y vio bajar al Espíritu Santo a manera de paloma y pasar sobre él".

COMO EN EL JORDAN.— Las ahora mansas aguas del Mapocho —que en otras épocas engrifaron sus lomos turbios volcando su caudal sobre la capital del Nuevo Reino— sirvieron para bautizar a unos dos mil ochocientos evangelistas del Ejército de Salvación. El agradable ambiente del paisaje dio una tonalidad bíblica a la ceremonia junto con permitir que se cumpliera un ritual de significativa trascendencia.



LIBRE DE LA ESCLAVITUD DEL PECADO.— Mientras una hermana espera, otra es sumergida en las aguas del Mapocho por los "bautistas" del Ejército de Salvación. Revive en las aguas del río santiaguino el ritual de San Juan a las orillas del Jordán. En tanto, se sumerge, el Pastor entona un salmo. "Con lo que libertados de la esclavitud del Pecado habéis venido a ser siervos de la justicia".



CAMINO AL BAUTISMO.— Una larga caravana —hombres, mujeres y niños, muchos de ellos enfermos o lisiados— marcha rumbo al sitio elegido para su bautismo. Algunos con este ritual se sentirán liberados de sus pecados, otros quedarán aptos para ingresar a las filas evangelistas, después de un período de catequización. A todos los une el deseo de alcanzar, mediante el bautismo, la gracia divina.



SEPULTANDO EL PECADO.—La ceremonia finalizó con diversas manifestaciones en que los recién bautizados daban signos de sentir que, en el caso de cada uno de ellos, se realizaba lo dicho por San Pablo: "En efecto, en el bautismo hemos quedado sepultados con él, muriendo al pecado, a fin de que así como Cristo resucitó de muerte habida para gloria del padre, así también procedamos nosotros con nuevo tenor de vida". (San Pablo, Capítulo VI, versículo cuarto.)



ALELUYA, HERMANOS.—En el instante que la hermana Zenobia, con sus brazos en cruz, exclama: ¡Aleluya, aleluya, hermanos!, éstos se prosternan, sintiéndose redimidos de sus faltas, para agradecer al Señor la gracia con que se ha dignado favorecerlos.

EL CAMBIANTE ROSTRO DE AMERICA IBERA

por Alfred METRAUX

HABLAR DE AMERICA Latina como una región de contrastes, oponiendo su trepidante modernismo al tono arcaico de su vida rural, es hoy por hoy caer en el lugar común. Hace muchos años André Siegfried había advertido, con mucha finura de espíritu, que las ciudades de América Latina no estaban integradas todavía al paisaje geográfico. Esas ciudades son como avanzadas de la civilización enclavadas en un ambiente cuya grandiosidad parece negar la presencia del hombre.

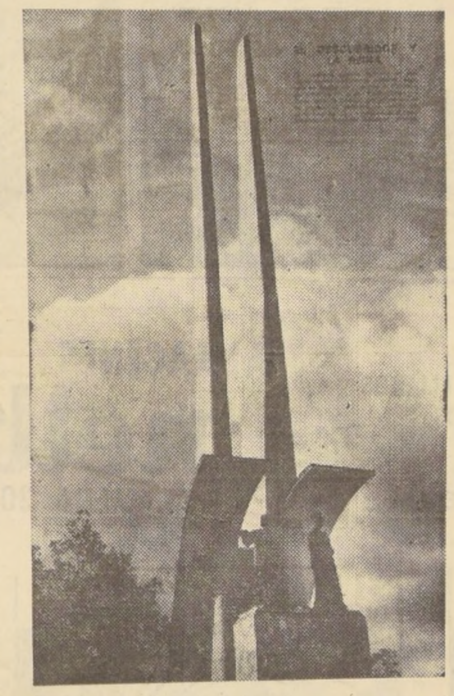
A algunos kilómetros de Lima se puede creer uno transportado al Sahara, y en los alrededores de Río de Janeiro hay vestigios de la gran selva tropical donde uno se siente tan alejado del mundo moderno como en plena Amazonia. Por estos contrastes es que la región latinoamericana se afirma como tierra nueva aunque sea antigua, y en algunos casos, antiquísima. Mucho antes de llegar a ella el hombre blanco se levantaban aquí y allá ciudades gigantescas. A dos pasos de Trujillo, en la costa del Perú, se elevan, en una extensión de 15 kilómetros cuadrados, los vestigios de una metrópolis, Chan Chan, cuyas calles regulares y cuyas plazas hacen pensar en ciudades modernas. Las pirámides de Teotihuacán y los barrios de una gran metrópolis civilizada no están separados en la capital de México sino por un corto camino de autobús. Para sumergirse en el pasado no hay necesidad de remontarse a los tiempos lejanos del Imperio inca o azteca. Las pequeñas ciudades provincianas del Perú, de Guatemala y hasta de la misma Argentina nos dan de la vieja España una imagen más fiel que muchas ciudades de la madre patria. La Europa del siglo XIX y aun del XVIII se ha conservado casi intacta en vastas regiones del Nuevo Mundo. No es solamente el escenario lo que se conserva igual, sino las costumbres, la mentalidad, las fiestas. ¿Quién diría que en provincia se leen todavía los libros de caballería y que Carlomagno y los doce pares de Francia son personajes familiares a los habitantes de los caseríos rurales del Brasil?

Se comprende que muchos latinoamericanos se irriten al ver que el visitante se enternece ante estos vestigios del pasado y describe luego complacientemente las costumbres de épocas ya extintas. Se comprende también que se enorgullezca ante las grandes ciudades que posee, afirmación de su voluntad de crear una civilización nueva. ¿No es Río de Janeiro una imagen del mundo de mañana, por no hablar de Brasilia? En Caracas, en Río de Janeiro o en México el viajero venido de Europa se siente verdaderamente en tierra extraña; porque en medio de esos audaces rascacielos tiene la sensación de verse transportado fuera del tiempo y el espacio que le corresponden.

Este urbanismo del porvenir es un fenómeno reciente. Hace medio siglo, las grandes capitales tenían los ojos fijos en una Francia donde primaba una arquitectura llena de señorío. En ciertos barrios de Buenos Aires, el turista podría creerse transportado al XVI.o arrondissement" de París, una de las secciones más selectas de la capital francesa. En Santiago de Chile lo que uno encuentra es la Alemania de Weimar. México capital combina de manera curiosa la España colonial, la Francia de Monsieur Fallière y la California norteamericana. Por poco felices que sean ciertas realizaciones arquitectónicas de América Latina, siempre denotan una preocupación urbanística cuya falta se hace sentir en las ciudades de América del Norte.

Se ha tratado de remediar la monotonía del trazado en manzanas cuadradas e iguales con la suntuosidad de los edificios públicos y la abundancia de parques y plazas. Este orgullo urbano ha cobrado a veces formas singulares. Así, en Manaos, en pleno río Amazonas, se construyó, por la época en que el caucho era como oro para el Brasil, un teatro inmenso destinado a la representación de óperas y digno de una capital. Ese teatro domina Manaos como la catedral domina las ciudades de la Europa antigua. Buenos Aires se enorgullece de su Colón, por donde han desfilado todos los grandes cantantes y directores de orquesta de nuestro siglo.

Toda evocación de la región latinoamericana —que es más que un continente— debe colocarse bajo el signo de la "ciudad", porque aunque la economía de la mayor parte de sus repúblicas descanse en la agricultura, los españoles y los portugueses han introducido en el Nuevo Mundo una tradición urbana. El cisma entre la ciudad y el campo data de los primeros tiempos de la colonia. Esa orientación ha tenido a menudo una influencia nefasta en el desarrollo de las naciones jóvenes. Campo y campesinos no parecían tener otra función que la de abastecedores de los placeres urbanos. De ahí el contraste, que aun choca, entre una sociedad cultivada, profundamente europea en sus gustos y actividades, y una población rural sin pulimento alguno y que lleva muchas veces una vida miserable. España y Portugal dejaron a sus colonias la herencia de una pesada burocracia y de una clase social que monopolizaba la riqueza de la tierra y que era, desde luego, la menos numerosa. La clase media se ha constituido lentamente en el curso del siglo XIX y no ha llegado a ejercer una influencia real y verdadera sino en los países económicamente más avanzados. La formación de esta clase media es lo que está a punto de dar ahora a la América Latina una fisonomía nueva. Favorecen tal evolución los actuales esfuerzos por industrializarse en que muchos países sudamericanos ven la solución de sus múltiples problemas. En México, en el Brasil y en la Argentina, la industrialización ha creado un proletariado urbano bien distinto del que las ciudades tenían en el período en que los grandes señores rurales eran los rectores de la vida política del país.



Monumento que conmemora el descubrimiento de América

Ha nacido un sindicalismo activo, y los gobiernos afrontan todas las dificultades que han señalado el desarrollo industrial del siglo XIX. Por esta misma razón, la contienda política se ha hecho más áspera. Y los progresos de la industrialización son tan rápidos que hoy en día dejan su marca en los caminos de asfalto los automóviles salidos de las fábricas brasileñas.

La industrialización ha atraído a las ciudades masas campesinas poco cultivadas, pero que en pocos años habrán adquirido un nuevo concepto del Universo. El aislamiento en que vivían se ha roto. Al darse cuenta de su situación, esas masas reclaman actualmente un nivel de vida más alto. El fenómeno cobra particular relieve en la región andina, donde los indios que vivían en pequeñas comunidades aisladas, negádose a todo contacto con la ciudad, las abandonan para establecerse a veces en casas de lata, ya en Lima o en La Paz. La capital del Perú, que fuera una ciudad casi blanca, cuenta hoy medio millón de indios entre sus habitantes. Las consecuencias de esta urbanización se harán sentir bien pronto; el indio que aprende español sale bruscamente del pasado y se integra al resto de la nación. Al medir su miseria, sabe que es posible llevar una vida menos disminuida y humillada que la que le tocara en suerte hasta ahora.

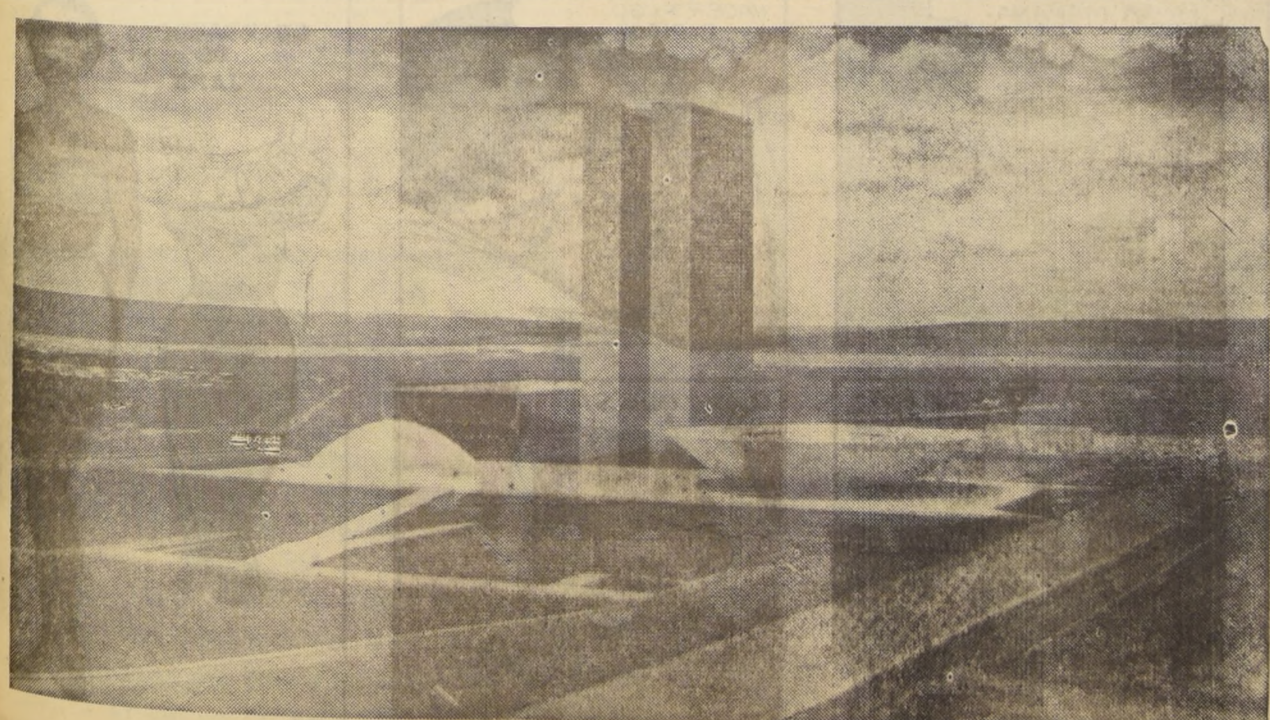
Un fenómeno análogo se produce en el Brasil, en donde caen a Sao Paulo, que es la gran ciudad industrial del sur, los campesinos negros que desean conchabarse en las fábricas. Con estas migraciones la civilización urbana tradicional se ve penetrada por una cultura arcaica, pero rica en tradiciones artísticas. En el Perú los indios han llevado a la ciudad su música, imbuida de una tristeza profunda. Todos los domingo hay grupos folklóricos que en enormes carpas de circo tocan y bailan ante una muchedumbre abigarrada los aires de montaña que antes podían escuchar unos pocos viajeros privilegiados. En el Brasil los negros han difundido en las ciudades los cultos africanos con sus danzas extáticas y su música ritual. Escritores, músicos y artistas tienen aquí materia abundante de la que extraer inspiración para sus obras.

Los acentos locales son así muchos y muy diversos. A los latinoamericanos nos les gusta verse tratados como una sola entidad; por el contrario, se complacen en indicar y hasta acentuar las diferencias que los separan. Esta diversidad es real. Por una parte, tenemos la región andina y las mesetas de la América central, el fondo de cuya población es indígena y que están aun fuertemente marcadas por las civilizaciones antiguas. Por la otra, vemos extenderse las grandes llanuras de la Argentina y el Uruguay, donde la población indígena, muy escasa desde un comienzo, ha cedido su lugar a los inmigrantes europeos. En otras partes son los grandes bosques, la selva y la sabana tropical trabajada en otros tiempos por esclavos negros y cuya fisonomía ha sido marcada por el monocultivo.

Por todas partes no se encuentran, por consiguiente, más que contrastes y oposiciones. Y sin embargo, el viajero europeo tiene la sensación de una unidad de civilización, unidad de la que los latinoamericanos están bien conscientes por su parte. Esta unidad fundamental la America Latina la debe a la tradición ibérica, más fuerte que las influencias del ambiente o los azares de la historia. Durante tres siglos, los pueblos de América Latina han vivido la misma vida y participado de la misma tradición. De ello han resultado un orden social y una concepción del mundo muy parecidos. Los mexicanos y los argentinos estarán separados por millares de kilómetros, pero así y todo reaccionarán de la misma manera ante un acontecimiento dado. Puede que los matices de expresión sean distintos, pero el fondo de la sensibilidad será siempre uno.

Sería absurdo querer trazar en pocas líneas un cuadro de la vida intelectual y artística de América del Sur. Durante más de un siglo esa vida ha sido tributaria de la de Europa, pero la mezcla de clases y razas y la adquisición de una conciencia nacional han permitido a los creadores librarse de esa atadura para encontrar una inspiración propia. Caracteriza a las nuevas generaciones un sentimiento que califican de "inquietud" y que no es sólo insatisfacción con las cosas que encuentran en derredor suyo sino una manera de querer compenetrarse de los hechos más maduros o más característicos de la cultura contemporánea y, si es posible, emularlos. La insatisfacción se aplica al orden político y económico, pero sobre todo a las posibilidades que se ofrecen a los creadores. En algunas partes falta la burguesía cultivada que puede acoger a los artistas; en otras la hay, pero acostumbrada a que el esfuerzo artístico se le ofrezca gratuitamente. Raros son los escritores, los científicos o los artistas que puedan vivir de su profesión. La "intelligentsia" latinoamericana está aislada, y la lucha que sus elementos deben librar da a menudo a su carrera una nobleza y una intensidad que hacen pensar en los períodos de la renovación producido por el romanticismo en Europa a comienzos del siglo XIX.

Literatos y artistas se sienten intérpretes de las masas silenciosas. Muchos de ellos se han lanzado a la vida política y han combatido con la pluma y la palabra. Las Universidades desempeñan un papel de primer orden en la vida latinoamericana como centros de acción en todos los terrenos, y particularmente el político. Desde que se cumpliera el gran movimiento de la reforma universitaria en América del Sur, las Universidades son pequeños estados en el seno de los cuales los estudiantes se preparan no solamente para ejercer una profesión, sino también para participar en la vida política de su país. Eso les da la vida asombrosa que poseen



La Nueva Capital del Brasil es más que una maravilla de la arquitectura moderna; es un acto de fe, una manifestación del espíritu resuelto del pionero que anima a un pueblo decidido a cultivar sus tierras vírgenes, creando un Brasil que corresponda al siglo XX. En el graoa, do, una vista panorámica de la Plaza de los Tres Poderes.



En la cordillera de los Andes, en Chile, un cartel recuerda el paso del Ejército Libertador, que aseguró su independencia a Sudamérica.



Un teatro al aire libre en la capital de Guatemala. Las figuras del mosaico recuerdan las que se encuentran labradas en las estelas pre-colombinas de las mayas. El teatro se encuentra en el centro de un parque espacioso en el que se han expuesto diversos elemntos dcorativos.

Cada vez que se trata de plantear en pocas palabras los problemas de un continente la realidad humana se simplifica hasta el punto de que la imagen a que se hubiera querido dar vida y colorido se diluye en abstracciones. Para dar la nota justa habría que evocar la vida de las grandes capitales de América Latina, vida en que la rutina cotidiana difiere muy poco de la de nuestras grandes ciudades. Por la mañana se vierten hacia el centro grandes oleadas de automóviles, y tranvías y omnibuses van llenos hasta el tope. Las mismas oleadas de coches vuelven al anochecer a los barrios residenciales, y en el centro comercial y bancario se hace el silencio. Las salas de cine no se vacían nunca, y en ellas se pueden ver igualmente todos los films del Nuevo Mundo, así como también la producción europea y hasta la asiática. Un cine que exprese la realidad social de la América Latina está en vías de formación, especialmente en el Brasil y en México. En éste y en la Argentina existe por otra parte una industria cinematográfica que tiene más de treinta años de existencia. En las películas de los tres países se han expresado aquí y allá vigorosos talentos creadores. El arte moderno, en que tantos pintores y escultores latinoamericanos descuellan, ha entrado por sus fueros en varias grandes ciudades latinoamericanas donde se abren constantemente nuevas galerías de pintura.

Lo que no dejará de asombrar al viajero es la abundancia de librerías. Vastas y acogedoras, en ellas se puede dejar correr el tiempo muy agradablemente. Y a su origen mediterráneo debe también la América Latina una institución tan clásica como la del café, lugar donde la gente se reúne a hablar de literatura o arte y sobre todo de política, y donde el que así lo desee puede huir del aislamiento de las grandes ciudades y participar de la vida que bulle en éstas. Nadie puede sentirse completamente lejos de su país en América Latina. En esta región de mil facetas todo el mundo hallará sin dificultad lo que le guste; el artista sus galerías modernas; el escritor sus grandes grupos de admiradores; el músico, un público exigente y refinado; el intelectual, grupos de jóvenes con quienes discutir ardorosamente; el arquitecto las audacias de forma típicas del futuro y el romántico un eco de la seducción de Europa. Y para muchos europeos cansados del desangramiento de dos grandes guerras hay en este eco un tono abierto y cálido que les resulta más estimulante que las formas cuajadas y definitivas de vida en el viejo continente.

¿A qué fines debe consagrarse América Latina si no quiere quedar al margen del mundo contemporáneo? En primer lugar, se le plantea el problema de la educación. No hay posibilidad de progreso siendo el porcentaje de analfabetos lo que es. La civilización se ha vuelto demasiado complicada como para que sus portadores sean gentes que carecen de ilustración. Los obstáculos para lograr este fin, sin embargo, son enormes. En primer lugar está el de la distancia, el aislamiento y la pobreza. Hay muchos casos en que los gobiernos han descuidado la formación de planteles de maestros.

Ello no impide que aun entre los indios, de quienes se habla como de seres primitivos, sea intenso el deseo de instrucción. En muchos rincones de los Andes, a alturas que oscilan entre 3.500 y 4.000 metros, hay aldeas cuyos habitantes han construido espontáneamente escuelas, cotizándose para pagar el sueldo de un maestro. Hay comunidades indias que se encargan de los gastos de estudio de niños particularmente dotados en la esperanza de que éstos regresen al seno de las mismas para enseñar y ayudar a sus habitantes. La buena voluntad de las masas es inmensa, ya que éstas sienten que la educación traerá consigo la salud y la fuerza.

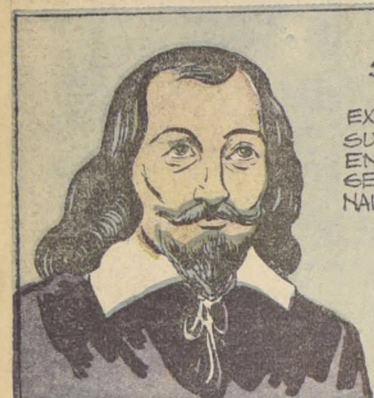
Todos los países de América Latina necesitan técnicos. Las profesiones llamadas "liberales" —medicina y derecho— atraen el número mayor de estudiantes, mientras las otras son dejadas de lado. He ahí una herencia de la época colonial a la que deben renunciar los nuevos Estados si quieren que sobrevivan las naciones de esta vasta región.

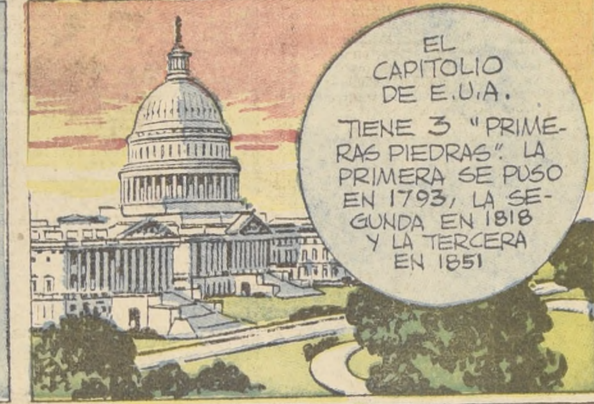
Por otra parte, no se debe limitar a las nociones elementales de la lectura, escritura y cálculo la educación que se dé ahora a las masas analfabetas. Se impone también un esfuerzo inmenso de desarrollo en todos los órdenes si se quiere de verdad aumentar la productividad, que en razón de la ignorancia de los campesinos ha seguido siendo baja. Hay que modernizar también todo el sistema de comunicaciones para quebrar el aislamiento de las comunidades y restablecer el equilibrio de distribución de productos y recursos.

Tales transformaciones, por necesarias que sean, sólo se harán posibles cuando las masas no se vean condenadas al estancamiento y cuando el esfuerzo de los educadores les lleve una esperanza positiva de mejorar la vida que llevan. La Unesco está íntimamente asociada a este esfuerzo y esta obra desde hace ya tiempo.


AUNQUE PAREZCA RARO POR ELSIE HIX
EN LOS MONTES HIMALAYA HAN CAIDO HASTA 600 PULGADAS DE LLUVIA EN UN AÑO EN LOS COSTADOS DEL SUR... Y EN LOS COSTADOS DEL NORTE MENOS DE 10 PULGADAS
JOSEFINA - LA ESPOSA DE NAPOLEÓN, ESTUVO UNA VEZ ENCARCELADA Y SENTENCIADA A MUERTE EN EL PALACIO DE LUXEMBURGO.
15 AÑOS MÁS TARDE ELLA REINABA EN EL MISMO PALACIO COMO EMPERATRIZ DE FRANCIA
LAS ALETAS DE UNA BALLENA TIENEN TODOS LOS MÚSCULOS LAS ARTERIAS Y LOS NERVIOS DE UN BRAZO HUMANO. TIENEN HASTA MANOS CON CINCO DEDOS
Tm. Reg. U. S. Pat Off.— All rights reserved Copr. 1961 by United Feature Syndicate, Inc.


LAS TROPAS DE MOSBY, UNA BANDA DE GUERRILLEROS EN LA GUERRA CIVIL DE E.U.A. QUE NUNCA TUVO MAS DE 500 HOMBRES Y NINGÚN ENTRENAMIENTO MILITAR... CAPTURARON 6.000 TROPAS FEDERALES Y NEUTRALIZARON A 300,000 MÁS
NINGUNA DE LAS 300 ESPECIES DISTINTAS DEL COLIBRÍ SE HAN ENCONTRADO FUERA DE LAS AMERICAS


SAMUEL DE CHAMPLAIN- EXPLORADOR FRANCÉS, SUGIRIÓ AL REY ENRIQUE IV QUE SE HICIERA UN CANAL A TRAVÉS DEL ISTMO DE PANAMÁ, EN 1599


EL CAPITOLIO DE E.U.A. TIENE 3 "PRIMERAS PIEDRAS". LA PRIMERA SE PUSO EN 1793, LA SEGUNDA EN 1818 Y LA TERCERA EN 1851


EL MONO CON COLA DE CERDO DE BORNEO NO PUDIERA COLGAR DE LA MISMA AUNQUE QUISIERA
612


Jane Arden
Por WALT GRAHAM and W. G. HARGIS
7-9


TENGO QUE HACER ALGO, NO QUIERO QUE ME SORPRENDAN TRATANDO DE ESCAPARME.


SI PUDIERA AVISARLE A LA DIRECTORA PERO NO DESEO HACERLE UN FAVOR A ESA VIEJA.


ADEMAS NO VOY A DELATAR A MOLL Y A LU DESPUES QUE SE HAN HECHO AMIGAS MIAS


POR OTRO LADO SI REVELO LA TRAMA LAS SALVARIA DE METERSE EN LIOS.


BUENO, LO PENSARE BIEN EN LA MAÑANA.


PERO TENGO QUE HACER ALGO RAPIDO.


GUARDARROPA DE JANE


ESTO ES PEOR DE LO QUE YO PENSABA.


JANE, TU SI QUE ESTAS CALLADA ESTA NOCHE.
ESTOY PENSANDO. ¿ESTAS SEGURA QUE TU PLAN TRIUNFARA?


CLARO QUE SI.

LA NACION
SANTIAGO DE CHILE — DOMINGO 28 DE ENERO DE 1962
Precio: Eo 0,10

UNA NUEVA VIDA PARA ALDEA VENEZOLANA

LA ALDEA de Manuare, en el altiplano de la provincia de Carabobo, Venezuela, es un lugar próspero. Sus habitantes gozan de excelente salud y están alojados en buenas viviendas. Reina allí una atmósfera de confianza en el pueblo y en su futuro.

Hace unos años, la situación de Manuare no era tan satisfactoria. Los más de sus habitantes vivían en chozas miserables. No eran pocos los que estaban enfermos o sin trabajo, o dábase en ellos esa doble circunstancia. Muchas de las tierras, naturalmente ricas, que rodean la aldea, estaban abandonadas. Languidecía el comercio y se construía poco. Manuare tenía todo el aspecto de un pueblo que se enfrentaba con más dificultades de las que podía atender.

¿Por qué se encontraba en tal situación? Sencillamente porque allí existía la malaria, y poco o nada podían hacer los habitantes para librarse de ella.

¿A qué se debe la prosperidad actual de Manuare? Se debe a que la tierra está ya libre de esa enfermedad y a que el Gobierno ha proporcionado a la población los medios de ayudar al esfuerzo propio que les permiten valerse por sí mismos para lograr un modo de vida mejor.

Siete años fueron precisos para eliminar la malaria de Manuare. En primer lugar, fueron allí equipos de rociamiento; rociaron toda la aldea con DDT —paredes, muebles, debajo de las camas, es decir, todos los lugares donde podía haber anófeles, que son los mosquitos que transmiten la enfermedad—, y desde donde podían volar probablemente para picar a los seres humanos. Estas operaciones de rociamiento se repitieron cada seis meses durante cuatro años.

Después vino la labor de los inspectores de malaria, quienes verificaban en la aldea y en los campos de los alrededores cualquier resto de infección malárica, y extirpaban cualquier foco de anófeles que hubiera escapado a los rociadores. Esta labor continuó durante tres años.

El último caso de malaria en Carabobo ocurrió en 1959. Y aún este caso, no fue de origen local, sino importado del exterior. En ese mismo año, el Gobierno de Venezuela declaró, definitivamente, erradicada la enfermedad en toda la provincia. Originariamente, todos sus 19 departamentos habían sido extremadamente maláricos.

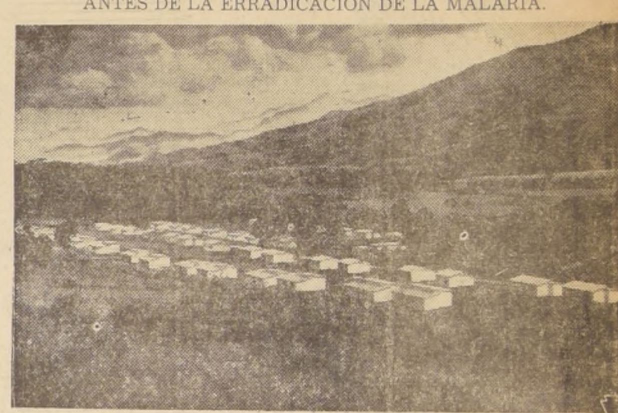
La Oficina Sanitaria Panamericana, Oficina Regional de la Organización Mundial de la Salud para las Américas, colabora con Venezuela, lo mismo que con otros países del Hemisferio, en la lucha contra la malaria.

Manuare conoció su segundo momento de prosperidad cuando el Gobierno la incluyó entre otras 171 aldeas que participaban en un programa de viviendas rurales. El Gobierno presta a las familias de la aldea materiales de construcción cuyo valor equivale a unos 1.000 dólares. Los habitantes construyen sus propias casas y devuelven el préstamo al Gobierno, a razón de la equivalencia de cuatro dólares al mes, en un período de 12 a 20 años.

De este modo, las antiguas chozas van desapareciendo de Manuare, y en su lugar se elevan alegres casas nuevas y saludables, de una sola planta, construidas con madera y cemento. Y asimismo se han elevado las esperanzas y la fe en sí mismos de quienes viven en ellas.



ANTES DE LA ERRADICACION DE LA MALARIA.



DESPUES DE LA ERRADICACION DE LA MALARIA.

EL "SIGER" ES UN VEHICULO ANFIBIO, MEZCLA DE TANQUE, AVION, BICICLETA Y AUTO DE CARRERA. ESTE CURIOSO ARTEFACTO NAVEGA POR AGUAS Y PANTANOS Y ASCIENDE TERRENOS MONTAÑOSOS. SU LIVIANDAD, BAJO COSTO, Y LO MULTIPLE DE SUS USOS HAN DESPERTADO POR IGUAL EL ENTUSIASMO DE LOS DEPORTISTAS Y DE LAS FUERZAS ARMADAS.

LA SEMANA CIENTIFICA

por Fernando CASASBELLAS
(Vicepresidente de la Sociedad Científica de Chile)

UN "ANFIBIO" PARA TODO USO

PROPULSADO por dos motores a cadena, un nuevo "carricoche" de fibra de vidrio navega por ... y pantanos, o asciende por te... montañoso con la facilidad de ... Tarzán.

John Gowers, diseñador de este in...oso "Jiger", como se le llama tie... copada toda la producción de un ..., al precio de 895 dólares, puesto ... la planta de Toronto, Canadá.

El "Jiger" tiene algo de tanque, de ..., de bicicleta y de auto de carre... por no decir de una bañera. Rueda ... 6 sacos de aire a baja presión, ... no podrían calificarse como neu...ticos, pues no contienen telas y se ...den inflar a boca. En ellos reside ... sorprendente habilidad de este ...mpacto" para trasladarse por to... partes, pues giran con la notable ...andad de una libra por pulgada ...adrada, presión suficiente para ...tar" en un pantano acuoso, o avan... sobre nieve recién caída y esponjo...

La blandura de los sacos de aire da ... acojinamiento necesario para man... todas las 6 ruedas en el suelo, ... terreno rocoso, y proveer viajes ...ortables. Ello permite que los ejes ... rígidamente fijos a la carrocería, ...inando el peso y la complicación ... los resortes.

La fuerza es proporcionada a todas ... 6 ruedas, mediante propulsión a ...dena: un motor para cada lado. Us... lo maneja como un tanque: re...dando el motor de un lado, mien... acelera el opuesto o aplicando ... un costado, realiza los vira...

Los motores, transmisión, dirección, ... y controles van ingeniosamen... unificados en un conjunto removi... y todo se opera desde una colum... única, parecida al bastón de un ae...plano. Moviendo dos palancas se ...mite la fuerza del motor a un par ... hélices que propulsan la máquina ... el agua.

La historia del "Jiger" comenzó cuan... su inventor, John Gowers, se dedi... a cortar maderas en Northern ...ria, y tenía que caminar a través ... nieve 9 a 12 kilómetros cada ma... Mientras caminaba, fastidiado, ... imaginando el diseño de un ve... que circulara por todas par...

En su adolescencia, Mr. Gowers ha... construido varios autitos de ca... usando motores de lavadoras. ... sus ideas para el coche giraban ... de la mayor simplicidad y ... 5 años comenzó a construirlo ... que exhibió su primer prototi... el año pasado, Gowers ha sido ...do de cartas acerca de sus nu... usos. El Ejército está intere... en dejarlos caer con paracaidis... Varias agencias gubernamentales ... compañías petroleras los desean pa... exploraciones y patrullaje, mientras ... deportistas están ansiosos para ...rlos para todo, desde juego de ... hasta la pesca en el hielo.

BAJA SIN PELIGRO LA PRESION ARTERIAL

UNA NUEVA droga llamada CAPLA (mebutamate) que reduce la presión, sin causar efectos no... acaba de ser puesta a la venta en ...américa, como un progreso más ... la lucha para combatir la hiper...sión.

La sigla de la droga (CAPLA) repre... la primera letra de cada una de ... palabras que explican el efecto de dicha medicina: "Agente de actuación central para reducir la presión sanguínea". Los experimentos realizados indican que tranquiliza la superactividad de los centros de control del cerebro y de la columna vertebral, causantes del desarrollo de la hipertensión.

El Dr. Harry Shubin, director médico de los hospitales de Wolffe y Broad, de Filadelfia, anunció recientemente que la droga se ha usado con buenos resultados para tratar a 100 pacientes que sufrían diversos tipos de alta presión, observándose entre buena y excelente mejoría en un 70 por ciento de los casos de hipertensión esencial, que es la forma más corriente de la enfermedad. Esta droga es la primera que reduce la alta presión sin dañar el mecanismo regulador normal del cuerpo.

ECONOMICO AUTOMOVIL ELECTRICO

LA TENNESSEE Valley Authority, norteamericana (TVA), está perfeccionando un automóvil a energía eléctrica, cuyos gastos de funcionamiento son menores que los de un auto a gasolina corriente. El coche, en su presente modelo, tiene doce baterías acumuladoras de 6 voltios cada una, que se cargan todas las noches conectándola a la red eléctrica de la casa. Una carga completa le suministra energía para un recorrido de 64 kilómetros a velocidades hasta de 65 kilómetros por hora.

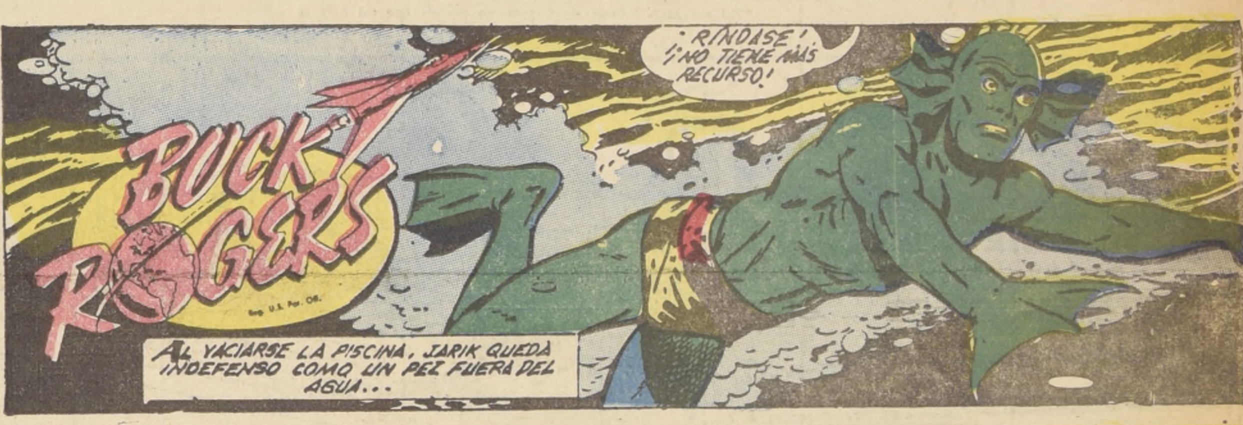
Los expertos de la TVA declaran que su coche no está listo todavía para ser puesto en uso general, porque no posee suficiente fuerza y velocidad. Además, hay que cargarlo muy a menudo, porque la electricidad de cada carga no dura lo suficiente.

GUERRA ATOMICA

TODAVIA no ha sido inventada la "Máquina del Juicio Final", pero la mortalidad causada por la explosión de una bomba de hidrógeno sería horripilante. El rocío radiactivo es su peor calamidad, porque mata millones de gentes situadas a tanta distancia que ni siquiera escuchan la detonación del artefacto. El rocío radiactivo es un polvo venenoso, pues la detonación genera una tremenda cantidad de polvillo: tierra, agua, edificios y árboles pulverizados, etc. Esto se mezcla con la ceniza radiactiva de la bomba, sube a la alta atmósfera y va cayendo lentamente, arrastrada por los vientos, a cientos o miles de kilómetros de la zona de impacto.

El proceso de fusión, que da a la bomba hidrógena su fantástica energía, no deja cenizas radiactivas ni rocío tóxico. Pero la fusión debe ser gatillada por la fisión de una bomba atómica, y de ahí viene el polvo radiactivo, que es terriblemente mortífero. El estallido de 5 megatones es tan radiactivo como 250 millones de toneladas de Radium. A 160 kilómetros de distancia, cualquiera recibe una dosis mortal de mil roentgens. Los inestables átomos radiactivos se desmenuzan y emiten poderosos rayos Gamma, similares a rayos X: pasan por el cuerpo y destruyen a nuestros átomos.

Para guardar a usted y a su familia contra esta invisible amenaza, existen los refugios, semejantes a los de la Segunda Guerra Mundial: basta un sótano, con agua y provisiones, del cual se puede salir por período más y más largos, a medida que la radiación, controlada con un contador de Geiger, va decreciendo hasta llegar a un grado que no ofrece peligro.

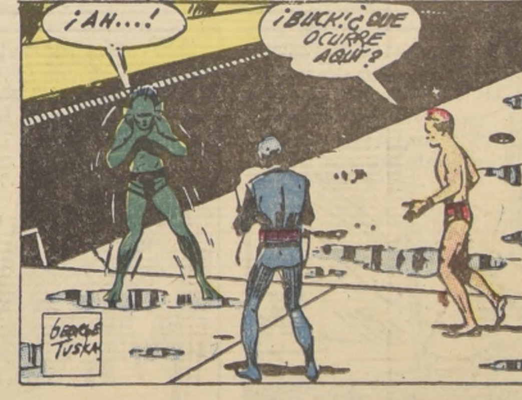




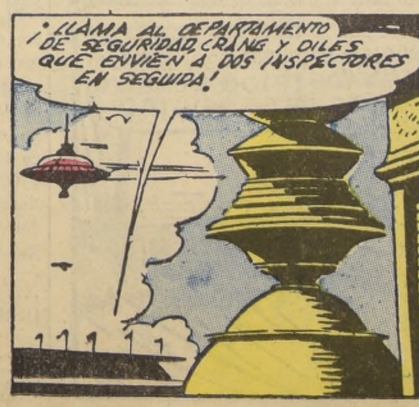




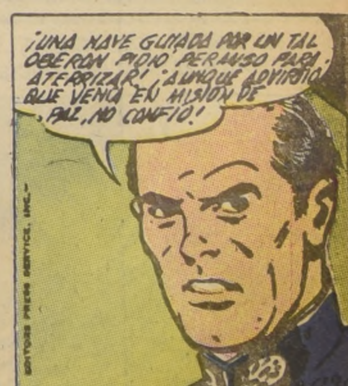












BUEN HUMOR



"Mi mujer no es la única que no me comprende. Tampoco me comprenden mi madre, mi suegra, mi hermana, mi cuñada, nuestra hija, y todas nuestras tías y sobrinas".



"Antes de continuar, es justo que le confiese que no estoy disfrazado".



"Bueno, si es como todos los hombres que he conocido, apostaría que sé en qué está pensando".



"Cada vez que llegamos a un punto solitario, la nave espa se te queda sin energía atómica".

"Al mirar a esta aeromoza, uno que es viejo se remo

"Parece que Manolo ha estado aquí demasiado tiempo".



"Tal vez sean buenos tipos, pero no querría que mi hija se casara con uno de ellos".



Tarzan

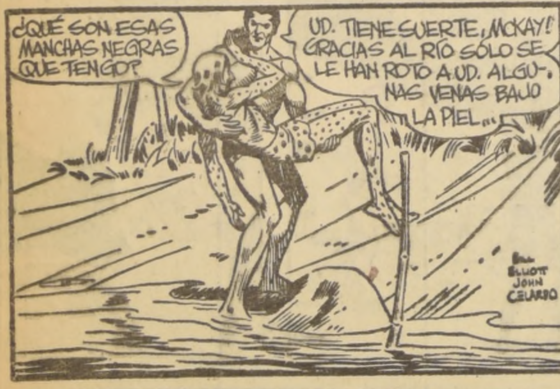
POR EDGAR RICE BURROUGHS

USANDO SU VIEJA EXPERIENCIA DE ÁFRICA, TARZÁN, QUE NO TIENE MEDICINAS DISPONIBLES, TRATA DE SALVAR A MCKAY, EL HOMBRE QUE QUISO HACERSE PASAR POR ÉL...

¡VAYA! ¡YA ESTÁ LA HAMACA!

¡NO DEJE QUE ME MATE LA FIEBRE NEGRA, TARZÁN, SÁLVEME!

¡YO... YO QUIERO VIVIR... SER FUERTE PARA HACER EN ÁFRICA LO QUE UD. HACE!









PALABRAS CRUZADAS

4270

HORIZONTALES

2.—Sin costura.
11.—Corta menudamente con los dientes.
12.—Planta medicinal de flores y raíz acres.
13.—Símbolo del arsenio.
14.—1 0 1.
15.—Arete, argolla.
16.—Prenda de vestir sin mangas.
17.—Nombre de mujer.
18.—Que campa o sobresale.
23.—Mec.: caballo de fuerza.
24.—Ant imperio sudamericano, fundado por Manco Capac en el S. XIII.
25.—Moneda de cobre de los romanos.
28.—Fam.: de gorra, de pegote.
29.—Nombre de una consonante.
30.—Conjunción negativa.
31.—Puse mi cuerpo en defensa y protección de una persona.
33.—9 9 9.
35.—Fig. y fam. falto de fuerzas.
36.—Adjetivo posesivo, pl.
38.—De elevada estatura.
39.—La primera mujer.
41.—Nota de la escala músical.
42.—Símbolo químico de la plata.
44.—Península al Sur de Rusia, en el Mar Negro.
46.—Especie de cerveza ligera inglesa.
47.—Cuadro de los días, meses, estaciones y fiestas del año.

VERTICALES

1.—Fam. y fig Disponer o mangonear en una cosa. Cortar un pollo en tres.
2.—Se trasladará.
3.—Pron. personal de la pers. pl.
4.—Nombre de una consonante.
5.—Barajas, cartas.
6.—Señor.
7.—Junte, acerque estrechamente.
8.—Arroja un objeto.
9.—Icón.
10.—Art. determ. fem., sing.
14.—Máquina lanzadora de aviones desde un navío.
16.—Círculo Naval Colombiano.
19.—Sigla de una agencia noticiosa.
20.—Golpe en falso que se dá jugando al billar.
21.—Medida de longitud.
22.—Género de palmera de Africa y América.
26.—Punto cardinal.
27.—Gemir con frecuencia.
28.—Sigla original de Naciones Unidas.
29.—Ente Republicano Catalán.
31.—Guardad silencio.
32.—Bío... río chileno en la provincia de su nombre.
33.—Marchad.
34.—Animal indómito y salvaje.
37.—Redil.
40.—Quiera mucho.
42.—Yerno de Mahoma, califa en 656 o 661.
43.—Prefijo que significa tierra.
44.—2 0 0.
45.—Prep. que sirve para indicar el lugar, etc.
46.—Terminación de verbo

RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR

Para Pintar y Ganar un Escudo

Lápices de colores, témpera o acuarelas, servirán para ejercitar las dotes de artista de nuestros pequeños lectores y darle color a esta escena que ilustró para ellos nuestro dibujante Adduard. El que mejor pinte este dibujo obtendrá un escudo de premio.

El dibujo, ya pintado, debe enviarse antes del próximo domingo a la casilla 81-D, Santiago, o depositarse en el buzón colocado en el hall de LA NACION. También deben llenarse los siguientes datos:

NOMBRE ....
....
DIRECCION ....
....
EDAD ....



EL VERANEANTE

por Alain ARMENGAUD

CON LA VENIDA del verano aparece en estas latitudes una variedad del ser humano inexis-... durante las otras épocas del año: ...veraneante. Su vida es efímera. Rara... pasa de un mes. Pero la va-... no tiene nada de rara. Sus in-... se cuentan por millones. Y ...de sus más notables característi-... el horror a la soledad. El vera-... es un ser eminentemente socia-... y nada le gusta tanto como formar parte de un grupo.

Desde el momento en que el ciuda-... se transforma por un período de ...más o menos largo en vera-..., empieza por constituir un pe-... grupo que se traslada por ca-... o por la vía férrea en unión de ...miles de grupos semejantes. Des-... las carreteras vecinales o las ...de ferrocarril de segundo orden, ...podrían conducirle a una aventu-... solitaria de imprevisibles consecuen-..., el veraneante no conoce más que ...línea recta de la geometría euclidia-..., que, como todo el mundo sabe, es ...distancia más corta entre dos pun-..., la carretera general o el ferroca-... Por lo demás, la línea rec-... directo. Por lo demás, la línea recta es una garantía por sí misma. Si ...el mundo la sigue es porque con-... a buen puerto.

La localidad que ha escogido el ve-...ante para vivir ese breve período ...su transformación es un pueblecito ...minúsculo en invierno, pero en verano ...quiere una extensión desmesurada y ...población aumenta hasta convertir-... en un burgo multitudinario. Ello implica como natural consecuencia, en virtud de la ley de la oferta y la demanda, una subida a las alturas siderales de los llamados artículos de uso y consumo. No importa. El veraneante se siente orgulloso de contribuir a esta súbita y desproporcionada superpoblación y acepta sus consecuencias con un estoicismo verdaderamente espartano.

Desde el momento en que pone el pie en la tierra de promisión, el veraneante abandona su traje de americana, su corbata y sus zapatos a la moda, que le distinguen por su diversidad, entre ciertos límites, del resto de sus congéneres y adopta el uniforme de los de su especie: camisa abierta, pantalón claro, calzado amplio. Menos para la playa, naturalmente, donde, sean cualesquiera su edad y su sexo, se complace en exhibir ante sus semejantes las partes de su cuerpo que tan celosamente ha recatado a sus miradas durante los otros once meses del año.

El veraneante es madrugador Durante el resto del año echa pestes contra la tiranía del despertador, que viene a interrumpir su sueño siempre demasiado pronto. Pero durante su efímera transformación se levanta con el alba, pues siempre tiene que llegar a tiempo a alguna parte. Ha pasado todo el año soñando con los cinco metros cuadrados de arena de los que se ha apropiado en la playa, o con la sombra protectora de "su" árbol en la vertiente de la montaña, y no es cosa de permitir que otro grupo de sus semejantes se lo atribuya, siquiera sea provisionalmente. Una vez tomada posesión de su rinconcito, el veraneante se tuesta al sol. Pero no de cualquier manera. Tiene que desplegar todos los trucos de una técnica adquirida a fuerza de años para poder pasar momentáneamente a formar parte de los individuos de color: un cuarto de hora acostado a la derecha, diez minutos a la izquierda; sin olvidar la dosis adecuada de aceite de coco... El veraneo será tanto más provechoso cuanto más sincera sea la admiración de sus relaciones al exclamar: ¡cómo ha bronceado V.!

Como ya queda dicho, el veraneante es un ser de lo más sociable. Durante el período de su transformación, invadido por un impulso de incontenible simpatía, entabla innumerables relaciones. No relaciones particulares, sino de grupo a grupo. Un chiste cogido al aire, una sonrisa común ante la aparición en el comedor del hotel de un matrimonio inglés, sirven admirablemente de pretexto para iniciar una amistad. Y durante el veraneo no son los temas de conversación lo que falta. Empezando por el mar, que es objeto de todas las atenciones de todos los grupos de veraneantes. Todo el mundo está pendiente de cuándo sube, de cuándo baja, de si está bueno, de si está frío... Es como si fuera un miembro de la familia de todos, caprichoso y de carácter arbitrario, con el que hay que tener mil cuidados. Pero como tema de conversación es inagotable. Qué decir del tiempo, de las excursiones, de las bellezas del paisaje local? El veraneante tiene sobradamente de qué hablar con sus nuevos amigos y aún le quedará cuerda para seguir hablando durante más de un mes después de haber recobrado su vulgar condición de hombre de negocios o de funcionario del Ministerio de Finanzas.

Sólo un temor perturba la tranquilidad del veraneante: que sus amistades le olviden. Para evitarlo, compra una gruesa de postales con vistas de la localidad y las envía hasta a sus más remotos conocidos, después de haber escrito al reverso: "Tiempo magnífico. Afectuosos recuerdos". Y una vez cumplido este grato deber de cortesía, vuelve a entregarse a sus placeres del momento: las fiestas folklóricas, los paseos a la luz de la luna, las excursiones a los sitios pintorescos, lo que le permite consumir cantidades fabulosas de helados, de chicles, de rollos de películas...

Pero ya hemos dicho que esta variedad del ser humano tiene una vida efímera. Al cabo de treinta días, por término medio, el veraneante, saciado de grandes espacios, harto de sol, saturado de aire, ebrio de luz y de mar, siente la nostalgia de su calle, del café o del club donde va a charlar con los amigos en sus horas de ocio, de las apreturas del "metro", de las colas del autobús; en una palabra, de sus arraigadas costumbres, y recobra su condición de hombre de la ciudad. Y como la existencia de esta variedad de la especie humana no es privativa de Europa, sino que surge por generación espontánea en todo el mundo en cuanto llegan los meses de las vacaciones, esperamos que nuestros lectores de América se reconozcan también en este bosquejo.



CURIOSIDADES

EL PEZ VOLADOR puede planear en el aire hasta unos 150 metros. Estos extraños peces, que viven generalmente en los mares tropicales o en aguas cálidas, saltan y se deslizan en el aire gracias a sus aletas pectorales, de gran tamaño. Algunos de los peces voladores más grandes pueden saltar a la cubierta de buques pequeños, o pasar sobre embarcaciones.

El sabueso puede seguir el rastro de un ser humano por calles atestadas de gente, aunque date de diez días. Estos perros se concentran tan intensamente en el rastro que siguen que son indiferentes a cualquiera otra cosa y hasta pueden cruzar delante de automóviles o trenes en movimiento, sino son sujetados con la traílla.

Los marinos experimentados saben que un témpano tiene algunas veces un tamaño nueve veces mayor que él que se ve. Ellos saben que los témpanos están sumergidos en sus ocho novenas partes o en una porción mayor aún y en su interior encierran rocas o tierra. Algunos témpanos antárticos tienen hasta sesenta metros de altura y setenta y dos kilómetros de largo.

La capacidad de una pulga para dar saltos de cien veces su propia estatura hace de ella el campeón mundial de salto alto. Paar igualar esta capacidad de la pulga, un hombre tendría que saltar hasta la altura de un edificio de 44 pisos.

Con frecuencia cuando se produce un terremoto en tierra, la región de mar cercana se estremece con tal violencia que los ocupantes de un buque corren más peligro que si estuviesen en tierra.

Los miembros de la Iglesia Ortodoja Rusa que huyeron de la Unión Soviética a fines de la década de 1920 para eludir la persecución religiosa, están abandonando ahora la China Comunista por igual razón. Más de 1.200 de ellos han llegado a Hongkong y buscan nuevos hogares en el mundo libre. Paraguay ha concedido ya visaciones a 500 de ellos y les ha prometido tierras para que formen una colonia.

EL CASO... (De la 1a. Pág.)

...no he podido dormir esta noche, ...pensando...

...aquí tiene la pequeña cuenta ...gastos. Billetes de tren, ropa y ...libras a Miguel y Juanita. ...y cinco libras con diecisiete ...

—¡Sí! Pero, sobre la noche pasa-..., ¿ha ido todo bien? ¿Se hizo eso? ...señor Parker Pyne la miró con ...expresión de sorpresa.

—Mi querida señorita, naturalmente ...ha ido todo bien. Yo había dado ...supuesto que usted lo entendía así.

—¡Qué alivio! Yo temía...

...señor Parker Pyne movió la ca-... con expresión de reproche.

—Fracaso es una palabra que no se ...en este establecimiento. Si yo ...creo que pueda sacarlo adelante, no ...encargo de un caso. Si me encargo, ...esto está ya prácticamente conse-...

—¿Tiene ya su anillo y no sospecha ...?

—Nada en absoluto. La operación se ...del modo más delicado.

...Daphne Saint John dejó escapar un ...

—No sabe usted el peso que me quita ...encima. ¿Cuánto ha dicho que im-... los gastos?

—Sesenta y cinco libras con diecisie-...chelines.

La señora Saint John abrió el bolso ...el dinero. El señor Parker Pyne ...las gracias y le extendió un ...

—Pero, ¿y sus honorarios? —murmu-...Daphne—. Esto es sólo por los gastos.

—En este caso no hay honorarios.

—¡Oh, señor Pyne! ¡Yo no podría, ...verdaderamente!

—Mi querida señorita, debo insistir. ...aceptaré un penique. Esto iría con-... mis principios. Aquí tiene su reci-... Y ahora...

Con la sonrisa de un mago feliz que ...dando término a una jugarreta ...afortunada, se sacó del bolsillo una ca-... que empujó a través de la mesa. ...le la abrió. Según todas las apa-..., contenía el verdadero anillo ...el diamante.

—¡Bruto! —exclamó la señora Saint ..., haciendo una mueca a la joya—. ...te odio! Tengo la idea de tirarte ...la ventana.

—Yo no lo haría —dijo el señor ...—. Eso podría sorprender a la ...

—¿Está usted enteramente seguro de ...es el verdadero? —preguntó ...

—¡Sí, no! El que me enseñó usted el ...está bien seguro en el dedo de ...Dortheimer.

—Entonces, todo está bien —dijo ..., levantándose con una sonrisa ...

—Es curioso que me haya preguntado ...esto —dijo el Sr. Parker Pyne— ...supuesto, Claudio, pobre muchacho, ...tiene mucho seso. Hubiera podido ...fácilmente. Y así, para ase-...me, lo he hecho mirar esta ma-... por un perito.

La señora Saint John volvió a sen-... de repente.

—Es una imitación extraordinaria-... perfecta —agregó radiante el se-... Parker Pyne—. Un trabajo de pri-... clase. Y, así, su conciencia que-... bien tranquila, ¿no es verdad?

La señora Saint John hizo el gesto ...a decir algo; luego se detuvo. Y ...quedó mirando al señor Parker Pyne. ...volvió a su asiento tras la me-... trabajo y la miró con expresión ...benevolencia.

—El gato que sacó las castañas del ... —dijo con gesto soñador—. No ...un papel agradable. Ni me gusta ...desempeñar a ninguno de mis ...colaboradores. Con perdón: ¿decía us-...algo?

—No... no, nada.

—Bien. Deseo contarle un cuenteci-..., señora Saint John. Se refiere a ...señorita. Una señorita rubia, a lo ..., No está casada. Su apellido no es Saint John. Su nombre de pila no es Daphne. Al contrario, se llama Ernestina Richards y, hasta hace poco, ha sido la secretaria de lady Dortheimer.

"Pues bien un día se aflojó la montura del diamante de lady Dortheimer, y la señorita Richards trajo el anillo a Londres para que la fijasen. Muy parecida a la historia de usted, ¿no es verdad? La misma idea que se le ocurrió a usted se le ocurrió a ella: hizo hacer una imitación del anillo. Pero la señorita Richards era una joven previsora. Pensó que llegaría un día en que lady Dortheimer descubriría la substitución y que cuando esto ocurriera, recordaría quién había traído el anillo a la ciudad e inmediatamente sospecharía de ella.

"Y entonces, ¿qué ocurrió? Primero la señorita Richards se hizo teñir el pelo de un tono obscuro —y diciendo esto dirigió una mirada inocente al cabello de su cliente—. Luego vino a verme. Me enseñó el anillo dejando que me asegurase de que el diamante era auténtico, a fin de evitar toda sospecha, de mi parte. Hecho esto, y trazando el plan para substituirlo, esta señorita llevó el anillo al joyero que a su debido tiempo se lo devolvió a lady Dortheimer.

"Ayer tarde, el otro anillo, el falso, fue entregado apresuradamente en el último momento en la estación de Waterloo. Muy acertadamente, la señorita Richards no creía probable que el señor Luttrell fuese una autoridad en joyería. Pero yo, únicamente para asegurarme de que jugábamos limpio me arreglé para que un amigo mío, comerciante de diamantes, estuviese en el mismo tren. Esta persona examinó el anillo y declaró inmediatamente: "Este no es un verdadero diamante; es una excelente imitación".

"Se hace usted cargo del caso, ¿no es cierto, señora Saint John? Cuando lady Dortheimer hubiese descubierto su pérdida ¿qué sería lo que recordase? ¡Al encantador bailarín que había hecho resbalar de su dedo el anillo cuando se apagaron las luces! Hubiera hecho indagaciones y descubierto que los bailarines antes contratados habían sido pagados para no ir a su casa. Si se seguía la pista del asunto hasta mi despacho, mi historia de una señora Saint John no se sostendría de pie. Lady Dortheimer no ha conocido nunca a ninguna señora Saint John.

"¿Comprende usted que yo no podía permitir esto? Por ello, mi amigo Claudio volvió a colocar en el dedo de lady Dortheimr el mismo anillo que había quitado —y la sonrisa del señor Parker Pyne revelaba ahora benevolencia.

"Y ¿comprende usted por qué no podía yo cobrar honorarios? Yo garantizo dar felicidad a mis clientes. Es claro que no se la he dado a usted. Sólo añadiré una cosa: Usted es joven; es posible que ésta sea su primera tentativa de este género. Yo, por el contrario, tengo una edad relativamente avanzada y una larga experiencia en la complicación de estadísticas. Fundándome en esta experiencia, puedo asegurarle que en el ochenta y siete por ciento de los casos, la falta de honradez no es remuneradora. Ochenta y siete, ¡piense en ello!"

Con un movimiento brusco, la supuesta señora Saint John se levantó.

—¡Bruto viejo gordo! —dijo—. ¡Dándome cuerda! ¡Haciéndome pagar los gastos! Y sabiendo desde el principio... —al llegar aquí le faltó la palabra y corrió hacia la puerta.

—Recoja su anillo —dijo el señor Parker Pyne, ofreciéndoselo.

Ella se lo quitó de un tirón, lo miró y lo lanzó por la ventana abierta. Llegó el golpe de un portazo. Había salido.

El señor Parker Pyne se había quedado mirando por la ventana con cierto interés.

—Lo que me figuraba —dijo—. Ha sido una sorpresa considerable.















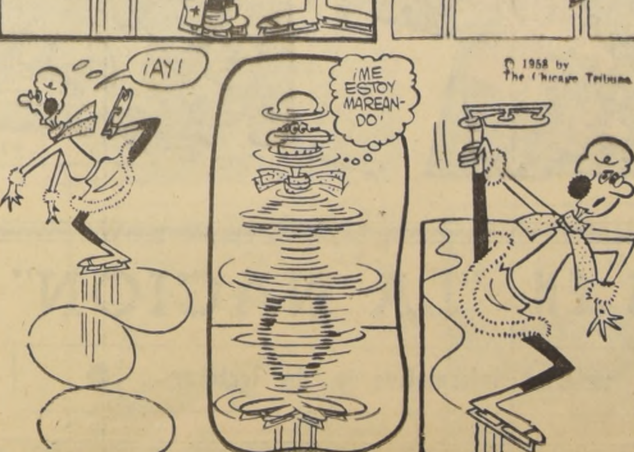




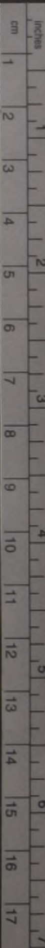












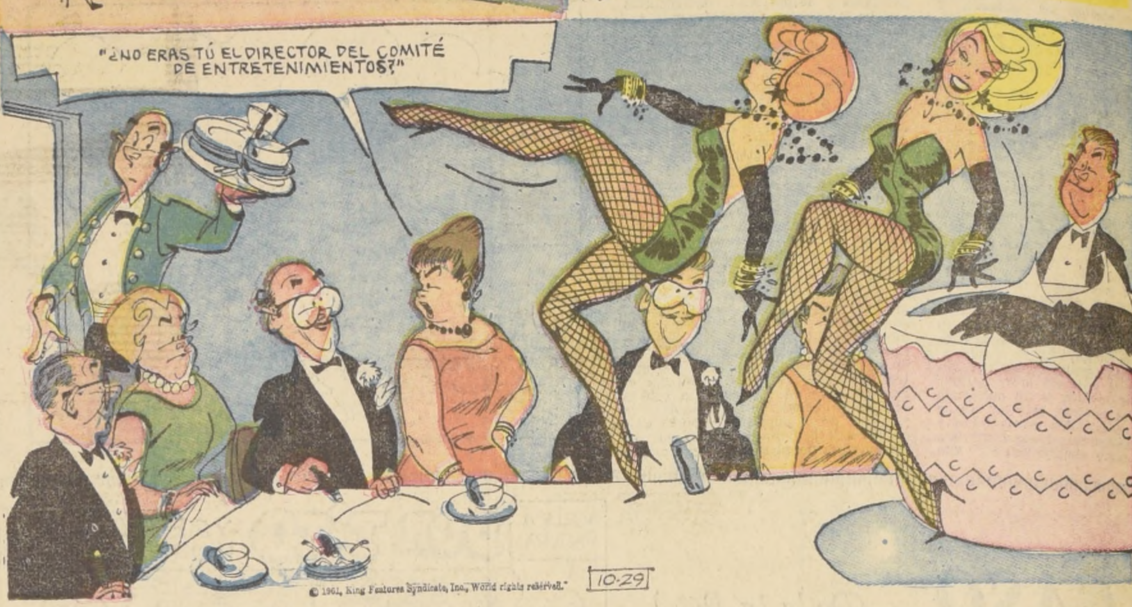












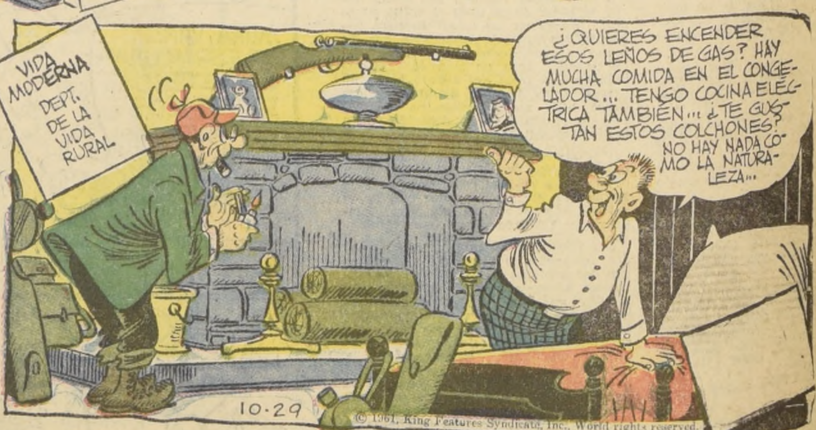
Nunca Falta Alguien Así

por JIMMY HATLO









LA NACION
SANTIAGO DE CHILE — DOMINGO 28 DE ENERO DE 1962

TIEMPO PARA SANTIAGO: Caluroso. TEMPERATURA DE AYER: Máxima, 31,6 grados C., a las 16 horas. Mínima: 12,8 grados C., a las 6 horas.

EL ABC



...DEL ESTE.— Los Ministros de Re... Exteriores de Argentina, Brasil y ... del A B C, denominación que se ... la posición unitaria de los tres paí... los problemas americanos, se diri... sala de sesiones de la Conferencia ... de Cancilleres. Comentan las al... de la reunión, que hoy centraliza la atención hemisférica y también concita el interés mundial. De izquierda a derecha, Carlos Martínez Sotomayor, Ministro de Relaciones Exteriores de Chile; Miguel Angel Carcano, de Argentina, y Santiago Dantas, del Brasil. (Fotografía de OSCAR ROSALES, enviado especial de LA NACION.)

En Punta del Este:

Chile y EE.UU. resolvieron impasse

La Conferencia se prorrogaría hasta el martes 30 para votar acuerdos

PUNTA DEL ESTE, 27.— (Por Rafael Kittsteiner, enviado especial de LA NACION). — Chile y Estados Unidos, al término de una reunión de sus Cancilleres, lograron romper el estancamiento en que se encontraba la Octava Conferencia Consultiva de Ministros de Relaciones Exteriores de la Organización de Estados Americanos. El acuerdo logrado hoy por el Ministro Carlos Martínez Sotomayor y el Secretario de Estado Dean Rusk, de los Estados Unidos, permitirá la formación de grupos de trabajo que analizarán separadamente las diversas materias que, hasta ahora, no podían ser consideradas en un solo proyecto, por existir criterios diferentes sobre ellas.

Este acuerdo obligará, al mismo tiempo, a prorrogar la fecha de clausura de la Conferencia, originalmente fijada para el lunes 29, estimándose que la votación de los proyectos de acuerdo tendría lugar el martes o el miércoles próximo.

BALANCE DESALENTADOR

El Canciller Martínez Sotomayor señaló al Secretario de Estado que, al término de 8 días de labor, los resultados alcanzados son 21 discursos y algunos actos oficiales, lo que estimaba desalentador.

Dean Rusk aceptó la fórmula chilena de elaborar varias resoluciones, abordando por separado las diversas materias en discusión.

REAFIRMARA DEMOCRACIA

Ambos Ministros estuvieron plenamente de acuerdo en que la declaración política que emitirá la Octava Conferencia Consultiva de Cancilleres Americanos, habrá de reafirmar la democracia, como base del sistema americano, así como su rechazo al comunismo. La misma declaración reafirmara también su ratificación al acta suscrita para la integración de la Alianza para el Progreso.

INTRANSIGENCIA

Pese al acuerdo anterior suscrito entre Rusk y Martínez Sotomayor, el grupo de naciones centroamericanas unidas a Colombia y Venezuela, mantienen una posición intransigente en defensa de las sanciones, las que quieren lograr a toda costa, dificultando la obtención de un acuerdo unitario.

Por esta razón, una ola de rumores ha comenzado a circular en los distintos lugares en que se desarrollan la Conferencias y las consultas.

HABRIA 14 VOTOS

Uno de los más importantes por su trascendencia, es el que señala que habría ya 14 naciones que darían su voto en favor de una resolución para aplicar sanciones políticas y económicas contra Cuba.

Estos 14 votos, que son el mínimo indispensable para tomar acuerdos que deben ser también cumplidos por la minoría, se lograría con el bloque de naciones que ya rompieron sus relaciones con Cuba, más Uruguay y una décimocuarta república americana, que sería Haití, que habría abandonado el "Grupo de los 7".

LOS SANCIONISTAS

Guatemala, Venezuela y Colombia aparecen como los más decididos sostenedores de la aplicación de sanciones con-

(PASA A LA PAGINA 14)

Visitas reales en Los Cerrillos



Sonriente y cordial, aunque eludiendo todo gesto que hiciera suponer búsqueda de publicidad, el Rey Leopoldo bajó en Los Cerrillos, acompañado de la princesa Liliana de Rethy, que causó viva sensación por su belleza y su gracia. En el grabado, la real pareja avanza con el Edecán Naval de S. E. y Domingo Amunátegui, Jefe del Ceremonial del Protocolo. Se puede apreciar nítidamente la sonrisa de la Princesa, cuyo rostro enmarca una cabellera de color castaño profundo. Lleva en sus manos un hermoso ramo de flores que le obsequiaron al descender del avión de la Panagra.

CON RETRASO DE TRES HORAS:

El Rey Leopoldo en Santiago

—"Ha sido un viaje feliz el que hemos hecho la Princesa y yo, salvo el retraso de algunas horas, pero eso no tiene importancia", dijo el Rey Leopoldo a Domingo Amunátegui, cuando descendió del avión de Panagra, a las 15 horas en punto, en Los Cerrillos, con una tenida de color verde-gris y corbata roja y luciendo la amplia frente que le es característica, orlada por una cabellera rubia bastante encanecida. El aspecto del Rey Leopoldo revela difícilmente los 61 años de edad que tiene y las penurias que padeció durante la ocupación nazi. Tostado por el sol, posee una estampa que sin ser atlética, revela salud y serenidad interior.

ADMIRACION GENERAL

Por su parte, la Princesa Liliana de Rethy, sobriamente vestida con un traje tipo sastre de color beige y zapatos rojos, provocó un movimiento general de admiración por su belleza sencilla y la cordialidad de su sonrisa y de su trato.

La real pareja fue saludada en la losa por el Jefe del Ceremonial y Protocolo, Domingo Amunátegui, y por el segundo Jefe, Eduardo Cisterna, que estuvo muy afortunado en la organización de la recepción en el aeropuerto. Inmediatamente después, recibió el saludo del Embajador de Bélgica en Chile, Alain de Thysebaert, y de los miembros de la comisión preparatoria de la visita, que se anticipó en dos días a la llegada de SS. AA., los señores Francois Barckelantt, Staner y Tavernier.

Una de las damas asistentes hizo entrega a la Princesa de un bello ramo de flores, después de lo cual, el Rey y su esposa se dirigieron —entre los golpes del magnesio— hacia los automóviles oficiales que esperaban en la losa.

VIVE LE ROI!

Al enfrentar las tribunas, varias personas aclamaron insistentemente al Rey, haciéndolo algunas en francés. Retribuyó estos saludos espontáneos de la multitud la Princesa con una sonrisa y un amable movimiento de las manos. Al tomar el automóvil una dama —la esposa del Cónsul General, De Knooh— gritó emocionada: Vive le Roi!, saludo que Leopoldo agradeció con un gesto muy cordial.

En la tarde de ayer, la real pareja se dedicó a descansar del viaje y a recibir compatriotas y amistades en un plano estrictamente íntimo, al igual que hoy. El programa oficial comenzará mañana, a las 10 horas, cuando el Rector de la Universidad de Chile, Juan Gómez Millas, llegue a la sede de la Embajada de Bélgica a buscar al Rey y a la Princesa para llevarlos al fundo "La Rinconada", de propiedad de nuestra primera corporación de altos estudios, para darles a conocer, además de la organización universitaria y los proyectos de la "U" en materia científica, las excelencias de la comida criolla en un almuerzo campestre de gran estilo.

Cariñosa acogida santiaguina

LIN Yutang, junto a su esposa, Twai Fan-liao, sonríen agradecidos de la cordial recepción que se les tributó ayer a su llegada a Los Cerrillos. La espera —el avión se atrasó tres horas— estimuló la bulliciosa acogida que le brindó la colectividad china residente, a la que se sumaron sus admiradores santiaguinos. El novelista y pensador chino viene a Santiago invitado por la Universidad de Chile.

CALIDO HOMENAJE AL GRAN NOVELISTA:

Ovacionado Lin Yutang al llegar ayer a Los Cerrillos

Con un retraso de tres horas (se había anunciado para el mediodía), llegó ayer, siendo exactamente las 15 horas, el vuelo de Panagra, procedente de Lima, que conducía a bordo, además del Rey Leopoldo y su esposa, la bella Liliana de Rethy, el famosísimo novelista y pensador chino, Lin Yutang, acompañado de su esposa, Twai Fan liao.

Lin Yutang descendió ágilmente la esca-

(PASA A LA PAGINA 14)

Absolutamente falsa la información de "Clarín" sobre S. E.

Ni viaje a EE. UU. ni menos quebrantamiento de la salud del Presidente

La Secretaría General de Gobierno dio a conocer el siguiente comunicado:

"Clarín" en su edición de hoy destaca en títulos con grandes caracteres una información que anuncia un viaje del Presidente de la República a Estados Unidos para entrevistarse con el Presidente Kennedy y continuar posteriormente a algunos países de Europa por motivos de salud, no siendo extraño, según dicho diario, que se sometie-

(PASA A LA PAGINA 14)

...ndustriales normalizan la ...laboración y venta de pan

● Anuncio lo hizo el Director de Dirección de Industria y Comercio. ● In...nsiva campaña se inició ayer para fiscalizar disposiciones legales al res...pecto. ● Inspectores descubrieron al primer infractor sobre el particular. ● Colaboración del Servicio Nacional de Salud

...s industriales panaderos están dando ...imiento a dos decretos del Ministerio ...onomía, Fomento y Reconstrucción, pu...os en el Diario Oficial del viernes, ...dispusieron la obligatoriedad de elaborar ... —corte único— y expenderlo a un pre... máximo de 175 pesos el kilogramo. Así..., a venderlo en los mesones de estas ...trias como igualmente expenderlo nor...mente de acuerdo a las necesidades del ...umidor.

...l anuncio lo hizo ayer al mediodía Bjorn ..., Director de la Dirección de Industria ...omercio, dependiente del Ministerio men...ado.

...egó el informante que las brigadas de ...ectores dispuestas para controlar y hacer ...r tales disposiciones iniciaron una in... labor en la mañana de ayer.

...ñaló, asimismo, que en el primer piso del ...ficio del Ministerio de Hacienda se colo... dos buzones para recibir las reclama...s de parte del público, sobre las infrac...s que se cometan sobre el particular, in...endo a aquellas mercaderías cuyos pre... fueron congelados al 30 de diciembre ...ado.

...MERA INFRACCION EN EXPENDIO DE PAN

...l mismo personero dio a conocer que ayer ...sorprendida una infracción en los Esta...cimientos Oriente. La infracción consistió ...l expendio de pan especial a $ 280 el ki...gramo, en circunstancias que uno de los decretos sobre estos productos establece: "en caso de la no existencia de pan corriente, el pan denominado "especial", deberá venderse como corriente y al precio de 175 pesos el kilogramo y al peso".

Añadió el señor Koch que el representante de la firma quedó citado a la Dirección de Industria y Comercio para mañana lunes, para que presente sus descargos.

CONTROL SANITARIO DEL SERVICIO NACIONAL DE SALUD

Mientras tanto, ayer mismo la Dirección General del Servicio Nacional de Salud dispuso que inspectores de este organismo iniciaran una intensiva campaña tendiente a fiscalizar la calidad alimenticia y sanitaria de este producto. Varias fueron las muestras que retiraron de un sinnúmero de industrias y puestos de pan, las que serán sometidas a procesos de estudios sobre la cocción y estado sanitario mañana en la mañana.

LAS MULTAS O CLAUSURAS PARA TODOS LOS INFRACTORES

Finalmente, dijo el señor Koch que todos los establecimientos que expendan pan, sorprendidos infringiendo las nuevas disposiciones vigentes, serán severamente sancionados con multas o clausuras de sus respectivos negocios, de acuerdo al deseo del Gobierno de hacerse respetar y proteger a la población consumidora del país.

Normas para requisar industrias del aceite

Mañana será publicado en el "Diario Oficial" el decreto sobre la requisición de las industrias elaboradoras y firmas distribuidoras de aceite vegetal, comestible, por disposición de la Dirección de Industria y Comercio, dependiente del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción, en atención del anormal abastecimiento de este producto que se ha venido advirtiendo para los comerciantes minoristas, quienes lo expenden al consumidor.

Bjorn Koch, Director de la Dirección de Industria y Comercio sostendrá mañana temprano una detenida reunión con el ex Ministro de Agricultura, Manuel Casanueva, quien ha sido designado Interventor, con el propósito de intercambiar ideas y planificar las normas que deberán llevarse a cabo sobre esta materia.

Esta planificación ya comenzó a ser elaborada el viernes pasado en la primera reunión que sostuvieron ambos personeros.

La noticia fue dada a conocer ayer al mediodía en el Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción.

AYER, HOY y MAÑANA

● Director de Correos y Telégrafos a S. Felipe

Ayer se dirigió a San Felipe y Los Andes, el Director General de Correos y Telégrafos, Bernardino Ayala, acompañado del Jefe de la Oficina de Control, Francisco Sánchez, con el objeto de hacer entrega de varias obras de mejoramiento de los locales de las Oficinas de Correos y Telégrafos de ambas ciudades. Hoy viajará a Río Blanco, donde la dirección de los servicios mantiene un refugio veraniego para los hijos del personal. En esta oportunidad se inaugurarán obras de adelanto y de ampliación, que permitan una capacidad de alojamiento de 100 niños.

● Transmisión de mando en C. de Suboficiales

Con asistencia de centenares de socios del Círculo de Sub Oficiales en Retiro "Luis A. Soto", se efectuó ayer la sesión solemne y transmisión del mando, por el período 1961-1962. La nueva mesa quedó compuesta como sigue: presidente, Miguel Camus (reelegido); vicepresidentes: Francisco Gamonal y Enrique Barrera; secretario: Santiago Parodi; y tesorero: Victoriano Quezada.

● Conjunto folklórico de Concepción

Diecinueve jóvenes y niñas, alumnos del Instituto Chileno-Norteamericano de Concepción, visitan en viaje de estudio, la capital. Como complemento de sus actividades, ayer sábado ofrecieron un concierto de bailes y cantos folklóricos chilenos y norteamericanos, en la Población "El Pinar", Avenida Castelar 120, Comuna de San Miguel.

Estos jóvenes han actuado con éxito tanto en Concepción como en Angol y Los Angeles.



Don Hernán Figueroa Anguita, Superintendente del Cuerpo de Bomberos de Santiago, viajó ayer a Lima, vía LAN-CHILE. Viaja acompañado de su esposa, señora Laura Pérez Covarrubias, y de sus hijas Marisol y María.

"La poesía italiana se desplaza de un hermetismo cerrado hacia un plano de mayor comunicación con el público, por ineludibles imperativos de la época", estableció —entre otras afirmaciones fundamentales— el humanista italiano Francesco Flora, en la Mesa Redonda que presidió ayer en el Instituto Chileno-Italiano de Cultura, y en la que lo acompañaron Giusseppe Cardillo, Agregado Cultural de la Embajada y dirigente del mencionado Instituto. Contestando a diversas preguntas del público, Flora —considerado uno de los grandes humanistas de nuestro tiempo— precisó novedosos conceptos sobre la novelística italiana contemporánea, destacando la incorporación del idioma popular y de los dialectos a la oración literaria.

Clausurados cursos acerca de la labor de Comités Provinciales de Desarrollo

● Fueron dictados durante una semana en la Corporación de Fomento de la Producción (CORFO). ● Los secretarios ejecutivos viajarán desde mañana mismo a sus respectivas provincias

Terminaron los cursos sobre información y estudio de los secretarios ejecutivos de los Comités Provinciales de Desarrollo que se realizaron en la Corporación de Fomento de la Producción (CORFO), durante la semana que finalizó.

Estos funcionarios fueron impuestos de su labor a desarrollar y de la forma cómo funcionarán los Comités Provinciales en perspectiva a realizar a nivel provincial en el programa nacional de Desarrollo Económico, con el propósito de elevar el standard económico nacional del país. Asistieron todos los secretarios ejecutivos, en representación de la CORFO en dichos comités provinciales.

Los cursos fueron inaugurados por el Gerente General de la CORFO, Humberto Díaz, en su calidad de secretario ejecutivo del Comité de Programación Económica y de Reconstrucción (COPERE), quien explicó, en términos generales, la misión que deberán llevar a cabo los Comités Provinciales.

A través del Seminario de Información y Estudio, hubo cursos de: "Organización", "Información" y "Relación" de los Comités con el Plan Decenal de la CORFO. Fueron dictados por expertos de la Dirección de Planificación y Estudios.

Además, hubo cursos sobre Planificación Regional, de Desarrollo de la Comunidad, de Planificación Física, de Preparación y Evaluación de Proyectos; Organización y Presupuesto, de Procedimiento Administrativo, etc. En ellos intervinieron el Director de la Oficina del Presupuesto de la Nación, Sergio Molina, los Gerentes Generales de Promoción y de Finanzas de la CORFO y otros expertos en la materia.

Clausuró estas jornadas, anteayer, el gerente general de la institución Humberto Díaz.

Los secretarios ejecutivos de este organismo partirán desde mañana a sus respectivas provincias a mantener contacto permanente con la Secretaría Ejecutiva, que funcionará en la Corporación, y cuyo jefe máximo es el señor Ricardo Jordán.

OVACIONADO... (De la página trece)

linata del avión, sin demostrar mayores rastros de la enfermedad que lo aquejó en Lima, seguido de su mujer, saludando cordialmente al numeroso público que los esperaba en la losa y que prorrumpió en espontáneos aplausos cuando avistó al popular autor de "Una Hoja en la Tormenta". Vestía el novelista una impecable tenida azul, con corbata del mismo color, y descendió a cabeza descubierta, mostrando una cabellera negra ya raleada, aunque rigurosamente bien peinada.

SALUDOS Y FLORES

Al poner pie en tierra chilena, recibió el cordial saludo de Alejandro Gumucio, antiguo funcionario de la Cancillería, y autor de un libro sobre Gabriela Mistral; Ricardo Vergara, Jefe de Relaciones Públicas de la Universidad de Chile, corporación que lo invitó a visitar nuestro país, y de los dirigentes de la colonia china, que se mostraban particularmente alborozados con la visita del ilustre compatriota.

Apenas intercambiados los saludos de rigor, se abrió paso en el grupo una bella dama, la señorita Marilú Chang Rey, llevando un hermoso ramo de flores rojas y blancas para la señora de Lin Yutang, quien recibió muy emocionada el homenaje.

HABLA LIN YUTANG

LA NACION saludó a Lin Yutang, expresándole la satisfacción del público chileno —y en particular de los intelectuales— por su llegada, conceptos que el escritor chino retribuyó diciendo:

—"Me hallo feliz de encontrarme en tierra chilena, donde podré confirmar las muchas excelencias que me han contado de este bello país".

LA SEÑORA LIN YUTANG

Por su parte, la señora Twai Fan liao nos dijo:

—"Ha sido un viaje muy feliz para los dos. Ya en el Perú comenzamos a informarnos acerca de las costumbres y la literatura de Chile, que es muy rica, según nuestros datos. Hemos leído trozos muy hermosos de Gabriela Mistral y esperamos conocer más a fondo a los grandes escritores de este país".

—¿Dónde conoció usted al señor Lin Yutang?

—En la Universidad de Santa María, de Shanghay. Después de casarnos, viajamos a Alemania. Este es nuestro primer viaje a este extremo de esta maravilla, que es Latinoamérica.

—¿Es usted católica?

—No.

LITERATURA FUNDAMENTAL

—¿Escribe usted, al igual que su esposo?

—Si —nos contesta, riendo—, pero yo escribo sobre un tema de mucho más universalidad que el sabio Lin Yutang...

—¿Y sobre qué escribe?

—Sobre cocina. ¿No están de acuerdo ustedes en que la sabiduría y la cocina siempre han de marchar unidas, para que el florecimiento del espíritu sea perfecto?

Y con una deliciosa carcajada, Madame Lin Yutang se aleja, siguiendo al novelista, en el remolino de público que quiere ver de cerca al gran creador literario, mientras en las terrazas de Los Cerrillos vuelve a estallar el aplauso incontenible de los centenares de admiradores que se dieron cita ayer, para exteriorizarle su simpatía.

EL SALUDO DE LOS NIÑOS

Uno de los actos emotivos de la recepción en Los Cerrillos fue el saludo que le hizo, en nombre de sus condiscípulos y profesores, el niño Angel Hoyuelo, del 4.o Año del Instituto Chino "Pei Yen", que dirige el antiguo educador Raúl González.

Lin Yutang se sintió tan complacido, que llamó a los fotógrafos y les pidió —en inglés, por supuesto— que lo fotografiasen con su pequeño admirador.

CONFERENCIA DE PRENSA

Mañana lunes, a las 12 horas, Lin Yutang ofrecerá una conferencia de prensa en el Hotel Carrera. Organizó este encuentro con la prensa chilena, Sergio Molina, Director de la XXVII Escuela de Verano de Santiago.

INAUGURACION DEL JARDIN CHINO

La colectividad china aprovechará la presencia del novelista máximo de la China, para inaugurar, el 1.o de febrero, a las 19 horas, en "El Cerrito" del Parque Cousiño, un Jardín Chino, que constituirá una de las atracciones de Santiago, y que dicha colectividad entregará ese día a la Municipalidad metropolitana.

ABSOLUTAMENTE...

(VIENE DE LA PAG. TRECE)

se a una operación quirúrgica.

El Presidente de la República declara en la forma más terminante que toda esa información constituye, de punta a cabo, un cúmulo de falsedades.

Es efectivo que muchas personas le han aconsejado que haga un viaje a Estados Unidos con el objeto de considerar y obtener los financiamientos que requiere el plan de desarrollo económico nacional. Sin embargo, el Presidente de la República no ha prestado su aprobación a tales insinuaciones.

En ningún momento se ha hablado de un viaje a Europa.

En cuanto a las afirmaciones que se hacen respecto al estado de su salud, ellas no pueden responder sino que a un deseo subconsciente del autor de esta información de que se resienta la salud de S. E.

Por último, el señor Alessandri rechaza con indignación los juicios que esa información le atribuye acerca de las Fuerzas Armadas. Declara S. E. que siente por ellas el más profundo respeto y reconoce su ejemplar patriotismo, abnegación y capacidad, que constituyen la garantía más cierta para el mantenimiento de las instituciones democráticas y la seguridad de la nación."

FALLECIO AGENTE "LAN" EN PORVENIR

Después de padecer una larga enfermedad falleció en esta capital, a los 55 años de edad, el señor Jorge Maslov Vukosic, quien desde que la Línea Aérea Nacional inició sus vuelos zonales a Porvenir, fue agente de esta Empresa.

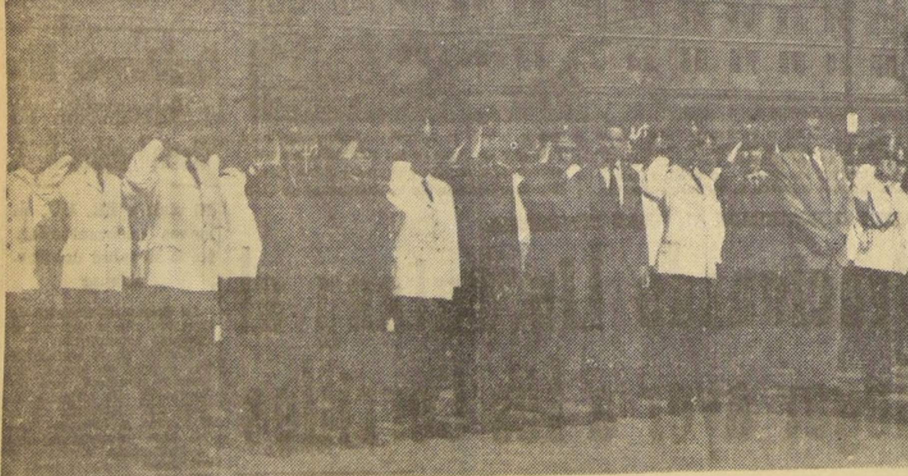
El señor Maslov, aunque nacido en Yugoslavia, se identificó con nuestro país, en el que vivió más de 30 años, habiendo formado su hogar en la zona austral. Su deceso enluta a la familia Maslov-Tafra, y principalmente, a su hijo, el regidor de Punta Arenas, señor Nadimir Maslov Tafra.

Sigue vigente el rótulo para los taxis

En una sesión secreta que se prolongó hasta las primeras horas de la madrugada de ayer, la Municipalidad de Santiago acordó que el Departamento del Tránsito renueve las patentes a los automóviles de alquiler sin exigir la colocación del rótulo luminoso indicador de "taxi", como lo dispone una resolución de la Dirección General de Transportes y Tránsito Público, transcrita a la Corporación.

Sin embargo, el Director del Departamento del Tránsito, Guillermo Wormald, dijo a LA NACION que no ha recibido el referido acuerdo reglamentariamente promulgado, por cuyo motivo la exigencia señalada sigue en vigencia. Los propietarios de taxis debieron ayer exhibir el mencionado aditamento para poder obtener la patente.

Oficiales de la Policía argentina en Santiago



Se encuentran en Santiago, en jira de estudio, 40 oficiales recién egresados de la Escuela de la Policía Federal de Argentina. Durante su permanencia de cuatro días en Chile, han visitado la Escuela de Carabineros, imponiéndose de su funcionamiento y otros lugares policiales de interés. En la mañana de ayer colocaron una ofrenda floral al Monumento a Bernardo O'Higgins, pasando luego a saludar al General Subdirector de Carabineros, don Carlos Carvajal Vera, a quien hicieron entrega de un obsequio en nombre de la policía a que pertenecen. La delegación viajará hoy a Valparaíso, para regresar a Buenos Aires el próximo lunes.

Se aplican medidas de emergencia para modernizar servicios aduaneros

Se aumentarán las penas y multas contra el fraude y contrabando aduaneros. Declaraciones formula a LA NACION, el Superintendente de Aduanas, Octavio Gutiérrez Carrasco

Recién ha cumplido un mes en el cargo el nuevo Superintendente de Aduanas, Octavio Gutiérrez Carrasco, y ya se notan cambios y modificaciones positivas en estos servicios.

Diversos jefes y el personal en general, han manifestado su complacencia por las primeras medidas tomadas, que dan confianza al personal, seguridad de que están dirigidos eficientemente y de que los servicios aduaneros podrán desarrollar una gran labor en beneficio de la economía nacional, labor que tendrá un claro marco de honestidad, de eficacia y racionalizada conforme a las necesidades actuales del país.

Cumpliendo las instrucciones recibidas del Ministro de Hacienda, Luis Mackenna, y en constante contacto y coordinación con el Subsecretario de esa Cartera de Estado, Hernán Borcher, hemos tomado ya algunas medidas y esperamos poner en práctica otras, manifiesta a LA NACION el Superintendente Gutiérrez Carrasco, que habrán de terminar con el fraude y contrabando aduaneros, que elevarán al máximo la recaudación y que agilizarán estos servicios.

MODIFICACION DE LA ORDENANZA ADUANERA

"Una de mis primeras preocupaciones ha sido la de modificar la ordenanza aduanera, en aquellas partes que necesitan en forma más urgente un cambio. No se trata, aclara, de una reforma total de toda la Ordenanza; ello sería una tarea que demandaría mucho tiempo. Lo que deseamos hacer es poner en práctica medidas de emergencia, inmediatas, que pueden remediar las fallas más graves que están ocurriendo en la aplicación de las disposiciones aduaneras. Para ello se ha elaborado un anteproyecto de ley, que está en manos del Ministro de Justicia, señor Enrique Ortúzar, que modifica las disposiciones de la Ordenanza de Aduanas que dicen relación con la represión de los delitos de contrabando y fraude aduaneros. Este anteproyecto ha sido elaborado por una comisión integrada por el señor Eduardo Novoa, del Consejo de Defensa Fiscal; el Subsecretario de Hacienda, Hernán Borcher y este Superintendente."

NUEVAS MODALIDADES PARA REPRIMIR EL CONTRABANDO

"Este anteproyecto —sigue manifestando el señor Gutiérrez— contiene las siguientes ideas básicas:

Se amplía el plazo de la prescripción del delito de dos años que es en la actualidad de tres años. Que las penas de multas no sean inferiores, en ningún caso, a una vez el valor de la mercadería. Se recomienda que al reincidente no se le apliquen sólo penas pecuniarias, sino privativas de la libertad. También se establece que funcionarios aduaneros que intervienen en colusión con los contrabandistas cometen el delito de defraudación al Estado, lo que tiene penas mayores e inexcarcelables. Los delitos de contrabando y fraude aduaneros serán penados como consumados, aun cuando sólo están en la etapa de tentativa. Se aumenta la competencia de los tribunales aduaneros para que conozcan causas hasta de 100 escudos. La renuncia de la acción penal debe solicitarse antes de que entre a conocer la justicia ordinaria.

Y así como éstas, se establecen una serie de otras disposiciones que tornan drástica la legislación contra estos delitos y que indudablemente contribuirán a disminuirlos notablemente.

REORGANIZACION DE LOS SERVICIOS

También está terminado y en manos del Ejecutivo, un anteproyecto de Ley de Reorganización del Servicio de Aduanas. Mediante él, se aumentan las rentas de los funcionarios de los servicios de Aduanas, que en la actualidad son muy bajos y conspiran contra la efectividad de una labor funcionaria tan delicada. Reorganiza sus plantas, permite mayor delegación de poderes del Superintendente en los Jefes de Departamentos y en general agiliza y moderniza el servicio.

MEDIDAS PRACTICAS CONTRA EL CONTRABANDO

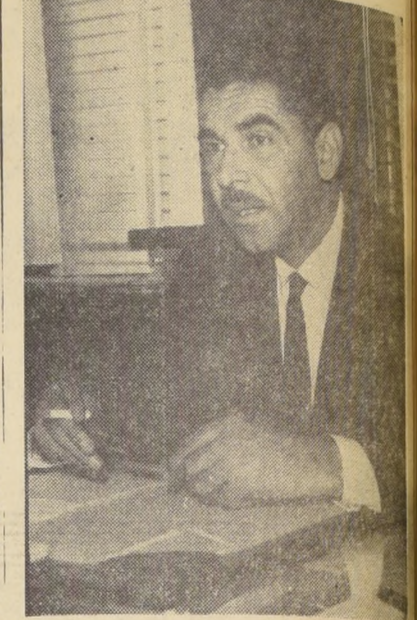
En conjunto con el Subsecretario Borcher, expresa textualmente, hemos conseguido que la Dirección de Aprovisionamiento del Estado permita mediante compra directa adquirir elementos mecánicos.

Estos elementos, especificados en un oficio dirigido al Ministro de Hacienda, son los siguientes: 2 helicópteros armados; 10 lanchas patrulleras de alta mar, equipadas especialmente para labores de vigilancia de gran radio de acción y con armamento menor; 12 jeeps con armamentos, aptos para patrullaje de costa, desierto y cordillera, con radios y reflectores; equipo para radioestaciones, a instalarse en las aduanas marítimas con una planta receptora y transmisora básica en la Superintendencia. Funcionarios de la Aduana, especialmente seleccionados ya están siguiendo cursos para manejar estos elementos mecánicos.

COMITE COORDINADOR

El mismo Comité presentará al Ministro de Justicia algunas disposiciones para ser incluidas en el proyecto que crea el Comité Coordinador de la Policía Marítima y Terrestre. Se piensa que este Comité esté presidido por el Superintendente de Aduanas e integrado por el Director de Impuestos Internos, el Director de Carabineros, el Director de Investigaciones, y por funcionarios aduaneros.

Otra de las medidas contempladas es el reforzamiento de las dotaciones de las Aduanas de Arica, Los Cerrillos y Punta Arenas, efectuándose al efecto los traslados necesarios. Estos traslados se efectuarán en febrero próximo.



El nuevo timonel de los servicios aduaneros, Octavio Gutiérrez Carrasco, explica a LA NACION las medidas que se han aplicado para agilizar estos servicios y terminar con el contrabando.

CURSO DE REVISORES

Luego informó el Superintendente que se acaba de terminar un curso de preparación de revisores para que actúen a la llegada de los turistas y personas que vienen al Campeonato Mundial de Fútbol. Son 10 monitores, que luego enseñarán a otros, hasta reunir 150 funcionarios que se distribuirán en las aduanas correspondientes.

En relación con este mismo hecho, el Ejecutivo enviará un proyecto de ley para conceder facilidades aduaneras a todas las personas que vengan a este Campeonato. Estas dos medidas en aparente contradicción se complementan. Se trata de dar facilidades aduaneras a los turistas en esa oportunidad, pero al mismo tiempo tomar las precauciones necesarias para evitar el contrabando, que puede proliferar dado los miles y miles de personas que vendrán al país a presenciar ese torneo.

El Superintendente Gutiérrez termina manifestando su confianza en que ésta y las nuevas medidas que se estudian y pondrán en práctica terminarán con el delito de contrabando y pondrán en un alto pie de eficiencia a las aduanas del país.

EN ARAUCO:

Mapuches ocupan tierras, sosteniendo que ellas eran de sus antepasados

LOS ALAMOS.— 40 jefes de familias mapuches que en total representan 250 personas ocuparon el jueves una isla de 250 hectareas situada frente a Lebu. Los ocupantes llegaron premunidos de elementos de construcción y levantaron sus chozas en terrenos que, según afirman, pertenecieron a sus antepasados. Por su parte, el actual propietario asegura que fueron adquiridos por su padre Juan Larroulet hace 30 años.

Los hechos fueron puestos de inmediato en conocimiento de las autoridades que dispusieron el envío de personal de Carabineros al lugar de los hechos para evitar incidentes.

El primero en llegar fue el teniente de Carabineros Héctor Morales Herrera, quien comprobó la ocupación de las tierras. Ante la negativa de los mapuches de abandonar los terrenos, la Prefectura de Carabineros de Arauco movilizó a 50 hombres, procediéndose al desalojo, sin que se produjeran incidentes.

Sin embargo, aún permanece un grupo en Cañete y los mineros de Lebu anunciaron que están dispuestos a prestarles su apoyo.

El desalojo en la isla se terminó ayer sábado.— (Luis Díaz, corresponsal.)

CHILE... (De la página 13)

tra Cuba, exigiendo la expulsión de este país de la OEA y de todos sus organismos, así como medidas restrictivas en el plano económico.

Estados Unidos aparece hasta ahora, como en una posición más dúctil que la inicialmente planteada en los primeros días de la Conferencia.

Esta posición más dúctil se tradujo precisamente en el acuerdo con Chile de llevar a la práctica la formación de las comisiones de trabajo y la división de las resoluciones a votarse en la Sesión Plenaria.

INTENSA LABOR

Como en las jornadas anteriores, la de hoy sábado fue para el Ministro Martínez Sotomayor, de intensa labor, sosteniendo además de la reunión decisiva con Dean Rusk, entrevistas con sus colegas de Argentina, Brasil, Colombia y Venezuela, con el fin de salvar la "impasse" surgida hace 48 horas.

OTRAS VERSIONES

Dentro de estos mismos rumores que corren entre los delegados y sus asesores, se ha señalado que Estados Unidos espera que en plazo breve se agraven los focos críticos en Laos y en Berlín, por lo que necesita con urgencia un pronunciamiento claro y definitivo de las naciones del Continente ante el comunismo.

NUEVAS REUNIONES

Esta noche proseguirán las reuniones previas, las que se realizarán también durante mañana domingo.

PLAZO HASTA EL LUNES

Los diferentes grupos de trabajos que se organizarán esta misma noche o mañana temprano, tendrán plazo hasta el lunes a las 4 de la tarde para pronunciarse con pre-informes sobre las siguientes materias:

1.— Definición del problema de la permanencia de Cuba en la Junta Interamericana de Defensa;

2.— Embargo de los armamentos y el material estratégico destinado a Cuba desde los países americanos;

3.— Incompatibilidad entre el régimen marxista y los principios democráticos del sistema interamericano, y

4.— Medidas defensivas que adoptará el sistema interamericano en el Continente.

Pavimentación por 38 mil escudos en el sector Concón

VALPARAISO. — Obras de pavimentación por valor de 38 mil escudos se realizarán en el sector alto del vecino balneario de Concón, gracias a gestiones realizadas por el Alcalde Gustavo Lorca y el regidor Víctor Vicencio ante altos jefes de la Empresa Nacional de Petróleos.

La gestión quedó ampliamente autorizada en una sesión extraordinaria realizada al mediodía de ayer por la Municipalidad. El plan tiene la ventaja de que los referidos dineros formarán un fondo inicial por el monto indicado que año tras año se irá invirtiendo en nuevas obras de pavimentación para la citada localidad.

CONCENTRACION TIENEN HOY LOS ARRENDATARIOS DE PLAZA ITALIA

El Comité de Arrendatarios de Plaza Italia, Ramón Carnicer y Vicuña Mackenna, efectuará hoy, a las 10 horas, una concentración pública en el Teatro Baquedano, donde se dará cuenta de las gestiones realizadas con motivo de la venta de estos inmuebles por la Caja de Empleados Particulares.

En esta reunión se informará del estado en que se encuentra el proyecto Eguiguren-Cuadra, que modifica el DFL N.o 39 de 1959, y que se halla en segundo trámite constitucional en el Senado de la República. Igualmente el Comité informará acerca de las reconsideraciones sobre avalúo elevadas a S. E. el Presidente de la República.

Como esta materia afecta a todos los imponentes-ocupantes de las Cajas de Previsión, se invita a los respectivos Comités a esta concentración que tendrá lugar el domingo a las 10 horas.

AMPLIA SERVICIOS EL F. C. MILITAR AL CAJON DEL MAIPO

La empresa del Ferrocarril Militar al Cajón del Maipo nos ha informado lo siguiente:

A partir del lunes 29 de enero, se mantendrá un servicio experimental de automotores locales desde Puente Alto a El Canelo, sirviendo a la zona comprendida entre Puente Alto-La Obra-Las Vertientes y El Canelo. El primer automotor saldrá a las 8.10 horas y sucesivamente cada una hora hasta las 20.30 horas, de lunes a sábado. Mayores informes al fono 29 de Puente Alto, a cualquier hora.

Hoy finaliza ciclo universitario sobre cine latinoamericano

Hoy se pondrá término al Ciclo de Cine Latinoamericano, organizado por la [illegible] Universitaria, presentando "Veta del Diablo", episodio del film chileno "Confesión al Amanecer" (1954), realizado por el director francés [illegible] Chenal y "Ojos de Gato", episodio de "Tres miradas a la calle", realizado por [illegible] Kramarenko.

Luego de la exhibición de estos films se realizará un foro de clausura en el que se analizará y abrirá debate sobre el aporte que significan los films presentados a lo largo del ciclo, a la construcción de una cinematografía latinoamericana, con características propias.

Esta última sesión del ciclo se efectuará en el Auditorio [illegible] Moneda, de la Biblioteca Nacional.

"VIVA GRATIS UN MES", UN CONCURSO FACIL Y QUE ES PARA TODOS

Basta llenar un cupón, o el número que se desee, con el nombre, dirección y carnet de identidad del concursante, para optar a un premio único consistente en abarrotes y artículos de consumo en general, suficientes para un mes en una familia compuesta de 6 personas

Es la primera vez que se realiza un concurso de esta índole y su principal auspiciador es la prestigiosa firma comercial Antillo Escobar Hermanos, de Gran Avenida 2649. Otras casas que han colaborado: Vinex, Nugget, Cipral, Cayla Bex, Ipal, Chiprodal, Carozzi, Compañía Cervecerías Unidas, Ambrossoli, etc.

Publicamos hoy el primer cupón de nuestro concurso "Viva gratis un mes", llamado a ser el más popular de los que se han realizado hasta ahora.

Además de la sencillez de sus bases —simplemente, colocar el nombre, dirección y carnet de identidad del participante—, es un concurso que tiene la particularidad de ser para todos, es decir, que puede intervenir en él cualquier persona y, con mayor razón, por naturaleza de sus bases, las dueñas de casa.

En el hall central de nuestro diario está ubicado un buzón destinado a la recepción de los cupones de "Viva gratis un mes". Los concursantes podrán depositar en él, uno o más cupones, cuantos lo deseen, pero naturalmente que tendrán mayor chance a los premios quienes hayan enviado un mayor número. Ahora bien, todas las semanas, los días sábado, se efectuará un sorteo en el hall de nuestro diario, entre todos los cupones que hayan sido depositados esa semana y el que salga favorecido recibirá mercaderías y artículos de consumo diario correspondientes a las necesidades de un mes para una familia de más o menos seis personas. En dinero, el monto de este obsequio que se sorteará semanalmente, pasa de los E° 100.

ES LA PRIMERA VEZ

El concurso "Viva gratis un mes", cuya realización ha sido posible gracias a la decidida colaboración de las principales casas de abarrotes y mercaderías del comercio de la capital, preferentemente de Antillo Escobar Hermanos, de Gran Avenida 2649, es la primera vez que se hace y dado sus propósitos de hondo sentido social, se anticipa su éxito y una aceptación general en todos los sectores de la capital.

La firma Antillo Escobar Hermanos es una casa de real tradición en el ramo de abarrotes y una de las más prestigiosas de Santiago, especialmente en la populosa Gran Avenida. Antillo Escobar Hermanos se ha preocupado de los últimos adelantos de su negocio y es así como han traído de los Estados Unidos las más recientes novedades en esta materia. Entre sus propósitos más inmediatos, figura la instalación de una cadena de supermercados —uno en cada barrio— sistema fácil, práctico y sobre todo económico para el consumidor.

FIRMAS QUE COLABORAN

Este valioso obsequio que hará LA NACION a sus lectores, por medio del concurso "Viva gratis un mes", además de Antillo Escobar Hermanos, ha contado con la importante colaboración de otras firmas comerciales, tales como Vinex, Nugget, Cipral, Cayla Bex, Ipal, Chiprodal, Carozzi, Compañía de Cervecerías Unidas, Ambrossoli y otras.

PRIMER SORTEO: EL SABADO

Tal como dijimos, y a contar desde hoy en que se publica el primer cupón del concurso "Viva gratis un mes", los lectores de LA NACION y el público en general podrán depositar sus cupones en el buzón colocado en el hall central de nuestro diario.

El primer sorteo tendrá lugar el próximo sábado 3, a mediodía, en el hall de LA NACION. O sea, que el día indicado ya conoceremos la primera persona agraciada con el valioso obsequio de abarrotes y mercaderías calculado para el consumo de un mes, en una familia de 6 personas.



La prestigiosa firma comercial Antillo Escobar Hermanos, de Gran Avenida 2649, tiene una real tradición en el ramo de abarrotes y que han sabido mantener, con reconocido éxito, desde 1932 hasta hoy. En el grabado aparecen los hermanos Francisco Antillo Escobar y Lorenzo Antillo Escobar.

AVRO 748 para Aerolíneas Argentinas

A las 18.30 horas del jueves último aterrizó en Los Cerrillos —procedente de Antofagasta— el primero de los nueve aviones AVRO turbohélices, adquiridos en Inglaterra por Aerolíneas Argentinas, para reemplazar los antiguos Douglas DC-3. Al mando del comandante Carlos Barchielli, el AVRO-748 partió desde Manchester (Gran Bretaña), haciendo escalas técnicas en Suecia, Islandia, Groenlandia, Canadá, Estados Unidos, Norteamérica, Belice, Panamá, Guayaquil, Lima y Antofagasta. Este nuevo avión, considerado como el técnicamente más evolucionado en su tipo, es un bimotor de ala baja, dotado de dos turbohélices Rolls-Royce "Dart MK 515", con una potencia de 1.600 caballos de fuerza cada uno, los que le permiten desarrollar una velocidad de crucero de 435 kilómetros por hora volando a 6.100 metros de altura. Tiene capacidad para transportar 44 pasajeros y tanto sus características, como facilidad de maniobra le permiten operar, sin restricciones de ninguna naturaleza, en las mismas rutas y aeropuertos que el Douglas DC-3 (inclusive pistas de tierra), con las ventajas de su mayor velocidad y capacidad, cabina altimática, radar meteorológico y modernísimo instrumental. Cuando Aerolíneas Argentinas reciba los nueve AVRO-748, que fueron comprados con opción a otros nueve, y los tres birreactores "Caravelle" adquiridos en Francia con turbinas inglesas (el primero de los cuales ya se encuentra en Buenos Aires), la empresa operará en la totalidad de sus rutas internacionales y de cabotaje con aviones a chorro y turbohélices, erradicando de sus servicios para pasajeros los aviones a hélice.

CUATRO MUERTOS Y NUEVE HERIDOS EN DOS ACCIDENTES DEL TRANSITO

Cuatro muertos y nueve heridos resultaron de dos violentos choques ocurridos en las últimas horas, según informó Carabineros.

En el cruce de las calles ... y Pinto, el microbús ... de Santiago, del recorrido San Pablo, conducido por ... García Ibarra, embistió violentamente al microbús ...-918, del recorrido Ñuñoa-...eta, manejado por Or... Díaz Vega, volcándose de campana este último vehículo.

A raíz de la colisión resultó muerta la pasajera del micro ...eta, María Elena Vás..., de 30 años, domiciliada en México 2747, y de quien se ignoran mayores datos. En el momento del choque esta persona trató de saltar por una ventana cayendo al pavimento y siendo aplastada por el mismo microbús en que viajaba.

Con heridas de gravedad debieron ser internados en la Asistencia Pública, los dos conductores y cinco pasajeros. Ambos vehículos quedaron totalmente destrozados.

—oOo—

Tres personas perecieron y otras dos resultaron heridas de gravedad en la Carretera Panamericana, al chocar un automóvil por la parte posterior a un camión que se encontraba en panne. El accidente ocurrió a la altura del kilómetro 80.

El camión patente JB-21, de Santiago, conducido por Félix Papenop, de 51 años, se encontraba en panne a un costado del camino, cuando fue embestido por la parte trasera por el automóvil patente JB-323, de Maipú, que guiaba Balack Cabac, de 36 años.

A consecuencia de la recia colisión murieron casi instantáneamente Berta Balack, de 43 años; María Balack, de 60, y Silvia Barros Aravena, todos domiciliados en calle Santo Domingo 549, en Santiago. Lesiones de gravedad recibieron el conductor del vehículo y Nelly Muñoz.

HERIDO CONSUL DE ARGENTINA EN LOS ANDES

Carabineros de Los Andes dio cuenta que el Cónsul de Argentina en esa ciudad, Juan Nicolás Bartolomeu, resultó herido de mediana gravedad, al saltar de la carretera y caer al Canal San Vicente el automóvil que conducía. El Cónsul se salvó a nado y posteriormente fue atendido en el hospital local y enviado a su domicilio.

HUBO HOMICIDIO Y SUICIDIO EN EL HOTEL DE TALCA

Quedó aclarado el bárbaro suceso registrado en el Hotel "Estación", de Talca, en una de cuyas habitaciones fueron encontrados los cadáveres, degollados, de Adela de las Mercedes Concha Pereira, camarera, y de su hija Patricia Cristina Ortiz Concha, de 7 años. En los primeros momentos se creyó en la existencia de un espantoso doble crimen, pero las investigaciones posteriores y las declaraciones del esposo de la occisa, revelaron que ésta dio muerte a la niña con un hacha y luego se quitó la vida con un cuchillo de cocina. La amenaza del padre de quitarle la menor, judicialmente, ante la vida que llevaba y sus relaciones con un empleado de la Escuela Industrial, determinaron a Adela a terminar con ella y su hija.

ATROPELLAMIENTO

Desde Curicó se informa que a las 15 horas de ayer, en el lugar denominado Los Carmelos, en el camino longitudinal, el automóvil que manejaba el doctor Guillermo Morales Silva, domiciliado en Santiago, atropelló a Alberto Arias, de 36 años, de quien se ignoran mayores referencias. La víctima dejó de existir en el Hospital Regional. El conductor fue detenido.

La primera profesora chilena nacida en Isla de Pascua, señorita Lucía Tucki M., fue proclamada "La mujer del mes"

Extraordinario éxito de este original concurso radiotelefónico patrocinado por Harinas "Marianita" y "Lolita", a través de Radio Minería, en el programa de "Tía Emilia"

Finalizó la primera etapa del concurso para elegir a "La Mujer del Mes". Una profesora fue ungida por veredicto popular para ostentar tan digno título. Se trata de la profesora señorita Lucía Tucki Macke, profesora pascuense que finalizó sus estudios en la Escuela Normal N.o 1 de Santiago obteniendo su título de maestra. Centenares de cartas remitidas en la audición de "Tía Emilia", que diariamente se transmite por los micrófonos de Radio Sociedad Nacional de Minería, a las 9 de la mañana, señalaron el fallo determinando que esta abnegada mujer, que vino al continente y estudió hasta terminar la carrera del magisterio para luego regresar a su lejana tierra isleña y dedicarse al apostolado de la enseñanza, la hicieron acreedora al título de "La Mujer del Mes".

La profesora señorita Lucía Tucki Macke fue informada por los organizadores de este concurso, "Molino San Felipe", que elaboran las afamadas harinas "Lolita", de calidad superfina, y "Marianita", de elaboración especial, de la distinción que le han otorgado centenares de sus compatriotas. El galardón que se otorga a "La Mujer del Mes", que consiste en un artístico broche de oro tallado, reproduciendo un molino, será entregado a la persona que la señorita Tucki Macke indique, el día martes próximo, a las 19 horas, en los estudios del auditórium de Radio Sociedad Nacional de Minería.

De entre los centenares de cartas que se recibieron para este concurso, los organizadores han dispuesto que se elijan, al azar, diez sobres. Los remitentes recibirán una bolsa de harina "Lolita", de cinco kilos y otra de harina "Marianita", de un kilo. Los premios serán entregados en el domicilio de las personas favorecidas.

Este concurso que despertó enorme expectativa e interés entre centenares de auditores de "Tía Emilia", que diariamente se presenta a través de los micrófonos de Radio Sociedad Nacional de Minería, a las nueve de la mañana, en vista del éxito alcanzado, proseguirá en el mes de febrero, sobre las mismas bases: Enviar una carta a la casilla 2626, indicando en una hoja de papel el nombre de la persona elegida por el remitente como la mujer más acreedora a ser designada "La Mujer del Mes", incluir en la hoja el nombre y apellido del remitente y el número de su carnet.

Un jurado integrado por la señora Emilia Bevin de Cortínez, (Tía Emilia) y los señores Roberto Rojas, jefe de programas de Radio Minería, y Carlos Umaña, representante de la Agencia Publicitaria que tiene a su cargo la propaganda de este concurso, determinaron el nombre de la persona que debía ser proclamada como la primera "Mujer del Mes", concurso que patrocinan las harinas "Marianita" y "Lolita", a través de Radio Minería.

LA NACION y PRESTIGIOSAS INDUSTRIAS

y ANTILLO ESCOBAR HNOS. LTDA.

MAYORISTAS Y DETALLISTAS EN ABARROTES

GRAN AVENIDA 2649 — FONO 52437

SE UNEN PARA QUE UD.

VIVA GRATIS UN MES

VEA TODO LO QUE PUEDE GANAR CADA SEMANA ENVIANDO SUS CUPONES:

Productos y Mercaderías proporcionados por Antillo Escobar Hnos. Ltda.

Aceite Cruz de Oro	10 litros
Ají Pimentón	1 paquete
Azúcar	18 kilos
Café	1 kilo
Callampas	200 gramos
Canela	2 sobres
Ciruelas secas	1 kilo
Clavos de Olor	2 sobres
Chocolate amargo	¼ kilo
Chuño	½ kilo
Galletas	4 paquetes
Garbanzos	2 kilos
Harina	4 kilos
Huesillos	2 kilos
Lentejas	2 kilos
Maíz	5 kilos
Manteca	1 kilo
Miel de Palma	1 tarro
Porotos	4 kilos
Queso	1 kilo
Queso para rallar	¼ kilo
Sal de cocina	2 kilos
Sal fina	1 kilo
"TE REPITAME"	1 kilo
Yerba	½ kilo
Ampolletas 40 W.	4 unidades
Escobas	1
Escobillas lavar	1
Esponjas acero	2 paquetes
Fósforos	2 paquetes
Jabón Gringo	4 panes
Limpiametales	1 tarro
Papel Confort	8 rollos
Sapolio	1 paquete
Tánax	1 frasco
Velas grandes	1 paquete
Virutilla para pisos	2 paquetes

Productos de la Cía. Molinos y Fideos "CAROZZI"

Un cajón surtido "FAMILIA"

CON:

Cabellos de Angel N.o 1	500 gramos
Canastillitos N.o 98	500 gramos
Codos N.o 35	500 gramos
Dedalitos N.o 23	500 gramos
Fideos Finos N.o 3	500 gramos
Mariposas N.o 79	500 gramos
Mostaccioli rayados N.o 46 ..	500 gramos
Ñoquis N.o 50	500 gramos
Nutrina	500 gramos
Pastinas glutinadas	250 gramos
Pastinas surtidas	1 kilo
Pomarola	1 tarro
Sémola	500 gramos
Tagliatella N.o 88	1 kilo
Tallarines N.o 87	1 kilo
Trenette N.o 7	500 gramos

Productos "NUGGET"; distribuidos por Duncan Fox y Co. Ltda.

1 Caja de Cera "Nugget", de 900 gramos.
1 Caja grande de Betún "Nugget" color café.
1 Caja grande de Betún "Nugget", color negro.

Productos "CAYLA BEX"; de la Cía. de Alcoholes S. A.

1 Botella de Cognac "Gil Blas".
1 Botella de Anís "Caravanchel".

Productos de la INDUSTRIA PRODUCTOS ALIMENTICIOS S. A.

1 Sobre Sopa de Pollo "IPAL".
1 Sobre Sopa de Carne "IPAL".
1 Sobre Sopa de Cola de Buey "IPAL".
1 Sobre Sopa de Espárragos "IPAL".
1 Sobre Sopa de Camarones "IPAL".
1 Sobre Sopa de Callampas "IPAL".
1 Sobre Sopa de Arvejas con tocino "IPAL".
1 Sobre Sopa de Espinacas "IPAL".
1 Sobre Flan de Chocolate "IPAL".
1 Sobre Flan de Vainilla "IPAL".
1 Sobre Flan de Leche con huevo "IPAL".
1 Sobre Flan de Limón "IPAL".
1 Sobre Flan de Lúcuma "IPAL".
1 Sobre Crema de Espárragos "IPAL".
1 Sobre Crema de Lentejas "IPAL".

Productos de Vinos de Chile S. A. "VINEX"

6 Botellas de Vino Blanco.
6 Botellas de Vino Tinto.

COMPAÑIA CERVECERIAS UNIDAS

12 Pepsi-Cola, tipo Familiar.

Productos "AMBROSOLI" de Ambrosoli y Cía. Ltda.

1 Kilo Caramelos "AMBROSOLI".
1 Flan "ROYAL".
2 Gelatinas "ROYAL", en distintos sabores.
4 Paquetes Maicenita "AMBROSOLI".
4 Budines y Flanes, en sabores surtidos.
2 Tarros Polvos de Hornear "ROYAL", fabricado en Chile, bajo licencia de Standard Brands Inc.
2 Recetarios Polvos de Hornear "ROYAL".

LA NACION y las firmas que han dado forma a este obsequio de tanta importancia para un hogar, no hacen exigencia alguna a los lectores que deseen intervenir en él. Bastará con recortar y llenar el cupón que se publicará permanentemente desde esta fecha, depositarlo en el buzón instalado en el hall de nuestro diario o enviarlo por correo a "CONCURSO VIVA GRATIS UN MES" —Casilla 81-D.— para que intervengan en este Concurso, y cuyo primer sorteo realizaremos el sábado 3 de febrero, a las 13 horas, ante el público que desee asistir.

Todas las mercaderías detalladas más arriba, serán entregadas al dueño del cupón que resulte favorecido en el sorteo de cada semana.

EL CONCURSANTE PODRA ENVIAR CUANTOS CUPONES DESEE

Análisis

—¡Dígale a esos inútiles que o dejan de analizar el sorteo del Mundial o yo empiezo a analizar sus hojas de servicio!

LA NACION Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 191.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D.
PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Salas. — DIRECTOR: Osvaldo Sagüés O.

Contra la especulación

Especuladores y agiotistas estaban poniendo en grave peligro la capacidad adquisitiva de la masa consumidora y en especial de los asalariados.

No se ha dejado esperar la acción del Gobierno en esta emergencia.

Creó, con la finalidad específica de coordinar los programas de producción y distribución de alimentos, una Junta Nacional de Abastecimientos, que velará por que no se produzca desequilibrio alguno entre la oferta y demanda de productos; en otras palabras, para que el pueblo esté permanentemente abastecido de los consumos esenciales.

Dispuso la acción de Carabineros para combatir la actitud negativa de quienes alzaron los precios, a pesar del decreto congelatorio último, que ordenó la estabilización de los mismos al nivel alcanzado a fines de diciembre.

Ordenó a los industriales del pan que cesaran de inmediato en sus maniobras de provocar escasez del producto para justificar un alza, y ha logrado, plenamente, que se restableciera el normal abastecimiento de ese alimento básico, no sin antes sancionar severamente a quienes fueron sorprendidos en sus tácticas dolosas.

Nombró un interventor y luego requisó la industria del aceite, para impedir que continuara agudizándose la escasez artificialmente provocada por los industriales al disminuir sus entregas al comercio detallista, presionando por un alza de precios.

Ordenó, a través de sus funcionarios, una enérgica batida contra los especuladores en los sitios de veraneo, donde numerosas familias modestas concurren a pasar sus vacaciones.

Como se ve, se trata de un conjunto de medidas que está destinado a combatir con implacable severidad cualquier rebrote especulativo, cualquier tentativa de alzar los precios.

A la opinión pública no puede, sin embargo, sorprenderle esta actitud. Ella corresponde a una línea de conducta del Ejecutivo, que es bien conocida, a una política que se inspira no sólo en el propósito de combatir la deshonestidad dondequiera que ella se encuentre, sino sobre todo de defender los intereses de la gran masa popular.

Sólo falta una cosa para que todas estas decisiones del Gobierno tengan pleno éxito y pueda realmente quebrarse cualquier nueva tentativa de alzas, y es la colaboración oportuna de los propios consumidores.

Si ellos, que son los grandes beneficiarios de esta política, no rechazan la expoliación y el abuso y no los denuncian a las autoridades y funcionarios responsables, sería muy difícil la aplicación de sanciones eficaces contra quienes infringen las disposiciones que tienden a proteger los presupuestos familiares. Por el contrario, si asumen una actitud de positiva ayuda y colaboración, es de toda evidencia que cualquier nuevo brote inflacionario será extirpado en ciernes.

Encomiástica labor

La campaña contra los abusos y la especulación ha puesto a prueba uno de los nuevos organismos creados por la Administración del Excmo. señor Alessandri.

Nos referimos a la Dirección de Industria y Comercio, que dirige el ingeniero don Bjorn Koch González, y que depende del Ministerio de Economía, Comercio, Fomento y Reconstrucción. Es un organismo esencialmente técnico que dicta, aplica y supervigila todas las medidas reguladoras de la actividad económica nacional en lo que se refiere, especialmente, a los artículos de consumo habitual.

Los problemas más delicados son enfrentados por el Director de Industria y Comercio señor Koch, según las directivas que le ha trazado el propio Ministro señor Escobar, a cuya acción coopera con perfecta unidad de criterio.

Las distintas oficinas zonales que existen en las diferentes provincias, cumplen satisfactoriamente las instrucciones correspondientes, para poner coto a los abusos que se pretendió cometer con el público consumidor. De esta manera el programa trazado por los organismos gubernativos pertinentes se aplica sin debilidades en todas las provincias, como en Santiago.

Le cabe en esta jornada, tanto al Ministro, don Luis Escobar Cerda, como al Director de Industria y Comercio, don Bjorn Koch, y al personal a sus órdenes, un desempeño positivo que la opinión pública anota con satisfacción.



DIVISION

Un regidor de San Miguel, llamado Joel, dará una charla sobre la tiranía de Batista.

Se le van a enojar los camaradas, que lo defendieron tanto.

SON POCOS

Los choferes de micros se quejan de que les han pasado 2.500 partes.

¿De qué se quejan, si a ellos les gusta pasar por todas partes?

PELIGRO

Por la manera de manejar que tienen, no cabe duda de que los choferes de liebres aplican aquello de que "donde menos se piensa salta la liebre".

MANO FIRME

Sería bueno que los organizadores del Gran Carnaval de las Playas no crean que eso autoriza también un carnaval de precios.

APUNTES DE UN ESCOLAR:

Las cartas de Colón

Como de costumbre llegó ayer mi tío Anásforo a la hora justa del almuerzo, y como de costumbre traía una nueva idea para un negocio, ya que, si bien mi tío se parece al Chicho, en que no le ha trabajado nunca un día a nadie, en cambio nunca le faltan las ideas.

Cuando explicó que su nuevo negocio consistía en escribirle cartas a Cristóbal Colón, todos creímos que mi tío se habría agarrado una insolación atravesando la Avenida Matta, después que el Alcalde Alvarez Goldsack la modernizó, dejándola más pelada que la guagua de Yul Brynner. O que habría andado celebrando la llegada del ex Rey de Bélgica con el "Pelado" Escanilla.



Pero cuando contó que había millonarios que pagaban hasta las ganas por las cartas que recibió Colón, ya sea de los Reyes Católicos cuando se empezaron a poner nerviosos, porque don Cristóbal se demoraba en embarcarse para América, y le preguntaban: "¿Dónde está la plata?", o de familiares que le hacían encargos como tabaco para pipas, refrigeradores, o ropa interior americana aprovechando que en esa época todavía habían puertos libres para tirar p'arriba.

Entonces, lo que hay que hacer, según mi tío, es agarrarse un papel que tenga cara de ser bastante antiguo, y si es posible medio amarillento, y después, con una pluma de esas que hay en las oficinas públicas, que salpican tinta para todos lados, se escriba una carta a Cristóbal Colón, que puede decir, algo así, más o menos:

"Santiago, 17 de abril de 1492.

Ilustrísimo Almirante, muy señor nuestro, presente:

Con gran beneplácito, nos hemos impuesto en la prensa de hoy, de su nombramiento de Gran Almirante de las Indias, cargo con que justicieramente le ha honrado el Gobierno de Fernando de Aragón.

Hacía tiempo que nuestro partido quería ver a uno de sus hombres en ese cargo, y creemos que usted sabrá desempeñarlo debidamente.

Aprovechamos la ocasión para solicitarle tenga a bien atender a siete correligionarios que le irán a visitar en breve, para que vea modo de conseguirles alguna peguita en la Subsecretaría de Transporte, organismo con el cual usted, sin duda, tendrá vinculaciones.

Quedan de usted sus Attos. y SS. SS.

DIEGO DE ALMAGRO, Director;
PEDRO DE VALDIVIA, Secretario."

PS.— Saludos del indio Jara.

Entonces la carta se manda a Londres, y ahí la sacan a remate, y no faltará alguna vieja que caiga y pague una punta de libras esterlinas.

El único peligro está en que en España, además de toreros y cantantes de cuplés, está lleno de historiadores, que arman unas tremendas alharacas cada vez que van a rematar alguna carta a Cristóbal Colón.

Y justamente ayer, en vísperas de que saliera a remate el nombramiento de Colón como Gran Almirante, y cuando ya había varios museos interesados en comprarla, salió piteando en el "ABC" de Madrid el Barón de Cobos de Belchita, que es nada menos que conservador de los Archivos del Duque de Veragua, que era un viejuco como tonto para guardar papeles y otras leseras. Y según parece, él tiene archivado el nombramiento de marras, y alega que el de Londres es falso, de falsedad absoluta. Y que, además de tener la fecha equivocada, el Rey Fernando aprovecha la carta para pedirle a Colón que le reserve un abono para el Mundial de Fútbol, lo que hace dudar de su autenticidad.

Pero mi tío dice que por mucho que aleguen los historiadores españoles, siempre habrá un buen mercado para este tipo de antigüedades.

Y por último, se le pueden vender a Fernando Undurraga para el Museo de Providencia, que todavía no tiene ninguna carta de Colón.



Inglaterra y los ingleses

Por ALBERTO SPIKIN-HOWARD

Llegar a Inglaterra es como aterrizar en un planeta diferente. Desde la aduana en Dover se nota la atmósfera peculiar del país: más orden, más silencio y más limpieza que en otras partes. No se oyen gritos destemplados, no hay largas esperas, ni se observan atascamientos de coches como en Calais. Los vistas de aduana encargados de revisar maletas, pasaportes y aforar mercaderías, lo hacen con muestras de paciencia y cortesía. Los ingleses se precian de sus buenas maneras y se tratan entre ellos con tolerancia y afabilidad. Por encima de todo, el respeto a la persona humana, al individuo, como tal. Creen que lo más importante en la vida es el mantenimiento de las formas de convivencia y comportamiento, de los hábitos seculares y, cuando están obligados a vivir en países inhóspitos e inclementes para el extranjero, como ciertos lugares del Africa o el Asia, siguen vistiendo de etiqueta a la hora de comida, aunque nadie les acompañe a cenar. Un inglés me decía: —"el clima era tórrido, húmedo, pestilente y los indígenas agresivos y salvajes. Si hubiera dejado un solo día de vestirme para la comida, al cabo de un año habría llegado a ser como uno de ellos". Por esta rara cualidad de permanecer siempre fieles a sí mismos y no desmayar en la adversidad, conservando sus viejas costumbres, han sido llamados por Keyserling "el pueblo mejor educado de la tierra". Lo que han educado, por cierto, son las emociones, que siempre saben controlar. En los momentos de peligro forman un solo todo, a pesar de su individualismo. El Rey Jorge VI debió usar, durante toda la guerra y algún tiempo después, una tarjeta de racionamiento de víveres, como cualquier otro ciudadano de su país. Durante los bombardeos de la Luftwaffe salía el Rey en compañía de Churchill a recorrer las calles de la ciudad. El pueblo lo aplaudía al pasar, diciendo: —"Sois un gran Rey", y él respondía, llevándose la mano a la visera, "y vos sois un gran pueblo".

Jorge VI era reservado y modesto, buen padre de familia y excelente amigo. Poseía todas las virtudes que son caras a los ingleses: la sobriedad, la entereza de carácter, el amor a la verdad, y ni siquiera era brillante y talentoso, que suele despertar la desconfianza de los británicos. Sobre todo tenía la cualidad que más distingue a un gentleman inglés: el poder quedarse callado. Le encontró muerto en su lecho el mozo encargado de llevarle el desayuno; hasta para morir fue discretamente británico y lo hizo sin molestar a nadie. Solía decir a sus Ministros: —"Sólo pido a Dios dos cosas: que me ayude a no llorar por la leche derramada ni a lamentarme por no alcanzar la Luna". Ejemplo de sensatez y equilibrio emocional.

Odian los ingleses lo pintoresco, el despliegue de un falso brillo sin contenido. Disraeli, el Lord Beaconsfield de la Reina Victoria, era malquisto por sus contemporáneos obligados a escuchar su fogosa elocuencia parlamentaria, y observar sus chalecos verdes, sus cadenas de oro, y su pelo ensortijado.

Dos son las condiciones que distinguen al inglés: su capacidad de autodominio y su sentido del humor. Esto último es de difícil comprensión para el extranjero, ya que convierte en blanco de la humorada al propio autor de la historia o transforma la tragedia en algo risible. Durante la última guerra, sobre los edificios de los grandes almacenes destruidos por la aviación enemiga, colocaban los ingleses un letrero llamativo: —"Más abierto que de costumbre" y, como la población civil había sido la que al comienzo del conflicto había sufrido todo el rigor de la contienda con los bombardeos enemigos, hicieron circular por toda Gran Bretaña unos carteles llamando a ingresar a las filas del ejército, con el siguiente lema: —"Si quiere vivir tranquilo, hágase soldado".

Por timidez ("shy men and dogs are good friends"), el inglés desearía pasar siempre inadvertido y cuando alguna figura notable, como el difunto Lord Montague, presidente del Banco de Inglaterra, oía elogiar su talento de financista y sus dotes de técnico en la materia, protestaba: —"No soy más que un aficionado", y cambiaba de conversación para hablar de pesca, "su profesión" favorita.

El inglés es modesto por naturaleza y educación y nunca agresivo, a diferencia del español, que es enfático, acertivo, locuaz y personalista. No le gusta expresar sus propias opiniones (si es que las tiene), aun cuando escribe la primera persona del singular con mayúscula. Evita las discusiones y no se cree obligado a opinar de lo que no entiende. No oiremos jamás en Inglaterra lo que es clásico en el español: —"¡Se lo digo yo!". "¡Me lo dice usted!". El inglés dirá, en cambio, después que usted insista en saber lo que piensa: —"I dare to suggest" (me atrevo a sugerir). Prudencia y temor. No está nunca bien seguro de sus ideas y no le interesan demasiado, confiando siempre en su intuición. Cree muy poco en las teorías. Es pragmático, y para él es bueno lo que sirve y da resultado. Por eso, ríe, socarronamente de los teóricos de la guerra y, refiriéndose taxativamente a los alemanes, dice: —"Saben todo acerca de la guerra, menos ganarla". Los alemanes les respondieron iracundos: "y ustedes, los ingleses, son tan imbéciles que no saben cuándo están derrotados". Es verdad; lo han estado "técnicamente" varias veces en el curso de su historia, como en Dunkerque o en la Batalla de Gran Bretaña y, sin embargo, "nunca debieron tanto, tantos a tan pocos".

A la inversa del pueblo francés, los ingleses desconfían de la lógica. Durante la primera Guerra Mundial, cuando Francia estaba nerviosa por la aparente indecisa actitud de Gran Bretaña al no entrar de inmediato al conflicto, preguntó, por intermedio de su Embajador, a Sir Edward Grey: —"¿Qué va a hacer Inglaterra?", la respuesta fue típicamente inglesa: —"No obligue a un inglés a deliberar acerca de una hipótesis". Pero llegada la hora de la acción, lo hacen con la velocidad del rayo. Se ha dicho que Hamlet es típicamente inglés en su actitud de permanente indecisión y abulia ("To be or not to be"), de lo que también se acusó a Isabel I durante su reinado. Sin embargo, Hamlet mata tres veces.

Durante la Conferencia de Versalles, Poincaré se amostazó con su colega inglés, Lloyd George, porque éste parecía no entender un argumento de clara lógica francesa y exclamó, irritado: —"Por lo menos convendrá usted, señor, conmigo, que dos y dos son cuatro". "A veces", contestó Lloyd George, sin inmutarse.

El papel de las Naciones Unidas

Por U THANT

Secretario General Interino de la N. U.

"A mi juicio, el mayor éxito de las Naciones Unidas en 1962 será dentro del terreno de lo socio-económico. Si bien es imposible predecir con exactitud qué esferas serán fructíferas, me siento muy optimista sobre el futuro de las actividades sociales y económicas del organismo mundial. No debe esto interpretarse en el sentido de que estoy pesimista respecto al futuro político de la organización. Pero creo que el más grande avance durante los próximos 12 meses se realizará dentro del ámbito socio-económico. Soy de los que creen que no hay actividad de las Naciones Unidas más importante que la de cumplir el ofrecimiento hecho en la Carta, de "promover el progreso social y mejores niveles de vida con mayor libertad". Dentro de este contexto he notado que a las metas económicas y sociales de nuestra común labor se les ha dado nuevo significado en virtud de la aprobación, por la Segunda Comisión, de la resolución que designa la presente como "la Década del Desarrollo en las Naciones Unidas".

"Para esta tarea contamos, felizmente no sólo con nuestros propios recursos, sino también con la rica y amplia experiencia de las agencias especializadas de las Naciones Unidas y la Agencia Internacional de la Energía Atómica. Es bien conocida la labor de esos organismos, principalmente en el campo de la preinversión y la asistencia técnica, así como el trabajo del Fondo Monetario Internacional y del Banco Mundial y sus filiales.

"Lo que no es muy conocido es que del personal total de las Naciones Unidas que desempeña sus funciones en todas partes del mundo y que asciende aproximadamente a 18.000 personas, unas 16.000 actúan en los terrenos social y económico y en el aspecto de la asistencia técnica. En tiempos normales, cerca del 85 por ciento de todos los fondos gastados por las Naciones Unidas y sus agencias especializadas, se aplica en esos terrenos. En tanto que la labor política de las Naciones Unidas encuentra cabida en los grandes titulares de los periódicos del mundo entero, poco espacio se dedica a sus provechosas y discretas actividades de desarrollo social y económico. Estoy seguro de que en la actual Década del Desarrollo en las Naciones Unidas se iniciarán muchos interesantes programas de fomento socio-económico, y que de ellos surgirán muy buenas informaciones periodísticas.

"Las Naciones Unidas sólo pueden ser los que sus países miembros quieran que sea. Al presente, sobre todo en el cumplimiento de sus funciones políticas, es débil e inadecuada, mas constituye aún la mejor esperanza de salir de nuestra intolerablemente peligrosa selva termonuclear, y de crear los principios de una comunidad internacional civilizada".

LA SEMANA POLITICA:

¿Y el cuadrillazo a Cuba?

A diferencia de lo que ocurre en los países comunistas, los Cancilleres de América discuten, escuchan y razonan. Democracia Representativa, respeto a los Derechos Humanos. No intervención y autodeterminación de los pueblos, fundamentos del sistema interamericano. Intervención del Canciller chileno. La nueva directiva del radicalismo

● A JUICIO DEL Gobierno de Chile, cuatro son los grandes fundamentos del Sistema Interamericano: el ejercicio de la Democracia Representativa, el respeto de los Derechos Humanos, la No Intervención y la Autodeterminación de los Pueblos.

Cada uno de ellos fue explicado, con claridad meridiana, por el Canciller Carlos Martínez Sotomayor, en la Octava Reunión de Consulta de los Cancilleres de América, que en estos momentos cumple sus últimas y decisivas sesiones, en Punta del Este, Uruguay.



La Democracia Representativa deriva de elecciones libres y periódicas, y busca la justicia en la mejor conjugación del interés colectivo. Descarta la perpetuación en el poder, asegura la independencia de los Poderes, garantiza todas las libertades, respeta todas las ideas. Así lo expresaron —reafirmando el Sistema— la Declaración de Santiago y la Carta de Bogotá; pero ella todavía no se ha alcanzado en todos los países de nuestro Continente. Sin embargo, en Chile "estamos convencidos, por el ejemplo de nuestra propia historia —dijo el Canciller Martínez—, de que la prosperidad no necesita ser pagada con el precio tremendo de renunciar a la libertad". Hecho que tampoco excluye el que la democracia, por su fuerza creadora, deba sustraerse de su adaptación a las condiciones y circunstancias de la vida contemporánea.

"Porque en América hay miseria, desigualdad e injusticia —agregó el Canciller chileno—, el comunismo ha logrado explotar esas limitaciones y producir así impactos negativos en nuestra civilización americana. Porque no hemos sido capaces de vencer rápidamente un estado de subdesarrollo económico; porque no hemos logrado establecer una realidad social equilibrada, es que nos encontramos enfrentando serias amenazas. No podremos combatirlas, ni mucho menos derrotarlas, sólo con medidas coercitivas o aislacionistas. Para vencer, tendremos que cambiar nuestra mentalidad y proyectar una fe nueva que, en tiempo útil y urgente, asegure bienestar para nuestros pueblos".

En cuanto al respeto de los Derechos Humanos, el Canciller Martínez anunció que Chile presentará proposiciones concretas, en la próxima Conferencia Interamericana, a fin de que "la Declaración sobre Derechos Humanos deje de tener sólo un valor moral para transformarse en un acto de derecho positivo". Así lo hizo nuestro país, cuando abogó porque el respeto de tales derechos estuviera incluido en el Tratado de Asistencia Recíproca de Río de Janeiro, como base de la solidaridad continental. Y así lo había hecho, aunque sin éxito, en la Conferencia Interamericana de 1936, en que por primera vez se buscó un compromiso internacional para proteger "el derecho de todo individuo a la vida, a la libertad y al libre ejercicio de todo culto, cuya práctica no fuera incompatible con el orden público y las buenas costumbres".

La No Intervención, "tan vital para los países pequeños —agregó el Canciller Martínez—, ha venido afinándose (desde la Conferencia Interamericana para la Consolidación de la Paz, de 1936) y se encuentra estampada en la Carta de Bogotá en términos que no pueden ser objeto de discusión". Añadió que este principio no sólo excluye la intervención armada, "sino también cualquier otra forma, directa o indirecta, de ingerencia o de tendencia atentatoria contra la personalidad del Estado y de los elementos políticos, económicos y culturales que lo constituyen".

Respecto a la Autodeterminación de los Pueblos, el Canciller dijo que "es indispensable que se mantenga este principio, que consiste en el derecho de todo Estado para desenvolver, en forma libre y espontánea, su vida política, económica y cultural". Pero —aclaró de inmediato—, "la autodeterminación no puede ejercerse desde arriba, sin consultar la voluntad soberana de la nación. No se autodetermina un pueblo que no tiene libertad para expresar, a través del sufragio, sus preferencias por determinada forma de Gobierno. No existe autodeterminación cuando los derechos humanos son conculcados".

● ADENTRANDOSE en el problema de las amenazas de intervención extracontinental en América, el Canciller de Chile expresó más adelante, las siguientes ideas:

—Chile no niega ni podría negar que existe una amenaza para las instituciones libres de América, proveniente de las actividades revolucionarias del comunismo. Cree que a este respecto existe un consenso casi general; pero no en la manera de combatir al comunismo.

—El Gobierno de Chile considera que ni el Tratado de Río de Janeiro, ni la Carta de Bogotá, previeron la posibilidad de que dentro del proceso histórico interamericano pudiera establecerse un Gobierno, derivado de un movimiento revolucionario, que se declarare oficialmente identificado con los principios ideológicos del marxismo-leninismo, que se confunden con los de un sector ideológico en el plano mundial.

—Este es un hecho nuevo, una circunstancia histórica que sobrepasa lo que nuestros gobiernos pudieron haber previsto.

—Estamos convencidos de que ese país ha escogido un camino equivocado; pero no debemos dejar que nos distraiga demasiado el espectáculo de un proceso revolucionario que no coincide con los principios y normas de nuestro sistema. Por el contrario, debemos convencernos de que la única defensa frente a cualquier amenaza ideológica continental o extracontinental es la de demostrar a la población latinoamericana que la prosperidad puede alcanzarse dentro de una convivencia libre; ahora y no en tiempo infinito.

● FINALMENTE, y fijando la posición de Chile en la Octava Reunión de Consulta de los Cancilleres de América, Martínez Sotomayor dijo:

—Nada sería más favorable a la causa antidemocrática que el limitarnos a aplicar sanciones a esta o aquella nación, por el solo hecho de que ha resuelto vivir al margen de nuestra escala de valores, si no hemos sido capaces nosotros de demostrar, antes, que la solidaridad que nos agrupa puede traducirse en una verdadera labor revolucionaria en el campo económico y social de una nación libre.

—Dentro de los tratados vigentes, no corresponde aplicar sanciones de tipo político al Gobierno americano que se ha transformado en extraño al sistema regional.

—En el caso de la nación que nos ocupa (Cuba), no existe ya la posibilidad de un bloqueo económico. A ese país concurren actualmente, con la mayor cuota de sus abastecimientos y de su comercio exterior, las naciones que integran el bloque soviético. Aún más, naciones que forman parte del llamado bloque occidental (Canadá), y que no integran nuestro sistema regional, mantienen y seguramente seguirán manteniendo relaciones económicas con dicho país.

—La posición de Chile será la consecuencia de esta visión del panorama general. Chile busca, por sobre todo, la convivencia pacífica entre las naciones. Gran parte de las iniciativas que dieron contornos y forma al Sistema Interamericano tuvieron su origen en Chile. El panamericanismo enfrenta en la actualidad una crisis de crecimiento. La contribución de Chile estará esencialmente destinada a reforzar y robustecer nuestra organización, a fin de ayudar a ponerla a tono con las contingencias del presente y del futuro.

● LA CONFERENCIA de Punta del Este se inauguró el martes 23 de enero. Desde el día siguiente —en que habló el Canciller de Chile— y hasta el viernes 26, se desarrolló el debate general, durante el cual hicieron oír su voz los 21 Cancilleres americanos.

Todos ellos, con la sola excepción del Presidente Dorticós, que encabeza la delegación cubana, están acordes en que el comunismo es incompatible con el Sistema Interamericano. Paralelamente, se celebraron expectantes reuniones, destinadas a la búsqueda de algún procedimiento armónico para enfrentar este hecho. Estados Unidos, Perú, Colombia, Venezuela y los países centroamericanos, eran partidarios de la aplicación de severas sanciones al régimen cubano. Discrepaban, pero sin que ello significara desconocimiento de la gravedad del problema, Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Ecuador, Haití y México. Cauteloso se manifestaba el Uruguay.

El término de la Conferencia se había previsto para el lunes; pero hasta el sábado seguían las discrepancias acerca de los proyectos de resoluciones.

Para bien o para mal, la democracia es así. Discute, escucha, razona.

¿Y qué ha sido del "cuadrillazo a Cuba", dispuesto por el "imperialismo norteamericano", de que tanto hablaron los comunistas criollos y sus compañeros de ruta?

Habituados a aceptar las consignas de Moscú, sin que nadie pueda atreverse a discutirlas, los comunistas inficionaron el ambiente con la monserga del "cuadrillazo". Sus personeros auspiciaron la suscripción de acuerdos; otros recorrieron los sindicatos; otros promovieron sesiones especiales de la Cámara y el Senado para señalar normas al Presidente de la República, que es la única autoridad encargada de conducir las relaciones exteriores de Chile, en virtud de un mandato expreso de la Constitución.

El "cuadrillazo" que inventaron, creyendo que los países latinoamericanos son iguales a los que integran la órbita soviética, era una mentira propia del comunismo internacional.

● EN SESION ordinaria del martes 23 de enero, el Comité Ejecutivo Nacional del Partido Radical eligió a los miembros de su nueva Directiva. Presidente del partido fue designado Jaime Tormo Rodríguez; vicepresidentes, el diputado Julio Sepúlveda Rondanelli y la regidora Raquel Lazo de Ceppi; secretario general, el diputado Emilio Molina Pincheira.

Estas cuatro figuras emergen al primer plano, luego de una probada ejecutoria partidaria. Y con ellas se evidencia, una vez más, que el partido mayoritario continúa siendo consecuente con su tradición democrática, ya centenaria, al margen de todo personalismo.

"Permítaseme —dijo el señor Tormo, al agradecer su elección y la de sus compañeros—, que inclusive en el seno del Comité Ejecutivo Nacional diga algo que pudiera creerse o entenderse como un sacrilegio partidista, no obstante que ha sido la norma permanente de nuestro Partido: cuando estén enfrentados los intereses circunstanciales de nuestra colectividad ante los intereses permanentes de la Patria, en el futuro, como ha sido en el pasado, el Partido Radical tendrá que decidirse incuestionablemente, por el interés permanente de la Patria."

Nada habría podido decir mejor a este dirigente político.

Su tarea inmediata será llevar a término las reformas estructurales que el radicalismo promovió junto a liberales y conservadores, desde su ingreso al Gobierno. De ellas, ya está en marcha la Reforma Agraria, mediante el proyecto de Reforma Constitucional sobre pago diferido de las expropiaciones de predios rústicos, que pende de la consideración del Senado. Ahora procede acelerar el estudio de los proyectos de reformas Tributaria y Arancelaria y [illegible] quedó así de manifiesto durante la primera entrevista que la nueva Directiva Radical celebró el jueves con el Presidente Alessandri.

El sueño de la casa propia

Decididamente, esto del "sueño de la casa propia", que tanto preocupa a gobernantes, sociólogos y políticos, es mucho más que un sueño. Es un anhelo fervoroso, casi un instinto del hombre, acaso tan viejo como la especie misma.

Se cree que, a poco de iniciar su deambulaje por sobre la corteza terrestre, apenas comenzó a diferenciarse del resto de los animales, el hombre primitivo empezó a sentir la necesidad vital de una guarida donde protegerse, él y su prole, de las fuerzas climáticas, de la ferocidad de las bestias hambrientas y demás inclemencias. Hasta que se adueñó de las cuevas o construyó sus rudas viviendas sobre el agua o en la cima de los árboles.

El instinto ancestral, avivado con el andar del tiempo y las exigencias de la vida sedentaria y ciudadana, se ha transformado hoy en una necesidad imperiosa, cuyo afán de satisfacción conmueve, agita, la inquietud de los humanos. Todos, hombres y mujeres por igual, en edad adulta, trabajan, luchan y porfían en pos del hogar, la casa propia, el techo íntimo y seguro.

Y el instinto, el anhelo recóndito y fervoroso, es unánime, universal. No distingue entre nacionalidades, credos, doctrinas, condición social ni... profesión.

Y si no, recordemos el caso de ese antiguo punga chileno, cuya pintoresca historia acaba de relatar la prensa.

Poseído del instinto de que hablamos, el desdichado "trabajó", "rateó", sudó la gota gorda durante años, hasta que por fin logró materializar su sueño, aunque muy pronto se lo frustró la ley, inexorable y ciega.

El pillastre de marras se llama Ramón, y tiene apellidos criollos. Dicen que es pájaro de cuentas, con añeja filiación policial. Dentro de su "profesión", se especializó como "monrero", en la que ha llegado a ser un experto. Tiene hasta una característica que lo singulariza: actúa solamente en las noches de luna, peculiaridad que le ha infundido cierto cariz romántico. Aunque algunos sostienen que no es por razones sentimentales, que, el muy pillo, demuestra tan tierna predilección por las noches de luna. Afirman que, hasta ahora por lo menos, el satélite le había sido siempre propicio y sumamente útil. Le alumbraba, le guiaba, le dispensaba el tono de luz adecuado, el claroscuro más apropiado para el éxito de sus operaciones.

El asunto fue que una noche de luna del penúltimo verano, el hombre logró dar su golpe de gracia, aquella vez en el romántico Puerto Varas. Ocho blandos millones fueron el fructuoso botín. El afortunado no lo pensó dos veces. Había llegado la hora de materializar su sentido sueño de la casa propia.

De regreso a Santiago, como un burgués cualquiera, cansado ya de tantos trotes de plenilunio, preparó su retiro del ambiente. Pagó la última cuota de un sitio que venía comprando a plazos y se sintió feliz. Adquirió, luego, una casa prefabricada, toda vez que la construcción es cara y tiene sus bemoles, y la hizo instalar en su terreno. Pasó a ser propietario, en una de las barriadas suburbanas del Gran Santiago. El sueño de la casa propia fue para él una dulce y grata realidad.

Hasta que lo pillaron. La policía seguía sus huellas, aunque un tanto despistada, puesto que el hombre no frecuentaba ya el hampa criolla, ni se esperaba ver su nombre en el rol de propietarios de bienes raíces.

Al final cayó en las redes que, con paciencia y cachativo espíritu, saben tender los sabuesos. Y su castillo de naipes se vino abajo. Su sueño se esfumó justamente en una noche de luna llena de este caluroso enero.

Arturo Venegas

...ESTACION DE LOS RADICALES DEL CUARTO DISTRITO A JAIME TORMO RODRIGUEZ.— Antenoche, en los ...es del Directorio del Club Hípico, el Consejo Provincial del Cuarto Distrito, los presidentes de las diversas ...bleas radicales; los Alcades de S. Antonio, Cartagena y San ... y la mayoría de los regidores radicales del mismo Distrito ...ofrecieron una manifestación al nuevo presidente del ...ido Radical, Jaime Tormo Rodríguez. Los oradores, Maria... González, presidente provincial del Cuarto Distrito; Eduar... Silva Osorio, de San Antonio; Galvarino Ponce, de San Bernardo; José Roselló, Alcalde de Cartagena, y el Ministro de Salud, Benjamín Cid, destacaron la personalidad del nuevo jefe máximo del radicalismo, que ingresara al Partido hace más de 25 años, en una asamblea del Cuarto Distrito. En emocionadas palabras agradeció Jaime Tormo. EN EL GRABADO, a la izquierda, Tormo recibe una placa recordatoria; y a la derecha aparece agradeciendo la manifestación, rodeado de dirigentes. A su derecha, el Ministro de Salud Pública, Benjamín Cid. A la comida asistieron también el senador Angel Faivovich y los señores Edwin Lathrop y Germán Puyó, vocales del CEN.

Paro de 25 minutos en Sección Tráfico de Cía. de Teléfonos

Durante 25 minutos —desde las 12 a las 12.25 horas— Santiago estuvo ayer relativamente aislado telefónicamente con el exterior, tanto dentro como fuera del país.

La razón de esta irregular situación, que provocó innumerables molestias al público, fue un movimiento realizado a la hora señalada por el personal de la Sección Tráfico de la Compañía de Teléfonos. La determinación fue adoptada en señal de protesta por una medida de la Gerencia.

ORDENAN RENOVAR EL PAVIMENTO EN OTRAS 11 CALLES

Personal de la Dirección de Pavimentación iniciará mañana lunes diversos trabajos urgentes, tales como la colocación de carpeta asfáltica en las calzadas que se encuentran deterioradas en las siguientes calles:

AHUMADA, entre Alameda Bdo. O'Higgins y Plaza de Armas.

ESTADO, entre Alameda Bdo. O'Higgins y Plaza de Armas.

21 DE MAYO, entre Plaza de Armas e Ismael Valdés Vergara.

BANDERA, entre Alameda Bdo. O'Higgins y Balmaceda.

AVENIDA PORTUGAL.

SAN ANTONIO, entre Alameda Bdo. O'Higgins e Ismael Valdés Vergara.

AGUSTINAS, entre Santa Lucía y Avda. Matucana.

HUERFANOS, entre Santa Lucía y Avda. Matucana.

SANTO DOMINGO, entre Ismael Valdés Vergara y Apóstol Santiago.

SAN MARTIN, entre Alameda Bdo. O'Higgins y Balmaceda.

MANUEL RODRIGUEZ, entre Alameda Bdo. O'Higgins y Balmaceda.

REGRESO

Ayer, por vía aérea, regresó al país el Gerente General de la Empresa Nacional de Electricidad S. A. (ENDESA), ingeniero don Raúl Sáez, después de haber permanecido durante tres semanas en Norteamérica. Asistió a las reuniones preliminares de los nueve expertos en Economía encargados de coordinar la ayuda en dólares para América Latina, de la Alianza para el Progreso. El señor Sáez, en Los Cerrillos fue esperado por altos funcionarios y amigos personales.

Eo 9.237.050,97 ha recibido Interior para la Zona Sur

El Ministerio del Interior informó que en el período comprendido entre el 2 y el 27 de enero en curso, ha recibido erogaciones para la reconstrucción y los damnificados del sur, por un total de Eº 73.033,01, lo que hace un total recibido hasta la fecha de 9.237.050,97 escudos.

El detalle es el siguiente: Cónsul de Chile en Córdoba, Argentina, donación del Sindicato de Obreros, Sastres y Federación de Bochas "General San Martín": Eº 187,62; Ministro de Relaciones Exteriores envía donación de la Asociación de Maestros de Educación Técnica del Perú, y que remitió la Embajada de Chile en el Perú, Eº 2,66; Empresa de Comercio Agrícola, Eº 50 mil; CORVI (devolución resolución N.o 578), Eº 20.000; Compañía Arrocera e Industrial Miraflores, envía donación recolectada por los obreros de la Fábrica de Talca, Eº 103,74; dineros enviados por Embajador de Chile en Argentina, Eº 2.738,99.

FUERZAS ARMADAS

AGRADECIMIENTOS.— El nuevo Comandante en Jefe de la Armada del Ecuador, capitán de navío Ramón Castro Gijón, envió un cable de agradecimiento al almirante Leopoldo Fontaine por la nota de condolencia que le dirigiera con ocasión del fallecimiento del capitán de navío Ansacio Northia, que ocupaba la Comandancia de la Marina de ese país.

REAPROVISIONAMIENTO. — En comisión de reaprovisionamiento de faros y reparación de boyas y balizas, fondeó ayer en Punta Arenas el remolcador "Cabrales", de la Armada Nacional.

El buque distribuyó, además, víveres y medicamentos a apartados sectores de la zona austral.

...el Partido Radical:

...rnardino Ayala ...ndidato a miembro ...amblea Nacional

...viernes recién pasado, en ...Círculo de Estudios "Va... Letelier", ubicado en ... Catedral N.o 1111, se ...mó a don Bernardino ... Román, como candidato a miembro de la Asamblea Nacional por el Primer Distrito de Santiago.

Esta proclamación contó con la asistencia de numerosos ...ales, simpatizantes y adeptos a esta candidatura.

...eligió el Comando General de la campaña, que quedó ...tituido así: Secretario general, Carlos Navarro Díaz; tesorero, Joaquín Vigas; protesorero, Sergio Arcos Donoso; ...nador del 1er. Distrito, ...rto Ceballos Cornejo, y señoras Nery Pérez Rebo..., María Gac Moya y Blan... Silva; jefe de la campaña ...toral, Armando López Aceves. También se designaron ...os comandos, tales como ...menterio General, Obras ...blicas, Correos y Telégrafos, ...rrocarriles, Vega Central y ...s instituciones gremiales y ...ciales.

...ieron uso de la palabra, ...representación de las diversas asambleas del Primer Distrito, Ricardo González, Gui...o Rondfelt, Armando Ló..., Humberto González, Héc... Luzanto, José Maldonado ... Carlos Navarro, quienes des...aron los méritos del señor ...la en el campo político, ...ial y sindical.

El candidato agradeció la ...signación y manifestó que ...á un leal defensor permanente de los postulados del ...rtido, en lo económico, social y educacional.

El acto finalizó con un cocktail de camaradería entre los ...istentes a esta proclamación.

Té en honor de la señora Raquel Lazo

Mañana, a las 17,30 horas, se llevará a efecto la manifestación que las mujeres radicales de Santiago ofrecen a la señora Raquel Lazo de Ceppi, regidora de La Cisterna, con motivo de su elección como vicepresidenta del Partido Radical.

El acto consistirá en un té, que se servirá en los comedores del Hotel Crillón. Las adhesiones se reciben en dicho establecimiento, hasta las 12 horas de mañana.

Juventud Liberal felicita al Canciller Martínez S.

El Consejo Nacional de la Juventud Liberal de Chile, en reunión extraordinaria realizada ayer, tomó los siguientes acuerdos:

1.o— Enviar un telegrama de felicitación al Canciller señor Carlos Martínez Sotomayor, por su acertada actuación en la Conferencia de Punta del Este, Uruguay.

2.o— Solicitar al Presidente de la República, don Jorge Alessandri, y al presidente del Partido Liberal, la designación del ingeniero agrónomo señor Jorge V. Romero Gormaz, como Director de Agricultura y Pesca, en reemplazo del señor Virgilio Mannarelli, quien será designado en breve en un alto cargo de una organización internacional.

ACTIVIDADES PARTIDARIAS

PARTIDO RADICAL

ASAMBLEA DE LA OCTAVA COMUNA.— Designó a la señora Graciela Ramírez Escobar, a la señorita Eliana Figueroa Flores y a los señores Gastón Millán, Gabriel Berríos, Félix Bazán, Ricardo Romero, Luis Ramírez y Osvaldo Alvarez, como sus delegados a la reunión ampliada que el Consejo Provincial de Santiago efectuará el lunes próximo.

ASAMBLEA DE LA SEPTIMA COMUNA.— Cita a sesión extraordinaria para hoy, a las 11,15 horas. Se elegirá a los delegados al Ampliado Provincial y se abrirá un debate sobre reestructuración de los servicios de agua potable.

4.—AUTOMOVILES, GARAGES y VEHICULOS

SE VENDE AUTO PONTIAC 51, EN perfecto estado. Verlo y tratar: Embajador Quintana 4858. Quinta Normal.
30|1. 4-B.

CAMIONETA CHEVROLET VENDO. 1957, 3,500 kilos, doble rueda. Perfecto estado. Avenida Matta esquina Sierra Bella. Fono 53386. Hoy: 8 A.M. - 2 P.M.
28|1|62 4_b P

OPEL KAPITAN, TAXI, VENDO. 1959. Todo equipo. Como nuevo. Facilidades. Avenida Matta esquina Sierra Bella. Hoy 8 A.M. a 2 P.M. Fono 53386.
28|1|62 4_b P

8.—ARRIENDOS OFRECIDOS

b) Departamentos

ARRIENDO BUNGALOW DOS DORmitorios, living, comedor, cocina, baño instalado, pieza y servicio empleadas. San Joaquín 1421, dos cuadras Estadio El Llano, en Gran Avenida.
27, 28 y 29|1|62 8 P

14.—ESTATUTOS y LEGALES

HABIENDOSE EXTRAVIADO TALOnario cheques Banco Estado Suc. Matucana 1495366 al 1495400, quedan sin valor por aviso correspondiente.
26, 27 y 28|1|62 14 P

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIbreta Ahorros N.o 1292, Banco del Estado, Huérfanos, de Hernán Lira, queda nula por aviso correspondiente.
26, 27 y 28|1|62 14 P

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheque S. U. N.o 1558700, E° 130, Banco Francés e Italiano, Ag. Ñuñoa, queda nulo por aviso.
27, 28, 29|1. 14. P.

CHEQUE 2714436, E° 100 BANCO Estado San Miguel, nulo por extravío y aviso orden no pago.
27, 28 y 29|1|62 14 P

HABIENDOSE EXTRAVIADO EL título 0237 de la Sociedad Anónima Francesa de Deportes a nombre de Juan Urrutia Trabucco, queda sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.
27, 28 y 29|1|62 14 P

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIbreta N.o 277371 a plazo, queda nula por haberse dado aviso correspondiente.
27, 28 y 29|1|62 14 P

15.—FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS, COMPREN SUS ARGOLLAS en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sonín. Nueva York 66.

18.—INSTRUCCION y EDUCACION.

ACADEMIA "JOMAR". TECNICA Profesional. Bandera 670. Academia fundada el año 1946. Profesorado titulado. Aprenda: Laboratorista Dental. Relojería, Modas. Moda Infantil. Peluquería completa de señoras. Matrícula gratis.
31|1. 18. O.

PREPARESE, VACACIONES: DACtilografía, Taquigrafía, Contabilidad. Instituto "Alonso Figueroa". Catedral 1257.
8|2|62. 18 P.

ESCUELAS POLITECNICAS DIAZ. Gascogne. Nuevos cursos verano. Matrícula abierta. Enseñanza rápida, práctica individual. Diplomas profesionales. Nueva dirección. Amplio cómodo local. Eulogia Sánchez 064. Teléf. 36850 por Vicuña Mackenna, altura 58.
29|1|62. 18. O.

ESCUELA NACIONAL PELUQUEría. Catedral 1257. Cursos vacaciones.
8|2|62. 18 P.

INSTITUTO SUPERIOR CORTE. Catedral 1257: modistería moderna, solicite próspecto.
8|2|62. 18. P.

37.—OCUPACIONES OFRECEN

NECESITO EMPLEADA PUERTAS adentro, sueldo 40.000 pesos. Sector Estadio Español, Ana María Carrera 5086. Tratar fono 64558, horas de oficina.
26|27|28-1. 37. Z.

36.—OCUPACIONES BUSCAN

b) Mayordomos y cuidadores.

MAYORDOMO de edificio, portero de centro nocturno, con amplios conocimientos, se ofrece, responsable, sin vicios, casado, sin niños. Dirigirse a Fanor Velasco 24 A. J. Segura.
29|1|62. Z.

c) Institutrices y damas de compañía.

SEÑORITA independiente, se ofrece para cuidar señora sola, honorable, buenas referencias. Fariña 537.
29|1|62. Z.

39.—PROPIEDADES COMPRAN

7.000.000 COMPRO CASA DESocupada. Operación Banco Estado. San Isidro 561.
28, 29, 30 y 31|1|62 39_a P

40.—PROPIEDADES VENDEN

MUY RESIDENCIAL, AGUSTINAS 2437, tres casas independientes, de renta mensual E° 250, con patios, jardín y varios dormitorios cada una. Valor E° 19.000.
30|1. 40-A.

SITIO, 850 m2, todo cerrado, ROjas Magallanes casi esq. Macul, locomoción a la puerta. E° 2.000. Tratar, fono 94320, o García Reyes 239.
30|1. 40-E.

48.—REMATES y CITACIONES

REMATE DE MENAJE DE CASA. Domingo 28 de enero, a las 11 de la mañana calle Catedral 1945, por orden del señor Oscar Bezanilla, Emilia vda. de Banda, Sergio Bustos, Enrique Feldman, Héctor Francisco Rivera, Luis Laferre, Roberto Lowy, Abdón Humeres, Roberto García, Raúl Molina, Arturo Farfán, Amanda Osorio, María de la Luz Ortúzar, Rosa Malatesta, Fernando Boudón, Herminio Flores, Jorge Vásquez, Roberto García, Mario Carbone, Juan Casas, Julio Finger, Luis Zamorano, Sergio Navarro. A la vista.— Alfredo Recart Schmidt, Gustavo Echeverría Vigil, Ricardo Araya Navarrete, Martilleros Públicos.
27 y 28|1 48. C.

ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA. Sociedad de Socorro y Defensa de la Población Buenos Aires, Comunidad de Aguas de Riego "Marco el Mirador" Quinta Normal. Cito para el domingo 28 de enero de 1962, a las 15.30 horas en 1.ra citación, y 16.30 horas en 2a. Tabla: Elección de Directorio.— El secretario.
26|27|28-1. 18. O.

51.—SERVICIO PARA EL HOGAR

SEÑORA se ofrece para lavar y aplanchar a domicilio. Escribir a Correo Renca. Berta Carreño Medina. Carnet 3743848, Stgo.
29|1|62. Z.

52.—TALLERES DIVERSOS

REPARADORA CARTERAS "CARmen". Arregla, transforma y tiñe carteras en general. Arreglo y fundas para maletas. Esmeralda 869, local 18. Galería Esmeralda al llegar a 21 de Mayo.
31|1|62. 52. O.

53.—VARIOS NO CLASIFICADOS

CECILIA: CARTOMANCIA, QUIromancia, porvenir; consejos sicológicos. París 849.
28|1|62 53 P

TESSA ATENDERA EN LAS MAñana solamente en J. Castellón 4040 esquina Julio Bañados. Mentalismo y ciencias afines.
28, 29 y 30|1|62 53 P

MEJORE SUS CONDICIONES DE vida con la sabia orientación de Tessa. Consúltela en Yerbería Modelo. Castro 17.
28, 29 y 30|1|62 53 P

55.—CITACIONES COMPAÑIAS DE BOMBEROS

SEGUNDA COMPAÑIA DE BOMBEros. "Esmeralda".— De orden del Sr. Director, cito a la Compañía a sesión extraordinaria para el lunes 29 de enero, a las 22 horas. Tabla: Renuncia del Sr. Director, elecciones a que haya lugar y demás asuntos de interés para la Compañía.— El Secretario.
27, 28 y 29|1 55. O.

QUATRIEME CIE. DE POMPIERS. "Pompe France". Réunion ordinaire de Cie., lundi 29 courant, a 20 heures. Ordre du Jour: Rapports. Admissions de volontaire. N'importe qu'elle autre question.— Le secretaire.
27, 28 y 29|1. 55. O.

CUERPO DE BOMBEROS DE San Miguel, 2a. Compañía, Lealtad y Sacrificio.— De orden del señor Director, se cita a reunión de Compañía para mañana lunes 29 del presente, a las 22 horas. Tabla: Admisión de voluntarios; Comisión Revisora de Libros; Programa 1er. trimestre; Otras materias a que haya lugar. El Secretario.
28, 29|1. 55. O.



CICUTA

ACABO DE COMPRAR CIEN ENTRADAS PARA LA OBRA DE TEATRO DE LUIS
¿PENSAS REGALÁRSELAS A TUS AMIGOS?
NO, LO QUE QUIERO ES QUE EL TEATRO QUEDE VACIO

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones. Moneda 1137, oficina 78. fono 80373. H|O-C.

MANUEL CARTES
Divorcios, nulidades matrimonio, particiones. Huérfanos N.o 1294, Of. 42, teléfono 64559.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131, Oficina 318, Teléfono 88387.
13|2. GP.

ARNALDO LOYOLA BUSTAMANTE
Abogado
Asuntos civiles, criminales. Especialidad cheques, Morandé N.o 466, Oficina 10, Fono 60084.
31|I. G. P.

RAQUEL KOGAN B.
Abogado
Toda clase asuntos. Compañía 1048. Teléfono 84844. Horas: 6 a 8 P. M.
31|I. G. P.

FRANKLIN SOLAR V.
Asuntos civiles comerciales. Ahumada 312, Teléfono 84932.
31|I. G. P.

MEDICOS

Dr. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños. Consultas 2 a 4. Mac-Iver 142, 2.o piso, Oficina 204, Teléfono N.o 393601, Martes, jueves y sábado. Pedir hora al fono N.o 496745.
H|O-C.

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico-cirujano, señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Lord Cochrane 177, Fono N.o 86762.

Dr. MARIN VIVADO
Proctología
Afecciones al ano, recto y colon, Agustinas 715, Oficina 302. Fono 44685.
31|I. G. P.

ABDELKARIN DAVIS
Señoras
Ginecología. Sexología. Psiconeurosis. Consultas 3-7. Huérfanos 2084.
29|I|62. GP.

MEDICOS

Dr. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56, Fono 68828.
H|O-C.

DR. ABRAHAM WAISSBLUTH W.
Especialidad Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado, Rayos X. Consulta: República 68, Santiago. Teléfonos 94093-465451. Atención de 4 a 7.
3_6_62 GP.

DOCTORA NAVARRETE
Señoras: Obstetricia, Ginecología. Vicuña Mackenna N.o 315. Fono 35912.
31|I G P (C)

DENTISTAS

DENTISTA RODRIGUEZ
Extracciones. Prótesis inmediata. Coronas. Fundas. Rapidez. Compañía 1068, Oficina N.o 1103.
31|I. G. P.

Prótesis dentales. Reparaciones inmediatas. Atención desde 8.30 horas.
CLINICA DENTAL CENTRAL
Compañía 1068, Oficina 1105. Fono 85702, edificio Teatro Plaza.
31|I. G. P.

MECANICA DENTAL

Soldaduras, reparaciones dentales inmediatas.
CARLOS RAKOS
Monjitas 779 - Tercer piso.
31|I. G. P.

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL EDWARDS
Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312.
31|I. G. P.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Practicante
Inyecciones, Curaciones. Atención domiciliaria. Edificio Waldorf. Ahumada 131, Of. 311, Teléfono 60828.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114.
H|O. O. G.P.

EXAMENES DE REPETICION

MATRICULA EN LICEOS

Está abierta la matrícula de los siguientes Liceos:

LICEO N.o 1, diurno pagado. Agustinas 1468. Preparatorias, Humanidades completas, mixto.
LICEO N.o 2, diurno gratuito. Dieciocho 403. Preparatorias, Humanidades. Sección Niñas y Niños, separados.
LICEO N.o 3, diurno gratuito. Octava Avenida 1188; Paradero 16, de Gran Avenida. Niñas y niños, separados. Preparatorias, Humanidades, 1.o a 4.o.
LICEO VESPERTINO GRATUITO, Agustinas 1468, Humanidades completas. Mixto.
LICEO DE RECUPERACION. Varios cursos de Preparatorias o de Humanidades, que se rinden en un examen (Art. 842 del Reglamento de Exámenes). Clases diurnas y vespertinas-nocturnas (Agustinas 1468, y Dieciocho 403).
CURSOS DE VACACIONES. Destinados a preparar exámenes de repetición de colegios particulares y liceos. Duración: 6 de febrero-10 de marzo, en los diferentes locales de la institución.

ORGANIZACION EDUCACIONAL MANUEL BULNES
Institución con 29 años al servicio de la educación nacional. Profesorado titulado en la Universidad de Chile, todos en actual servicio en liceos dependientes del Ministerio de Educación.
Informes, matrícula, prospecto: AGUSTINAS 1468, y en los locales respectivos: 11-12 y 4-7.

FONOS: 81481 — 80518 — 85603 — 54866.

CONCURSO

LLAMASE A CONCURSO PARA PROVEER EL CARGO DE MECANICO EN EL DEPARTAMENTO DE ASEO DE LA I. MUNICIPALIDAD DE QUINTA NORMAL.

REQUISITOS: EDAD, DE 25 A 35 AÑOS. ACREDITAR COMPETENCIA EN MAQUINAS DIESEL Y BENCINEROS. CERTIFICADO DE FIRMAS O EMPRESAS EN QUE HAYA TRABAJADO ANTERIORMENTE. PLAZO PARA PRESENTARSE AL CONCURSO: OCHO DIAS, CONTADOS DESDE LA PUBLICACION DE ESTE AVISO.

QUINTA NORMAL, 25 DE ENERO DE 1962.

BERTA FUENTES CARRASCO,
Alcaldesa.

NUESTRA OBRA
Construimos viviendas, ayúdenos a darles también luz y envíenos sus lámparas en desuso. **HOGAR DE CRISTO, Alonso Ovalle 1479.**

SITIOS
ENTREGA INMEDIATA

AVENIDA LA MARINA, LADO ORIENTE ESTADIO MUNICIPAL DE SAN MIGUEL

Locomoción a la puerta. Con E° 70, de pie; saldo, desde E° 36 mensuales. Sitios con urbanización totalmente terminada. Alcantarillado. Micros terminal Ovalle-Negrete, San Nicolás, Paradero 9 1|2. Aceptamos imponentes CAJAS. Atención domingos y festivos, 10 a 1, en terreno. TRATAR:
AGUSTINAS 1225 — OFICINA 607 — TELEFONO 63660

BALANCE GENERAL DE LA CAJA DE LOS PROPIETARIOS DE CHILE S. A.

CORRESPONDIENTE AL EJERCICIO COMPRENDIDO ENTRE EL 1.o DE JULIO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 1961

ACTIVO

ACTIVO INMOVILIZADO				
Bienes Raíces, tasación fiscal	E°	116.167,01		
Muebles y Utiles		1.516,25	E°	117.683,26
ACTIVO REALIZABLE				
Materiales de Constr.	E°	300,00		
Elementos de Trans.		1.500,00		
Créditos Hipotecarios		36.095,00		
Intereses Devengados, no cobrados		5.638,15		
Cuentas Corrientes		39.610,68		
Arriendos por Cobrar		1.251,31		
Documentos y Letras		20.727,99	E°	105.123,13
ACTIVO DISPONIBLE				
CAJA: Dinero y Cheques	E°	4.097,60		
Bancos, Ctas. Ctes.		6.337,72	E°	10.435,32
TOTAL DEL ACTIVO			E°	233.241,71

PASIVO

PASIVO NO EXIGIBLE				
Capital	E°	125.000,00		
Fondo de Reserva Legal		2.400,00		
Fondo de Accionistas		5.445,13		
Fondo de Rev. de B. Raíces		18.725,20	E°	151.570,33
PASIVO EXIGIBLE				
Obligaciones Bancarias		—		
Garantía para Op. de C./V.		1.096,65		
Documentos por Pagar		17.059,57		
Dividendos por Pagar		149,74		
Depósitos para Consumos y Rep.		9.310,81		
Cuentas Corrientes		43.305,73	E°	70.922,50
OTRAS CUENTAS DEL PASIVO				
Provisiones	E°	2.748,88		
Utilidad del Ejercicio		8.000,00	E°	10.748,88
TOTAL DEL PASIVO			E°	233.241,71

CUENTAS DE ORDEN

DEBE			HABER		
Acciones en Garantía	E°	100,00	Garantía del Directorio	E°	100,00

PERDIDAS Y GANANCIAS

DEBE

GASTOS GENERALES				
Castigos	E°	593,98		
Sueldos, Gratif. y L. Soc.		17.731,67		
Impuestos y Contribuc.		3.277,67		
Gastos Varios		6.119,22		
Propaganda		1.295,23		
Impresiones		701,96		
Honorarios del Directorio		800,00	E°	30.519,73
UTILIDAD DEL EJERCICIO			E°	8.000,00
TOTAL GENERAL			E°	38.519,73

HABER

ENTRADAS				
Comisiones	E°	25.763,17		
INVERSIONES				
Renta de Bienes Raíces	E°	8.571,10		
Intereses percibidos y por percibir		4.185,46	E°	38.519,73
TOTAL GENERAL			E°	38.519,73

TITO TORREALBA DEL RIO
Contador C. C. N.o 197.

ENRIQUE ANGUITA COUSIÑO
Director-Gerente

INFORME

SEÑORES ACCIONISTAS:

Hemos revisado el Balance que precede, comparando sus partidas con los saldos respectivos del Libro Mayor, y nos es grato dejar constancia de que todo lo hemos encontrado conforme.

Inspectores de Cuentas

SACRAMENTO GARCIA RUIDIAZ — MIGUEL VIU GARCIA

BARRACA DE FIERRO
MATERIALES DE CONSTRUCCION
RECAREDO VILLALBA SANCHO
A. PRAT 1524 FONO 54652

ZINC TECHO		
2.00x0,85	N.o 28	$ 3.250
1.82x0,65	N.o 26	2.600
2.50x0,85	N.o 26	4.300
3.00x0,85	N.o 26	5.300
3.50x0,85	N.o 26	6.300
2.00x0,85	N.o 25	3.900
2.50x0,85	N.o 24	4.700
Canales 1/2 caña y 2 metros		1.150
Canales cornisas x 2 metros		1.150
Caballetes x 2 metros		1.150
Bajadas x 2 metros		1.150

M. RECORD R.
FAB. DE PUERTAS, VENTANAS Y PERSIANAS
Standard. Entrega inmediata, precios y calidad. Sin competencia.
ESTUDIAMOS PRESUPUESTOS
CHILOE 3970 FONO 52213 CAS. 1634
PARADERO 8 GRAN AVENIDA
SAN DIEGO 749 FONO - 66132.

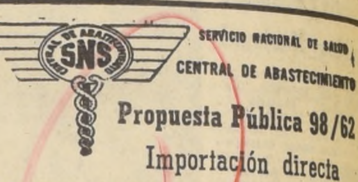
UNIVERSIDAD DE CHILE
Facultad de Filosofía y Educación

INSCRIPCIONES PARA INICIAR ESTUDIOS

Se avisa a los interesados que las inscripciones de postulantes para ingresar a las diversas secciones de los Departamentos de la Facultad de Filosofía y Educación, se realizarán entre el lunes 5 y el miércoles 14 de marzo, de 9 a 12.30 horas, en la Avenida José Pedro Alessandri (Macul) 774.

Se deberán acompañar certificados de Bachillerato y de notas del segundo ciclo de humanidades.

SECRETARIA GENERAL DE ESTUDIOS



SERVICIO NACIONAL DE SALUD
CENTRAL DE ABASTECIMIENTO

Propuesta Pública 98/62

Importación directa

EQUIPOS AUXILIARES DE LABORATORIO E INSTRUMENTAL PARA LABORATORIO.

Para el día 2 de marzo 1962, a las 15 horas.

BASES Y ANTECEDENTES: Central de Abastecimiento del Servicio Nacional de Salud, Avda. Matta 644, 2 o piso, Sección Administrativa. Se pueden retirar bases de 13 a 18 horas.

EL JEFE

CAJA DE PREVISION SOCIAL DE LOS EMPLEADOS MUNICIPALES DE SANTIAGO

LLAMASE A INSCRIPCION

DE IMPONENTES PARA ADQUISICION DE CASAS DEL SECTOR HABITACIONAL N.o 1, UBICADO EN AVDA. HIPODROMO CHILE ESQUINA DE CALLE GUANACO.

REQUISITOS NECESARIOS PARA INSCRIBIRSE:

a) Haber completado más de siete años como imponente en la institución.
b) No haber adquirido propiedad por intermedio de la Caja.
c) No ser el imponente ni su cónyuge propietarios de otro inmueble.

NOTA: Se advierte a los señores imponentes, que las personas favorecidas no podrán gravar o enajenar estas propiedades, en virtud de lo dispuesto en el Art. 8.o de la Ley N.o 10.504, sino después de transcurrido un plazo de 10 años, contado desde la fecha de otorgamiento de la escritura correspondiente.
Se comunica, igualmente, que para esta selección se aplicarán las normas de puntajes establecidas, como asimismo las disposiciones pertinentes relacionadas con la prohibición estricta de arrendar o subarrendar dichas propiedades.

Los interesados deberán inscribirse en la Caja, Oficina de Propiedades, 2.o piso, de 9 a 12 horas, desde el 1.o de febrero al 10 de marzo del año en curso, ambas fechas inclusive.

SE ADVIERTE A LOS SRS. IMPONENTES QUE ESTE PLAZO ES IMPRORROGABLE.

LUIS CASTAÑEDA LARA
Director-Gerente

Municipalidad de Santiago

PAGO DE PATENTES DERECHOS Y PERMISOS MUNICIPALES

Se pone en conocimiento de los señores contribuyentes que durante el presente mes de Enero corresponde cancelar las patentes de alcoholes, profesionales, industriales y comerciales y los derechos de propaganda, avisos y permisos de comercio en la vía pública, de conformidad con lo dispuesto por la Ley de Rentas Municipales.
Para los efectos anteriores, las oficinas respectivas de la Tesorería Municipal atenderán hasta las 24 horas del 31 de enero próximo.
Las PATENTES DE ALCOHOLES que no se cancelen dentro del plazo determinado quedarán automáticamente anuladas.
El pago de PATENTES DE ALCOHOLES por correo debe efectuarse por medio de una CARTA CERTIFICADA dirigida al TESORERO MUNICIPAL DE SANTIAGO y despachada a más tardar el 31 de enero próximo. Estas patentes se anularán si el cheque estuviere mal extendido o su valor no alcance para cubrir el monto a pagar.
HORAS DE ATENCION: Lunes a viernes, de 14.30 a 19 horas; sábado, de 9.30 a 12 horas. Miércoles 31 de enero, 14.30 a 24 horas.
GERMAN CORTES MALDONADO, Tesorero Municipal de Santiago

EL SNS CONTROLARA EN FORMA INTENSA LAS AGUAS TERMALES

Con motivo de haberse iniciado una nueva temporada termal, se exigirá a todos los establecimientos de esta naturaleza el cumplimiento del Reglamento de Aguas Minerales vigente, que regula su funcionamiento. Se tomará esta medida en vista de que hay diversas termas que funcionan sin autorización del SNS y que aún no tienen derecho a denominarse como tales, ya que no han obtenido del Gobierno el reconocimiento de "fuentes curativas" para las aguas que manan de sus vertientes.

Por otra parte, en la actualidad se carece de una completa información sobre acomodaciones, instalaciones termales, utilización crenoterápica de sus aguas, posibilidades de hospitalización y tratamiento de pacientes, en circunstancias que, en otros países, las termas son fuentes valiosas como recursos de atención médica, además de atracción turística.

Una circular referente a esta materia remitida por el SNS a todas las Direcciones Zonales, hospitales bases y dependencias del Servicio, señala que, por este motivo, se desea impulsar convenientemente la asistencia termal en Chile, para lo cual ha dispuesto que, como primera etapa, sean visitados todos los establecimientos en explotación, se formulen las observaciones y exigencias reglamentarias más significativas y se recojan muestras de las aguas termales para actualizar su análisis físico-químico.

Para el cumplimiento de estas acciones dentro de la actual temporada, las Direcciones Zonales coordinarán conjuntamente con las jefaturas de Areas Hospitalarias correspondientes, un programa de inspecciones a todos los establecimientos de su jurisdicción, en lo posible a cargo de funcionarios técnicos en Higiene Ambiental, los que formularán las exigencias de saneamiento y reglamentarias que procediere y emitirán el informe pertinente.

Pobladores denuncian especulación en el loteo "Los Parrones"

La Agrupación de Pobladores de Chile, fundada en enero de 1954, nos ha enviado una comunicación en la que denuncia la forma irregular en que se realizó el loteo Los Parrones, en San Juan de Lo Prado, en Barrancas. Las víctimas son 54 pobladores a quienes el loteador niega las escrituras. Por otra parte, se ha burlado al Ministerio de Obras Públicas, porque con documentos falsos —dice la denuncia— obtuvo que la población fuera acogida a la ley 11.904. Por este motivo, las obras de urbanización que ha estado realizando en base a esa ley, le permitió cobrar dos veces los valores de urbanización, porque los compromisos de venta establecen que los sitios son urbanizados. Los pobladores han iniciado un juicio en defensa de sus derechos, y solicitan que la Corporación de la Vivienda se haga cargo del loteo, a fin de regularizar la situación de estas operaciones.

Artesanos "La Unión" visita hoy terrenos para su casa veraniega

Los directores de la Sociedad Artesanos "La Unión" y sus familiares se dirigirán hoy al puerto de San Antonio, con el objeto de visitar los terrenos veraniegos de Agua Salada, que fueron donados por el Ministerio de Tierras.

En este viaje se dejará instalada la administración, que tendrá a su cargo el cuidado del predio.

Asistentes Sociales del SNS becadas por la OEA, en los EE. UU.

Dos Asistentes Sociales, profesoras de la Escuela de Servicio Social "Dr. Alejandro del Río" del Servicio Nacional de Salud, Ana María Pinto Santa Cruz y Victoria Figueroa Concha, viajarán a Estados Unidos y México, becadas por la Organización de Estados Americanos (OEA).

La señora Pinto estudiará investigación en Servicio Social y Sociología en la School of Social Welfare, de la Universidad de California, en Berkeley.

La señorita Figueroa también realizará estudios sobre su especialidad en ambos países.



"NAHUEL'S TRIO" en COOPERATIVA VITALICIA

Con el Auspicio de SEDYLAN han comenzado nuevamente en RADIO COOPERATIVA VITALICIA, en el Espacio de 10,05 a 10,30 hrs., el "NAHUEL'S TRIO" con su Vocalista SOFI BROWN. (Mart. Juev. y Sabd.)

Actúan en el TRIO su Director y Pianista Sr. Omar Nahuel, en el contrabajo el Sr. Alfonso Barrios y Baterista Sr. Sergio Meli.

Este TRIO es una valiosa adquisición para el ambiente Jazzistico Nacional.

Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas

INSCRIPCION DE CONTRATISTAS

Se llama a inscripción de Contratistas para mantención general de edificios.

Presentar antecedentes en la Oficina Técnica del Depto. de Administración de Propiedades Urbanas, Alameda 1371, oficina 816, hasta el día 3 de febrero, de 14 a 18 horas.

Vicepresidente Ejecutivo

"Los Panchos" cantarán todo el día: homenaje en su honor

El sensacional conjunto mexicano estará en la sintonía de CB-106, Radio Minería, desde las 7 hasta las 24 horas de mañana. En México les rindieron homenaje nacional de la misma manera, pero a través de las principales estaciones de televisión

Un homenaje parecido al que México entero les rindió a su regreso de Europa, recibirán mañana "Los Panchos", el excepcional trío mexicano que se ha constituido en el golpe artístico de 1962. Radio Minería, emisora que los tiene bajo contrato exclusivo, dedicará toda su programación de mañana a estos auténticos embajadores de la tierra del tequila. "Los Panchos" vienen de cumplir una jira que incluyó varios países europeos y del Medio Oriente, y seis repúblicas de la Unión Soviética.

A su regreso a México, la Asociación de Periodistas Especializados de Radio y Televisión les organizó una recepción que adquirió caracteres nacionales. Nuestros colegas mexicanos consiguieron con Emilio Ascárraga, uno de los más importantes empresarios de la televisión, que la XEW-Canal 2, la más influyente estación de TV de la capital azteca, dedicara los espacios de un día de transmisión a ensalzar las virtudes, el espíritu latinoamericanista y la auténtica expresión de arte popular que representan "Los Panchos".

La XEW-Canal 2 ofreció sus cámaras y sus estudios para que "Los Panchos" estuvieran en las pantallas televisoras de todo México durante 24 horas. En cada uno de los programas, el trío interpretó una canción. Cuando se trató de un espacio de radioteatro, el libretista abrió un ángulo para que ellos entraran al desarrollo del argumento interpretando una ranchera, una serenata o una canción alusiva. Chucho Navarro, Alfredo Gil y Johnny Albino debieron permanecer en los estudios durante esas 24 horas.

El teleprograma fue difundido en cadena nacional de televisoras. Llegó a los 29 Estados, al único territorio y al Distrito Federal sin que, prácticamente, ni una sola ciudad, se quedara sin presenciarlo.

En una escala menor, Radio Minería realizará mañana lo mismo aquí en Santiago. Desde las 7 horas, "Los Panchos" estarán en la sintonía de CB-106. En el Noticiario Anaconda de esa hora enviarán un saludo especial a todos los chilenos. Después cantarán en cada uno de los programas siguientes, hasta terminar a las 24 horas con una despedida especial. A través de los programas del día, conversarán con los auditores —y auditoras—, participarán en concursos como cualquier aficionado y brindarán las mejores composiciones de su repertorio.

En nombre del público chileno, Radio Minería les hará entrega de un trofeo recordatorio. Hasta mediodía de ayer, el Director de la emisora, Roberto Rojas, seguía pensando en el objeto representativo que simbolizará ese trofeo.

La Lotería de Concepción les regalará a cada uno un entero para el próximo sorteo. La emisora hará entrega del trofeo en el teatro "Cariola", donde se está representando "Los megatones del Sultán", la obra póstuma del Primer Actor y Premio Nacional de Arte, Alejandro Flores.

A este homenaje han adherido los músicos, a través del Sindicato Profesional Orquestal, quienes les harán entrega de un pergamino recordatorio. "Los Panchos" retribuirán este gesto dejándoles como recuerdo un sarape mexicano.

Una sorpresiva serenata ofreció a mediodía de ayer el trío "Los Panchos" al Embajador de México en Chile, señor Gustavo Ortiz Hernán, y señora. Los integrantes del mundialmente famoso conjunto melódico llegaron a la sede de la Embajada poco después de las 13 horas. Luego de algunas interpretaciones del más puro sabor mexicano, los artistas almorzaron con el representante diplomático del país hermano.

Esta fotografía fue captada minutos después de la serenata. Aparecen, de izquierda a derecha: Guillermo Cárter, gerente de Pel-Mex en Chile; señora de Ortiz Hernán; Agustín Arroyo Ch., ex Ministro de Economía de México; el Embajador, Gustavo Ortiz Hernán; Lupita de Gil; Chucho Navarro, Alfredo Gil y Johnny Albino.

Hoy entregan premios a dos coros universitarios

Hoy, a las 15 horas, se efectuará, en el auditorio de Radio Portales, un acto en que esta emisora distinguirá al Coro de la Universidad de Chile y al Coro del Instituto Pedagógico, como los conjuntos más destacados que se presentaron en sus programas corales durante el año 1961.

Ambos coros pertenecen a la Asociación Coral Chilena, que colaboró durante el año pasado con el Club de Amigos de la Orquesta Filarmónica, presentando, domingo a domingo, distintas agrupaciones.

El Coro del Instituto Pedagógico es dirigido por el profesor Constantino Jaime y el de la Universidad de Chile, por el maestro Hugo Villarroel.

SHOW DE NOTICIAS

● RAUL Matas, indiscutiblemente el mejor animador que ha producido en toda su historia la radiotelefonía chilena, llegará a Santiago el próximo 15 de febrero. Traído por Radio Minería, emisora que hizo famosa, y en la que también consiguió llegar hasta el más alto nivel de popularidad, lo ha contratado para que venga a realzar, con su voz y presencia, el Tercer Festival de la Canción que se realizará en Viña del Mar. Matas viajará solo, pero en mayo volverá a Chile con su familia. Actualmente se encuentra en España, donde ha logrado un sitial preponderante dentro de la actividad radiofónica peninsular.

● DOSCIENTAS representaciones de "Cinco gangsters y una monja", celebrará el próximo viernes la Compañía de Comediantes que encabezan Américo Vargas y Pury Durante. La graciosa comedia del español Miguel Mihura será solemnizada con un gran acto de variedades en el que tomarán parte aplaudidos artistas chilenos. Esta Compañía pondrá término temporal a sus actividades santiaguinas para dirigirse a Viña del Mar donde realizará una breve temporada de cinco días en el Teatro Municipal de la Ciudad Jardín. De regreso a Santiago, y luego de unas cortas vacaciones, estrenará la comedia "Monsieur Patate", de Marcel Achard, miembro de número de la Academia Francesa.

● MAÑANA regresa a Santiago el elenco del Teatro de Ensayo que acaba de realizar una jira por las principales ciudades del norte chileno.

● LUIS Alberto Heiremans, autor de "Versos de ciego" y otras obras estrenadas en Chile, viajó ayer a Alemania para asistir al estreno de su obra "El palomar abandonado", en uno de los principales teatros de Munster. Este mismo teatro le estrenó en 1961 "La mosca sobre el mármol".

● A LA FERIA del Sur, que se lleva a efecto en Concepción, partirá el próximo dos de febrero el actor teatral Armando Cavieres, quien se dedica con bastante éxito a la fonomímica. De regreso de la "Perla del Bío Bío" irá a Mendoza, donde cumplirá un contrato de quince días. Posteriormente viajará a Lima.

● A LAS DOCE horas del martes, en el Salón de Sesiones de la Universidad de Chile, se hará entrega del Premio Nacional de Teatro al autor teatral, poeta, escritor y periodista, Daniel de la Vega.

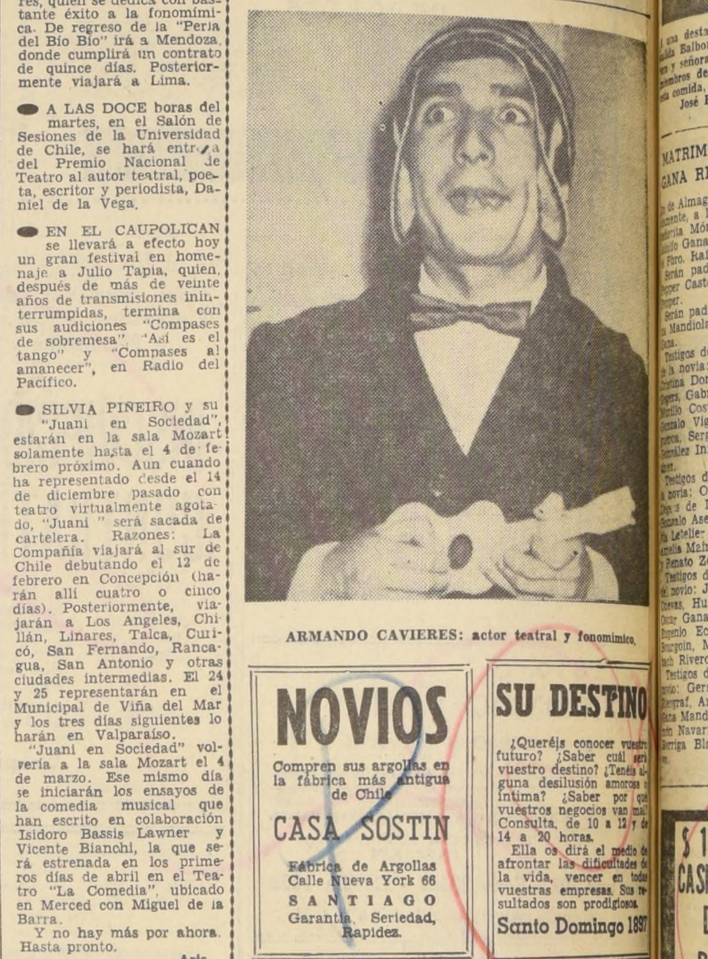
● EN EL CAUPOLICAN se llevará a efecto hoy un gran festival en homenaje a Julio Tapia, quien, después de más de veinte años de transmisiones ininterrumpidas, termina con sus audiciones "Compases de sobremesa", "Así es el tango" y "Compases al amanecer", en Radio del Pacífico.

● SILVIA PIÑEIRO y su "Juani en Sociedad", estarán en la sala Mozart solamente hasta el 4 de febrero próximo. Aun cuando ha representado desde el 14 de diciembre pasado con teatro virtualmente agotado, "Juani" será sacada de cartelera. Razones: La Compañía viajará al sur de Chile debutando el 12 de febrero en Concepción (harán allí cuatro o cinco días). Posteriormente, viajarán a Los Angeles, Chillán, Linares, Talca, Curicó, San Fernando, Rancagua, San Antonio y otras ciudades intermedias. El 24 y 25 representarán en el Municipal de Viña del Mar y los tres días siguientes lo harán en Valparaíso.

"Juani en Sociedad" volvería a la sala Mozart el 4 de marzo. Ese mismo día se iniciarán los ensayos de la comedia musical que han escrito en colaboración Isidoro Bassis Lawner y Vicente Bianchi, la que será estrenada en los primeros días de abril en el Teatro "La Comedia", ubicado en Merced con Miguel de la Barra.

Y no hay más por ahora. Hasta pronto.

Aris.



ARMANDO CAVIERES: actor teatral y fonomímico.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

CAUPOLICAN, San Diego 840 (82437).— A las 18.40 y 21.40: Festival aniversario audición radial "Compases al Amanecer".
MARU, Huérfanos 786 (397907).— Compañía de Miguel Norero. V. y N.: "Una camelia para Margarita" de José Antonio Garrido.
MONEDA, Estado 82 (31477). — Teatro Independiente de Comedias: Américo Vargas-Pury Durante. V. y N.: "5 gangsters y una monja", de Miguel Mihura.
MOZART, Apoquindo 3384, al lado cine El Golf (480531). — Compañía de Silvia Piñeiro: A las 19 y 22 horas: "Juani en sociedad".
PETIT REX, Huérfanos 735 (31144).— Compañía de los Cuatro. A las 19.15 y 22.15: "Carrousel matrimonial", de Leslie Stevens.

REVISTAS

CARLOS CARIOLA, San Diego 242 (89350).— Show de Radio Minería: V. y N.: "Los megatones del Sultán". Lucy Morales y Agustín Rivero. Ceumar Ríos. Los Guaynas. Los Dango Twins. Amparito Castro. Los Sud Americanos. Gabriel Araya.
COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50657).— Compañía de Revistas Humoresque. V. y N.: "Aquí nos tiramos al dulce". Strip tease de: Cristina y Juliette. Tenor italiano Enzo Baldi. Fernando Montes.
OPERA, Huérfanos 837 (30176). — Compañía de Revistas Bim Bam Bum. V. y N.: "Fiebre de Juventud". Las Linares. Pitica Ubilla. Thinos Ballet. Iris del Valle. Sergio Feito. Chito Morales.
PRINCESA, Recoleta 348 (372606). — Compañía de Revistas Picaresque. V. y N.: "La tragedia de un sommier". Wala, bailarina rusa. Nahir, vedette brasileña. Orlando Castillo. Mario Rebolledo.

CINES
HORARIO FIJO

ALCAZAR, Brasil 373 (80122). — M.: Nuevas aventuras de Tarzan. El invasor marciano (capítulo 4.o). V. y N.: Salvajes inocentes.
ASTOR, Estado 257 (392112). — MVN.: Juicio en Nuremberg. Noticiarios.
BANDERA, Bandera 76 (89111). — MSVN.: El candelabro de bronce.
CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061).— Matinal a las 11: Peter en Africa. Noticiarios. M.: A bailar tocan. V. y N.: La taberna del puerto.
CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). — Cerrado por transformación.
DANTE, J. Washington 26 (494359) — Matinal a las 11: Las nuevas aventuras de Tarzan. Noticiarios. M.: Bestias de otro planeta. El oasis maldito. V. y N.: Cama para tres.
DUCAL, Agustinas 777 (35375). — MSVN.: Desvístase, doctor. Noticiarios.
EGAÑA, Los Guindos 3368 (471026) — M.: El explorador de indios. Mi rubia adorada. El invasor marciano (capítulo 6.o). V. y N.: América de noche.
EL GOLF, Apoquindo 614 (480046). — M.: Diablos del mar. V. y N.: Los juegos del amor.
GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— MVN.: Mujeres desenfrenadas. Noticiarios.
HUERFANOS, Huérfanos 930 (33555).— MSVN.: El ballet de París.
IMPERIO, Estado 235 (397960). — MSVN.: América de noche.
KING, Huérfanos 840 (32838). — MSVN.: Cama para tres.
ría.
LAS CONDES, Noruega 6316 (484067).— M.: Norman, diplomático. Jacqueline. V. y N.: Días de gloria.
LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— M.: Sabotaje en el mar. El invasor marciano (capítulo 10.o). V. y N.: La mujer rendida.
LIDO, Huérfanos 680 (34366). — MVN.: Jokyo, el rincón de los pecados.
LO CASTILLO, Vitacura 2284.— (481981).— M.: el bandolero misterioso. Festival de Chaplin. V. y N.: Vacaciones en Mallorca.
METRO, Bandera 137 (83361). — Matinal a las 11: Dibujos de Tom y Jerry. Cortos educativos. Cómicas MVN.: Rey de reyes.
NILO, Monjitas 879 (392078). — MVN: La casa en que vivo.
ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— M.: Tarzán y la fuente de la juventud. Esta rubia es una bomba. V. y N.: Espartaco.
PACIFICO, Huérfanos N.o 1147 (62921).— MVN.: Amor en la tarde.
PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— M.: Sabotaje en el mar. El invasor marciano (Cap. 7.o). V. y N.: América de noche.
PLAZA, Compañía 1068 (84714).— MSVN.: Esta tierra es mía.
REAL, Compañía 1040 (65555). — MSVN.: Días de gloria. Noticiarios.
REX, Huérfanos 735 (31143-31144). MVN.: El rostro impenetrable.
WINDSOR, Moneda 1025 (89761).— MSVN.: Los juegos del amor. Noticiarios.

CINERAMA

SANTA LUCIA, Avda. B. O'Higgins 615 (34718).— MVN.: Siete maravillas del mundo.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Avenida Bernardo O'Higgins 2987 (91254). — El último Vikingo; Un pie en el infierno.
A. ALESSANDRI, Avenida Bernardo O'Higgins 2879 (96848). — Los asesinos de Nüremberg. Furiosos contra el mundo.
ALHAMBRA, San Pablo 4160 (90527).— Dos mujeres. Camarotes indiscretos. Sinfonía de París.
AMERICA, Ñuble 390 (52443). — El imperio de los gangsters. El ártico salvaje. Motín entre rejas.
ANDES, Irarrázaval 435 (43811). — Música y lágrimas; Pecar fue su destino; El moralista.
AUDITORIUM, Bandera N.o 236 (84688).— Festival de Tom y Jerry. Noticiarios.
AVENIDA MATTA, Avenida Matta 618 (51455).— Pecado de un adolescente. El destino no se compra. Urgente, doctor.
BALMACEDA, Balmaceda 841 (373779).— Arenas en llamas. El pirata de los siete mares. Carrusel chaplinesco.
BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787).— El botones. Cara pálida.
BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91784).— Urgente, doctor. La justicia de Robin Hood. Las aventuras de Joselito y Pulgarcito.
CAPITOL, Independencia 224 (372406).— La bahía del tigre. El imperio de los gangsters. Bala de Plata en el pueblo maldito.
CAPRI, Monjitas 825 (392414). — Los cuatrocientos golpes. Mi lucha.
CARRERA, Avenida Bernardo O'Higgins 2151 (86685). — Beau Geste; El circo de tres pistas.
CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894).— Nunca en domingo.
CINELANDIA, Puente 540 (67532). — Violación. Mi madre es culpable.
CITY, Agustinas 1022 (66687). — El rifle de oro. Noticiarios.
COLON, San Pablo 3001 (90577).— Arenas en llamas. El pirata de los siete mares. Recordando.
CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— Si Adelita se fuera con otro.
CHILE, Recoleta 2104 (372566). — El globero. Bala de Plata en el pueblo maldito. Lance de honor.
EL SALTO, El Salto 3130 (373334). — Tú y las nubes. Ebrio de odio. Konga.
ESMERALDA, San Diego 1035 (64303).— Los jinetes saqueadores. Los héroes mueren jóvenes.
FLORIDA, Estado 226 (34289). — La revancha de Jesse James.
GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— Los jinetes saqueadores. Los héroes mueren jóvenes.
HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 (42389).— Pasiones turbulentas. La bahía de los ensueños.
HUELEN, Huérfanos 979 (31603).— Los amores de Mesalina.
IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (92188).— El guerrero de Creta. La justicia de Robin Hood. Pasaporte a China.
ITALIA, Bilbao 473 (41883). — Del infierno a la eternidad. Eichmann, asesino N.o 1. Hijos del espacio.
LAUTARO, Carmen Mena 602. — El moderno Frankestein. La sangre de Drácula. El principio del fin.
LIBERTAD, Vivaceta 1564 (371627) Mujeres de lujo. Sorpresas del amor. Recordando.
LIRA, Pintor Ciccarelli 293 (52181).— Bestias de otro planeta. La octava maldición. Pasaporte a China.
LO FRANCO, Carrascal 4604 (92705).— Noche sangrienta. Yo soy gallo dondequiera. Traición en el hampa.
MADRID, Chacabuco 32-C (93657). Verano violento. Dos mujeres. La larga noche del 43.
MAIPO, San Pablo 4251 (95050).— Violación. Mi madre es culpable.
MARCONI, Manuel Montt 032 (42867).— Pasiones turbulentas. La bahía de los ensueños.
MAYO, Monjitas 879 (391201). — La camarera y el millonario. La reina del Music Hall.
MINERVA, San Pablo 3230 (91464). — Batallón de castigo. Cinco mujeres marcadas.
MISTRAL, San Diego 279 (63994). Batallón de castigo. Cinco mujeres marcadas.
MODERNO, Gran Avenida 6544 (253 La Cisterna).— Yo soy gallo dondequiera. El cadáver del baúl. Los jets atacan.
MONACO, Arturo Prat 715 (382845).— Dos mujeres. Sube y baja. El conquistador de Mongolia.
MONUMENTAL, Avenida Bernardo O'Higgins 3943 (91555). — Palabras contra balas. Los jets atacan. Sangre en el Oeste.
NACIONAL, Independencia 801 (370594).— Once a la medianoche. El F. B. I. en acción. Salomé.
NORMANDIE, Avenida Bernardo O'Higgins 139 (392749).— Poseídos por el amor.
NOVEDADES, Cueto 257 (94594).— La vuelta al mundo en 80 días. Tierra de renegados. Tres alegres vagabundas.
O'HIGGINS, San Pablo 2285 (86929).— Adiós, hijo mío. 39 escalones. El imperio de los gangsters.
PALACE OVALLE, Iquique 6698 — El cadáver del baúl. El imperio de los gangsters. Los tres tesoros.
PALMILLA, Pedro Fontova 5021.— Ojos negros. Infierno en la sangre. Noticiarios.
PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816).— Violación. Mi madre es culpable.
PRAT, San Diego 2117 (50754).— La barranca de santanás. El globero. Bala de plata en el pueblo maldito.
RECOLETA, Recoleta 597 (373133). Palabras contra balas. La barranca de satanás. Los tres tesoros.
REGINA, Vicuña Mackenna 624 (86097).— M: Nuevas aventuras de Tarzán. El invasor marciano (capítulo 5.o). Desde las 17.30 Salvajes inocentes.
REPUBLICA, República N.o 239 (93613).— Obscuridad al final de la escalera. Orgía de terror. Rocco y sus hermanos.
RIO, Monjitas 743 (33550). — Todo comienza el sábado. Noticiarios.
RITZ, San Antonio 50 (380613).— India. Los dictadores del hampa.
RIVIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093).— El hombre quieto. Luna de miel de terror.
ROMA, San Diego 236 (67258). — Beau Geste. El circo de tres pistas.
ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— Un septiembre borrascoso.
SAN ANTONIO, San Antonio 255 (33605).— Pasiones juveniles. Noticiarios.
SAN DIEGO, San Diego 612 (81093).— El botones. El cara pálida.
SAN MARTIN, Avenida Bernardo O'Higgins 776 (35357).— Ardor de verano. Noticiarios.
SAN MIGUEL, Euclides 1202 (51262).— Tú y las nubes. La justicia de Robin Hood. Pasaporte a China.
SANTA FE, San Diego 1950 (55103).— Las lavanderas de Portugal. Siete ladrones. El delincuente.
SANTA ROSA, Santa Rosa 3890 (50965).— Los jets atacan. La bahía del tigre. El imperio de los gangsters.
SANTIAGO, Merced 829 (32888).— La novia. Noticiarios.
SAO PAULO, Merced 772 (397946). — La venganza del rebelde.
SELECTA, Chacabuco N.o 1178 (93941).— Konga. Cadenas de odio. La muerte de un pistolero.
SEPTIEMBRE, San Dionisio 2565 (94321).— Adiós, hijo mío. 39 escalones. El imperio de los gangsters.
SUR, San Diego 935 (61524). — El último Vikingo. Un pie en el infierno.
TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— Festival de los tres chiflados.
TOESCA, Huérfanos 1313 (63289) — Disparen sobre el pianista.
VALENCIA, Independencia 2199 (370288).— El globero. La bahía del tigre. Palabras contra balas.
VENECIA, Castro 130 (80335). — El guerrero de Creta. Tormenta bajo el sol. Pasaporte al infierno.
VERDI, Pedro de Valdivia 573 (499704).— Deja que los perros ladren. Bendita seas.
VICTORIA, Huérfanos 827 (30011) — Erase una vez un cenicienta.
YORK, Ahumada 166 (66887). — El dueño del mundo. Noticiarios.

CINES COMUNALES

AVENIDA (Buin).— La marca de cuervo. Paloma brava.
BULNES (Renca) - (92564). — Furia salvaje. La bella durmiente.
CERVANTES (San Antonio). — M: El tesoro de la muerte. Tontos de altura. Desde las 17: A un paso de la muerte. Problemas de alcoba.
CINCO DE ABRIL, Avenida Pajaritos 1694 (571069).— Maipú.— Yo no me caso compadre. Salomón y la reina de Saba. Noticiarios.
EL BOSQUE (Gran Avenida, paradero 33 (53066 anexo 88).— MVN: Aventuras en el oriente.
MAIPU, 5 de Abril 19 (571530). — Maipú.— M: El jaguar del Amazonas. La cruz y la estrella. Desde las 17: El jaguar del Amazonas. El farsante.
MUNICIPAL (Peñaflor).— Costa azul. Las aventuras de Huckleberry Finn.
MUNICIPAL (San Bernardo). — El terror de la maffia china. El amante de las viudas.
NACIONAL (Puente Alto).— El siete machos. Guerra entre planetas.
PLAZA (Puente Alto).— Matinal a las 11: El diablo blanco. Noticiarios. Desde las 14: Percy and Bess. Los viajes de Gulliver.
PLAZA (Talagante).— M: Tarzán en peligro. La historia de Ruth. V y N: Angustia de un querer. Herencia de la carne.
SANTIAGO (San Bernardo).— Fiestas de invierno. La taberna de las ilusiones.

CRONICAS SOCIALES

Por LUCIA ARRIETA

Comida en honor del señor Emil Lassen y señora.-



...na destacada y elegante reunión social dio lugar la comida que el señor José Fuen... ...lida Balbontín ofreció en la terraza del Hotel Carrera, en honor del capitán Emil Las... ...sen y señora Helen Lee Doherty de Lassen. A esta comida fueron invitados, además, ...miembros del Cuerpo Diplomático y de nuestra sociedad. En el grabado, un aspecto de ...esta comida, de izquierda a derecha, el señor Luis Marty, la señora de Lassen, el señor José Fuenzalida, la señora Magdalena de Marty y el señor Samuel Sánchez Vial.

MATRIMONIO PEPPER ZEGERS-GANA RIVEROS.— En la Iglesia de Santa Marta (Die... de Almagro 5225), se efectuará hoy, priva...mente, a las 19 horas, el matrimonio de la ...ñorita Mónica Pepper Zegers con el señor ...lfo Gana Riveros. Pondrá las bendiciones ...Pbro. Rafael Maroto Pérez.

Serán padrinos de la novia don Alberto ...pper Castellón y la señora Olga Zegers de ...pper.

Serán padrinos del novio, don Segundo Ga... Mandiola y la señora Raquel Riveros de ...na.

Testigos del matrimonio religioso, por parte de la novia: Sara Castellón de Silva, María Cristina Donoso de Aguirre, Hernán Granier ...gers, Gabriela Yáñez de Figueroa, Ruperto ...rillo Costa, Mónica Eyquem de Sánchez, ...nzalo Vigil Benavides, Elena Garrido F... ...rroa, Sergio Molina Benítez, Carmen Luz ...nzález Infante, y Ana María Pacheco Cor...ner.

Testigos del matrimonio civil, por parte de la novia: Olga Castellón de Zegers, Eugenia ...s de Letelier, Raúl Pepper Castellón, ...nzalo Asenjo G., Juan Wagner Pepper, Sil...via Letelier Zegers, Costanza Zegers Barriga, ...melia Maira Lamas, Adriana Pizarro Labrín, y Renato Zegers de la Paz.

Testigos del matrimonio religioso, por parte del novio: Julio Lisoni Rojas, Amaro Olivares ...evas, Humberto Ossandón Escobar, Pbro. Oscar Gana Mandiola, Julia Gana de Meza, Eugenio Echeverría Ossa, Fernando Baltra ...urgoin, Marino Porzio Bozzolo, Paz Bam...bach Riveros y Andrés Vergara.

Testigos del matrimonio civil, por parte del novio: Gerardo Cortés Cortés, Jorge Rivas ...graf, Armando Alvarez González, Alfredo Gana Mandiola, Alejandro Rivera Castro, Ra...món Navarro Zañartu, Patricio Avalos, Luis Barriga Blanco y Pedro León Riveros Bra...

VIAJEROS Y VERANEANTES. — En Algarrobo se encuentran el señor Benjamín Astaburuaga Echenique, y señora Guislaine Helfmann de Astaburuaga e hijos.

—En Concón, el señor Luis Errázuriz Rozas y señora María Isabel Eyzaguirre de Errázuriz.

—En Molina, la familia Rossetti Moreno y las señoritas Carmen Luz Díaz Bascuñán, y Ana María García de la Huerta Bascuñán.

EN ZAPALLAR.— La hermosa playa de Zapallar se ha visto sumamente concurrida últimamente por numerosas personas; a la hora del baño se encontraban, entre otras, las siguientes señoritas y jóvenes: Gracia de Castro Subercaseaux, Constanza Montero García-Huidobro, Marcela y María Isabel Noé Echeverría, Mercedes Ignacia Rencoret Letelier, Ximena Marchant Sutil, Rodolfo Montero García-Huidobro, Michelle y Ana María Duhart Echeverría, Susana Errázuriz Cañas, Teresa Riesco Quintana, Mariana Sanfuentes Fierro, Magdalena Urrejola Echaurren, Borja García-Huidobro Severín, Osvaldo de Castro Subercaseaux, Teresa Alamos Letelier, Juanita Sutil Pereira.

VERANEO PARA OFICINISTAS. — La Obra Protección a la Joven, ofrece a las oficinistas su casa de Las Cruces para veranear en el mes de febrero. Su precio muy módico incrementa los fondos de ayuda de la obra.

También ofrece el Hogar de Emergencia, que funciona en Av. República 56, fono 96329, para alojamiento gratuito de 8 días a las niñas que no tienen hogar en Santiago. En esta misma casa funciona el comedor para oficinastas con lugares de descanso. Cualquier informe solicítelo al Departamento de la Joven de Cáritas Chile, Almirante Barroso 48, fono 68974, en donde también se reciben las inscripciones para Las Cruces.

MATRIMONIO.— Se ha efectuado, privadamente, en esta capital, el matrimonio de la señorita Raquel Coralye Cousiño Lobos con el señor Enrique Silva Silva, quienes se dirigieron a Buenos Aires, donde fijarán su residencia.

NOTA: No se enviaron partes.

MATRIMONIO.— En la Iglesia Recoleta Dominica, se efectuó, ayer, el matrimonio de la señorita Irma Fuentes Zomosa con el señor Nahum Sabag Gálvez.



350 MIL PERSONAS CONSUMIRAN AGUA FLUORADA EN VALPARAISO

Se inician trabajos para la protección de la sanidad dental

Mañana se iniciará la fluoración de los abastos de agua potable del Lago Peñuelas, Concón y Las Vegas, que suministrarán agua fluorada a las ciudades de Valparaíso, Viña del Mar, Quilpué, Villa Alemana y Concón, favoreciendo la protección sanitaria dental de alrededor de 350 mil habitantes.

También se inició la fluoración del agua potable de Melipilla, que abarca a una población de 10 mil habitantes, y próximamente se comenzarán los trabajos en Valdivia. Mientras tanto, se están activando los trabajos de construcción de casetas por parte de Obras Sanitarias para iniciar las obras sanitarias para la fluoración del abastecimiento de agua a las poblaciones Juan Antonio Ríos y Quinta Bella, en Santiago.

Hasta el 31 de diciembre del año pasado, se estaba fluorando el abasto de agua potable de 20 ciudades, lo que beneficia a una población de 486.131 mil habitantes.

Estas obras que se están realizando en Chile, han sido aplicadas en Estados Unidos, donde se ha podido comprobar que reducen la formación de caries dentales en un 60 por ciento, por lo cual el SNS ha dado especial importancia a estos programas, que han sido cuidadosamente estudiados en todos sus detalles y aplicación por el Departamento de Odontología de ese Servicio y por Obras Sanitarias.

CARTAGENA.— ESPERAN EL CARNAVAL.— Con serena alegría ante las posibilidades de esparcimiento que les ofrece el Gran Carnaval de las Playas, María Eliana Salinas y su amiguita Rosa Ried, descansan junto al mar en Cartagena, aprontándose para participar en las diversas actividades que se desarrollarán en ese balneario durante el Carnaval.

PROGRESISTA LABOR REALIZA SOCIEDAD AGRICOLA DE ÑUBLE

Fue la primera entidad que incorporó delegados obreros a su directorio.— Apoya la reforma constitucional que autoriza pago diferido para expropiaciones de tierras.— Su organización cumplió diez años de vida legal

CHILLAN.— Diez años de vida acaba de cumplir la Sociedad Agrícola de Ñuble, organismo máximo de los agricultores de esta provincia. En esta larga jornada ha obtenido numerosas conquistas en favor de los productores de la zona, de la industria agropecuaria y de los habitantes de la zona en general.

A sus campañas de comercialización, sociales y gremiales, de fomento industrial, ha sumado su participación activa en la creación de nuevas empresas como el Matadero Frigorífico, en formación, la Cooperativa Vinícola de Ñuble, mantiene una Feria-Exposición anual y patrocina las actividades del Comité Provincial de Productores de Remolacha y la Cooperativa de Productores de Semillas Forrajeras.

Durante el año 1961 intensificó, en forma especial, sus actividades socio-económicas en general, entre las que destacamos las más importantes:

INDUSTRIALIZACION.- En cumplimiento de un extenso programa de industrialización en la zona, la SOAÑU ha instalado una moderna bodega que comprende una Planta Seleccionadora de Semillas y se complementará con una Bodega Warrants. Esta Planta, que atenderá a los productores de toda la provincia, tanto en semillas, como granos y leguminosas, será autorizada por el Ministerio de Agricultura para la producción de semillas certificadas y controladas. Se instalará, asimismo, este año, una fábrica de alimentos concentrados para el ganado a base de los subproductos de la selección de semillas. Se contempla también la instalación de un Secador de Granos y una Planta Homogenizadora de Miel, que iniciarán su funcionamiento dentro del presente año.

FERIA - EXPOSICION.— Con éxito se efectuó la Segunda Feria-Exposición Agrícola, Ganadera, Comercial e Industrial de Ñuble, del 13 al 19 de marzo de 1961, inaugurada por el Ministro de Agricultura, Manuel Casanueva R.

ASOCIACION DE REMOLACHEROS.— Durante el transcurso de 1961 se efectuaron en Chillán las reuniones del Directorio General de la Asociación Nacional de Productores de Remolacha, bajo los auspicios de la Sociedad Agrícola de Ñuble, con el objeto de debatir sus problemas y mejorar sus convenios de comercialización con la IANSA.

DELEGADOS OBREROS AL DIRECTORIO DE LA SOAÑU.— La Sociedad Agrícola de Ñuble fue la primera organización de este género que incorporó Delegados Obreros al seno de su directorio, con el objeto de promover un mayor acercamiento y mejorar las relaciones entre capital y trabajo. Este acuerdo fue tomado en la reunión de directorio del 24 de agosto de 1961. Los primeros delegados campesinos fueron Luis Pinilla y Mario Alarcón.

FEDERACION AGRICOLA.— El 1.o de septiembre de ese mismo año, el directorio de la SOAÑU se reunió con la Directiva Nacional de la Federación Agrícola de Chile y directivas de las Sociedades Agrícolas de Concepción, Bío Bío, Linares, Itata (y adhesión escrita de Maule), para tratar problemas del agro nacional y de la marcha de la nueva Federación Agrícola.

ASAMBLEA CON EL MINISTRO DE AGRICULTURA

El nuevo Ministro de Agricultura, Orlando Sandoval Vargas, asistió el 30 de septiembre de 1961 a una asamblea-almuerzo que en su homenaje le ofrecieron los agricultores de la provincia y de Concepción, organizada por la SOAÑU. Se le plantearon problemas de la zona, y el Ministro, en un discurso oficial, dio a conocer las líneas generales de la política agraria del Gobierno.

CONGRESO NACIONAL DE FORRAJERAS

La SOAÑU prestó su más amplio apoyo al Primer Congreso Nacional de Forrajeras, celebrado en Chillán del 11 al 16 del recién pasado mes de diciembre, que fue inaugurado por el Ministro de Agricultura y que contó con los auspicios de la Universidad de Concepción, Sociedad Agronómica de Chile, Misión de Operaciones de Estados Unidos, la Sociedad Agrícola de Ñuble y el Ministerio de Agricultura.

REFORMA AGRARIA

Consciente de la trascendente importancia que la Reforma Agraria auspiciada por el Supremo Gobierno tiene para el futuro de Chile, el Directorio de la Sociedad Agrícola de Ñuble ha seguido de cerca los estudios de las comisiones respectivas, ha preparado informes y, por intermedio de su presidente y delegado ante la Sociedad Nacional de Agricultura, votó en ese Consejo en favor de la Reforma Constitucional, que autoriza al Fisco para efectuar el pago diferido por las expropiaciones que demande la Reforma Agraria.

DIRECTORIO

El actual Directorio de la Sociedad Agrícola de Ñuble está integrado por Constantino Cruz Concha, presidente; Luis Navarro Zañartu, primer vicepresidente; Octavio Larrere Rojas, segundo vicepresidente; Vicente Aciares Núñez, secretario interino; Ernesto Jungjohann Schleyer, tesorero; Jaime Guilisasti Tagle, Marcos Castro Alamos, Jorge Llorente Larraín, Pedro Maldonado Ruiz, Fernando May Colvin, Mario Yávar Martin, Rolando León Besnier, Guillermo Bórquez Stevens y Sergio Argomedo, directores; René Pinochet Garfias, gerente comercial.

SAN BERNARDO.— GRADUACION EN LICEO DE NIÑAS.— El jueves último se efectuó en el Teatro Municipal de esta ciudad, la ceremonia de graduación de alumnas del Sexto Año del Liceo de Niñas de San Bernardo, acto al que asistieron las autoridades locales, padres, apoderados y gran cantidad de público. En el grabado, las alumnas egresadas, de izquierda a derecha, en primera fila: Adriana Madrid, Marianela Arana, Raquel Jorquera, Victoria Zavala, Gladys Romero, Raquel Valenzuela, Gladys Castro, Norma Martínez, Gloria Albérico, Gloria Farías, M. del Carmen Villarroel. Segunda fila, de izquierda a derecha: Ana Contreras, Gladys Cárcamo, Sylvia Benvenuto, Blanca Soto, Raquel Valderrama, Elizabeth Vilches, Angélica Suazo, Inés Retamales, Olga Millán, Nancy Larenas, Ruth Vargas y Rachab Vargas. Tercera fila, de izquierda a derecha: Myriam Díaz, Sylvia Soussa, Walquiria Menchaca, Alicia Rojas, M. Eugenia González, Clemencia Cancino, Ana Bonilla, Blanca Morales, Patricia Moya, Neliana Velasco, Mónica Giordano, Luz Arévalo. Cuarta fila, de izquierda a derecha: Gladys Quintero, Huri Peredo, Julia Mora, Rosa Salas, Bechy Sáez, Sigrid Uebel, Mónica Fernández, Miriam Guerrero, María Monclús y M. Angélica Fernández. Rosita Salas Wenzel fue distinguida como la mejor alumna, recibiendo un premio especial por esta condición. En la tarde las egresadas tuvieron una reunión bailable en el Casino Municipal de la localidad. (Rubén Albarrán B., corresponsal.)

San Antonio se agrega hoy al Gran Carnaval de Las Playas

En el Estadio Municipal actuarán el Square Dance y otros grandes conjuntos. Se inicia la primera rueda de bailes populares. Exito de las festividades en Cartagena y Rocas de Santo Domingo

SAN ANTONIO.— Hoy se dará comienzo en el Estadio Municipal de este puerto, ubicado en Barrancas, a las 19 horas, al Gran Carnaval de las Playas, festividad que fue iniciada ayer en Cartagena y en las Rocas de Santo Domingo, con un éxito que hace predecir que durante todo el período de verano estas fiestas alcanzarán un brillo insospechado.

El programa de esta tarde en el Estadio Municipal consulta la actuación del gran conjunto de danzas y bailes folklóricos americanos Square Dance, formado por alumnos del Instituto Chileno-Norteamericano de Concepción. También se efectuarán en esta oportunidad las primeras etapas de los concursos de cantantes melódicos, de conjuntos orquestales aficionados, como asimismo la primera rueda del campeonato de bailes populares y presentación de candidatas a reina.

Este Gran Carnaval de las Playas, que ha despertado general entusiasmo en los balnearios del litoral central, seguirá desarrollándose hasta fines del próximo mes de febrero, auspiciado por la Compañía de Cervecerías Unidas, el diario "La Nación", y las Municipalidades de Cartagena, San Antonio y Rocas de Santo Domingo. Para las votaciones para elegir reinas, tanto en Cartagena, como en San Antonio y Llolleo, y en Rocas de Santo Domingo, debe usarse el cupón que diariamente aparece en esta misma página y que vale por 20 votos, o tapas de pílsener Escudo, que valen por 40 votos.

Esta tarde continuarán también en el Conte Verde de Cartagena, los bailes y demás festividades programadas para ese balneario.



LLO-LLEO.— DESCANSO JUNTO AL MAR.— Tanto los veraneantes que pasan temporadas en Llo-Lleo, como los que acuden por el día desde Santiago y puntos vecinos, encuentran en las arenas de la playa de ese balneario un sitio de descanso reparador bajo el sol y los aire salinos. Muy cerca de la playa está el hermoso bosque de pinos, que también es uno de los sitios predilectos y que, al igual que las dunas, tiene fama de ser de alto poder medicinal. Este año, Llo-Lleo ofrece a los veraneantes nuevos arreglos dispuestos por el Alcalde de San Antonio, Eduardo Chamorro, y además, podrá brindar los variados e interesantes espectáculos que consulta el Gran Carnaval de las Playas que recién se inicia. En el grabado, aparece un rincón de la playa de Llo-Lleo.

Con una Mesa Redonda finalizaron ayer Jornadas Clínicas de Verano

Médicos nacionales y extranjeros que participaron en el torneo organizado por la Fundación "Lucas Sierra" y la Sociedad Médica, fueron objeto de diversos agasajos

VALPARAISO.— Con el tema "Problemas de la adolescencia", que fue debatido en Mesa Redonda se dio término ayer en este puerto a las Jornas Clínicas de Verano que organizó la Fundación "Lucas Sierra", del Hospital de Viña del Mar, torneo que contó con la participación de numerosos médicos nacionales y eminentes profesores extranjeros.

Durante la reunión final se desarrolló también un tema libre sobre experiencia en consultorios de adolescencia, y otro en relación con la protección penal social e individual del adolescente.

En el aspecto social de las Jornadas Clínicas, merece destacarse la comida ofrecida antenoche en la boite del Casino Municipal por la Municipalidad de Viña del Mar en honor de los médicos participantes en el torneo, oportunidad en que usó de la palabra a nombre del Alcalde Lorca, el regidor Luis Sigall. En representación de los médicos chilenos agradeció el agasajo el presidente de la Fundación "Lucas Sierra", Dr. Jorge de la Fuente.

La Municipalidad de Valparaíso, por su parte, ofreció ayer un coctel en el Auditorio Cultural de Playa Ancha en honor de los médicos, acto que contó con la presencia de las autoridades de la provincia y dirigentes de la Sociedad Médica de Valparaíso.

Entrega de armas a 38 oficiales de reserva de la D. C.

VALPARAISO.— Presidida por el Jefe del Sector Noval Oriente de las Salinas, se efectuó en el recinto de la Escuela de Defensa de Costa, la ceremonia de entrega de armas a 38 aspirantes a oficiales de reserva de esa especialidad.

Las armas fueron entregadas a los oficiales de reserva por sus padres, parientes o amigos, revistiendo la ceremonia especial emotividad.

Fue clausurada ayer exposición sobre el Japón

VALPARAISO.— Con una charla del Secretario del Instituto Chileno-Japonés de Cultura, señor Carlos Gayán, se dio término, ayer, a la Exposición Japonesa, que durante varios días se presentó con extraordinario éxito en el Auditorio Municipal de Playa Ancha.

Las visitas del público se realizaron ayer, en las últimas horas de la tarde, pues durante el día, la muestra estuvo abierta únicamente a los médicos que han participado en las Jornadas Clínicas de Verano, que organizó la Fundación Lucas Sierra, del Hospital de Viña del Mar.

Nuevos grifos contra incendio serán instalados en V. del Mar

VALPARAISO.— Medidas para reponer los grifos contra incendio que se encuentran deteriorados, revisar todos los existentes y colocar otros nuevos, acaba de aprobar la Municipalidad de Viña, luego de conocer un informe de la Dirección de Obras, que trabajó en esa labor conjuntamente con la Superintendencia del Cuerpo de Bomberos.

Señala el informe que de un total de 225 grifos con que cuenta la ciudad, 65 están fuera de servicio por diversas razones. Junto con proponer el arreglo de esos implementos, el director de Obras sugiere la colocación de otros 40 grifos nuevos, lo que permitiría mejorar ostensiblemente ese servicio y dar mayores garantías de seguridad a la población, especialmente en los sectores altos, donde se advierten las mayores deficiencias.

El Alcalde, Gustavo Lorca, facultado por el Municipio, iniciará gestiones ante la Dirección de Obras Sanitarias para trazar un plan relacionado con estos trabajos.

ARICA:

Se destinaron Eo 18.000 para obras de Estadio del Mundial

ARICA.— La suma de dieciocho mil escudos acordó destinar para las terminaciones de algunas obras del Estadio de la subsede del Mundial de Fútbol, la Junta de Adelanto Local, en reunión celebrada anoche.

Principalmente, con esos nuevos fondos, será adquirida la reja olímpica, que rodeará la cancha del estadio.

La Junta, ha continuado permanentemente preocupada del desarrollo de los trabajos de mejoramientos en el citado Estadio.

DOLARES LIBRES BANCARIOS

Ayer partió a la capital el presidente de la Cámara Mayorista de Comercio, Luis Barreta, quien gestionará la eliminación de aquella disposición que dispone un plazo de noventa días para la liquidación de los dólares denominados "libres bancarios". Barreta dijo que la eliminación de aquella disposición es esencial para mantener los actuales precios de artículos y productos de consumo de primera necesidad, tales como azúcar, aceite, harina y arroz.

COMERCIO EXTERIOR

Procedente de la capital llegó a esta ciudad Eduardo Morgan, funcionario del Banco Central.

Se informó que el objetivo del viaje de Morgan es dar a conocer aquí la forma de actuar en cuanto a las operaciones de comercio exterior. Morgan declaró a la prensa que solamente los compromisos directos con los Bancos serán cancelados con dólares del tipo oficial.

ANTOFAGASTA:

Piscina con agua de mar inauguró Hotel de Turismo

ANTOFAGASTA.— Una piscina de 22 metros de largo y de caprichosa forma inauguró el Hotel de Turismo "Antofagasta", con una fiesta realizada por la entidad de beneficencia "Techo". La piscina tiene una profundidad máxima de 2,20 metros y está a la orilla de la playa del hotel. Es alimentada por motobombas que extraen el agua del mar, y está rodeada de áreas verdes, lo que le da indudable belleza y atracción para los numerosos pasajeros y bañistas que acuden diariamente a este recinto.

Se han habilitado casetas para los bañistas, duchas, un bar de verano, una pequeña piscina para niños y otras dependencias que le dan comodidad a esta piscina que ha venido a completar la dotación del Hotel de Turismo.

En general, el hotel está viendo completadas sus instalaciones, como también las áreas verdes que lo circundan. Se acaban de habilitar salones de peluquerías para hombres y damas; un comedor para desayuno y once, en el segundo piso, y un bar anexo al "Chuqui", destinado exclusivamente para los juegos de salón.

El subgerente de la HONSA, Mario Muñoz, en reciente visita a esta ciudad, hizo declaraciones en el sentido de que se continuarán con las obras de adelanto de este hotel para transformarlo en el mejor de la costa del Pacífico. Incluso, se aumentará su capacidad con dependencias para 100 camas más, y se mejorará el muelle para embarcaciones menores que actualmente tiene el Club de Yates Antofagasta. (Homero Avila, corresponsal).

Curicó:

Embajador español obsequió máquinas de coser a escuela

CURICO.— El Embajador de España en nuestro país, Tomás Suñer y Ferrer, obsequió dos máquinas de coser a la Escuela N.o 3 "España", de esta ciudad, las que serán la base de un taller de labores que funcionará desde el próximo período escolar en ese establecimiento. La entrega de estos elementos de trabajo dio lugar a una significativa ceremonia, a la que concurrieron, el Agente Consular, Luis de Dios; el presidente de la colonia española, Eugenio Ruiz, y representantes de la Sociedad Española de Damas del Pilar.

La Directora de la Escuela N.o 3, ha agradecido, por medio de una nota, el obsequio hecho al establecimiento, con el que el Embajador dio cumplimiento a la promesa que hizo durante su visita a Curicó el año pasado. La Directora, Yolanda Pavez Ugás, da a conocer en la nota la intensa gratitud suya, del personal de profesoras y de las alumnas por el gesto del Embajador Suñer y Ferrer. (Merino Bustos, corresponsal).

Noticiario del Gran SANTIAGO

Ñuñoa

PROTESTARAN POR ACUERDO MUNICIPAL

El directorio de la Junta de Vecinos de la Población Las Lomas de Macul, del sector sur de la comuna de Ñuñoa, ha convocado a una asamblea general de los pobladores para protestar por el acuerdo municipal de trasladar el actual botadero de basuras de Peñalolén a los terrenos del costado sur de las poblaciones Lomas de Macul, Villa Santa Estela, de la Cooperativa de Edificación y Viviendas Lautaro Ltda., y costado norte del Estadio Colo Colo.

Esta reunión general de pobladores se efectuará en Uno Oriente con Zanjón de la Aguada y han sido invitados todos los habitantes de los sectores en que se ubicará al nuevo basural.

También una comisión especial designada por el directorio, ha invitado a esta reunión al senador por Santiago, Angel Faivovich, a los diputados Gustavo Alessandri y Hernán Leigh, al ex alcalde y regidor de Ñuñoa, Alfonso Trejo, al señor Juan Ormeño y al Jefe Sanitario de la comuna.

San Miguel

REABIERTO BASURAL DE DAVILA

El botadero de basuras ubicado en un costado de la Población Dávila, que estuvo clausurado durante varios meses después de una sostenida campaña que realizaron los cien mil habitantes de este populoso sector, ha sido reabierto por el actual Alcalde, Ramón Arellano.

Esta situación ha provocado serias reclamaciones del vecindario que no se explican esta medida adoptada por el alcalde de la comuna.

El Comité de Pobladores y la Junta de Vecinos están realizando activas gestiones ante el Servicio Nacional de Salud para obtener que se respete la clausura ordenada por ese organismo, hace varios meses.

La Fundación de la Vivienda entregará 92 casas en Curicó

CURICO.— A mediados del próximo mes de febrero serán entregadas a sus ocupantes las noventa y dos casas de la Población que la Fundación de Viviendas y Asistencia Social ha construido al extremo norte de esta ciudad. Con este objeto se están ecelerando al máximo los últimos trabajos de instalación del alumbrado público y la colocación de los arranques domiciliarios para el suministro de agua potable.

Esta nueva población, que próximamente será ampliada a 200 modernas viviendas, está compuesta por cuatro casas de gran tamaño para familias numerosas, por viviendas del tipo K, con tres dormitorios, un living comedor, cocina y baño; y por casas del tipo C, que constan de un sólo dormitorio, living comedor, cocina y baño.

Por otra parte, en breve tiempo más serán entregadas a los interesados las seis casas que tiene disponible la CORVI en la Población "Diego Portales", ubicada en el extremo sur de esta ciudad.

FONDOS PARA OBRAS SANITARIAS

El Delegado local de Obras Sanitarias, ingeniero Juan Andalad, en entrevista sostenida con el Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto, en la última visita que este Secretario de Estado realizó a Curicó, obtuvo un aumento de cincuenta mil escudos en los fondos de la Dirección de Obras de esta localidad, los que serán destinados a abastecer suficiente agua potable a todas las poblaciones y barrios apartados del centro de la ciudad.

Entre los primeros trabajos que se realizarán para este efecto se consulta la construcción de dos grandes estanques en el Cerro Condell, con una capacidad de dos millones de litros coda uno. (Merino Bustos, corresponsal).

Municipio de Viña creará zona industrial en sector El Salto

VALPARAISO.— Una iniciativa de mucho interés, orientada a crear una zona industrial perfectamente definida en terrenos de El Salto, acaba de aprobar la Municipalidad de Viña del Mar. El proyecto correspondiente fue confeccionado por la Oficina del Plano Regulador.

La superficie aprovechable para los fines indicados alcanza a 24 mil metros, que serán divididos en 16 lotes. Tendrán cabida allí industrias medianas y pequeñas, con emanaciones no nocivas ni peligrosas.

Los lotes correspondientes serán vendidos en una fecha próxima en pública subasta, conforme lo determina la ley municipal. El anuncio respectivo será efectuado en diarios de la provincia y también de Santiago.

Informes sobre el Campeonato de Bailes Populares, los concursos de cantantes y conjuntos orquestales aficionados y todo lo que tenga relación con las elecciones de reinas de los balnearios, solicítelos, en Santiago, en Huérfanos 1147, oficina 538; Cartagena, San Antonio y Llo-Lleo, donde los Seccionalistas de las Cervecerías Unidas, y en Santo Domingo, en la Piscina del balneario.

Estrellas en Montecarlo



MONTECARLO, Mónaco. — Marcel Pagnol (izquierda), miembro de la Academia francesa; la Princesa Grace de Mónaco; el director italiano Vittorio de Sica, y la cantante de ópera María Callas aparecen sentados en la mesa de honor durante el banquete ofrecido con motivo de celebrarse el Segundo Festival Internacional de Televisión, en el Sporting Club, de Mónaco. A la recepción asistió un selecto grupo de celebridades.— (Foto UPI.)

PRIMER ACTO PUBLICO DE LOS "PERONISTAS" EN ARGENTINA

Veinticinco mil personas en Plaza Alsina

BUENOS AIRES, 27.— (UPI).— La policía calcula en ... el número de peronistas que se reunió anoche en la plaza Alsina, cerca del Baluarte de Avellaneda del "Partido Justicialista", para proclamar la candidatura Framini-Perón en las elecciones que el 18 de marzo próximo se celebrarán en la provincia de Buenos Aires.

Los manifestantes entonaron ... "No somos yanquis ni marxistas, sino leales y decididos peronistas", cantando ... "Los muchachos peronistas", antaño tan famoso. Las autoridades policíacas de la provincia de Buenos Aires concedieron el permiso para el acto público, el primero de esta clase que se celebra desde la caída del dictador Juan D. Perón, proclamándose la candidatura de Framini como gobernador y de Perón como teniente gobernador.

Delia Degluomini Parodi, que fue diputada en el régimen de Perón, fue presentada en el acto como "la discípula de Eva Perón", siendo acogida con una nutrida ovación cuando dijo que "Perón realmente quiere volver".

El ex Ministro de Relaciones Exteriores del régimen peronista, Juan Atilio Bramuglia, declaró que había efectuado una jira por las distintas provincias argentinas y que comprobó cómo el pueblo sufre. "Seguirán luchando hasta que veamos de nuevo a Perón en la casa de Gobierno".

Mientras, ayer circularon en la ciudad rumores de que los militares exigirán que el Gobierno adopte una firme postura para impedir el eventual regreso de las actividades peronistas y aun de sus símbolos y lemas, para no decir nada del regreso del propio ex dictador en persona.

Vicente Saadi, prominente dirigente peronista, quien ayer regresó de Madrid, declaró que Perón establecería su residencia en Montevideo o en cualquier otra ciudad fronteriza del Brasil si el Gobierno no le permitiera participar personalmente en las próximas elecciones.

RETROCESO SUFRIO COMERCIO INGLES CON AMERICA LATINA

LONDRES, 27.— (UPI).— Gran Bretaña sufrió un retroceso en su comercio con la América Latina en el año de 1961, según las estadísticas oficiales finales que acaban de darse a la publicidad.

Las exportaciones totales británicas a esa región disminuyeron en un tres por ciento, desde 171.400.000 libras esterlinas hasta 166.500.000 libras.

Gran Bretaña redujo sus importaciones de aquella procedencia en cerca de un 10 por ciento, con lo que el total de éstas bajó de 310.000.000 de libras en 1960 a 278.800.000 libras en 1961. Pero, a pesar de esta baja, todavía quedó un déficit de la balanza comercial con la América Latina de cerca de 100 millones de libras.

No obstante, desde el punto de vista británico hay algún motivo de optimismo, porque las cifras de las exportaciones del último trimestre del año pasado muestran ventaja sobre las de los últimos tres meses de 1960.

También se espera ver en los meses venideros una campaña comercial británica en aquella región a raíz del viaje de buena voluntad que el Príncipe Felipe, esposo de la Reina, emprenderá el 7 de febrero por todas las Repúblicas sudamericanas.

También obra en favor de Gran Bretaña el hecho de que en semanas recientes, importantes empresas británicas han anunciado su participación en algunos grandes planes sudamericanos de desarrollo.

COMISION PIDE FISCALIZAR FIN DE LA GUERRA EN LAOS

VIENTIANE, Laos, 27 (UPI). — La Comisión Internacional de Control (CIC) dirigió hoy un llamamiento a los tres príncipes rivales de Laos para que se la autorice a fiscalizar la cesación de hostilidades, antes de que el incumplimiento de la misma vuelva a provocar otra guerra total.

Fuentes informadas indicaron que los miembros indio, canadiense y polaco de la Comisión, enviaron un mensaje a los príncipes pidiéndoles una entrevista a la mayor brevedad posible, para establecer los medios de control de la cesación de hostilidades.

La Comisión quiere, entre otras cosas, autoridad para enviar grupos de inspección a cualquier región donde se registren actos de violencia, incluso a la capital provincial de Nam Tha, que desde hace cinco días afronta la amenaza de una ofensiva rebelde en gran escala.

La CIC jamás tuvo oportunidad de investigar las constantes violaciones de la cesación de hostilidades, debido a objeciones de ambas partes.

Los comisionados estiman —según fuentes informadas— que aunque se les permita realizar la inspección, la situación continuará agravándose, a menos que las partes lleguen a un acuerdo político.

El príncipe neutral Souvanna Phouma envió un telegrama al Gobierno Real, en el que dice que se reunirá con el Primer Ministro, príncipe Boun Oum, en la capital de Luang Prabang, con vistas a llegar a tal acuerdo.

Las negociaciones entre los dos príncipes y el príncipe Souphanouvong, líder de los Pathet Lao filocomunistas, se limitaron únicamente a tratar la exigencia de este último para que la facción de Boum no tenga control sobre el Ejército y la policía en el propuesto gobierno de coalición.

AJEDREZ:

Catorce países actúan en el zonal de Estocolmo

El colombiano Cuéllar derrotó al ruso Geller

ESTOCOLMO, 26 (UPI).— Se anunció que 24 jugadores de 14 países participarán en el torneo zonal de ajedrez que comenzará mañana en esta ciudad.

Los inscritos, que ya se encuentran aquí, son: Argentina: Julio Bolbochan y Samuel Schweber; Brasil, Eugenio Germán; Colombia, Miguel Cuéllar Gacharna; Estados Unidos, Bobby Fisher, Paul Benkoe y Arthur Bisguier; Rusia, Tigram Petrosian, Victor Vorchnov, Effim Geller y Leonid Stein; Yugoslavia, Svetozar Gligoric y Mario Bertok; Hungría, Geza Barcza, Lajos Portisch e Istvan Balek; Islandia, Friðrik Olafson; Alemania oriental, Wolfgang Uhlman; Alemania occidental, Rudolf Teschner; Canadá, D. A. Yanofsky; India, Manuel Aron; España, Arturo Pomar.

El torneo comenzará a las 15.00 GMT, en el Salón de Exposiciones Kungshallen, en el sector comercial de Estocolmo, y concluirá el siete de marzo.

ESTOCOLMO, 27 (UPI).— El torneo interzonal de ajedrez, paso previo a la selección del próximo desafiante del campeón mundial, el soviético Mikhail Botvinnik, se inició esta tarde con una nota sensacional, al imponerse el gran maestro colombiano, Miguel Cuéllar Gacharna, al ex campeón ruso, Effim Geller.

Los representantes argentinos, Julio Bolbochan y Samuel Schweber, hicieron tablas entre sí y el brasileño Eugenio Germán, suspendió su partida con el soviético Víctor Korchnov.

Temen nueva ola de violencia de los extremistas de Caracas

Propician huelgas y actos al conocerse acuerdo en Punta del Este

CARACAS, 27 (UPI). (Por Napoleón Mogrovejo).— El peligro de que pudiera surgir una nueva ola de actos de violencia izquierdistas aumentó hoy al saberse que los comunistas tratarán de provocar una serie de huelgas o, si fallaran en tal propósito, harán todo lo posible por paralizar los medios de transportes.

Los actos de violencia proyectados coincidirían con la decisión de la Conferencia de Punta del Este sobre Cuba.

Se supo también que los comunistas piensan distribuir 200.000 volantes sobre las huelgas, la crisis universitaria y las medidas discutidas hoy por los estudiantes izquierdistas y comunistas en la Universidad.

Los estudiantes se reunieron en la Ciudad Universitaria esta tarde para considerar la renuncia en pleno con carácter irrevocable del Consejo Universitario, que lo preside Francisco de Venanzi.

En la Universidad Central de Venezuela, que cuenta con 17.000 inscritos, están representadas tres fuerzas políticas. Los Social Cristianos (COPEI); los comunistas y sus simpatizantes, entre los que se puede nombrar a los del Movimiento de Izquierda Revolucionaria y algunos de Unión Republicana Democrática; y Acción Democrátistas. Estas tres fuerzas se presume que en la reunión de hoy pueden llevar la discusión de la crisis universitaria a límites extremos, quizá hasta llegar a la violencia.

En vista de que la Universidad goza de autonomía, el actual Consejo Universitario está obligado a continuar en funciones hasta que se realicen nuevas elecciones, en fecha que todavía es prematuro señalar. Mientras tanto es posible que surja una serie de dificultades que los izquierdistas podrían crear para mantener una especie de caos en los claustros de la principal casa de estudios de Venezuela.

BOYCOT COMUNISTA

En las esferas universitarias y políticas se advierte que los comunistas tratarán por todos los medios de boicotear las próximas elecciones para designación del nuevo Consejo Universitario, en vista de que las fuerzas democráticas en la Universidad Central están en mayoría. Con dicho boicoteo, los izquierdistas tratarían de alcanzar los siguientes propósitos, primero, mantener a la Universidad sin Gobierno y en pleno clima de agitación; y, segundo, obligar de este modo al Gobierno a intervenirla, en cuyo caso los dirigentes rojos reclamarían el apoyo unánime de los estudiantes de todas las tendencias políticas para hacer una causa común en contra del régimen de Rómulo Betancourt y en favor de la autonomía universitaria. El Gobierno, en la actualidad, tiene en el Consejo Universitario un solo representante, que no ha tomado actitud alguna frente a la crisis, y se halla a la espera de una solución razonable, tal como lo establecen los estatutos de su autonomía.

DESTACAN LABOR CLAVE DE CHILE EN PUNTA DEL ESTE

PUNTA DEL ESTE, 27 (UPI).— La Delegación chilena, que desde el comienzo de la Conferencia de Cancilleres ha tenido una conspicua actuación, madrugó hoy con una nueva ráfaga de actividades, orientadas a facilitar los esfuerzos que se realizan a alto nivel para hacer marchar las deliberaciones, que están prácticamente hasta ahora estériles.

Aun cuando la reunión del Comité de Trabajo no oficial de diez Ministros, del cual el Canciller chileno, Carlos Martínez Sotomayor, forma parte, sólo levantó la sesión a la una de hoy, las actividades del nuevo día comenzaron a la hora del desayuno.

El Canciller brasileño Dr. Francisco Santiago Dantas, fue a visitar a Martínez Sotomayor, en su ya famoso "bungalow 46" del Country Club de Cantegril, a la hora del desayuno, y durante media hora, los dos Cancilleres buscaron alguna fórmula para permitir un acercamiento al plan de ocho puntos de los Estados Unidos.

Previamente, los delegados chlienos; el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Carlos Valenzuela, y el alto funcionario Enrique Bernstein, conversaron noventa minutos a la hora del desayuno con Richard Goodwin, personaje clave de la Delegación norteamericana, por sus vínculos con el Presidente Kennedy. Según se supo, surgió la convicción de que en vez de proseguir como ahora en el regateo de la fraseología de los textos, sería más productivo conseguir primero en el nivel ministerial un acuerdo sobre las ideas y luego ir a los textos, una vez que se ha cuajado la idea.

Con motivo de esta actividad, no se reanudó la reunión de los diez Cancilleres que tratan de conseguir un acuerdo sobre los ocho puntos propuestos por los Estados Unidos a la hora indicada, las 10, sino mucho más tarde, o sea, a las 11.40.

Previamente, al promediar la mañana, los Cancilleres de Chile, Brasil y Argentina conferenciaron con el Secretario Dean Rusk, en su habitación del Hotel San Rafael.

En otra conferencia, Rusk recibió a Martínez Sotomayor, Santiago Dantas y Manuel Tello, siempre tratando de aunar criterios en un terreno común de transacción para conseguir un acuerdo.

El Canciller cubano, Dr. Raúl Roa, se acercó al chileno Carlos Martínez, esta mañana, para pedirle recibir al Presidente Osvaldo Dorticós. Es posible que esta entrevista se celebre en la tarde de hoy.

DEFUNCIONES.—

† Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelito, señor

PATRICIO AGUAYO LOURIET
(Q.E.P.D.)

Sus restos serán velados en su casa-habitación, Lazo de la Vega 4814, Lo Franco.

La familia

† Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, hermano, abuelito y bisabuelito, don

MANUEL VEGA COFRE

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16 horas, en el Cementerio General, partiendo el cortejo de su casa-habitación, Bascuñán Guerrero N.o 2176. Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, a las 12 horas, en la Parroquia San Gerardo (Avda. Rondizzoni N.o 2770).

La familia.

† Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida madre, esposa, abuelita y hermana, doña

CARMEN HERRERA ROJAS

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General. Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, a las 11 horas, en la Parroquia San Benito de Cottolengo (Camino Melipilla 7335). El cortejo saldrá, a las 16 horas, desde dicha Parroquia.

La familia.

† Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

AUTOLIA PERALTA VIUDA DE MANZANO
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá desde la Iglesia Evangélica, calle Sierra Bella esquina de Santa Corina, a las 15 horas.

La familia.

† Ha fallecido don

ALEJANDRO GARCIA HUIDOBRO VALDES

Sus funerales se efectuarán hoy domingo, a las 12 horas, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará, a las 11 horas, en la Capilla de la Clínica Santa María.

La familia.

COMO SE RESCATO AL UNICO SOBREVIVIENTE DE MASACRE

Relato del capitán inglés Lawson

(N. de la R.)— El mayor britanico Richard Lawson, adscrito a las Fuerzas de las Naciones Unidas en el Congo, viajó desarmado a la población de Kongolo, donde rescató al misionero católico Jules D'Armont, único superviviente de 22 sacerdotes, legos y auxiliares asesinados por tropas congoleñas el primero del corriente mes. Cumplida su misión, el mayor Lawson, empequeñeciendo el papel que desempeñó, informó así al Cuartel General de las Naciones Unidas.

LEOPOLDVILLE, 27 (UPI).— (Por el mayor Richard Lawson).— Traté de entrar en la población (de Kongolo) por Senterey, pero la carretera estaba inundada, y en vista de ello fui allá en aeroplano. Salté inmediatamente del avión, y éste despegó enseguida.

En el aeropuerto había unos 800 soldados. Entre ellos pasé unos minutos de inquietud, hasta que logré que me llevasen a ver a su jefe.

(Aquí no menciona Lawson el hecho de que un joven baluba intentó clavarle una flecha en la espalda. Lawson se volvió y dio al baluba un puñetazo en la nariz, entre sonrisas de los soldados, que también se sienten nerviosos entre los balubas, armados con arcos y flechas).

Mientras hablaba con el comandante, mayor Daba, la habitación se llenó de oficiales y tropa. Los congoleños me contaron una falsa historia de que la matanza había sido perpetrada por los gendarmes de Katanga en retirada.

De pronto llegó la noticia de que estaba aterrizando en el aeródromo un aparato. Un comandante y sus subordinados salieron corriendo hacia allá y me dejaron solo con los radiotelefonistas.

Estos parecían bien educados y me consiguieron un pequeño automóvil en el que recorrimos la población.

Fuimos a la misión, de la cual salieron corriendo algunas monjas que me dijeron que allí había todavía un religioso europeo. Este resultó ser el padre Jules D'Armont, que me relató la matanza del primero de enero.

(D'Armont dijo que él también estaba en la lista de los que habían de morir, pero logró salvarse de la ejecución gracias a la intervención de un soldado que simpatizó con él. Manifestó que otros soldados impidieron que las monjas de la misión fueran violadas por sus compañeros).

Mientras estábamos allí nos enteramos de que había llegado (de Stanleyville) un aeroplano con tropas de Lundula. El piloto fue a la misión y yo entonces le pregunté si podía sacarnos de allí al sacerdote y a mí.

En la población hay alrededor de 100 mozalbetes balubas. Se dan el nombre de "Ejército Civil" y están vestidos con plumas y pieles de mono y leopardo. Mayormente están armados con arcos y flechas. Pero las flechas no están envenenadas, como pude comprobar cuando uno de ellos me clavó una en la espalda.

Los balubas son la gente más peligrosa de la región. Los mismos soldados se sienten nerviosos cuando los tienen alrededor.

Dije al mayor Daba que marchábamos a Stanleyville... En el aire, el piloto me comunicó que la radio de señales de orientación de Stanleyville no funcionaba... Sugerí que nos dirigiéramos a Usumbura (en Ruanda Urundi), y así lo hicimos.

Al día siguiente volamos a Kindu, adonde llegamos a las seis de la tarde, hora de Greenwich. El aeródromo estaba abarrotado de soldados. Telefoneamos a la misión católica y los padres acudieron al aeródromo.

La situación de Kindu es peligrosa. El traslado de tropas de Stanleyville y los sentimientos de las autoridades de Stanleyville contra los blancos aumentan la tensión.

Los sacerdotes de Kindu han sido amenazados por tropas en tránsito, que les dijeron que a ellos les harán lo mismo que hicieron en Kongolo.

Los aviones civiles no han aterrizado en Kindu desde que las Naciones Unidas evacuaron esa población el pasado día 15. A causa de esto se registra una creciente escasez de alimentos, especialmente para los europeos.

En días recientes han sido maltratados varios europeos, pero no fue muerto ninguno. Quedan allí unos 80 europeos.

(Un portavoz de las Naciones Unidas dijo que, después de presentar su informe, el mayor Lawson se dispuso a regresar a Kongolo para restablecer el contacto con el mayor Daba y las tropas de Lundula).

París refuerza lucha contra el ejército secreto

PARIS, 27. (UPI).— Poderosos refuerzos policiales llegaron urgentemente a esta capital para apoyar la promesa del Presidente Charles de Gaulle, de que aplastará la campaña de terrorismo realizada por la Organización del Ejército Secreto y que se extiende a través del Mediterráneo.

Las tropas de refuerzo de la Guardia Republicana de Seguridad, también intensificarán las medidas de precaución contra las posibilidades de cualquier golpe de la extrema derecha contra el Gobierno.

El jueves o el viernes se hará el vuelo orbital de los EE. UU.

NUEVA REVISION DEL COMPLETO EQUIPO QUE SERA EMPLEADO

CABO CAÑAVERAL, 27 (UPI) — Los Estados Unidos señalaron hoy que el jueves o el viernes próximo harán una nueva tentativa de lanzar a la órbita terrestre al astronauta John Glenn cuya ascensión de hoy tuvo que ser aplazada en el último instante a causa de las densas nubes.

Varias horas después de haberse desistido de los planes del disparo de hoy cuando solo faltaban 18 minutos para efectuarlo, la Dirección Nacional de Aeronáutica y el Espacio (DNAE) anunció que se volverá a hacer el intento no antes del jueves o el viernes, "de acuerdo con la evaluación técnica", o sea la verificación de las instalaciones principales de la cápsula que generalmente deben hacerse cada vez que hay una demora, y que requieren un tiempo de varias horas hasta varios días.

Ernest Ammon, meteorologista de la DNAE, dijo que el mal tiempo que provocó el aplazamiento "no fue ordinario", pues no son muchas las veces que "tenemos situaciones como ésta".

OTROS PROBLEMAS

Según el portavoz de los astronautas, teniente coronel John Powers, podrían presentarse entre hoy y fines de la semana próxima otros problemas de variada naturaleza que tendrían que estudiar los hombres de ciencia.

"Por ejemplo —explicó—, podríamos tener que cambiar el material absorbente de anhídrido carbónico (substancia que depura el aire que ha de usar el astronauta). El material absorbente se ha consumido mucho en las comprobaciones previas al lanzamiento. Si tenemos que reponerlo, tendremos que... producir todos los pasos de verificación para cada parte afectada". El resultado, agregó, podría ser algo semejante a la demora anterior de tres días de esta semana.

Powers dijo que "no hay problemas específicos" ni en el cohete impulsor Atlas ni en la cápsula espacial, y que se decidió la demora bastante prolongada para asegurar que se puede hacer la revisión de todos los sistemas en caso necesario.

El lanzamiento tuvo que ser suspendido porque las densas nubes impedían el empleo completo de las cámaras en la observación del vuelo que los hombres de ciencia exigen, pues prefieren depender de la observación óptica como medida de precaución extra en los primeros momentos del disparo de un cohete.

QUEDO TODO LISTO

En los puntos de recogida de la cápsula había apostado una flota de más de 25 buques, una fuerza aérea de más de 60 aviones y más de 15.000 hombres experimentados. Los buques recorrían el Atlántico formando un arco de 1.200 millas desde el Cabo Cañaveral hasta Bermuda y Las Bahamas.

Glenn se levantó a las dos de la madrugada y entró en la cápsula, listo para el vuelo, a las cinco y 10. Desde el interior todavía habló por teléfono con su esposa, Anna, que estaba pendiente de la televisión con sus hijos David, de 16 años, y Lyn, de 14, en su casa de Arlington.

Pero, al ir haciéndose más densas las nubes e ir cubriendo un 95 por ciento del cielo, a las nueve y 12 minutos se dio la orden de suspensión. Sin embargo, hasta una hora y [illegible] minutos más tarde no se [illegible]mó el proceso de sacar de la cápsula al astronauta.

SANTORAL

HOY: P. Nolasco.
MAÑANA: F. Sales.

BOMBEROS

Comandancia en Santo Domingo 978 . . .	61171
(Cuerpo de Ñuñoa) Comandancia en Antonio Varas 2778, teléfono	40052
(Cuerpo de San Miguel) Comandancia, Gran Avenida 47707 . . .	53026

ITINERARIO DE AVIONES

LAN

DOMINGO

SALIDAS: 08.00 horas, vuelo 802, DC-6B, directo a Punta Arenas.

08.15 horas, vuelo 904, DC-6B, directo a Arica.

LLEGADAS: 16.10 horas, vuelo 905, DC-6B, directo de Arica.

19.40 horas, vuelo 803, DC-6B, directo de Punta Arenas.

PANAGRA

DOMINGO: JET DC-8, "El Interamericano". Vuelo 82. Llega de Buenos Aires a las 19.45 horas. Sale a las 20.45 horas, con destino a Nueva York y escalas en Lima, Guayaquil, Panamá y Miami.

FARMACIAS DE TURNO

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 27 DE ENERO AL 3 DE FEBRERO DE 1962.

BIO-BIO, M. de Cervantes 830; ITALIANA, San Pablo 2402; LONDRES, San Pablo 4101; FENIX, J. J. Pérez 6116; NAVIDAD, Miguel de Otero 2624; CARRERA, Agustinas 1295; ESPERANZA, Esperanza 39; QUINTA, Nueva Imperial 4498; UNION, Molina 502; LOS CERRILLOS, Los Clarines 6048; SUIZA, San Diego 801; ARAUCO, Arauco 1077; SAN LUIS, Avda. Berlín 773; MILLARAY, Abranquil 5970; PROGRESO, Avenida María 6792; SAN RAMON, Ecuador esq. Vial; MANUEL RODRIGUEZ, Gran Avenida 8701; REX, 10 de Julio 335; UNIVERSO, Santa Rosa 1500; SEMINARIO, Seminario 101; NUEVA ORIENTE, Príncipe de Gales 6567; SAN LUIS, Román Díaz 965; AMAPOLAS, Eliecer Parada 2032; LOS ORIENTALES, Edo. Castillo Velasco 2478; SANTA MARTA, Poeta Vicente García-Huidobro 4065; DOMINICA, Avda. Recoleta 701; UNIVERSITARIA, Avda. Universitaria 787; POPULAR, Vivaceta 1811; PRADO, Independencia 2813; BOLIVAR, Valdivieso 0611; CENTENARIO, Recoleta 2298; URGENCIA (turno permanente) San Francisco 75.

INVESTIGACIONES

Servicio de Investigaciones, General Mackenna-Teatinos (82212)

ITINERARIO DE TRENES

NORTE

Automotor: La Calera-La Serena. Sale de La Calera los jueves y domingos a las 10 horas. Los domingos combina en La Serena con automotor a Chañaral.

Automotor: La Calera-La Serena. Sale de La Calera, diariamente, a las 22.30 horas. Los jueves combina en La Serena con automotor a Chañaral.

Directo: La Calera-Iquique. Sale de La Calera los domingos a las 10.30 horas.

Ordinario: La Calera-Iquique. Sale de La Calera los jueves a las 10.30 horas.

Ordinario: La Calera-Iquique. Sale de La Calera los martes a las 10.30 horas.

Ordinario: La Calera-Antofagasta. Sale de La Calera los sábados a las 10.30 horas.

Mixto: La Calera-Coquimbo. Sale de La Calera los lunes, miércoles y viernes a las 23 horas.

SUR

Flecha del Sur: Santiago-Puerto Montt. Sale de Alameda los martes, jueves y sábados a las 7 horas.

Automotor: Santiago-Linares. Sale de Mapocho, diariamente, a las 7.40 horas.

Ordinario: Santiago-San Rosendo. Sale de Alameda, diariamente, a las 8 horas, con combinación a Talcahuano y Temuco.

Ordinario: Santiago-Pichilemu. Sale de Alameda, diariamente, a las 8.30 horas.

El Penquista: Santiago-Concepción. Sale de Alameda, diariamente, a las 10 horas, con combinación a Temuco.

Automotor: Santiago-Talca. Sale de Mapocho, diariamente, a las 13.45 horas.

Ordinario: Santiago-Talca. Sale de Alameda, diariamente, a las 14 horas.

Ordinario: Santiago-Curicó. Sale de Alameda, diariamente, a las 16.30 horas.

El Directo: Santiago-Temuco. Sale de Alameda, los lunes, miércoles y viernes, a las 19 horas, con combinación a Puerto Montt.

Automotor: Santiago-Talca. Sale de Mapocho, diariamente, a las 19.30 horas.

Flecha Nocturna: Santiago-Puerto Montt. Sale de Alameda los martes, jueves y sábados, a las 20.45 horas.

El Valdiviano: Santiago-Valdivia. Sale de Alameda, diariamente, a las 21.35 horas, con combinación a Puerto Montt.

El Nocturno: Santiago-Concepción. Sale de Alameda, diariamente, a las 22.30 horas.

A VALPARAISO

Expresos. Diarios. Salen de Mapocho a las 7.45, 10.15, 11.45 y 17.45 horas.

Expreso: Sábados. Sale de Mapocho a las 16 horas.

El Rápido: Diario, excepto sábados. Sale de Mapocho a las 19 horas.

Expreso: Domingos. Sale de Mapocho a las 22 horas.

Ordinarios. Diarios. Salen de Mapocho a las 8.30, 14.05 y 20 horas.

Ordinario. Sábados. Sale de Mapocho a las 13.45 horas.

UNIVERSIDAD CATOLICA DE CHILE

CALENDARIO ACADÉMICO 1962

FACULTADES	ESCUELAS	SOLICITUD DE ADMISION	EXAMEN DE ADMISION	EXAMEN DE REPETICION	INICIACION DE CLASES
TEOLOGIA				12-13 Marzo	14 Marzo
AGRONOMIA		20-28 Febrero	2 Marzo	1°-9 Marzo	12 Marzo-15 Marzo (1.o)
ARQUITECTURA Y BELLAS ARTES	Arquitectura Arte	27 Febrero-12 Marzo 19-31 Marzo	14-15 Marzo 5 Abril	5-10 Marzo 5 Abril	19 Marzo-9 Abril (1.o) 9 Abril
CIENCIAS ECONOMICAS Y SOCIALES	Economía Sociología	26 Febrero-3 Marzo 26 Febrero	5-10 Marzo 5-10 Marzo	1°-10 Marzo 1°-10 Marzo	12 Marzo 12 Marzo
CIENCIAS FISICAS Y MATEMATICAS	Ingeniería	5-10 Marzo	14 Marzo	5-13 Marzo	19 Marzo-26 Marzo (1.o)
CIENCIAS JURIDICAS POLITICAS Y SOCIALES	Derecho Servicio Social	26 Febrero-3 Marzo Febrero-Marzo	9 Marzo 20 Marzo	1°-10 Marzo 1°-19 Marzo	14 Marzo-19 Marzo (1.o) 19 Marzo (1.o)
FILOSOFIA Y CIENCIAS DE LA EDUCACION	Pedagogía Psicología Periodismo	26 Febrero-3 Marzo 1°-3 Marzo 1°-10 Marzo	1°-20 Marzo 20-26 Marzo 13 Marzo	5-13 Marzo 1°-12 Marzo 5-6-7 Marzo	19 Marzo-2 Abril (1.o) 5 Marzo-2 Abril (1.o) 20 Marzo-27 Marzo (1.o)
MEDICINA Y CIENCIAS BIOLOGICAS	Medicina Enfermería	5 Febrero-9 Marzo 5 Febrero-1° Marzo	10 Marzo 8-9 Marzo	1° Marzo 1°-3 Marzo	1° Marzo-2 Abril (1.o) 5 Marzo-19 Marzo (1.o)
TECNOLOGIA	Construcción Civil Electrotecnia Química	6-15 Marzo 6-15 Marzo 6-15 Marzo	20 Marzo 20 Marzo 20 Marzo	1°-10 Marzo 1°-10 Marzo 1°-10 Marzo	21 Marzo-2 Abril (1.o) 21 Marzo-2 Abril (1.o) 21 Marzo-2 Abril (1.o)
	Departamento de Música Instituto Teología para Religiosas Instituto Femenino Instituto Educación Familiar	15-31 Marzo 15 Febrero-15 Marzo 1°-24 Marzo 1°-17 Marzo	26-21 Marzo 27 Marzo 12-17 Marzo	19-24 Marzo 19-24 Marzo 12-20 Marzo 12-17 Marzo	2 Abril 24 Marzo 2 Abril 19 Marzo

ADAMIRO RAMIREZ GONZALEZ Pro-Rector

LA NACION
SANTIAGO DE CHILE — DOMINGO 28 DE ENERO DE 1962
FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

40 mil dólares ofrecen en México por Honorino Landa

Instituciones aztecas han manifestado también interés por Sepúlveda, Alvarez y Ramírez. Colo Colo pedirá a Tito Fouillioux como refuerzo para el partido con el combinado francés. Ricardo Cabrera sigue entrenando en Palestino. Deportivo Temuco se interesa por dos jugadores de la Católica y cuatro de Concepción. Rodenack tentado por Rangers de Talca

• Universidad de Chile ha sido la gran sorpresa en el Pentagonal de México, y sus jugadores, o por lo menos varios de ellos, han llamado la atención de los dirigentes aztecas que ya han adelantado ofertas por conseguirlos. Honorino Landa es hasta el momento el más codiciado ya que según noticias llegadas por vía extraoficial, un instituto de los más poderosos ofreció por su pase la nada de despreciable suma de cuarenta mil dólares.

• También se han formulado ofrecimientos por Alvarez, Sepúlveda y Ramírez. Este último jugó extraordinariamente bien frente a Guadalajara y según nuestros informes manifestó interés por jugar en México una vez que termine su contrato con la U. En esta posible negociación mucho ha influido la buena opinión que sobre el entreala ha dado Alejandro Scopelli.

• Colo Colo manifestó ayer a LA NACION por mediación de su gerente Carlos Weiss, que no existe ninguna gestión oficial ni extraoficial tendiente a conseguir el pase del back centro de Wanderers, Raúl Sánchez.

• Colo Colo inició gestiones ante Universidad Católica con el objeto de conseguir como resfuerzo para el partido con el combinado francés a Tito Fouillioux. Con el concurso del forward católico piensa la dirección técnica de los albos darle mayor poderío a la línea de ataque, y con ello aumentar la chance en el match.

• Respecto al combinado galo, ratificamos lo dicho en nuestra edición de ayer en el sentido que saldrá el conjunto europeo desde París mañana lunes para llegar a nuestra capital el martes, antes de mediodía, en el vuelo ordinario de Air France.

• En la preparación de los festejos que se ofrecerá al equipo francés, ha tomado parte muy activa el Club Stade Francais, entidad que pondrá a disposición de los visitantes, todas las comodidades que tiene su estadio.

• Ricardo Cabrera ha continuado entrenando en Palestino, por lo que se supone que no sería de extrañar que la próxima temporada juegue por la institución de colonia, conformando el trío central de ataque con Juan Cortez, su ex compañero en Magallanes, y con "Muñeco" Coll.

• Universidad Católica ofreció al Deportivo Temuco a Guillermo Fuentes y Carlos Araus, jugadores de las divisiones inferiores que están ligados al club pero cuyos contratos no serán renovados. Ambos serán probados en el instituto sureño a instancias del entrenador Javier Inostroza, que reemplazará en estas funciones a Luis Tirado.

• Aparte de estos dos, piensa el campeón del Regional del sur conseguir el concurso de cuatro jugadores de Concepción cuyos nombres son conocidos en el ambiente sureño. Se trata de Medina, centro delantero de Lord Cochrane; Urquiola, zaguero centro del Fernández Vial; Aparicio, de Vipla de Penco, y Malaquías González, puntero de la selección de Lota y que jugó en Santiago por Audax Italiano.

• En relación con Deportivo Temuco, ha circulado el rumor que Goity, que jugaba como back centro y defensa lateral, no volverá a la capital de Cautín y que en cambio se quedará en Santiago integrando el cuadro de Unión Española, recomendado por el coach recién elegido, Luis Tirado. Aclaramos que esta noticia no ha sido confirmada, aunque tiene visos de ser efectiva. Goity, figura discreta en su mejor momento, desapareció hace mucho del torneo principal del país.

• Un sector de la directiva de Audax Italiano ha expresado deseos de renovarle el contrato al coach Carlos Campusano, pero otro grupo propicia la candidatura de Francisco Hormazábal, quien fue oficialmente consultado. La resolución definitiva se sabrá posiblemente en el curso de la próxima semana.

• Para el sábado venidero se postergó el festival en beneficio de la familia de Mario Lorca que debió haberse efectuado ayer en la cancha de Santa Laura. En este festival jugarán en el partido estelar, una selección de los jugadores argentinos residentes con un cuadro de Audax Italiano. De semifondo, los viejos cracks de Colo Colo y Unión Española.

• Rodenak, el arquero argentino que actuaba en Los Angeles, figura como posible integrante del cuadro de Rangers de Talca, entidad que está dispuesta a contratarlo. Junto con resolver la directiva angelina vender a Rodenak, ha tomado el acuerdo de contratar a un entrenador joven que se haga cargo del primer equipo, pero que al mismo tiempo se preocupe de formar jugadores salidos de las divisiones inferiores o de los aficionados de la zona.

RAYMOND KOPPA: Estrella futbolística de resonancia mundial que será una de las figuras que trae el combinado francés.


BRUNO BELLINI: Defensa del Racing Club de Paris, cuya capacidad queda ratificada con el hecho de ser seleccionado de Francia en varias oportunidades.




RICARDO CABRERA: Sigue entrenando en Palestino, cuya casaca es posible que defienda en la próxima temporada.


HONORINO LANDA: Ha demostrado en México que es un jugador de clase excepcional. Por su pase ofrecen 40 mil dólares.

8 victorias en 12 partidos logró Bulgaria en año 1961

Rapidez, autoridad, y toda la ayuda posible en la preparación del vencedor de Francia. Tottenham es el mejor equipo del mundo, según los jugadores rusos. Brasil su favorito para el título mundial

■ SOFIA, (UPI).— Como corresponde a un país en que el Estado apoya el deporte los preparativos para la presentación de Bulgaria en el Campeonato Mundial de Fútbol de Chile se desarrollan con rapidez, autoridad... y toda la ayuda posible para asegurar que la representación concurra a la justa en las condiciones más favorables.

■ En los próximos meses los dirigentes no escatimarán esfuerzos para dar al equipo su mejor estado. Los jugadores preseleccionados, a quienes oficialmente se considera "aficionados" tendrán "licencias ilimitadas" para participar en los adiestramientos, se contará con todo el dinero necesario y hasta habrá películas cinematográficas para estudiar a los equipos rivales.

En Chile los búlgaros exhibirán resolución, gran estado físico, intenso espíritu nacionalista una voluntad de lucha que sólo se apaga con el silbato final y su notable habilidad para adaptarse a los diversos estilos y tácticas que se les opongan.

■ Pese a buenas actuaciones en los torneos olímpicos, la selección búlgara era considerada como de "segunda categoría" en Europa hasta el 16 de diciembre, cuando derrotó a Francia por uno a cero, en Milán, y así obtuvo el derecho de viajar a Chile. Sin embargo, los dirigentes locales señalan que su equipo obtuvo ocho victorias en los 12 encuentros disputados durante el año último y entre sus vencidos figuraron Alemania occidental, Bélgica y Rumania.

■ MOSCU, BIPPA (por avión).— El cuadro londinense "Tottenham Hotspur" ha sido elegido como el mejor equipo de fútbol en el mundo, como consecuencia de una encuesta llevaba a cabo por el semanario soviético "Fútbol".



La revista sometió un cuestionario a cinco de los mejores futbolistas rusos, Valentín Ivanov, Mikhail Meshki, Valeri Voronin, Igor Netto y Viktor Ponedelnik. Los primeros tres indicaron al Tottenham como el mejor club en el mundo; Netto escogió al Peñarol, de Montevideo y Ponedelnik votó por el Santos, de Sao Paulo.

Inglaterra es probable que llegue lejos en la disputa por la Copa Mundial de Santiago de Chile, en opinión de los futbolistas soviéticos, pero, en general, se mostraron unánimes en predecir a Brasil como el vencedor del certamen. A Inglaterra la clasificaron en el mismo grupo de probabilidades que Uruguay, Italia y la propia Unión Soviética.

Comentamos

La Federación de Básquetbol de Chile encomendó a la selección de Universidad de Chile, un jira de difusión, por varias ciudades sureñas, jira que comenzará en Chillán y finalizará en Puerto Varas. Para los jóvenes universitarios, fuera del aliciente de jugar, existía el de conocer en forma gratuita bellos parajes de nuestro suelo. Pero, ¡oh sorpresa!, la mayoría de los jugadores, por un motivo u otro, se negaron a aceptar la distinción de formar en el equipo viajero.

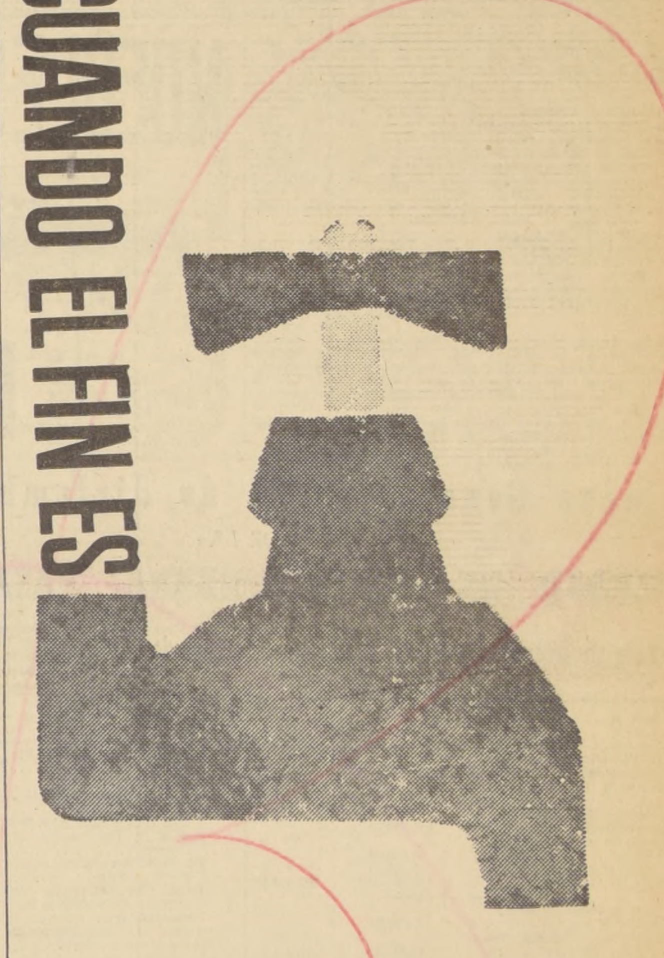
Esta negativa, creemos, se debe al hecho ya conocido, que para cualquier torneo de importancia, las autoridades de la "U", y muy especialmente el entrenador permanente echa mano invariablemente de las figuras consagradas y ya veteranas en esto del baloncesto, dejando en la banca, por norma general, a todos aquellos que empiezan a destacar. Esto ha sucedido ahora. Se excusaron los consagrados, y los noveles no se interesaron en el llamado, porque les asiste la seguridad de que luego serán postergados por los conocidos. Esto en el fondo es razonable y los dirigentes tienen la palabra.

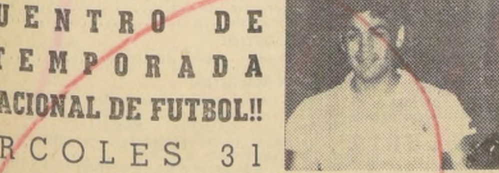
La selección debió salir ayer de Santiago, para debutar hoy en Chillán, pero por causa de fuerza mayor (sólo disponía de 8 jugadores) debió postergar el viaje hasta mañana lunes.

Regional Central:

Fatucén, líder del torneo, enfrenta en su cancha a U. Coya

Con cinco encuentros prosigue en la tarde de hoy el Campeonato de Fútbol Regional Zona Central, que entra a su penúltima fecha y que encuentra al cuadro de Fatucén ya prácticamente campeón. Los encuentros programados son los siguientes: Aviación, con 25 puntos en la tabla de colocaciones, recibe en su cancha de El Bosque a INSA, que suma 28 puntos; arbitra el juez Ramón Castro. En Las Vizcachas, Fatucén, líder del torneo con 46 puntos, enfrenta a Unión Coya, que sólo suma 17; dirigirá el árbitro Pedro Escudero. Huracán, de Llo-Lleo, 29 puntos, recibe la visita de Comercio, de Llay-Llay, 33; árbitro, Maisés Ortega. En San Fernando, Guillermo Guzmán, con 25 puntos, recibe a General Velásquez, de San Vicente, 34; árbitro, Emilio Flores. Finalmente, en Graneros, ante el juez Héctor Poblete, se enfrentan Chiprodal, 32 puntos, con Lautaro, de Buin, 25.





Tunzi jugará por Chile en el Mundial de Hockey

Brasil ratificó su participación en el Mundial

Con la aceptación por parte de Brasil de concurrir al próximo torneo Mundial de Hockey sobre patines, han quedado a firme los 10 países que en marzo actuarán en el Gimnasio Nataniel, por la disputa del V Torneo Mundial de este deporte.

Los brasileños, que siempre han tenido una actuación destacada en los torneos sudamericanos, han mandado notas consultando datos sobre la cancha en que se va a jugar, qué dimensiones tiene, altura de las rejas, etc.

El seleccionado chileno, que está entrenando bajo las órdenes de los técnicos Tunzi y Spadaro, deparó en la última semana una sorpresa. En los entrenamientos, en lugar de dirigir con zapatillas la práctica, Domingo Tunzi, que en su tiempo fuera considerado el mejor jugador de hockey de Chile y en el Mundial de Italia, entre los cinco mejores del mundo en su puesto de defensa, vistió de corto y se entreveró con los jugadores.

El estado físico actual de Tunzi no es el mejor, pero los que tuvieron la suerte de presenciar el entrenamiento aseguran que de esta fecha a marzo bien puede lograr el estado físico adecuado y jugar por Chile, ya que en esa plaza, de zaguero, nuestro cuadro no tiene un valor experimentado y de la calidad de Tunzi.

Finalizó curso de atletismo de la "U"

Con la charla sobre "entrenamiento fraccionado para mediofondo y fondo", dictada por el entrenador Pedro Huerta, finalizó ayer, en el Instituto de Educación Física, el primer curso de verano de atletismo, organizado por Universidad de Chile.

Como complemento de las clases, hoy se efectuará, en el Estadio del Instituto, una demostración práctica de los progresos obtenidos por los alumnos, sirviéndose, a continuación, un almuerzo criollo, para entregar los diplomas a los alumnos acreedores a ellos.

Considerando el éxito del curso, es posible que los estudiantes efectúen próximamente uno nuevo, colaborando con la iniciativa de la Federación, para dar nuevos rumbos técnicos al atletismo nacional. Se espera que asis-

Angel Miguel, líder en el Campeonato de Golf

Angel Miguel, profesional español, continuó ayer en el primer lugar del torneo abierto de golf que se realiza en las canchas del Club Santo Domingo, al señalar para los segundos 18 hoyos del certamen el score de 71 palos.

La performance del jugador europeo, sin ser extraordinaria, fue superior como score a los 72 de la primera etapa jugada el viernes y que ganó con esa cuenta. El promedio total de

Enrique Orellana ganó la etapa de ayer con un 70, que es record de la cancha

los 36 hoyos jugados da para Miguel un 143 con el que encabeza el torneo hasta el momento.

La nota más destacada de la jornada de ayer la brindó el campeón chileno Enrique Orellana, que hizo un 70 para los 18 hoyos que es, además, el record de la cancha. Con este score que señaló Orellana pasó a compartir el segundo lugar con el campeón amateur de Francia, Henri De Lamaze, cuyos 71 —iguales a los de Miguel— le dieron un promedio total de 147 palos. Orellana en realidad cumplió una actuación relevante y si no hubiera tenido el score bajo de la primera etapa —77— estaría en mucho mejores condiciones. En todo caso en lo que resta del torneo, los 36 hoyos que se juegan hoy pueden mejorar su ubicación y discutirle el triunfo al líder que, sin duda alguna, ha sido de los extranjeros, el que más se ha acercado a sus antecedentes.

En los lugares siguientes quedaron ubicados: Francisco Cerda, Leopoldo Ruiz, Luciano Calderón y Segundo Aros, este de gran actuación en la primera jornada, en la que remató segundo con 74 palos.

El torneo, que ha sido seguido por un extraordinario número de aficionados, finalizará hoy cuando se jueguen los últimos 36 hoyos divididos en 18 en la mañana y 18 en la tarde.



ENRIQUE ORELLANA: Cumplió ayer en el Campeonato Abierto de Golf de Santo Domingo una actuación relevante. Señaló un score de 70 palos para los segundos 18 hoyos del certamen y con ello batió el record de la cancha.

Hoy llega el equipo de María Elena al Torneo de Waterpolo

Arbitro internacional será el que dirija los partidos. En La Florida se inaugura hoy una pileta reglamentaria. Ecuador y Perú vendrán con sus selecciones después del Sudamericano de Buenos Aires

★ Hoy en la noche es esperada en la capital la delegación de María Elena, que viene a participar en el próximo torneo nacional de waterpolo, que se realizará en la piscina del Stade Francais, los días 1.o, 2, 3, y 4 de febrero próximo.

A este torneo nacional se han inscrito seis Asociaciones en adultos y juveniles. El actual campeón en las dos divisiones es Antofagasta, selecciones que llegarán a nuestra capital el próximo martes. Una vez finalizado este torneo de waterpolo, la Federación de natación, en la misma noche de la última reunion, procederá a designar al equipo chileno de waterpolo que viajará en febrero a Buenos Aires, al torneo sudamericano.

★ El torneo nacional de waterpolo tendrá un árbitro internacional. Se trata de Manuel Segura, que en otras oportunidades ha desempeñado estas mismas funciones, contando con el beneplácito de las Asociaciones participantes.

★ La Federación de Natación tiene en carpeta realizar un torneo internacional en nuestra capital, con algunas selecciones que actúen en el torneo sudamericano de Argentina. Ya ha enviado invitaciones a Ecuador y Perú, para aprovechar el paso de regreso a su país, para ofrecer a la afición local un espectáculo de jerarquía, y a la vez aprovechar la oportunidad de foguear a algunos elementos que se han destacado últimamente y que no viajarán a Buenos Aires por no tener registros de categoría internacional.

★ Hoy será inaugurada en la localidad de La Florida una pileta reglamentaria, que ha sido posible gracias a la ayuda prestada por la Municipalidad de dicho pueblo.

Para tan importante ocasión, la Municipalidad ha cursado una invitación a la Federación Chilena de Natación, para que asistan nadadores de dos Asociaciones de Santiago y dos equipos de waterpolo, los que tendrán a su cargo un interesante programa.

Universidad de Chile enfrenta en El Pentagonal a Oro de Guadalajara

Con su resonante triunfo del miércoles ante Atlas, el subcampeón chileno se encuentra favorito. En otro partido del torneo, Flamengo actúa ante Guadalajara. Versiones contradictorias, hacen dudar de la hora y el rival de la "U". América, de Río, juega hoy con un combinado Atlanta-Argentinos Juniors, en Buenos Aires. Conformidad en Botafogo ante la derrota inflingida por el equipo mexicano Atlante. Tottenham empató con Burnley, el primer lugar de la tabla en torneo inglés, al golear 5-1 a Plymouth. El match de Burnley-Birmingham fue aplazado

FUTBOL EN EL Mundo

● GUADALAJARA, México, 27 (UPI).— En el Pentagonal de Fútbol de Guadalajara habrá jornada doble mañana (hoy), con los encuentros de Universidad de Chile y del Oro, y entre los pentacampeones del Guadalajara y el Flamengo.

El entrenador chileno, Luis Alamos, dijo que para su partido con los áureos alineará con Astorga; Eyzaguirre, Donoso y Navarro; Contreras y Sepúlveda; Betta, Alvarez, Landa, Ramírez y Leonel Sánchez.

En la banca tendrá a Moris, Hurtado e Ibarra.

El Oro todavía no anunció su alineación.

Guadalajara, para el choque con el Flamengo no podrá usar al Jamaicón Villegas, que se encuentra lesionado. Con esta seguridad, pero con la ventaja de tener una propia y excelente banca, el entrenador de los rayados dio desde hoy su alineación. Será la siguiente: "Tubo" Gómez; Chaires, Sepúlveda y Salas; Jasso y Panchito; Díaz, Reyes, Héctor Mellone y "La Piña" Arellano.

Como suplentes tendrá al "Chilaquil" López, Cuéllar, Sevilla, Valle y Valdivia.

Flamengo alineará con Fernando; Joubert, Jadir y Bolero; Jordán y Carlincho, Joel, Gerson, Henrique, Dida y Babá.

● BUENOS AIRES, 27 (UPI).— Para disputar dos encuentros en esta ciudad llegó ayer el equipo brasileño América, que interviene en el campeonato carioca.

América jugará mañana (hoy) en Platense contra un combinado de los clubes Atlanta y Argentinos Juniors. El siguiente partido se jugará el miércoles 31, a las 21.30, contra San Lorenzo de Almagro, en la cancha de éste.

● MEXICO, 27 (UPI).— Marinho Rodríguez de Oliveira, entrenador del equipo Botafogo, que perdió anoche sorpresivamente por dos a cero frente al conjunto mexicano Atlante, declaró:

"El juego fue muy bueno y el Atlante nos superó. El fútbol que realizó el Atlanté fue todo muy bueno. La delantera, magnífica, su defensa, insuperable. Desde el arquero hasta el último delantero jugaron bien.

"En el fútbol se gana y se pierde. Ahora nos ha tocado perder y reconocemos nuestra derrota. Antes ganamos a Toluca. Así es el fútbol."

Nilton Santos, as del Botafogo, declaró:

"El Atlante jugó mejor que el Toluca. No nos sentimos cansados; Botafogo sencillamente no jugó bien, y eso es por lo que ellos nos ganaron."

Casildo Oses dijo:

"La velocidad del Atlante fue el factor decisivo para dominar al Botafogo. Jugó mejor y ganó muy bien este partido."

● PARAMARIBO, Surinam, 27 (UPI).— El equipo de fútbol brasileño Fortaleza derrotó al Club Robin Hood de Surinam, por tres goles a dos.

Dos de los goles del Fortaleza fueron consecuencia de penales.

● LONDRES, 27. (UPI).— A continuación los resultados de los partidos de la cuarta vuelta de la Asociación de Fútbol: Aston Villa 2, Huddersfield 1; Charlton 2, Derby 1; Everton 2, Manchester City 0; Fulham 2, Walsall 2; Manchester United y Arsenal, aplazado; Norwich 1, Ipswich 1; Nottingham Forest 0, Sheffield Wednesday 2; Oldham 1, Liverpool 2; Peterborough 1, Sheffield United 3; Plymouth 1, Tottenham 5; Preston 0, Weymouth 0; Shrewsbury 2, Middlesbrough 2; Stoke 0, Blackburn 1; Sundarland 0, Port Vale 0; Wolverhampton 1, West Bromwich 2; y Burnley y Birmingham City, aplazado.

● Asociación Escocesa, segunda rueda: Alloa 1, Raith 2; Brechin 1, Kilmarnock 6; Clyde 2, Aberdeen 2; Dumbarton 2, Ross County 3; Dundee 0, St. Mirren 2; Dunfermline 0, Wigton 0; East Fine 1, Albion 0; Hamilton 0, Third Lanark 0; Inverness 3, East Stirling 0; Morton 1, Celtic 3; Motherwell 4, St. Johnston 0; Queen of the South 0, Stenhousemuir 2; Rangers 6, Arbroath 0; Stirling 3, Partick 1; Stranraer 0, Montrose 0; y Vale of Leithen 0, Hearts 5.

● BUENOS AIRES, 27. (UPI).— El martes próximo viajará a Lima el guardavallas Ruber Germinaro, quien reemplazará a Obdulio Onetto, de Nueva Chicago, quien sufriera una lesión en el cotejo disputado en el Perú por el Campeonato Sudamericano de segunda, frente al equipo del Paraguay.

Aunque Onetto fue dado de alta del Sanatorio donde había sido internado, la reglamentación vigente le impide reincorporarse al equipo.

COMO.— Helenio Herrera, uno de los entrenadores que va a trabajar con la "squadra azzurra", ha entregado una lista de once jugadores, los que el discutido H. H. ha llamado los hombres bases. En este equipo están incluidos tres sudamericanos: el brasileño Altafini y los argentinos Sívori y Angelillo. Italia traerá al Mundial de Chile, una selección de 22 jugadores, pero los once seguros titulares, fuera de los tres nombrados serían: Buffon, Losi, Robotti, Bolchi, Maldini, Irapattoni, Mora y Corso.

JAIME RAMIREZ, conductor del ataque del subcampeón chileno, Universidad de Chile, que hoy se enfrenta a Oro, de Guadalajara.

Argentino Maimoni largará primero en la Santiago-Arica

Ante la Comisión Deportiva del Automóvil Club se realizó ayer el sorteo de los pilotos inscritos en la carrera Santiago-Arica, que se efectuará entre el 11 y 14 de febrero próximo.

En la prueba de turismo carretera, los pilotos inscritos fueron 21, correspondiéndoles, según el sorteo, el siguiente orden: 1) José Maimoni, argentino, en Chevrolet; 2) Eugenio Velasco, Chevrolet; 3) Felipe Neder, Ford; 4) Bartolomé Ortiz, Ford; 5) Carlos Nabone, argentino, Ford; 6) Luis Alvarado, peruano, Ford; 7) Carlos Niemayer, Ford; 8) Florentino Castellani, argentino, Ford; 9) Mario Mancilla, peruano, Ford; 10) Manuel Podestá, Mercury; 11) Segundo Vidal, Ford; 12) Humberto Re[illegible]quena, peruano, Ford; 13) Víctor Fraile, Ford; 14) Atilio Ozzano, Chevrolet; 15) Pío Delgado, peruano, Ford; 16) Eduardo Alarcón, Chevrolet; 17) Hugo Tagle, Ford; 18) Sergio Siro, Ford; 19) Jorge Opazo, Ford; 20) Juan Gasc, Ford; 21) Joaquín Perrota, argentino, Ford.

El cierre de las inscripciones, que también debía efectuarse ayer, fue prorrogado hasta el viernes 2 de febrero, a pedido expreso de varios volantes.

Para la categoría Carrozados Standard, el sorteo dio los siguientes números: 30) Boris Garafulic, en Volvo; 31) Federico Block, peruano, Alfa Romeo; 32) Peter Kube, Volvo; 33) Hernán Muñoz, Chevrolet. Quedó en claro que los pilotos inscritos durante la próxima semana tendrán los números que les corresponda, de acuerdo al orden en que entreguen su anotación. Todos los pilotos deberán presentar sus coches para la revisión el viernes 9, sin cuyo requisito no podrán largar. El local donde se hará efectiva la revisión se comunicará oportunamente.

Equitador Rivas Moncada, encabeza torneo en Lima

LIMA, 27 (UPI).— Venezuela tomó la punta anoche al iniciarse en el Club Hípico peruano la disputa del campeonato internacional ecuestre, en que participan representantes del hipismo de Bolivia, Colombia, Uruguay, Venezuela y Perú.

El comandante venezolano, José Rivas Moncada, se adjudicó el primer puesto en la prueba selectiva internacional para mayores, al anotar en su recorrido cuatro faltas, con el tiempo de 1'1" 3|5, totalizando cuatro puntos y medio. El segundo puesto correspondió al uruguayo Germán Mailhos y el tercero al peruano César del Río.

La clasificación general de la prueba principal es la siguiente: Rivas Moncada, venezolano, 11 puntos; Germán Mailhos, uruguayo, 10; César del Río, peruano, 8; Rafael Paullier, uruguayo, 7; mayor Ciro Omar Pernía, venezolano, 6; capitán Héctor Ramírez, peruano, 5; Jaime García, colombiano, 4; Juan Ayoroa, boliviano, 3; Néstor Zamudio, colombiano, 2; y Carlos Guillén, boliviano, 1.

En la primera prueba selectiva para amazonas, triunfó la peruana Maruja de Elguera.

Balance General en 31 de diciembre de 1961

DE LA

SOCIEDAD DE RENTA URBANA "PASAJE MATTE"

Autorizada por Decreto Supremo N.o 2377 de 4 de Julio de 1903

Valores en escudos moneda legal	
Capital Autorizado	E° 1.750.000,—
Capital Suscrito	1.750.000,—
Capital Pagado	1.750.000,—

Activo

Activo		Parciales		Totales E°
I.—ACTIVO INMOVILIZADO:				
Bienes Raíces	E°	9.985.247,—		
Muebles y Utiles		4.893,12	E°	9.990.140,12
II.—ACTIVO REALIZABLE:				
Valores Mobiliarios	E°	656.823,60		
Materiales de Calefacción y Rep.		4.630,03		
Arrendatarios		5.169,20		
Varios Deudores		196.295,70		862.918,53
III.—ACTIVO DISPONIBLE:				
Caja	E°	7.096,72		
Bancos en Cuentas Corrientes		74.286,52		81.383,24
IV.—ACTIVO TRANSITORIO:				
Anticipos al Personal	E°	7.381,—		
Operaciones Pendientes (Debe)		6.124,60		
Gastos Diferidos, que corresponden a futuros ejercicios		1.654,28		15.159,88
			E°	10.949.601,77

Pasivo

Pasivo		Parciales		Totales E°
I.—PASIVO NO EXIGIBLE:				
Capital	E°	1.750.000,—		
Reservas Sociales:				
Fondo de Reserva Legal		300.000,—		
Fondo de Dividendos		500.101,68		
Reservas Reglamentarias:				
Fondo de Fluctuación de Valores		415.733,60		
Fondo de Revalorización de Bienes Raíces		7.272.432,34		
Fondo de Diferencia de Capital por Venta de Bienes Raíces		123.868,44		
Fondo de Indemnización por Años de Servicios		22.905,97	E°	10.385.042,03
II.—PASIVO EXIGIBLE:				
A largo Plazo:				
Banco Hipotecario de Chile	E°	34.512,83		
Banco del Estado, Depto. Hipotecario		30.515,03		65.027,86
III.—PASIVO TRANSITORIO:				
Devolución Diferencia Precio Venta Bienes por Pagar	E°	9.098,53		
Dividendos por Pagar		11.198,11		
Compras por Facturar		2.762,33		
Garantías de Arriendo		15.893,91		
Provisiones para Gratificaciones y Participaciones		17.906,03		
Compromisos por Cumplir a largo plazo		44.936,00		
Operaciones Pendientes (Haber)		143.100,—		244.894,91
SUMA DEL PASIVO			E°	10.694.964,80
UTILIDAD del segundo semestre 1961			E°	254.636,97
			E°	10.949.601,77

CUENTAS DE ORDEN

Acciones del Directorio en Garantía	E°	168,—
Garantía del Directorio	E°	168,—

CUENTA DE GANANCIAS Y PERDIDAS

EN EL PERIODO COMPRENDIDO ENTRE EL 1.o DE JULIO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 1961

Debe

Debe				
Alumbrado y Ascensores	E°	43.968,11		
Agua Potable		281,03		
Calefacción		30.342,81		
Costo de los Gastos Comunes			E°	74.591,95
Reparaciones				4.975,10
Seguros				1.005,16
Sueldos, Participaciones y Gratificaciones				44.675,95
Remuneración al Consejo de Administración, Artículo 17 de Estatutos				5.736,90
Leyes Sociales				7.348,87
Impuestos y Contribuciones				153.619,51
Intereses Hipotecarios				3.486,62
Gastos Generales				9.081,39
Renovación de Instalaciones				4.087,98
Provisión para Leyes Sociales				6.000,00
SUMA DEL DEBE			E°	314.609,43
GANANCIAS Y PERDIDAS: Utilidad del Segundo Semestre de 1961				254.636,97
			E°	569.246,40

Haber

Haber		
Arriendos	E°	441.035,27
Arriendos Portal Fernández Concha		26.865,—
Gastos Comunes Reembolsados		67.792,92
Intereses de Bonos, Dividendos, etc.		33.553,21
	E°	569.246,40

JOSE SCHNEIDER D.
C. C. 7874, Lic. 8064

ARTURO MATTE LARRAIN
Gerente

Los inspectores de Cuentas que suscriben, certifican haber examinado el presente Balance y la Cuenta de Ganancias y Pérdidas y encontrado conforme con los saldos que arroja el Libro Mayor.

Santiago, Enero 20 de 1962.—

JUAN MARCO CURA
C. C. N.o 6870

AUGUSTO CLARO MATTE
C. C. N.o 7813

Ejército de Chile
Hospital Militar

PROPUESTAS PUBLICAS DE VIVERES

Solicítanse propuestas públicas para proveer al Hospital Militar de los siguientes víveres, por el período comprendido entre el 1º—III—1962 al 28—II—1963:

Aceite refinado de 1ra. (tambores de 200 lts.)	2.000 litros
Arroz Super Extra	6.000 kilos
Arvejitas corrientes	5.800 tarros
Café entero	1.600 kilos
Canela entera	12 kilos
Ciruelas secas de 1ra.	1.300 kilos
Choritos o cholgas (conservas)	500 tarros
Chuño	400 kilos
Fideos	7.000 kilos
Espárragos	500 tarros
Fréjoles (Tórtolas)	500 kilos
Fruta surtida (conserva)	1.200 tarros
Gelatina para preparar (paq. 5 kilos)	1.200 kilos
Huesillos del año	2.000 kilos
Maicena	600 potes
Manteca	800 kilos
Mermelada surtida	500 kilos
Miel de Palma	1.000 tarros
Orégano seco	25 kilos
Pimientos en conserva	300 tarros
Porotos verdes	5.000 tarros
Queso duro	150 kilos
Salmón	2.400 tarros
Sal fina	2.000 kilos
Salsa de tomates	4.000 tarros
Sémola	1.200 kilos
Té	300 kilos
Frutas frescas:	
Duraznos de 1ra.	5.000 kilos
Limones de 1ra.	20.000 kilos
Manzanas de 1ra.	1.440 cajas
Naranjas de 1ra.	10.000 kilos
Peras de 1ra.	5.000 kilos
Carne:	
Cordero fresco de 1ra.	4.000 kilos
Verduras:	
Cebollas valencianas de 1ra. de guarda	30.000 unid.
Papas corahilan de guarda de 1ra., con saco (de marzo a octubre)	56.000 kilos
Papas nuevas corahilan, con saco (de noviembre a febrero)	28.000 kilos

Las propuestas se abrirán el día jueves 15 de febrero de 1962, a las 15.30 horas, en la Subdirección Administrativa del Hospital Militar.

Bases y mayores antecedentes, en la oficina mencionada.

LA DIRECCION

Subdepartamento Bienestar Social 2a. Zonal Naval

PROPUESTA PRIVADA

Solicítase Propuesta Privada para la Concesión de un Supermercado en la Base Naval de Talcahuano

Bases, especificaciones y demás antecedentes para esta Propuesta se retirarán de la Secretaría del Bienestar Social de la Armada, edificio Ministerio Defensa Nacional, Plaza Bulnes.

Las Propuestas Privadas se recibirán en el Subdepartamento Bienestar Social 2a. Zona Naval, Talcahuano (edificio Bienestar, Avenida Almirante Montt, Paradero 6), el día martes 6 de febrero de 1962, a las 16 horas.

...grima chilena prepara Torneo Sudamericano

Desde el 2 al 12 combatirán en Viña del Mar, los mejores tiradores del continente. El presidente de la Federación, L. Carmona, enfoca los detalles de su organización. Posibilidades nacionales: las mayores en espada. Las menores en florete

...Federación Chilena ...rima está abocada a ...rativos de realiza- ...del torneo sudameri- ...ra los días 2 al 12 ...en Viña del Mar, ...ha sido posible con ...rtante colaboración ...Municipalidad de la ...Jardín. Así lo des- ...las primeras pala- ...el Presidente de la ...ón, Luis Carmona, ...l motor de las ges- ...realizadas, y tam- ...de los múltiples ...que habrá que lle- ...el evento interna- ...También puso de ...la colaboración del ...nto Coraceros, don- ...efectuarán los pro-

...mos confianza en ...del torneo, ya que ...ificado sus inscrip- ...Argentina, Uru- ...Venezuela, flamante ...de los Juegos Bo- ...Perú, Bolivia, ...y Chile. Se espera ...ción de Paraguay y ...que tienen difi- ...por su interven- ...el Mundial de ju- ...Buenos Aires Por lo ...actuarán los países ...n equipos de más ...como son los tres ...s."

...RROLLO DEL TOR- ...Carmona se refirió ...al desarrollo del tor- ...que se buscará darle ...más ágil posible en ...del espectáculo, y a ...itar los baches pro-

...9 horas se iniciarán ...de cada arma, en ...las semifinales se- ...a las 15 horas, para ...las finales al día si- ...a las 18 horas Todo ...para que a las 19 ho- ...n sólo 10 asaltos por ...Así la competencia ...alizar a las 21 horas." ...EROS DE VARIEDA- ...Pero la Federación ...innovar también, agre- ...al torneo números ar- ...u otros como de equi- ...en el que participarán ...elementos de cartel co- ...ras del deporte. En ...incluirán homenajes ...diferentes países, ha- ...entonces de la fiesta ...real confraternidad.

...PLEMENTOS.— En ...los medios de que se ...para la mejor rea- ...del torneo, según el ...nacional ya vienen ...o. "Son los que la ...adquirió el año pa- ...una inversión alza- ...inas, controles eléc- ...armas, relojes y con- ...completarán los recur- ...el mayor brillo de ...bates, ya que son los ...n actualmente en uso ...pa. Serán instalados ...anas, permitiendo que ...en todas ellas si fuese necesario evitando contingencias fortuitas".

EQUIPO CHILENO.— ¿Cómo está la preparación del conjunto nacional?

"Los seleccionados empezaron a trabajar en septiembre, bajo las órdenes de los maestros Luis Moreno, Ignacio Quinteros, Alberto Bravo y Manuel Arriagada. Fueron 10 por arma, y que ocuparon las primeras clasificaciones del ranking hasta ese mes. Pero debieron entrar a cuatro ruedas de control, quedando sólo 6 como integrantes definitivos del equipo que actuará en Viña del Mar. De acuerdo con los reglamentos, todos se inscribirán participando aquellos que se estime conveniente en el momento oportuno."

ENTRENAMIENTO DIRIGIDO.— Concretados los nombres de los defensores, para lo cual falta terminar dos controles de sable los tiradores quedarán a cargo del mayor Nilo Floody como jefe de equipo de varones. Las damas bajo la dirección de Sergio Vergara, vicepresidente de la Federación. La preparación se ha fijado de la siguiente manera: física, martes y jueves, y técnica, lunes, miércoles y viernes. Los domingos se les llevará a combates o "cambios de mano" para mantener el espíritu de lucha y aquilatar sus reacciones.

POSIBILIDADES.— Así enfoca Carmona la opción de los equipos chilenos.

"Creo que nuestra arma más fuerte es la espada. Estarán nuevamente en la pedana Sergio Vergara y Roberto Lowy, garantía de una actuación de calidad. Jaime y Julio Moreno, Patricio Arriagada completan el equipo de esta arma, más Hernán Fuentes. Todos elementos de experiencia como para estar nuevamente entre los primeros en los resultados finales. Ya en 1961, Chile se impuso en el torneo de Santiago en espada individual y equipo, y en marzo del mismo año, en el de Punta del Este y el de Montevideo. Ambos con los dos títulos. Cabe señalar en el excelente estado que está la espada el hecho que no figuró dentro de los seis seleccionados el campeón sudamericano militar, capitán Luis Gallo."

OTRAS ARMAS.— "En sable —apunta el timonel chileno— la opción es más difícil individualmente, ya que hay tres figuras como el uruguayo Goliardi, el argentino Vasallo y el peruano Barúa, superiores a los locales. Pero en conjunto estas posibilidades pueden equipararse con la superación de Lowy; Wainstein, que está volviendo; Héctor Bravo y el joven porteño Gustavo Benko, más Riveros e Ivanyi. Y en florete, es evidente que sólo podremos aspirar a una tercera clasificación, ya que Venezuela contará con un Gruber, figura de categoría mundial; los argentinos, con Mazzini y los hermanos Galimi y el mismo Barúa, del Perú. Se les opondrá un conjunto joven, como los navales Layer, Monardes, Andrés Benko y Alberto Bravo, el más veterano con 22 años, capitaneados por el campeón de Chile, Edgardo Lattes, que aportará su experiencia y recursos al desempeño de los bisoños."

Federico Martínez M.



ACTUARAN EN EL SUDAMERICANO.— Los esgrimistas nacionales Julio Moreno, Patricio Arriagada, Jaime Moreno, rodean al presidente de la Federación, y de la Confederación Sudamericana de Esgrima, Luis Carmona, que se abrocha una zapatilla. Los primeros intervendrán en los equipos de las diferentes armas en el torneo continental. Y el último tendrá la responsabilidad de su desarrollo y organización. A ella se se refiere en esta entrevista

El deporte argentino está estancado

Le falta vigor anímico y relieve técnico. El futbolista se ha vuelto realista y muchos cracks consideran un idealismo ingenuo vestir la casaca nacional. Hubo peleas de interés, pero faltó la figura que esperan las multitudes. Una nota de Juan Mora y Araujo.

BUENOS AIRES, enero de 1962.— Cortesía de Aerolíneas Argentinas.— El deporte argentino abrió 1961 con un triunfo cuando, a los pocos minutos de iniciado el año, Osvaldo Suárez coronaba exitosamente su cuarta intervención en la carrera de San Silvestre y obtenía su tercera victoria consecutiva. Esa victoria, tan temprana, posteriormente le daría la razón a aquel gitano que decía: "A mí no me gustan los buenos principios". No respondieron los hechos del deporte argentino a lo largo del año a tan auspiciosa inauguración del mismo, ni mucho menos. Consolémonos pensando que si el concepto del gitano de marras sobre los principios a que él aludía, resulta aplicable a estos otros a que nos estamos refiriendo el comienzo de 1962, en la misma carrera de San Silvestre, por adverso, puede que signifique que en este año, todavía en pañales, nos llegue la ansiada recuperación.

Es difícil. No nos gusta ser pesimistas, y menos aún escépticos. Pero todo nos indica que es muy difícil que ella ocurra.

No diremos que 1961 ha sido un año deportivo inferior a 1960 ó 1959, ó 1958. Tampoco creemos que se ha superado manifiestamente el nivel de aquéllos. O sea, que permanecemos estacionarios. Es decir, estamos estancados, o casi. Y, en estos tiempos, estancarse es retroceder. El deporte argentino está falto de vigor anímico y de relieve técnico. Pobre de fibra y de espíritu. Falto de fervor; del anhelo de superación, sin el cual la superación no se consigue.

Sí, muchos factores extra deportivos influyen para que así acontezca. A la juventud le faltan estímulos y le sobran problemas y preocupaciones. El deporte se entronca ahora más que nunca, con lo social. Por eso no es posible ya desentenderse de él y contemplar con indiferencia sus males y sus defecciones. Los países que ejercen o postulan a la hegemonía del mundo civilizado los que son o aspiran a ser rectores, se preocupan por el deporte, se esmeran y esfuerzan en procura de elevar su nivel de rendimiento en esa actividad y por cosechar victorias internacionales. Y no es exagerado decir que el deporte es el termómetro del éxito que se ha logrado en el esfuerzo nacional, se comparta o no el objetivo de ese esfuerzo en cada país. Las Olimpíadas por ejemplo, nos dan un índice, a través de sus resultados, del nivel social alcanzado por las colectividades nacionales que en ellas compiten, por medio de sus representantes; nos dicen, en líneas generales pero muy atendibles, cuál es su grado de cultura, de salud, de alimentación, de standard de vida en planos populares.

Pero, aparte de lo que ya dijimos con respecto a los problemas que afligen a la juventud y la alejan del quehacer deportivo o, al menos, le apagan su fervor y el espíritu de superación, hay también otras causas determinantes del estancamiento que padece el deporte argentino. La primera de todas, fallas de dirección. También, falla de concepto en el público. Y, aun, fallas en nuestro mismo oficio: el periodismo, muchas veces falto de la mesura necesaria para justipreciar el éxito o el fracaso. Hay también en este país un excesivo pragmatismo. No disponemos de la dosis imprescindible de lirismo, de romanticismo, inclusive, necesaria para que tenga consistencia auténtica en cuanto se vuelve más humano, vuelo, imaginación, los resultados prácticos. En nombre de un excesivo practicismo se cae en lo impráctico. Un ejemplo inmediato: la venta de jugadores al extranjero. Se perdió mucho más que los millones recaudados con ellos. Ya se ha gastado muchísimo más en la búsqueda de los cracks que reemplacen a aquellos: y aquí estamos, sin los millones (superados largamente por los gastados en compras) y sin los cracks, de los que usufructúan en otros países. A los que gritábamos entonces: no se puede mercar la riqueza humana de nuestro fútbol, se nos contestaba que no teníamos sentido de la realidad, que vivíamos soñando; que razones materiales, de inmediata necesidad económica, exigían esas ventas. Ellos, los que vendían, eran los prácticos; nosotros, los que protestábamos, los imprácticos. Ahí están los hechos, que no necesitamos comentar para saber quiénes tenían razón.

Otro ejemplo, de orden no directriz, sino ofrecido por los mismos futbolistas profesionales. Sentir la honra de vestir la camisola nacional, al margen del beneficio material inmediato que ello pueda reportar, es considerado por muchos cracks un idealismo ingenuo. Ellos son realistas, y la camisola nacional les importa por los pesos que puede reportarles. No comprenden, en su cortedad de miras que ellos son los irreales. Que vistiendo la camisola nacional, sintiendo la honra que ello significa y el ansia profunda de sacarla airosa en las contiendas internacionales, es trabajar en su propio beneficio directa e indirectamente. Directamente, porque se cotizan en el plano mundial. Indirectamente, porque levantando el prestigio del fútbol argentino, mejorará también en todo su aspecto material, del que ellos, los jugadores, son los primeros beneficiarios.

Pero por ahí también se va a desembocar en la culpabilidad directriz. Porque de la dirección, en todos los órdenes de la vida de un país, depende, en muy alta medida, que se mantenga encendido el espíritu nacional, el sentimiento de patria, que no es chauvinismo estúpido y hueco sino que equilibrado, autenticado por una conciencia clara y precisa, es una de las más nobles inquietudes humanas. Y ese sentimiento de patria está deteriorado, resentido, disminuido, en deporte. O, mejor dicho, también en deporte. Y lejos, muy lejos, podemos asegurarlo, estamos del chauvinismo patriotero.

¿Se recuperará el deporte argentino? Es posible. Pero por ahora no vemos ningún indicio que nos permita suponer se halle cercana la aurora de esa recuperación.

Todo lo anteriormente dicho no significa que olvidamos los triunfos conseguidos y el mérito asignable a quienes supieron conquistarlos. Nada de eso. Comenzamos por recordar el de Osvaldo Suárez, al nacer el año 1961, por ese Osvaldo Suárez que es uno de los ejemplos de dedicación, de los que supo aportar a su país en la medida de su capacidad y en el campo de su actividad. Hubo otros. Vivimos halagos que no olvidamos ni subestimamos. Ahí está el éxito de Abertondo, en el Canal de La Mancha; ahí el de Luis Nicolao, en Tokio; el de los atletas en Lima, uno de los más auspiciosos éxitos por lo que tiene de promisorio para el atletismo argentino en cuanto índice de una posible reacción; no olvidamos la conquista del título sudamericano de peso mosca por parte de Horacio Accavallo, terminando así la plaza vacante que hace muchos años correspondiera al siempre recordado Humberto Guzmán; tenemos presentes los triunfos de Alejandro Lavorante en los Estados Unidos; también los que encumbraron a Jorge Fernández; la conquista del Campeonato Sudamericano de Rugby; el similar halago que el tenis nos deparó en Paraguay. Puede que nos haya quedado sin mencionar algún otro éxito. No nos aflige, porque el propósito no es el de reseñar todos los cosechados en el año, sino dejar establecido que no permanecemos ajenos a ellos.

Pero todos esos triunfos no alcanzan para negar un hecho incuestionable. En plano general, el deporte argentino ha retrocedido, porque estamos más lejos del nivel internacional que años atrás.

Un hecho, sin embargo, es satisfactorio: la amplitud de la práctica deportiva nacional, que abarca a todas las especialidades del deporte. Y todas se realizaron regularmente. Algunas, además, intensamente, como por ejemplo, el automovilismo.

Como ocurre siempre, el fútbol se llevó la palma en cuanto a interés popular y nacional. Pero técnicamente, no respondió a ese interés. El llamado "fútbol espectáculo" (justificado a pesar de todo porque en el momento en que se lo promovió era imprescindible alguna medida conducente a estimular el decaído interés) quedó muy por debajo de lo que se esperaba de él. El nivel de juego del campeonato principal, apenas si arañó el adjetivo de discreto.

En el plano internacional no hubo motivo alguno para el entusiasmo. La jira por Europa del seleccionado, no diremos que despejó del todo negativamente la incógnita de nuestra relación de fuerza con el viejo mundo, pero en todo caso, indicó que la tendencia por ahora es de que así se despeje, indicación reafirmada por la selección soviética.

En automovilismo se cumplieron regularmente todas las competencias del calendario anual, cuyas pruebas máximas son el Gran Premio Argentino Standard y el Gran Premio Argentino de Turismo de Carretera, el primero ganado por el alemán Walter Shock y el segundo por Oscar Gálvez, quien reafirmó, escoltado por su hermano Juan, la dinastía en las carreteras de ese apellido.

En boxeo abundaron las peleas de interés, pero sigue sin surgir la gran figura capaz de hacerse idolatrar por las multitudes; necesidad ésa del ídolo que en el boxeo se siente más que en ningún otro deporte, quizá. Fueron las figuras más destacadas del año pugilístico, Nicolino Locche, Horacio Accavallo, el promisorio Abel Laudonio y el sugestivo Alé Alí.

En básquetbol también se cumplieron todos los torneos regularmente, como asimismo en ciclismo. Y en general, la actividad fue normal en todos los otros deportes. Con el agregado de que lo que decimos, hay que hacerlo extensivo a todo el país. Esto ya es algo. Se perciba o no la recuperación que se anhela, en esta normalidad de la actividad en todos los órdenes del deporte, está el cimiento para que se produzca.



SOBRE EL FILO del año 1961 Federico Thompson retuvo su corona de campeón argentino de peso mediomediano al superar por puntos a Juan Carlos Ducay. La escena muestra un pasaje de ese combate librado en el ring del Luna Park.

50 mil libras esterlinas para mejoras en Wembley

Será el único estadio del mundo con tribunas cubiertas para 100 mil personas. El fútbol inglés encara su preparación para el Mundial de Chile

BIRMINGHAM, BIPPA. (Por avión).— El cuadro representativo de Inglaterra está comenzando sus prácticas de conjunto en el centro de recreación de Lilleshall, cerca de esta ciudad, y entrenador y jugadores están trazando los planes secretos de su estrategia para tratar de batir a los formidables oponentes que habrán de enfrentar en las finales por la Copa Mundial de Fútbol que se dirimirá este año en Santiago de Chile.

Bajo la dirección de Walter Winterbottom ha empezado una sesión especial de entrenamiento y muchas ideas han sido probadas. Billy Wright, ex capitán del cuadro inglés, y Harold Stephenson son los entrenadores de los dos grupos en que para las prácticas se ha dividido a los 26 seleccionados.

Winterbottom viajará próximamente a Chile para efectuar investigaciones tendientes a dar al equipo inglés las mayores potencialidades.

LONDRES, BIPPA. (Por avión). — En tanto que la atención de los aficionados al fútbol se concentra en Chile, país donde se celebrará la competencia por la Copa Mundial, los administradores del deporte en Gran Bretaña ya están pensando en el campeonato de 1966 que se llevará a efecto en Londres.

Se han dado a conocer los detalles de un proyecto de mejoras al Estadio de Wembley, la sede del equipo de Inglaterra, donde han jugado mexicanos y brasileños, para convertirlo en el único campo del mundo con tribunas cubiertas para 100.000 espectadores. Se piensa invertir en tal propósito la suma de 500.000 libras esterlinas.

Wembley, situado en los suburbios al norte de la ciudad, se convertirá así en adecuado escenario para el Campeonato Mundial de Fútbol de 1966.

La cubierta que ahora posee el estadio y que da protección a unos 22.000 espectadores, será completamente demolida al terminar la actual temporada. El nuevo techo será de plancha de aluminio, con un perímetro interior construido de láminas de fibra de cristal traslúcidas, de forma que al campo llegue la mayor cantidad posible de luz solar.

El sistema de reflectores de Wembley, que costó 25.000 libras esterlinas, será modificado para que proporcione mejor iluminación.

El bar largo, que según las autoridades de Wembley es el segundo mayor de su clase en el mundo, será completamente rediseñado, con decoraciones y salas modernas.

OTRA VEZ GREAVES EN LOS TITULARES

LONDRES, BIPPA.— (Por avión).— Jimmy Greaves, que nunca estuvo lejos de los comentarios británicos de prensa desde su traspaso del Chelsea al Milán, a fines de la temporada anterior, acaparó de nuevo la máxima atención periodística en estos días.

Cuarenta y dos mil espectadores presenciaron su actuación por primera vez en esta temporada de la Liga, defendiendo los colores del Tottenham Hotspur, campeón de Primera División y de la Asociación de Fútbol que, hace unas semanas, consiguió de nuevo al jugador inglés (previo pago al Milán de casi 100.000 libras esterlinas).

Greaves satisfizo con creces la expectación despertada, jugando magníficamente en el partido que terminó con la victoria sobre el Blackpool por 5 a 1 y conservando su notable record de haber marcado tantos en todos sus "debuts" (records cuyos orígenes se remontan a los días en que jugó por vez primera en el conjunto juvenil del Chelsea).

Aunque no quedó registrado a tiempo para poder jugar en el once del Spur contra el Dukla, en Praga, para la eliminatoria siguiente de la Copa de Europa, Greaves fortalecerá evidentemente las esperanzas del club londinense de ser el primero de los ingleses cuyo equipo se haya clasificado para la final de la competencia, dado que consiga vencer a los checos sin el nuevo jugador.

También reavivará esas esperanzas por lo que hace a acortar distancias con respecto al Burnley, equipo que hoy va en cabeza de Primera División en la lucha por conseguir el título correspondiente a este año. El conjunto de Lancashire sufrió su primera derrota de la temporada en casa, a manos del Arsenal, y ante las victorias de sus más calificados rivales —Ipswich, Spur y West Ham—, el actual líder perdió valioso terreno.

Pese a la magnífica sorpresa de su victoria última, frente al gran Real Madrid, en encuentro amistoso, el Manchester United no pudo derrotar en su campo al West Ham, en partido de la Liga, y sigue ocupando el antepenúltimo puesto de la clasificación, sólo delante del Manchester City y el Chelsea.

El Liverpool continúa remontándose en su delantera de la Segunda División, seguido de uno de los conjuntos sorprendentes de la temporada, el Leyton Orient, de Londres. La temporada pasada éste luchó por evitar el descenso a Tercera División y perdió un promedio de 200 libras esterlinas semanales, por la escasa concurrencia que acudía a sus encuentros en casa.

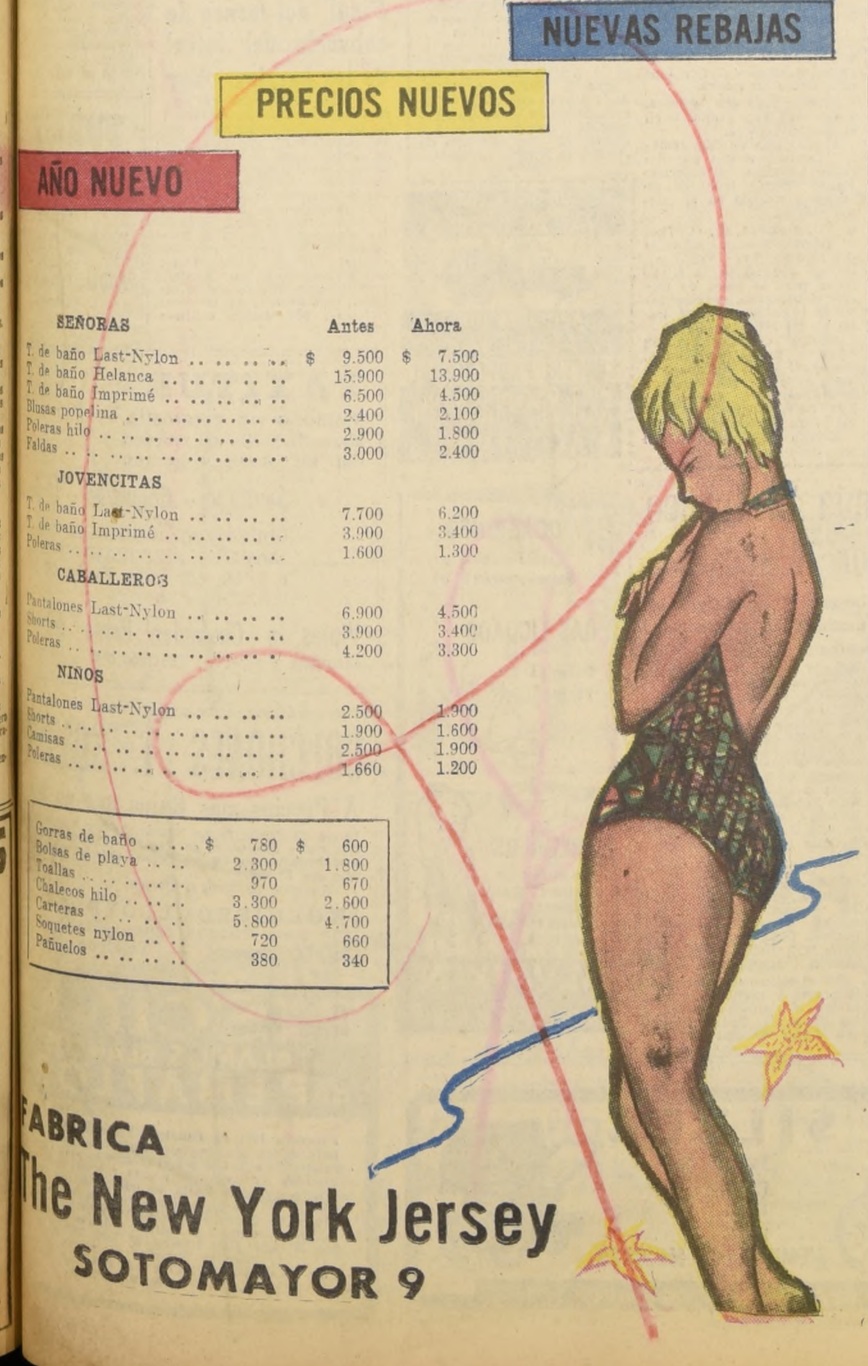
Ahora el club ha prometido a los jugadores unas vacaciones de dos semanas en España, acompañados de sus esposas e hijos, si, superando la prueba que se les opone, logran ganar el ascenso a Primera División esta temporada, para lo cual sería preciso que el equipo terminase en primero o segundo lugar, de Segunda.

Damas debutarán internacionalmente en S. A. de esgrima

"Ante la alternativa de no contar con figuras de experiencia en damas", acotó el jefe del equipo Sergio Vergara, ya que la mayoría de las que fueron figuras se retiraron de la peana, la Federación ha debido formar un equipo con aficionadas absolutamente novicias. Varias de ellas con buenas condiciones físicas y entusiasmo, pero sin el pulimiento que se requiere para intervenir con opción en un torneo sudamericano.

De ahí la desventaja que llevan en sus combates, y que cualquier resultado favorable que consigan individualmente será un triunfo. Más cuando, Venezuela y Perú presentarán equipos de defensoras avezadas y de experiencia.

Pero de todas maneras, la dirigente tendrá ahora una base para un buen conjunto futuro, y que hasta ahora no disponía.



	Antes	Ahora
SEÑORAS		
T. de baño Last-Nylon	$ 9.500	$ 7.500
T. de baño Helanca	15.900	13.900
T. de baño Imprimé	6.500	4.500
Blusas popelina	2.400	2.100
Poleras hilo	2.900	1.800
Faldas	3.000	2.400
JOVENCITAS		
T. de baño Last-Nylon	7.700	6.200
T. de baño Imprimé	3.900	3.400
Poleras	1.600	1.300
CABALLEROS		
Pantalones Last-Nylon	6.900	4.500
Shorts	3.900	3.400
Poleras	4.200	3.300
NIÑOS		
Pantalones Last-Nylon	2.500	1.900
Shorts	1.900	1.600
Camisas	2.500	1.900
Poleras	1.660	1.200

Gorras de baño	$ 780	$ 600
Bolsas de playa	2.300	1.800
Toallas	970	670
Chalecos hilo	3.300	2.600
Carteras	5.800	4.700
Soquetes nylon	720	660
Pañuelos	380	340

NO TUVO RIVALES. Ricardo Vidal, el fondista de la UC., que se impuso sin problemas, y con su característica jerarquía, en el Circuito "Ecuador", que se corrió ayer. 30'50.6" fue su tiempo para los 9 kilómetros, sin esforzarse, ante 50 competidores.

Ricardo Vidal se impuso en el Circuito "Ecuador"

No tuvo problemas el mejor fondista chileno actual, para superar con holgura a 45 competidores. 30'50.6" fue su tiempo para los 9 Kms. Suplementeros 1.o en puntaje general. 2 o Universidad Católica

Ricardo Vidal, el fondista internacional de Universidad Católica, y la figura de más relieve actual en pruebas de fondo del atletismo chileno se adjudicó con holgura los 9 kilómetros del Circuito "Ecuador", que organizado por el club de este nombre, se corrió ayer en la tarde por calles de la comuna San Miguel.

La prueba, como en los 9 años anteriores, constituyó un éxito por el entusiasmo con que fue disputada incluso por varios elementos nuevos de alguna capacidad. Así se dio fervor a un sector populoso de aficionados al atletismo, que siguieron su desarrollo estimulando a los competidores a través del recorrido.

La iniciativa de la entidad de la calle Valenzuela Puelma, es entonces digna de relieve, ya que prestigia justamente un aniversario más con un evento atlético, y consiguiendo premios valiosos. Toda una empresa que tiene repercusión, como que actúan entre ellos varios elementos de provincias.

EL GANADOR

Vidal ganó por una ventaja de más de 120 metros al buen Alberto Zamudio, otro fondista calificado también, pero al que superó por mayor calidad, y netamente, a poco de iniciarse la cuarta de las 7 vueltas del circuito. Después, y aunque afectado por los gases de los vehículos de Gran Avenida, y por la tierra de algunas calles, según declaró a LA NACION, bajó algo su firme tren de acción. Pero sin que nadie amagara su posición de líder. Por eso que considerando que no se esforzó al máximo, su tiempo de 30'50" 6|10 es bastante satisfactorio. Hay que agregar el ejemplo que brindó nuevamente Vidal al resto de las figuras, presentándose a cumplir su inscripción.

OTRAS IMPRESIONES.— En el resto de las clasificaciones, Zamudio no pudo sino escoltar al ganador, aunque luchando con tenacidad hasta dónde le fue posible. Bueno el desempeño del joven Robinson Barría, de Suplementeros, que se clasificó 3.o, quebrando la línea de un elemento como Oscar Paillán, en la antepenúltima vuelta. Es de confiar que pueda entrenar como corresponde, para aprovechar sus muchas aptitudes.

SINTESIS DE LA PRUEBA.— En las primeras vueltas, se alternaron en la iniciativa Paillán, Zamudio y Vidal, seguidos por Barría y Escudero. Pero ya a partir desde la cuarta, no hubo sino un solo triunfador, Vidal, que poco a poco fue tomando ancha ventaja, retrasando Escudero y Baeza, entre otros, y abandonando 5 competidores. Entre ellos, algunos novicios, que no pueden probar fuerzas en prueba de aliento, y sin la preparación necesaria. La Asociación Santiago debe fiscalizarlos.

RESULTADOS.— Los resultados generales: 1), Ricardo Vidal (UC), 30' 50. 06"; 2) Alberto Zamudio (Suplementeros), 31' 25"; 3) Robinson Barría (S), 32' 16"; 4) Oscar Paillán (S), 32' 28"; 5) Gerardo Vallejos (CC), 33' 33"; 6) Manuel Lillo (S), 33' 42"; 7) Luis Correa (ETCE), 33' 50"; 8) Jorge Baeza (UC), 33' 59"; 9) David Bravo (Ranc.), 34' 04"; y 10) Mauricio Escudero (Green Cross), 34' 08". 45 competidores cruzaron la meta.

PUNTAJE.— El general fue: 1) Suplementeros, 73 puntos; 2) UC, 38; 3) Colo Colo, 31; 4) Green Cross, 24; 5) A. Santiago, 20, y 6) ETCE, 15 puntos.

Peter Snell batió record mundial de la milla: 3'54 4/10

WELLINGTON, Nueva Zelandia, 27 (UPI).— Peter Snell, de Nueva Zelandia, superó hoy el record de la milla, al alcanzar un tiempo de tres minutos y 54.4 segundos.

Snell superó el record de 3.54.5 establecido por el australiano Herb Elliott, en Dublin, el seis de agosto de 1958.

Al señalar el nuevo record, Snell venció a Bruce Tulloh, de Gran Bretaña; Alberto Thomas, de Australia, y Murray Alberg, de Nueva Zelandia, en la prueba de la milla, en Wanganui.

N. de la R: Aunque el atleta neozelandés no figuraba entre los 10 mejores de la prueba (1.609 metros), en el ranking de 1961, sin embargo, registró el mejor tiempo del año en los 800 metros, que corrió en 1'46.4". Un antecedente que le sirvió, sin duda, para quebrar, aunque sea sólo en 1|10", la marca del australiano Hebert Elliot, lograda en la fecha que indica el cable.

Tenis:

M. Belkin, campeón junior de México al derrotar a N. Kalo

MEXICO, 27. (UPI).— Mike Belkin, de Estados Unidos, ganó anoche el primer torneo internacional de tenis junior al vencer a Niky Kalo, de Costa Rica, por 6|3, 6|0 y 7|5.

Los australianos Anthony Roche y Geoffrey Pollard, ganaron el campeonato de dobles para menores de 18 años, al vencer a los mexicanos Vicente Zarazúa y Jorge Mendoze, por 6|4, 6|4 y 8|6.

Reaparece Elías Vargas el viernes frente a Luis Díaz

Será el match de semifondo para el cotejo de Domingo Rubio con Gerardo Pérez. Mañana es la prueba de suficiencia. Lobos enfrenta al mendocino Vargas el 9. Osorio y Silva se medirán el 16. Von Clay "no está disponible todavía" para pelear con Mauro Mina. Treinta mil dólares le ofrecen a Fullmer para que enfrente a Joe Denucci





GODFREY STEVENS logró una victoria laboriosa, aunque clara, sobre el argentino Luis Díaz. Fue un match, hasta cierto punto, monocorde, toda vez que se peleó mucho en la media distancia, modalidad ésta que no se compadece con la capacidad física y la pegada del pluma chileno a quien habrá que hacerlo retornar a su boxeo ágil y veloz.

● Quedó elaborado definitivamente el programa de peleas que se cumplirá el viernes próximo en el cuadrilátero del Caupolicán. Como se ha anunciado, el match principal marcará la reentré del invicto Domingo Rubio, actuando ahora en la categoría liviano y teniendo como adversario al argentino Gerardo Pérez. Previamente, y también en cotejo a diez vueltas, medirán fuerzas Elías Vargas y el púgil mendocino Luis Díaz, que viene de oponerle enconada resistencia a Godfrey Stevens. Vargas reaparece tras larga relache. La reunión contará con un tercer match a diez rounds



ELIAS VARGAS: reaparece el viernes frente al argentino Díaz.

donde estarán frente a frente Cornelio Bosch y Sergio Lizama, para librar una revancha del encuentro que empataron tiempo atrás en Punta Arenas. Todos estos púgiles rendirán prueba de suficiencia mañana lunes.

● La temporada proseguirá el viernes 9, siempre en el tinglado de la calle San Diego, con la presentación del excelente liviano argentino Raúl Vargas que se enfrentará con Roberto Lobos. Se recordará que hace algunos años estos púgiles protagonizaron un match de excepcional jerarquía que terminó empatado. En el semifondo, Fernando Azócar peleará con Rumualdo Gatica, al paso que con anterioridad se medirán Nibaldo Rubio y el argentino Regino González.

● Para el 16 se ha pactado un match llamado a provocar honda expectativa: el campeón chileno de peso welter, Andrés Osorio, cruzará guantes con Luis Silva, invicto peleador que acusó notables progresos en su última actuación cuando noqueó al argentino Pérez.

● Por último, la programación del mes de febrero consulta en el último viernes, vale decir el 23, una nueva presentación del argentino Raúl Vargas en un encuentro donde seguramente su contrincante será Abelardo Siré.

● BOSTON, 27. (UPI). — El promotor de boxeo Sam Silverman ofreció al campeón mundial de peso mediano, Gene Fullmer, una garantía de 30.000 dólares para que se enfrente a Joe Denucci, en





MANUEL HERNANDEZ noqueó en cinco asaltos al argentino Regino González, que sufrió dos caídas antes de la cuenta definitiva. Aquí está la primera de estas caídas, producto de un recio derechazo. El medio mediano de Raúl Villalón mantuvo así su condición de invicto

una pelea en que no arriesgaría su corona, y que tendría efecto en marzo.

Silver agregó que la pelea, a diez rounds, se realizaría en el Boston Garden.

A principios de esta semana, Denucci venció por decisión unánime al veterano Ralph "Tiger" Jones en un match efectuado en el mismo estadio.

● FILADELFIA, 27. (UPI).— Tony Graziano, manager del mediopesado Von Clay, declaró que no se ha fijado fecha para la pelea de éste con el campeón sudamericano de la categoría, el peruano Mauro Mina, en Lima.

Agregó que en Perú se anunció prematuramente la fecha del 14 de febrero próximo, pero que comunicó cablegráficamente que su pupilo "no está disponible todavía" para el combate.

Explicó Graziano que Von Clay "eventualmente aceptará la pelea", pero no hasta "estar en buenas condiciones". Agregó que Clay ha estado haciendo ejercicios gimnásticos por la mañana y comenzará las sesiones de guantes la semana próxima.

Mañana continúa el torneo organizado por Maccabí

En la última jornada igualaron a 6 tantos Colombia y Argentina. Ambos son punteros del torneo con 8 y 7 puntos

Con bastante éxito han continuado desarrollándose, en el Gimnasio Maccabí, los dos campeonatos organizados por el Consejo de Deportes de esa institución.

Los resultados de la última jornada fueron los siguientes: en baby fútbol, Italia derrotó a Checoslovaquia, 4x2; Suiza a Rusia, 10x2, y Colombia empató con Argentina a 6 tantos.

En básquetbol, Inglaterra venció a Hungría, 27x26; Argentina a Uruguay, 34x25, y Suiza a Chile, 35x17.

En vóleibol: Italia a Checoslovaquia, 19|17 y 16|14; Inglaterra a Hungría, 16|14 y 19|17, y Chile a Suiza, 15|12 6|15 y 15|11.

El puntaje de este torneo en homenaje al Mundial es el siguiente: Serie "A": Colombia, 8 puntos; Argentina, 7 puntos. Serie "B": Brasil, 6 puntos; Inglaterra, 4 puntos. Serie "C": Italia, Chile y Suiza, con 4 puntos cada uno.

Por el torneo de invitación a la prensa y radio, el lunes se juegan el siguiente partido: a las 23 horas, Radio Portales con diario "Ultima Hora".



AQUI JUEGA SU CLUB

BLUE-STAR — VILLA LINDEROS, 3 equipos, y también los viejos cracks en la cancha del segundo. La delegación de Santiago saldrá desde su secretaría a las 13.30 horas.

ORLANDO ESPINOZA—ATLETICO CURACAVI, tres equipos en disputa del trofeo donado por Miguel Avila López, en la cancha del segundo. La delegación, a cargo del presidente Alfonso Alarcón, saldrá a las 5.30 horas, desde 19 Norte 1065.

GONZALEZ VIDELA—COLONIA, de Paine, 3 equipos en la cancha del segundo. La delegación de Santiago partirá a las 13.30 horas. Su primer cuadro formará con: Smith, Palacios, Ríos, Valdebenito, Plaveccino, Fernández, Pérez, Véliz, Jerez, Parodi y Torres.

JALEA REAL — SAN PEDRO de Las Condes, 3 equipos en la cancha de Américo Vespucio, al costado de la Escuela Militar, desde las 15 horas.

LATORRE — INDEPENDENCIA, de Ocoa, 3 equipos, en la cancha de la Hacienda Rabuco. La delegación sale a las 8 horas, desde la secretaría. El primer conjunto actuará con Zenteno, Orellana, Partal, Berríos, Cáceres, Tapia, Salazar, Lorca, Sánchez, Candia y Devia.

MIRASOL de Las Condes a El Quisco. Este club se dirige hoy a esa playa con sus jugadores y familiares, partiendo desde la secretaría, Vitacura 2878, a las 5 horas.

ORIENTAL ACACIAS—LAS MAJADAS, de Pirque, 3 equipos, en la cancha del segundo. La delegación de Santiago saldrá desde la secretaría a las 7 horas. En el compromiso ante el Pedro Aguirre Cerda, del domingo anterior, Oriental logró los siguientes resultados: terceros equipos 4 x 1, segundos 4 x 2 y primeros, empate a dos goles.

OSORNO DEFENSOR—JUVENTUD MANZANO, 3 equipos, en la cancha Olivos [...] desde las 14.30 horas.

RIVER PLATE—SANTA LOMENA, 3 equipos desde 14.30 horas, en la cancha [...] Hamburgo, final de esta [...]nida.

ELEUTERIO RAMIREZ—INDEPENDIENTE, La [...]ga, 3 equipos, en la cancha del segundo. La delegación [de] Santiago saldrá a las [...] horas, formando el [...] conjunto con Olivos, Sch[...] Revé, Olivares, Gutiérrez [...]morano, Contreras, Olivos [...]pez, Aliaga, Alvarez y [...]rez.

CARLOS TELLO—MAN[...] GODOY, 3 equipos, en la [can]cha de Pedro Donoso [...] de El Salto, desde las [...] horas. Se disputa un [...] de pantalones.

UNION DOÑIHUE—[...] de San Francisco de Mo[...] 3 equipos, en la cancha [del] segundo. La delegación [sal]drá a las 13 horas, desde Casa Estadio.

Clodio Brito elige nuevo directorio

Clodio Brito ha citado a asamblea general del club para el martes, a las 20.30 horas, en su sede social de María Graham 429, con el objeto de elegir sus nuevas autoridades para un período reglamentario. Postulan a las elecciones, prestigiosos socios como Pablo Arriaga, Enrique Campos, Enrique Toro y Manuel Vivado.

California juega con Depivo. "La Faena"

Con sus 3 divisiones, California enfrenta al Dep. La Faena", de Peñalolén, en la cancha ubicada en el paradero de los micros "Ñuñoa-Vivaceta" (Los Guindos N.o 12) empezando los terceros a las 14 horas.

Encarécense la asistencia y puntualidad de jugadores y simpatizantes.

Final del torneo de consuelo del fútbol de los barrios: hoy

La final del torneo de consuelo del campeonato de fútbol de los barrios, organizado por la Asociación Independiente se juega esta tarde, en la cancha del Rinconada, de Maipú, entre el equipo local y del Sebastopol, de Santiago.

El programa se inicia a las 14 horas, con equipos infantiles, siguiendo a las 16.30 Rinconada y Sebastopol, con sus equipos "B", y el de fondo, que mencionamos, que ha despertado gran interés por la calidad demostrada en la competencia, por ambos conjuntos.

Do Brasil desea concertar partid[os]

Do Brasil acepta part[idos de] fútbol amistosos a clubes [que] posean cancha, con 3 d[ivisio]nes adultas, para los [domin]gos en la mañana. Se [ofre]ce a los clubes inte[resados] mandar su correspondencia [a] nombre de Eduardo Lar[a] [...]pedes, Cuevas N.o 1522-B, [San]tiago.

HOMENAJE D[E] MAXIMO GARAY [AL] EQUIPO CAMPE[ON]

Con motivo de haber [gana]do el campeonato de la A[socia]ción General Velásquez, el [club] Máximo Garay ha org[anizado] para hoy, y desde las 15 [horas] un festival en homen[aje al] equipo de honor, con el [si]guiente programa que se [reali]zará en las canchas de B[...]do OHiggins 4780, con [...] pos:

Cancha N.o 2.— A[...] Brasil con Enrique Caña[...]res.

Cancha N.o 3.— Alon[so de] Ercilla con 56 Unido.

Cancha N.o 4.— A[...] Pobl. Ecuador.

Cancha N.o 5.— Pobl. [...]da con Academia de [...] Normal.

Cancha N.o 6.— Emb[...] Quintana con Població[n] Mercedes.

Cancha N.o 7.— Pob[l...] Las Rejas con 29 de [...]

Real Santa Ele[na] juega en Hospi[tal]

Con sus tres equipos [...] de fútbol se trasiada [...] Real Santa Elena hasta [la lo]calidad de Hospital-V[...] para enfrentarse en [...] amistosos con Primavera [...] Vínculo.

El viaje se efectuará [en mi]cro particular, que saldrá [a las] 8 horas, desde su sede [...] ubicada en calle Frank[lin]

HIPODROMO Chile

PRIMERA CARRERA.— 1.300 metros.— Condicional.— A las 7.30 horas.

Valdivieso	1	Alegrón	56	2	A. Petit	Debutante
Pesos	2	Armonio	56	11	A. Vodanovic	8 7
Lazzús	3	S. Cloud	56	5	A. Lab	0c
Parra	4	Baden	56	6	A. Ramírez	0
Miranda	5	Bermeo	56	9	A. Luna Q.	2
Saavedra	6	Desolado	56	7	C. Santos	4
Carú	7	G. Crown	56	18	R. Quiroz	7 5c 2
Riquelme	8	Hill Boss	56	4	V. Contreras	0 0c 0
Pence	9	Institutano	56	15	A. Castro	8c 0c
A. García	10	Tzigan	56	14	C. Rivera	0 0c
Jaque	11	Linógrafo	56	13	P. Medina	6 6
Farfán	12	Manubrio	56	16	J. Vial	2 3
Espinoza	13	M. Magoo	56	10	P. Bagú	3 5
Cataldo	14	Mudejar	56	8	J. Posadas	0
Ojeda	15	Promotor	56	1	L. A. Orellana	6
Díaz	16	Terco	56	17	R. Villa	Debutante
Meneses	17	Timbao	56	12	E. Cáceres	5c 9c 2
Toro	18	W. Land	56	3	F. León R.	2 5 3

SEGUNDA CARRERA.— 950 metros.— Condicional.— A las 8 horas.

Sandoval	1	Al Rodeo	55	7	S. Miceli	Debutante
E. Toledo	2	Ballantain	55	8	F. Castro I.	Debutante
Camus	3	Buen Revés	55	9	J. Santos	Debutante
Pezoa	4	Calivorano	55	4	R. Villa	8 6
Baeza	5	Caudillo	55	2	S. Olivares	Debutante
Soto	6	Makarios	55	10	A. Sepúlveda	Debutante
Olguín	7	Maktub	55	5	H. Cisternas	Debutante
Farfán	8	O. Negro	55	12	M. Rendic	5 4
Díaz	9	Rozón	55	11	A. Petit	Debutante
Meneses	10	San Carlos	55	3	C. Santos	Debutante
Saavedra	11	Taboleo	55	1	C. Santos	2
Toro	12	Sátiro	55	6	J. Castro R.	2 3

TERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— 10a. serie.— A las 8.30 horas.

Baeza	1	Insurrecta	54	4	O. Silva	3c 0c 4c
Hermosilla	2	Obscurito	54	13	E. Castillo	4c 9c
Pizarro	3	Itahue	53	1	J. García A	0 3
Araneda G	4	Kon Kon	53	3	M. Martínez	Reaparece
Trigo	5	Nereidita	53	8	J. Herane	7 0
Parra	6	Carúpano	51	7	S. Olivares	Reaparece
Jaque	7	Ambientado	50	2	E. Barticevic	0 7 9c
Carú	8	Billete	50	14	R. Quiroz	8 0 0
Cerda	9	Latente	50	6	A. Donati I.	0 9c 3
Barra	10	Auster	50	11	D. Solís	0
Riquelme	11	Bella Lisa	50	15	V. Contreras	8v 0 0
Reyes	12	P. Celeste	50	12	M. Valenzuela	0 8
Meneses	13	Extinguidor	49	10	F. Castro I.	6 5 4
A. García	14	Miss Monada	49	5	J. Salfate M	2 6 6
Muñoz	15	Poder	49	9	L. Santos	Reaparece

CUARTA CARRERA.— 1.200 metros.— 9a. serie.— A las 9 horas.

M. Alquinta	1	Frágil	55	15	Gmo. Toro	4 4
Lazzús	2	Dark Brown	54	11	O. Jara	4v 1
Salas	3	Niké	54	12	J. Posadas	8 0
Toro	4	Rivotorto	54	9	M. Valenzuela	6 5
Camus	5	Big Lady	52	6	J. Suárez	Reaparece
Madariaga	6	Fiador	52	13	S. Miceli	5 9
Barra	7	G. Future	51	5	S. Olivares	Reaparece
Soto	8	Pinturero	51	8	E. Navarro	3 0
Pezoa	9	Alexandra	50	10	D. Miranda	1 7 4
M. Aravena	10	Mañosita	50	14	O. Becerra	Reaparece
González	11	Didú	49	2	A. Vodanovic	Reaparece
Miranda	12	Jufora	49	1	C. Sepúlveda	Reaparece
Galdámez	13	Roi d'Amour	49	7	G. Urquidi	9 5
Farfán	14	Dictadora	49	3	J. Castro D.	4 0 2
Meneses	15	Madonna	48	4	C. Santos	

QUINTA CARRERA.— 1.200 metros.— 8a. serie.— A las 9.35 horas.

Camus	1	Temucana	54	10	F. Castro	0 0
Véliz	2	Alazán	54	2	R. Quiroz	9c
A. Paredes	3	Balumba	54	11	T. Bustos	Reaparece
Reyes	4	Aldebarán	53	15	E. Rodríguez	2c 9c 5
Pezoa	5	Toronto	53	6	A. Vodanovic	6c
Toro	6	Chapeada	52	13	O. López	0 9 0
Soto	7	Stock	52	4	A. Henríquez	8 4c 3
Trigo	8	Cielo Claro	52	8	F. Castro I.	0 6
Gutiérrez	9	Fanal	52	12	J. Posadas	0 0c
Farfán	10	Rinsol	52	7	Jorge Vial	6 7
Cerda	11	Alaraco	51	9	E. Núñez	1
Hugo Pilar	12	Pendenciera	51	1	M. Araneda	Reaparece
Neira	13	Eliano	49	14	A. Ramírez	7 7 9
Márquez	14	Baldón	48	5	A. Lab	0 0
Meneses	15	Idealista	48	3	A. H. García	3

SEXTA CARRERA.— 2.000 metros.— Handicap.— A las 10.10 horas.— (Primera válida para la Apuesta Triple.)

Saavedra	1	Yungay	57	8	J. Cavieres	3 0c
Muñoz	2	Nevado	56	6	M. Amaya	7c 8
Olguín	3	Tumbaíto	53	7	R. Rabello	7 6
Meneses	4	Yupanqui	53	12	G. de la Cerda	1
Salas	5	Birlocho	52	9	V. Romo	R 2c 2c
Baeza	6	Contulmo	52	1	M. Valenzuela	5c
Farfán	7	Curipeumo	50	10	J. Castro R.	8 4 7
Alquinta	8	La Estancilla	50	2	F. Gazmuri	4 5
Baeza	9	Damócles	47	4	J. Cavieres A	6v 6c
M. Aravena	10	Ganchera	47	3	E. Cáceres	3c 2c
González	11	Galo	46	11	H. Cisternas	3 8 2
Rivera	12	Don Tolo	45	5	P. Avaria	0c

SEPTIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 7a. serie.— A las 10.50 horas.

Toro	1	Elite	54	5	P. Avaria	1 3
Lazzús	2	Cataviento	54	1	O. Jara	6c 7c 0c
Farfán	3	Didé	54	15	J. Vial	1 0
Ojeda	4	Passepartout	54	11	L. A. Orellana	Reaparece
Véliz	5	La Lolito	53	3	A. Donati I.	5 0
Carú	6	Libertario	53	7	R. Quiroz	Reaparece
M. Aravena	7	Ana Patricia	53	8	T. Herrera	8 6
Alquinta	8	Bombástica	53	14	H. Gazmuri	3 0 1
Soto	9	Rojelana	53	9	J. Bernal	9 0
Camus	10	Royal Brian	53	10	F. Castro	6 8 0
Díaz	11	Trotinette	53	4	F. Gazmuri	0 0
G. Arancibia	12	Manosa	52	13	J. Herane	9 9
González	13	Cambusa	52	12	O. López	7 0 0
Baeza	14	Ola Marina	52	6	V. Romo	Reaparece
Meneses	15	Universo	51	2	M. Valenzuela	9 0

OCTAVA CARRERA.— 1.400 metros.— Carrera Especial.— A las 11.25 horas.— (Primera válida para la Apuesta Doble.)

Salas	1	Blackbushes	60	7	G. Urquidi	1 8v
M. Aravena	2	Mayorengo	56	2	A. Bullezú	Reaparece
Toro	3	Rey del B.	54	5	R. Celpa	2 8v 2
Sepúlveda	4	G. Puyehuito	50	3	E. Cáceres	5c 4c
Madariaga	5	Ana Frank	50	6	J. Suárez	1v 3
No corre	6	Kong	48	4	E. Rodríguez	1 1 1
Jorquera	7	Ambo	48	1	F. Jacial	1 2 1
González	8	G. Muchacho	45	8	A. Donati	9 5

NOVENA CARRERA.— 1.200 metros.— 1a. serie.— A las 12 horas.— (Segunda válida para la Apuesta Triple.)

Salas	1	Fantástico	61	4	O. Silva	3c 5c
Soto	2	Disparejo	57	5	J. Suárez	5
Farfán	3	Apasionado	56	12	J. Castro	6
Toro	4	Huambali	56	3	J. Bernal	2
Cerda	5	Ambiguo	50	10	J. Troya	2 5
Madariaga	6	Rebotado	50	9	A. Sepúlveda	3 4 1
Camus	7	Jabugo	50	7	O. López	4 2
Baeza	8	Dominado	49	1	J. Herane	9c 6 7c
Mora	9	Anita Luisa	48	6	E. Rodríguez	8 9
González	10	C. Gandolfo	48	2	A. Henríquez	5 3
Meneses	11	Huarello	46	8	A. Petit	2 7 7
Gatica	12	Red Kidney	45	11	J. Zúñiga	1 6 3

DECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 6a. serie.— A las 12.35 horas.— (Segunda válida para la Apuesta Doble.)

M. Díaz	1	Germano	54	2	D. Miranda	Reaparece
Salas	2	Recanto	54	3	L. G. Alvarez	0c 9c 6
Farfán	3	La Borde	53	5	J. Castro D.	5 4 2
L. A. García	4	Cavour	53	11	O. Becerra	7 9
Soto	5	Pista	51	10	O. Becerra	0 2
Toro	6	Sagitario	53	4	F. Jacial	1 5c 9c
Gutiérrez	7	Cotería	52	13	E. Valenzuela	0
Camus	8	Cuto	52	7	A. Valenzuela	0 0
Madariaga	9	Ojo de Aguila	52	14	J. Bernal	8c 8
González	10	La Siesta	51	15	N. Peralta	6c 0c 0c
Olguín	11	Gran Patria	51	6	R. Rabello	4 3 0
Pezoa	12	Hija de Oro	50	8	A. Vodanovic	4
Cerda	13	Parisette	50	9	J. Troya	0c 0
Yáñez	14	Spartanera	50	1	A. Castro	0c
Núñez	15	Pampa Mía	49	12	J. Melero B.	4c 9c 3

UNDECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 5a. serie.— A las 13.10 horas.— (Tercera válida para la Apuesta Triple.)

Jaque	1	Endimión	54	2	R. San Martín	4c 0c 3
Véliz	2	Ferid	54	12	R. Villa	1c 6c 0c
E. Toledo	3	Gagarin	54	8	J. Troya	6 6 1
Farfán	4	S. Magallanes	54	1	J. Castro R.	Reaparece
Camus	5	Alabanciosa	53	15	F. Castro	1 2
Neira	6	Aquarium	53	7	S. Olivares	1 0c
Alquinta	7	Corsi	53	14	F. Gazmuri	Reaparece
Díaz	8	Chalons	53	11	F. Gazmuri	9
Muñoz	9	Huiscapi	53	13	F. León R.	6 0
Toro	10	Salinita	53	5	C. Castro	Reaparece
Mora	11	Telémaco	53	9	D. Miranda	Reaparece
A. García	12	Gramour	52	10	O. Becerra	7 0 0
Carú	13	R. Dancer	52	3	R. Quiroz	Reaparece
Cerda	14	Tolondrón	52	4	L. A. Orellana	7c 0c
Madariaga	15	Trouvaille	52	6	J. Suárez	4 3 4

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (H. CHILE)

	1a. carrera	2a. carrera	3a. carrera	4a. carrera	5a. carrera	6a. carrera	7a. carrera	8a. carrera	9a. carrera	10a. carrera	11a. carrera	12a. carrera	13a. carrera
LA NACION	Windsor Land Manubrio Timbao	Makarius Maktub Rozón	Itahue Kon Kon Extinguidor	Dictadora Dark Brown Rivotorto	Alaraco Chapeada Stock	Yupanqui Galo Ganchera	Elite Bombástica Ana Patricia	Ambo R. del Bosque Ana Frank	Huambali Red Kidney Rebotado	Pista La Borde Sagitario	Trouvaille S. Magallanes Salinita	Candil Calerano Rapa	Aloe Cobrador Buena Pinta
LAS ULTIMAS NOTICIAS	Timbao Promotor Windsor Land	Makarios Taboleo Sátiro	Latente Itahue Insurrecta	Dark Brown Madonna Rivotorto	Stock Idealista Alaraco	Ganchera Yupanqui Galo	Ola Marina Elite Passepartout	Ambo Ana Frank R. del Bosque	Red Kidney Rebotado Jabuco	La Borde Pampa Mía Pista	Trouvaille Tolondrón Salinita	Calerano Orgulloso Candil	Aloe Cobrador Bataclán
LA SEGUNDA	Promotor Timbao Windsor Land	Makarios Sátiro Rozón	Latente Itahue Insurrecta	D. Brown Madonna Rivotorto	Stock Alaraco Idealista	Ganchera Yupanqui Galo	Ola Marina Elite Passepartout	Ambo Ana Frank R. del Bosque	Red Kidney Rebotado Ambiguo	Pampa Mía La Borde Pista	Tolondrón Trouvaille Salinita	Calerano Candil Bataclán	Aloe Orgulloso Cobrador
ULTIMA HORA	Timbao Windsor Land Golden Crown	Makarios Sátiro Taboleo	Latente Itahue Extinguidor	Dictadora Rivotorto Madonna	Stock Chapeada Idealista	Yupanqui Ganchera Galo	Elite Ana Patricia Bombástica	R. del Bosque Ambo Ana Frank	Rebotado Red Kidney Jabugo	La Borde Pista Sagitario	Trouvaille S. Magallanes Salinita	Calerano Orgulloso Ultima Hora	Bataclán Aloe Cobrador
EL CLARIN	Desolado Bermeo Baden	Sátiro Rozón Taboleo	Itahue Auster Billete	Mañosita Niké Madonna	Alazán Stock Rinsol	Ganchera Yupanqui Yungay	Elite Universo Cambusa	Ana Frank Ambo Mayorengo	Rebotado Jabugo Huambali	Pista Germano La Borde	Chalons Trouvaille Gagarin	Candil Ultima Hora Rapa	Tanaguarena Purrete Aloe
LA TERCERA	Timbao Manubrio Desolado	Taboleo Sátiro Orfeo Negro	Insurrecta Itahue Extinguidor	Dictadora Mañosita Madonna	Stock Idealista Alaraco	Galo La Estancilla Ganchera	Elite Ana Patricia Bombástica	Ana Frank Ambo R. del Bosque	Jabugo C. Gandolfo Huambali	Pista La Borde Pampa Mía	Trouvaille Alabanciosa Gagarin	Baredra Calerano Magancia	Cobrador Aloe Río Apure
EL CLUB	Windsor Land Timbao Manubrio	Sátiro Taboleo Makarios	Extinguidor Itahue Latente	Rivotorto Madonna Frágil	Stock Alaraco Idealista	Yupanqui Galo Ganchera	Elite Bombástica Ana Patricia	R. del Bosque Ambo Blackbushes	Huambali C. Gandolfo Rebotado	Pista Sagitario Gran Patria	Trouvaille Alabanciosa S. Magallanes	Ultima Hora Calerano Candil	Aloe Cobrador Bataclán
Ruido de Cascos, Coop. . . Vitalicia	Timbao Bermeo M. Magoo	Taboleo Makarios Sátiro	Latente Itahue Nereidita	Dark Brown Dictadora Mañosita	Chapeada Idealista Alaraco	Yupanqui Ganchera La Estancilla	Elite Bombástica Universo	Ana Frank Blackbushes G. Puyehuito	Rebotado Red Kidney Jabugo	Hija de Oro Pista Sagitario	Trouvaille Alabanciosa Gagarin	Calerano El Huinca Candil	Cobrador Río Apure Aloe
"Tierra Derecha", Radio Nacional	Manubrio Windsor Land Timbao	Rozón Makarios Sátiro	Itahue Insurrecta Latente	Mañosita Madonna Dark Brown	Stock Idealista Aldebarán	Damocles Galo Tumbaíto	Elite Passepartout Bombástica	Blackbushes Ambo Mayorengo	Red Kidney Rebotado Anita Luisa	La Borde Pista Pampa Mía	Salinita S. Magallanes Gagarin	Calerano Orgulloso Magancia	Cobrador Aloe Bataclán
LA HUASCA	Timbao Manubrio Bermeo	Makarios Taboleo Rozón	Itahue Latente Extinguidor	Rivotorto Madonna Mañosita	Stock Alaraco Idealista	Yupanqui Ganchera Damocles	Elite Ana Patricia Universo	Ambo Kong Blackbushes	Rebotado Red Kidney Huambali	La Borde Pista Sagitario	Alabancioso S. Magallanes Salinita	Calerano Candil El Huinca	Aloe Cobrador Bataclán
LA HIPICA	Timbao Manubrio Desolado	Makarios Rozón Taboleo	Itahue Latente Miss Monada	Rivotorto Dictadora Didú	Stock Fanal Toronto	Yupanqui Galo Curipeumo	Passepartout Ola Marina Cataviento	Ambo Ana Frank R. del Bosque	Jabugo Red Kidney Rebotado	Sagitario Pista Hija de Oro	S. Magallanes Salinita Gramour	Calerano Rapa Ult. Hora	Cobrador Aloe Purrete
EL ENSAYO	Timbao Manubrio Bermeo	Makarios Sátiro Orfeo Negro	Itahue Latente Extinguidor	Dictadora Rivotorto Dark Brown	Idealista Stock Chapeada	Yupanqui Gálo Ganchera	Elite Ana Patricia Bombástica	Ana Frank R. del Bosque Kong	Red Kidney Rebotado Jabugo	La Borde Sagitario Pista	Trouvaille Endimión S. Magallanes	Calerano Candil Rapa	Aloe Cobrador Buena Pinta

Ambo puede repetir su última victoria

Destaca muy buena opción en la mejor prueba del H. Chile

AMBO, el corredor hijo de Trois Moulins y Ambrosía, que prepara Fernando Jacial, será el defensor de nuestro pronóstico a ganador en la Carrera Especial que sobre la distancia de 1.400 metros se corre en la pista del Hipódromo Chile, como octava prueba de las trece programadas para hoy.

Nuestras preferencias por Ambo se basan en sus últimas actuaciones y sobre todo que en los trabajos previos ha ido mejorando su estado físico. Para escoltar al hijo de Trois Moulins, nos inclinamos por Rey del Bosque, que vuelve a la distancia que más le acomoda.

La Selección de Aprontes para el día de hoy es la siguiente:

1.a ARMONIO: 200 metros en 12 1|5, con Carlos Pezoa.
STORMY CLOUD: 400 metros en 24 2|5, con Manuel Lazzús.
BADEN: 1.200 metros en 1.19, con R. Neira.
DESOLADO: 400 metros en 24 3|5, con Enrique Saavedra.
PROMOTOR: 400 metros en 24 1|5, con C. Ojeda.

2.a AL RODEO: 600 metros en 37 2|5, con J. Sandoval.
MAKARIOS: 200 en 11 4|5, con E. Soto.
MAKTUB: 400 metros en 23 3|5 con H. Olguín.
SATIRO: 400 metros en 24 1|5, con F. Toro.

3.a ITAHUE: 200 metros en 12 1|5; repitió en 12 2|5, con F. Pizarro.
CARUPANO: 400 metros en 24 3|5, con A. Mora.
BILLETE: 1.000 metros en 1.07, con M. Carú.
BELLA LISA: 200 metros en 13 4|5, repitió en 13 1|5, con aprendiz.

4a. RIVOTORTO: 400 metros en 24 2|5 con Fdo. Toro.
GOLDEN FUTURE: 600 metros en 37 con V. Barra.
MAÑOSITA: 200 metros en 12 4|5; repitió en 12 3|5, con S. Véliz.

DICTADORA: 200 metros en 12 2|5; repitió en 12 3|5, con G. Farfán.

5a. BALUMBA: 1.000 metros en 1.04 4|5, con A. González.
CHAPEADA: 800 metros en 51 segundos, con M. Alquinta.
STOCK: 400 metros en 24 3|5, con E. Soto.
BALDON: 400 metros en 25 1|5, con C. Paredes.
IDEALISTA: 500 metros en 31 segundos con E. Márquez.

6a. YUPANQUI: 400 metros en 24 2|5 con F. Meneses.
LA ESTANCILLA: 400 metros en 24, de bajada y desde el partidor, con M. Alquinta.
GALO: 800 metros en 50 3|5, con F. Toro, y acompañado.

7a. PASSEPARTOUT: 400 metros en 24 2|5, con C. Ojeda.
LIBERTARIO: 400 metros en 24 3|5, con M. Carú.
ROJELANA: 600 metros en 36 3|5, con F. Toro.
UNIVERSO: 400 metros en 24 3|5, con F. Meneses.

8.a REY DEL BOSQUE: 500 metros en 31 segundos; repitió en 31.1|5, con Enrique Contreras, en el Club Hípico.
ANA FRANK: 600 metros en 36 segundos, con Ricardo Madariaga.
AMBO: 1.000 metros en 1.04.2|5, con Enrique Núñez, en pista de arena del Club Hípico.
GRAN MUCHACHO: 600 metros en 37.2|5, con Artemio González.

9a. FANTASTICO: 1.400 metros en 1.34, con Eulogio Salas, en el Club Hípico.
DISPAREJO: 1.000 metros en 1.04, con Eduardo Soto.
APASIONADO: 1.200 metros en 1.19, con G. Farfán.
HUAMBALI, 600 metros en 35 segundos, de bajada, con Eduardo Soto.
REBOTADO: 400 metros en 24.3|5, con Ricardo Madariaga.
JABUGO: 500 metros en 31 segundos, con Luis Camus.
CASTEL GANDOLFO: 400 metros en 23 segundos, de bajada y desde el partidor, acompañado, con Artemio González.
HUARELLO: 400 metros en 24.3|5, con Gabriel Meneses.

10a LA BORDE: 400 metros en 23.3|5, con Ricardo Madariaga y de bajada.
PISTA: 400 metros en 23.3|5, con Eduardo Soto de bajada.
CUTO: 200 metros en 12, repitió en 12, con Luis Camus.
GRAN PATRIA: 400 metros en 25.1|5, con Luis Camus.
HIJA DE ORO: 400 metros en 25 segundos, con Luis Camus.

11.a GAGARIN: 600 metros en 36.1|5, con L. E. Toledo, de bajada.
SIEMPRE MAGALLANES: 1.200 metros en 1.18.2|5, con Bernardo García y acompañado.
CHALONS: 200 metros en 12.3|5, repitió en igual tiempo con Samuel Meneses.
SALINITA: 600 metros en 38 segundos, con Fernando Toro.
ROYAL DANCER: 500 metros en 31, con Mario Carú.

12.a CONVOY: 400 metros en 23.3|5, con A. Díaz, repitió en igual tiempo.
CANDIL: 200 metros en 12 segundos, con A. Díaz.
BAREDRA: 400 metros en 24 segundos, de bajada y con Luis Hevia.
TREBLE MISION: 600 metros en 36.4|5, con Osvaldo Hermosilla y acompañado.
ORGULLOSO: 400 metros en 23 segundos, con Hernán Olguín, de bajada, desde el partidor y acompañado.

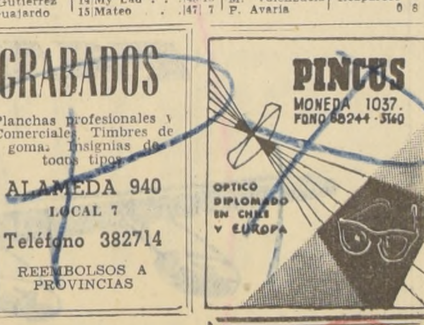
13.a QUE VALOR: 1.000 metros en 1.04, con Augusto Díaz.
BATACLAN: 200 metros en 12 y 400 metros en 23 con Samuel Meneses.
TANAGUARENA: 500 metros en 31 segundos, con Augusto Díaz.
PURRETE: 1.200 metros en 1.18.2|5, con G. Farfán acompañado.
TRANCO ALEGRE: 600 metros en 38 segundos, con Hernán Olguín.
ALOE: 400 metros en 23 segundos, de bajada, desde el partidor, con Artemio González.
MATEO: 500 metros en 30.3|5, con Ernesto Guajardo en la pista del Club Hípico.

DUODECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 4a. serie.— A las 13.45 horas.

M. Díaz	1	Convoy	57	11	A. Petit	6 0
S. Véliz	2	Winston	56	2	A. H. García	6
F. Toro	3	Candil	55	1	C. Castro	4 1
L. Camus	4	Baredra	54	3	V. Cepeda	2
O. Muñoz	5	María	54	4	R. Méndez	5c 8c
L. A. Paredes	6	Magancia	52	10	P. Inda	1c 6c 3c
R. Madariaga	7	Calerano	51	6	J. Suárez	4c 2 1
R. Neira	8	Tasajo	51	14	S. Olivares	6 9
E. Soto	9	El Huinca	51	9	A. Vodanovic	4 0
A. González	10	Diestro	50	7	R. Villa	Reaparece
F. Meneses	11	Rapa	50	15	G. de la Cerda	1 2 9
G. Farfán	12	Ult. Hora	50	7	A. Ramírez	2 1 0c
H. Pilar	13	T. Misión	49	13	L. Guajardo	2 2 8
H. Olguín	14	Orgulloso	49	8	A. Henríquez	4c 3 6
L. Marchant	15	Somalia	49	12	L. A. García	0c

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— 3a. serie.— A las 14.15 horas.

J. Pérez	1	Rafumón	60	11	L. Contreras	5 7
F. Suárez	2	Polito Sur	59	6	T. Herrera	Reaparece
L. E. Toledo	3	Leviathan	58	9	D. Miranda	6 3 5
R. Madariaga	4	Buena Pinta	55	8	G. Urquidi	0v 9v
S. Véliz	5	Qué Valor	54	14	A. Donati	Reaparece
F. Toro	6	Bataclán	53	2	R. Rabello	8c 2c 4
L. Camus	7	Tanaguarena	53	4	F. Castro	Reaparece
H. Olguín	8	Dolmar	51	1	C. Castro	Reaparece
G. Farfán	9	Purrete	50	5	J. Castro R.	Reaparece
L. A. Paredes	10	Río Apure	50	10	Hugo Inda	6c 5 3c
O. Hermosilla	11	T. Alegre	50	13	O. López	0
L. Marchant	12	Cobrador	49	12	J. González	1 1
A. González	13	Aloe	48	3	A. Henríquez	0 1 3
L. Gutiérrez	14	My Lad	48	15	M. Valenzuela	Reaparece
E. Guajardo	15	Mateo	47	7	P. Avaria	0 8 4







LA ASOCIACION DE FABRICANTES DE ACEITE COMESTIBLE

A LA OPINION PUBLICA

POR NOTICIAS DADAS POR RADIO Y POR PUBLICACIONES EN LA PRENSA DE LOS DIAS 26 Y 27 DE ENERO, ESTA ASOCIACION SE HA IMPUESTO, CON PROFUNDA SORPRESA, QUE EL GOBIERNO HA RESUELTO REQUISAR TODAS LAS FABRICAS DE ACEITE COMESTIBLE DEL PAIS Y COLOCAR SU ADMINISTRACION A CARGO DE UN INTERVENTOR.

La Asociación publicó en los diarios del día 26 una información sobre las causas de la escasez de Aceite Comestible que se nota actualmente en el mercado, la cual es ajena en absoluto a la voluntad de la Industria.

Desea, ahora que se ha dictado este Decreto de requisición, exponer algunos hechos adicionales:

1º.— Desde mediados de 1961, la Asociación se vino preocupando de la conveniencia de adquirir Aceite, a la brevedad posible, para proveer al país durante el período de enlace entre el término de la cosecha nacional que se estaba elaborando y la llegada de la nueva cosecha en los primeros meses de 1962.

2º.— Con tal objeto pidió propuestas para la compra de Aceite proveniente de Excedentes Agrícolas en conformidad al Convenio vigente con los EE. UU. Estas propuestas fueron dejadas sin efecto por el Ministerio de Economía por argumentos derivados de falta de algunos trámites burocráticos.

3º.— Posteriormente, en entrevistas sostenidas con las personas que han ocupado últimamente la Subsecretaría del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción y con altos funcionarios del mismo Ministerio, la Asociación insistió en la urgencia de comprar Aceite Crudo con el objeto de mantener abastecido normalmente el mercado interno.

4º.— Resuelta finalmente esa compra en noviembre de 1961, la Industria se preocupó de que el Aceite fuese embarcado para llegar a tiempo y proveer al país de este producto con regularidad. Fue así como distribuyó la compra en tres embarques; uno para llegar a mediados de diciembre de 1961, otro a principios de enero de 1962 y el último a fines de este mes.

5º.— Entretanto, hizo presente a los funcionarios del Ministerio de Economía la urgencia que existía en dictar un Decreto de Rebaja de Derechos de Internación tal como se había hecho en ocasiones anteriores, que absorbiera el mayor costo de todas las partidas de Aceite importadas.
Infortunadamente, ese Decreto se publicó sólo el 29 de diciembre y se refirió únicamente a la primera partida de Aceite comprada por la Industria y llegada ese mes.

6º.— El pedido de la Asociación para que el Decreto fuese extendido a los embarques de enero de 1962 fue respondido con argumentos legales que impedían hacerlo; desgraciadamente, esas razones no existían en la medida que se aseguró a la Industria, como pudo comprobarlo últimamente en conversación sostenida con la Secretaría de la Zona de Libre Comercio.

7º.— Aparte de estas razones, la modificación del régimen de cambio retrasó la tramitación en el Banco Central de las operaciones destinadas a financiar la compra de este Aceite.

8º.— La Industria ha entregado al comercio todo el Aceite que ha podido producir y lo ha vendido al precio fijado por el Gobierno, que se mantiene estable desde 1959.
La anarquía de precios que se advierte en las ventas de Aceite al detalle no es imputable a la Industria, ya que, por desgracia, no existe fijado para el Aceite Comestible un precio de venta al público consumidor.

LA ASOCIACION DECLARA QUE LOS INDUSTRIALES RESPETARAN EL DECRETO DE REQUISICION Y PONDRAN LAS FABRICAS A DISPOSICION DEL SEÑOR INTERVENTOR.

PERO ADVIERTE QUE DICHO DECRETO NO VA A RESOLVER EL PROBLEMA QUE DERIVA DE LAS TRAMITACIONES Y DEMORAS QUE SE HAN RELATADO, LAS QUE NO SE RESUELVEN REQUISANDO LAS INDUSTRIAS Y ENTREGANDO SU ADMINISTRACION A UN INTERVENTOR, POR CAPAZ QUE SEA.

SANTIAGO, Enero 27 de 1962.—

CLUB HIPICO

Domingo 28 de enero de 1962

PRIMERA CARRERA.— 1.000 metros.— Condicional.— A las 13.30 horas.

N.	1 Adulis	52	2	C. Tapia	Debutante
Medel	1a Lilea	52	15	J. Salas	Debutante
Guajardo	2 Amoro	52	14	L. Gajardo	16
Pezoa	3 Bonacet	52	3	A. Vodanovic	3 6 3
González	4 Cecilia Ida	52	7	A. Donati	11 8 4 8
Muñoz	5 Consutia	52	10	M. Amaya	Debutante
Reyes	6 Chola	52	5	J. B. Argagnón	2 7 4 7
Jorquera	7 Espadista	52	13	H. Godoy	7 7 10 16
M. Aravena	8 Jalousie	52	18	R. Celpa	5 2 4 7
Miranda	9 La Misteriosa	52	8	C. Sepúlveda	9 6 7 10
Meneses	10 M. en Flor	52	1	J. Cavieres A.	8 3 4 13
Montoya	11 Mañanita	52	19	D. Sotomayor	13 14
L. Silva	12 Maruja	52	12	L. A. García	4 9 10 9
Galdames	13 Miss Luck	52	17	P. Avaria	Reaparece
Hevia	14 Philippa	52	9	T. Herrera	11 11 12 5
Parra	15 Provisora	52	16	R. Rabello	9 10 9 8
M. Baeza	16 Smile	52	4	E. Castillo	7 13 7
Ojeda	17 Speedy Gal	52	11	R. Albornoz	4 4 7 12
Monetta	18 Volubilis	52	6	A. Valdés	Reaparece

SEGUNDA CARRERA.— 1.000 metros.— Condicional.— A las 14 horas.— (Primera válida para la Apuesta Doble. Cierre a las 13.50 horas.)

M. Baeza	1 Belarmina	52	3	A. Proschle	2 3 2 5
Bravo	2 Cilbera	52	9	P. Medina	Debutante
Alburquerq.	2a Valpele	52	2	L. Espinoza	Debutante
Reyes	3 Codorniz	52	16	J.B. Argagnón	3 11 6
Rivera	4 Dinamita	52	1	J. Maldonado	16 10 12
Salas	5 D. Estrella	52	14	L. Gajardo	Debutante
Pezoa	6 Fondo Azul	52	7	D. Sotomayor	7 5
M. Yáñez	7 Ilusión	52	19	J. Zúñiga	9 12
Basoalto	8 Indignada	52	11	J. Fuentes	15 21 8 11
Díaz	9 Isabel	52	13	C. Castro	12 13
Hugo Pilar	10 La Temblorosa	52	5	C. Sepúlveda	8 4 8 12
M. Aravena	11 Lucrativa	52	15	P. Inda	Debutante
Galdames	12 Melele	52	6	G. Urquidi	4 8 7 4
Núñez	13 Mequema	52	10	J. Melero	11 13 4
Marchant	14 Ofelita	52	18	L. G. Alvarez	18 12 9 9
Muñoz	15 Prevenida	52	4	J. Salas	12
H. Ponce	16 Sakkara	52	17	J. Chamorro	7 4 5 6
Meneses	17 Sin Orgullo	52	12	S. Miceli	9 7 6 11
Montoya	18 Siracusana	52	8	R. Villa	2 8 11

TERCERA CARRERA.— 1.000 metros.— Condicional.— A las 14.25 horas.

O. Olivares	1 Bienestar	55	4	A. Valdés	4
R. Jaque	2 Big Winner	55	9	T. Herrera	Debutante
O. Muñoz	3 Llahué	55	1	J. F. González	6
J. M. Baeza	4 Nipororo	55	6	E. Inda	2 5
F. Toro	5 Pretty Boy	55	3	P. Valderrama	4
D. Reyes	6 Proust	55	8	P. Bagú	Debutante
H. Salas	7 Resorte	55	5	G. Urquidi	10
J. Escobar	8 Totihue	55	2	R. Allen	Debutante
J. M. Aravena	9 Veritable	55	7	A. Bullezú	Debutante

CUARTA CARRERA.— 1.000 metros.— Condicional.— 14.55 horas.— (Segunda válida para la Apuesta Doble. Cierre a las 14.45 horas.)

O. Muñoz	1 Abombillada	52	[illegible]	J. F. González	6
J. Sandoval	2 Arauguecia	52	6	S. Miceli	8
J. M. Baeza	3 Doris Day	52	10	L. G. Alvarez	Debutante
H. Salas	4 Esponja	52	7	M. Reyes	6
C. Pezoa	5 Isabella	52	5	D. Sotomayor	Debutante
D. Reyes	6 Jaqueca	52	9	P. Bagú	Debutante
R. Jaque	7 Lleca	52	11	R. San Martín	3
J. M. Aravena	8 Mal Pagá	52	4	C. Muñoz G.	Debutante
R. Montoya	9 Mangosta	52	2	S. Gajardo	8 8
A. Núñez	10 Mi Loca	52	8	J. Melero	Debutante
J. Castro	11 Orange Peel	52	1	J. Chamorro	Debutante

QUINTA CARRERA.— 1.900 metros.— Handicap.— A las 15.20 horas.

G. Jorquera	1 Tabacal	56	2	V. Ramírez	4 1 4 2
E. Salas	2 Baracaldo	54	4	H. Inda	2 2 1
R. Madariaga	3 Manojo	54	5	V. Romo	2 3 5
A. Núñez	4 Aristodemo	49	1	J. Melero	3 3 6 3
R. Gatica	5 Vickery	48	3	J. M. Baeza	9 6 1 3

SEXTA CARRERA.— A las 15.55 horas.— 1.500 metros.— 6a. serie.— Handicap.— (Primera válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 15.45 horas.)

C. Galdames	1 Bricketazo	56	4	J. Zúñiga	3 1 8
L. A. Rojas	2 Scandaleuse	56	10	C. Muñoz G.	1 10 3 7
A. Jaque	3 Tamboreo	56		J. González H.	2 2 3 2
G. Ayub	4 Huxley	55	9	V. Romo	10 5 6
J. M. Baeza	5 Nebreda	55	12	P. Inda	10 7 3
S. Meneses	6 Magyar	54	6	A. Sepúlveda	5 7 1 1
J. Sandoval	7 Barbacoa	52	11	L. E. Vásquez	1 9 6 10
D. Reyes	8 Pitillo	52	3	E. Castillo	11
R. Jaque	9 Shameless	52	15	G. Urquidi	7 2 2
H. Ponce	10 Emula	51	8	M. Ortiz	3 7 7 11
L. Marchant	11 Amambay	49	13	R. San Martín	Reaparece
F. Suárez	12 Altavoz	46	5	A. Carreño	1 4 7 2
R. Alburquer.	13 Quiquita	46	14	S. Fuentes	5 8 5 5
P. Muñoz	14 Bajita	45	7	F. León R.	10 13 3 7
E. Guajardo	15 Narigón	45	2	F. 2.o Chamor.	8

SEPTIMA CARRERA.— A las 16.20 horas.— 1.100 metros.— 3a. serie.— Handicap.

O. Muñoz	1 Oscar	56	5	J. Melero	8 7 5 6
E. Saavedra	2 Banderillero	54	3	J. Cavieres A.	4 10
J. Escobar	3 Carácter	54	10	J. Inda	3 3 1
A. Jaque	4 G. Chance	54	7	F. León R.	3 5 5 8
E. Salas	5 Tronio	54	2	J. Fuentes	7 3 6
F. Toro	6 Rey del Sol	52	9	F. Jacial	9 7 7 2
G. Jorquera	7 Yalosé	52	11	P. Bagú	4 4 5 5
A. Núñez	8 Ricky Bar	50	6	O. Silva	2 3 1
J. M. Baeza	9 Nirivilo	48	1	P. Valderrama	11 7 10
A. González	10 Tantiby	48	8	E. Scala	10 12
R. Gatica	11 Nortina	45	4	A. López	3 1 1

OCTAVA CARRERA.— A las 16.50 horas.— 1.100 metros.— Premio "CARLOS COUSIÑO".

R. Madariaga	1 Invasor	60	1	J. González R.	1 4 7 4
J. Escobar	2 Mambrino	56	7	A. Castro	3 6 5 1
R. Valenzuela	3 Hamurabi	54	4	J. Maldonado	1 4 6 3
E. Saavedra	4 Polichinela	53	6	J. Cavieres	1 1 8 8
G. Jorquera	5 Snipe	50	8	P. Bagú	5 1 2 5
R. Gatica	6 Cara Linda	47	3	A. Proschle	2 1 2
J. M. Aravena	7 Peñaflor	47	9	J. Cavieres	1 9 1
C. Sepúlveda	8 Mesurada	46	5	J. Cavieres A.	6 6 7 4
S. Escudero	9 Rosa Gil	45	2	B. Inda	5 1 3 7

NOVENA CARRERA.— 1.500 metros.— 4a. serie.— Handicap.— A las 17.20 horas.— (Segunda válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 17.10 horas.)

A. Jaque	1 Big Dandy	60	8	R. San Martín	2 3 2 7
C. Pezoa	2 Canadian	55	2	D. Sotomayor	5 5 3
A. Núñez	3 Idéntico	55	8	D. Sandoval	7 3 1
M. Yáñez	4 Delia	54	12	J. B. Argagnón	5 4 6 4
H. Salas	4a Grandiosa	50	11	A. Castro	2 1 [illegible] 9
J. Castro	5 La Sin Envid.	52	6	J. Chamorro	3 4 4 6
R. Madariaga	6 Quel Fou	52	[illegible]	J. Melero	1 [illegible] 4 7
F. Toro	7 Telaraña	51	5	P. Valderrama	1 5 2
C. Galdames	8 Pisco Sour	50	10	F. 2.o Chamorro	Reaparece
J. M. Aravena	9 Lenca	49	4	F. Inda	1 5 4
J. M. Baeza	10 [illegible]	48	1	O. Silva	3 4 5 11
R. Jaque	11 La Buly	46	7	J. Medina	3 1 7

DECIMA CARRERA.— 1.100 metros.— 4a. serie.— Handicap.— A las 17.50 horas.

N. N.	1 Reviens	56	1	D. Sotomayor	3 1 4
N. N.	2 Nubis	55	6	J. Inda	3 6 6 5
R. Madariaga	3 Vera Cruz	55	10	E. Cáceres	3 1 1 6
F. Toro	4 V. Eugenia	55	11	R. San Martín	2 5 3 4
J. E. Rodríguez	5 Matsu	54	[illegible]	P. Valderrama	Reaparece
A. Núñez	6 Sibila	53	9	A. Breque V.	1 5 2 2
J. M. Aravena	7 Los Yuyos	52	3	J. Cavieres	15 6 2 1
G. Jorquera	8 Busca	50	8	A. Valdés	2 3 3 5
L. A. Marchant	9 Frivolité	50	7	L. A. García	2 10 6 2
C. Galdames	10 Escarito	47	4	R. Celpa	Reaparece
P. Jaque	11 Cantaniña	46	[illegible]	P. Bagú	5 1 7
R. Gatica	12 [illegible]	45	12	V. Romo	7 4 8 7

UNDECIMA CARRERA.— 1.500 metros.— 5a. serie.— Handicap.— A las 18.25 horas.— (Tercera válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 18.15 horas.)

E. Saavedra	1 Surcouf	59	3	[illegible] Inda	1 2 4 3
R. Madariaga	2 P. Said	56	10	[illegible] Melero	12 5 12
A. Núñez	3 Ebanista	55	15	D. Sandoval	2 5 1 2
V. Bravo	4 Jarder	55	6	[illegible] Medina	2 16 5 [illegible]
A. González	5 Gavia	54	13	C. López	15 6 [illegible] 8
H. Salas	6 Abeilita	52	1	A. Petit	1 4 6 [illegible]
S. Meneses	7 Nixé	52	14	[illegible] Romo	2 5 5
R. Gatica	8 Concurrencia	50	5	F. Jacial	10 7 [illegible]
R. Neira	9 Espiral	49	12	L. E. Vásquez	10 [illegible]
G. Meneses	10 Gitano	49	8	J. Troya	3 4 2
J. M. Baeza	11 Manotón	49	11	O. Silva	1 10 10
C. Galdames	12 Comet	48	2	G. Urquidi	7 8 1 4
R. Montoya	13 Rigor	48	7	R. Villa	8 6 5 3
Hugo Pilar	14 Jardín	47	9	E. Castillo	10 4 7 8
J. M. Aravena	15 Takamatsú	47	1	A. Bullezú	2 5 3 1

DUODECIMA CARRERA.— 1.100 metros.— 5a. serie.— Handicap.— A las 19 horas.

J. Escobar	1 V. Negro	57	5	B. Inda	4 9 8 1
O. Muñoz	2 Last Dream	56	8	L. Espinoza	3 6 7 2
R. Madariaga	3 Don Manuel	54	9	L. Guajardo	5 6 5 10
H. Salas	4 Cetrala	53	19	R. Allen	4 20 14 8
E. Salas	5 La Fleche	53	7	L. A. García	2 2 2
J. M. Aravena	6 Pluto	53	17	J. Cavieres	5 3 11
J. M. Baeza	7 Africander	52	11	P. Bagú	3 2 3 7
A. Núñez	8 Mazatlán	52	6	D. Sandoval	3 1 8
D. Reyes	9 Romance	52	13	E. Rodríguez	12 2 4
C. Pezoa	10 Calcis	51	2	D. Sotomayor	2 1 4 5
F. Toro	11 Agitación	50	14	J. Chamorro	3 10 7 3
D. Cerda	12 Ernesto	48	10	E. Valenzuela	4 1 17
R. Jaque	13 Gigi	48	15	G. Urquidi	6 9 10 15
C. Galdames	14 King John	48	4	J. Zúñiga	4 3 1
M. Gatica	15 La Pasarela	48	12	E. Rodríguez	9 11 9 16
R. Gatica	15a S. Montiel	45	16	H. Godoy	11 10 13 5
G. Meneses	16 Regreso	48	8	L. A. Contreras	5
N. N.	16a Oreado	45	20	J. González H.	1 7 6 6
A. González	17 Sagaz	48	1	L. Contreras A.	2 9 1 R
S. Meneses	18 Mineola	46	18	E. Castillo	9 3 6 8

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (CLUB HIPICO)

	1a. carrera	2a. carrera	3a. carrera	4a. carrera	5a. carrera	6a. carrera	7a. carrera	8a. carrera	9a. carrera	10a. carrera	11a. carrera	12a. carrera
LA NACION	Miss Luck Jalousie Bonacet	Mequema Lucrativa Fondo Azul	Nipororo Bienestar Totihue	Isabella Lleca Mal Pagá	Aristodemo Tabacal	Shameless Pitillo Magyar	Yalosé Carácter Nortina	Mesurada C. Linda Mambrino	Idéntico La Buly Telaraña	Los Yuyos Cantaniña Sibila	Jarder Rigor Nixé	King John La Fleche Last Dream
LAS ULTIMAS NOTICIAS	Chola Jalousie Espadista	Belarmina Lucrativa Melele	Bienestar Nipororo Totihue	Lleca Mi Loca Mal Pagá	Tabacal Baracaldo Manojo	Nebreda Tamboreo Magyar	Rey del Sol Carácter Ricky Bar	Mesurada Peñaflor Mambrino	Canadian Idéntico Telaraña	V. Eugenia Sibila Los Yuyos	Gitano Concurrencia Nixé	La Fleche Last Dream Agitación
LA SEGUNDA	M. en Flor Bonacet Jalousie	Belarmina Melele Sakkara	Totihue Nipororo Bienestar	Mi Loca Lleca Mal Pagá	Aristodemo Baracaldo Tabacal	Shameless Magyar Tamboreo	Rey del Sol Carácter Ricky Bar	Peñaflor C. Linda Snipe	Lenca Idéntico La Buly	Busca Los Yuyos Sibila	Rigor Nixé Comet	La Fleche Agitación Regreso
TIERRA DERECHA, R. NACIONAL	M. en Flor Bonacet Jalousie	Belarmina Mequema Melele	Proust Totihue Nipororo	Isabella Lleca Mi Loca	Tabacal Aristodemo	Magyar Shameless Altavoz	Carácter Nortina Ricky Bar	Snipe Peñaflor Mambrino	Telaraña Delia Canadian	Los Yuyos Sibila Vera Cruz	Takamatsú Ebanista Nixé	Regreso Africander Agitación
ULTIMA HORA	Jalousie Chola Bonacet	Belarmina Lucrativa Melele	Totihue Bienestar Veritable	Mi Loca Mal Pagá Lleca	Aristodemo Tabacal	Shameless Tamboreo Magyar	Rey del Sol Ricky Bar Carácter	Peñaflor C. Linda Mesurada	Telaraña Lenca Canadian	Sibila Los Yuyos V. Eugenia	Comet Rigor Takamatsú	Agitación Calcis La Fleche
EL CLUB	Chola Jalousie M. en Flor	Melele Belarmina Mequema	Totihue Veritable Nipororo	Lleca Mi Loca Mal Pagá	Tabacal Baracaldo	Shameless Magyar Tamboreo	Carácter Rey del Sol Ricky Bar	C. Linda Peñaflor Hamurabi	Telaraña Lenca Canadian	Sibila Los Yuyos Frivolité	Ebanista Concurrencia Rigor	La Fleche Calcis Sagaz
EL CLARIN	Bonacet Jalousie Chola	Lucrativa Belarmina Melele	Totihue Pretty Boy Veritable	Lleca Mi Loca Isabella	Baracaldo Manojo	Shameless Narigón Magyar	Yalosé Carácter Rey del Sol	C. Linda Mesurada Snipe	Telaraña Delia Lenca	Sibila Los Yuyos Busca	Comet Takamatsú Jarder	Calcis La Fleche Mazatlán
LA TERCERA	Jalousie M. en Flor Bonacet	Belarmina Melele Fondo Azul	Nipororo Bienestar Pretty Boy	Lleca Mal Pagá Isabella	Manojo Tabacal Vickery	Tamboreo Bricketazo Shameless	Yalosé G. Chance Rey del Sol	C. Linda Snipe Peñaflor	Quel Fou Canadian Telaraña	V. Eugenia Sibila Frivolité	Gitano Ebanista Takamatsú	Africander La Fleche Agitación
LA HUASCA	Bonacet Jalousie Espadista	Lucrativa Melele Belarmina	Totihue Bienestar Veritable	Lleca Mi Loca Isabella	Baracaldo Manojo	Shameless Nebreda Magyar	Carácter Rey del Sol Nortina	Cara Linda Invasor Peñaflor	Telaraña Canadian Lenca	Los Yuyos Sibila Frivolité	Comet Surcouf Concurrencia	Agitación Mazatlán Viento Negro
LA HIPICA	Bonacet Chola M. en Flor	Belarmina Mequema Melele	Llahue Bienestar Totihue	Abombillada Mi Loca Mal Pagá	Tabacal Aristodemo	Tamboreo Magyar Shameless	Carácter Ricky Bar Rey del Sol	Invasor Hamurabi Rosa Gil	Idéntico Telaraña Canadian	Reviens Sibila Los Yuyos	Rigor Surcouf Gitano	Sagaz Last Dream Mazatlán
EL ENSAYO	Chola Jalousie Bonacet	Belarmina Melele Codorniz	Totihue Nipororo Bienestar	Mi Loca Lleca Mal Pagá	Tabacal Aristodemo	Magyar Shameless Nebreda	Rey del Sol Ricky Bar Carácter	Peñaflor Linda Mambrino	Canadian Lenca Telaraña	Los Yuyos Sibila Frivolité	Surcouf Gitano Rigor	La Fleche Pluto Agitación

Mesurada en busca de su rehabilitación

Cara Linda y Mambrino son dos rivales de muchas condiciones

Tienen los aficionados que asisten a la pista del Club Hípico, una nueva oportunidad de ver una competencia animada por elementos rápidos. Se llevará nuestras preferencias MESURADA, pupila de Juan Cavieres Acevedo que ya tomó contacto con el marcador, y que no debe olvidarse que viajó a Lima a disputar una prueba de "tiro" corto.

Enemiga de peligro, y que tiene una de las primeras opciones al triunfo, es CARA LINDA, hembra que con Raúl Gatica viene de figurar atropellando mucho al final.

Mambrino, que viene de triunfar con excelente tiempo en un kilómetro, será otro gran animador de la carrera.

La Selección de Aprontes para la reunión es la siguiente:

1.a MISS LUCK, Carlos Galdames, 400 metros en 24 segundos 1|5.

SMILE, J. M. Baeza, 300 metros en 18 segundos 2|5.

SPEED GAL, C. Ojeda, 1.000 metros en 1.05 a voluntad en la arena del H. Chile.

2.a BELARMINA, C. Sepúlveda, 600 metros en 38 segundos; acompañado.

CODORNIZ, J. Castro, en pista de césped 1.000 en 1.01 3|5.

FONDO AZUL, C. Pezoa, acompañado, 1.000 en 1.06.

ISABEL, A. Díaz, 400 metros en 25 segundos.

LUCRATIVA, C. Pezoa, 800 metros en 53 segundos.

MEQUEMA, H. Ponce 400 metros en 24 segundos.

SAKKARA, H. Ponce, 500 metros en 30 segundos 4|5.

3.a LLAHUE, Omar Muñoz, 400 metros en 24 segundos 3|5.

NIPORORO, J. M. Baeza, 400 metros en 26 segundos.

TOTIHUE, pista de césped, J. Escobar, 1.000 metros en 1.01 3|5.

4a. ABOMBILLADA, O. Muñoz, 500 metros en 32 segundos.

ISABELLA, C. Pezoa, acompañada, 1.000 metros en 1.06; fácil.

MI LOCA, E. Saavedra, pista de césped, 1.000 metros en 1.01.

5a. TABACAL, G. Jorquera, 500 metros en 30; repitiendo en 31 segundos.

MANOJO, C. Sepúlveda, 700 metros en 46 segundos 3|5.

ARISTODEMO, 1.400 metros en 1.33 acompañado; también pasó 400 metros en 25, repitiendo 300 en 18 2|5.

VICKERY, R. Gatica, 800 metros en 53 segundos.

6a. BRICKETAZO, C. Galdames, 700 metros en 45 segundos 1|5.

NEBREDA, J. M. Baeza, 1.400 metros en 1.35 2|5.

MAGYAR, una vuelta a la pista (1.643 metros), H. Olguín, 1 minuto 51 segundos.

PITILLO, E. Castillo, 1.400 metros en 1.36.

NARIGON, E. Guajardo, 400 metros en 25 segundos 2|5.

7a. OSCAR, J. M. Aravena, 700 metros en 52 3|5 y 500 metros en 31 3|5.

CARACTER, E. Núñez, acompañado, 700 metros en 45 segundos.

YALOSE, D. Reyes, 800 metros en 50 y 400 metros en 25, este último apronte acompañado.

RICKY BAR, G. Jorquera, 1.200 metros en 1.22 y 500 metros en 31.

8.a INVASOR, R. Jaque, 400 metros en 24 segundos.

MAMBRITO, R. Montoya, 1.000 metros en 1.05 y 400 metros, con J. Escobar, en 24 3|5.

HAMURABI, D. Reyes, 800 metros en 50 1|5 y con R. Valenzuela, 400 metros en 24 4|5 repitiendo 300 metros en 18 1|5.

SNIPE, V. Espinoza, 1.000 metros en 1.04 4|5 y 600 metros 37 3|5.

CARA LINDA, R. Gatica, 600 metros en 37, acompañado.

9a. BIG DANDY, A. Jaque, acompañado, 1.000 metros en 1.03 2|5.

CANADIAN, G. Monetta, 1.400 metros en 1.36.

IDENTICO, A. Núñez, 700 metros en 44 segundos.

DELIA, 600 metros en 40 segundos.

GRANDIOSA, O. Olivares, 1.400 metros en 1 minuto y 35 segundos.

LA SIN ENVIDIA, J. Castro, 600 metros en 40 segundos.

QUEL FOU, E. Salas, 1.400 metros en 1.34.

TELARAÑA, D. Reyes, 1.400 metros en 1.33 3|5.

PISCO SOUR, C. Galdames, 700 metros en 46 segundos, acompañado.

LENCA, R. Valenzuela, 1.400 metros en 1.33.

LA BULY, R. Jaque, 700 metros en 44 segundos 3|5.

10a REVIENS, C. Pezoa, 1.000 metros en 1.6.

NUBIS, J. Castro, 700 metros en 45 segundos.

MATSU, 1.400 metros, J. E. Rodríguez, en 1.33 3|5.

SIBILA, A. Núñez, 500 metros en 31 segundos.

CANTANIÑA, G. Jorquera, 800 metros en 50 segundos.

11.a SURCOUF, E. Saavedra, 1.400 metros en 1.33 3|5, y 800 metros en 53 segundos 2|5.

EBANISTA, A. Núñez, 700 metros en 46 segundos.

JARDER, E. Salas, 1.400 metros en 1.33 3|5 y 400 metros en 25 segundos 3|5.

COMET, V. Espinoza, 1.000 metros en 1.01, en pista de césped.

12.a VIENTO NEGRO, J. Escobar, 400 metros en 24 segundos.

LAST DREAM, H. Rivera, 500 metros en 31 segundos.

AFRICANDER, J. M. Baeza, 400 metros en 25 segundos.

MAZATLAN, J. M. Baeza, 500 metros en 31 segundos 2|5.

ROMANCE, D. Reyes, 500 metros, en 30 segundos 1|5.

CALCIS, C. Pezoa, 1.000 metros en 1.06.

AGITACION, aprendiz, 500 metros en 33 segundos.

GIGI, R. Jaque, 600 metros en 39 segundos.

KING JOHN, C. Galdames, 500 metros en 32 segundos.



MAMBRINO, que en sus aprontes se ha visto muy bien, es uno de los enemigos serios que tendrá Mesurada en la mejor prueba del Club Hípico. Se ve muy bien el pupilo de Alejandro Castro.

NO CORREN

Los siguientes ejemplares fueron retirados para las reuniones de hoy, de ambos Hipódromos:

HIPODROMO CHILE

1a. Carrera: Storm Cloud (3), Golden Crown (7) y Tzigan (10).

5a. Carrera: Eliano (13).

8a. Kong (5).

9a. Jabugo (7).

CLUB HIPICO

3a. Carrera: Big Winner (2), Pretty Boy (5) y Veritable (9).

4a. Carrera: Doris Day (3).

7a. Carrera: [illegible]

8a. Carrera: Rosa Gil (9).



VALPARAISO Sporting CLUB
VIÑA del MAR

Domingo 28 de enero de 1962

PRIMERA CARRERA.— 1.000 metros.— Premio "LA TERCERA".— A las 13 horas.

E. Frías	1	Barriguita	56	4	F. Parisi	0 0 0 4
S. Arellano	2	Remezón	55	9	L. Alvarez	2 0 6 6
H. Obregón	3	Chimbona	53	3	D. Castillo	6 5 6 3
J. Farías	4	Loustau	52	7	J. Romero	0 0 0 0
A. Farías	5	Pircano	50	10	V. Cepeda	—
S. Benavides	6	Senegambia	50	5	E. Spirea	0 0 0 0
C. Astorga	7	Harris	49	1	U. Duque	2 3 0 0
N. Vásquez	8	Barquinazo	48	2	J. Arenas	5 3 0 0
F. Aniñir	9	Loquita	45	6	J. Galleguillos	Reaparece
L. Vásquez	10	Palmichar	45	11	M. Maira	0 0 5 0
R. Durán	11	Sorena	45	8	G. Pérez	0 0 0 0

SEGUNDA CARRERA.— 800 metros.— Premio "LA UNION".— Condicional.— A las 13.30 horas.

E. Vásquez	1	Aplauso	54	10	L. E. Vásquez	—
S. Benavides	2	Arroyo	54	13	D. Araya	—
P. Ulloa	3	El Pachá	54	2	R. Allen	—
R. Arredondo	4	Machuco	54	8	O. Leiva	0
S. Pérez	5	La Mora	51	12	O. Leiva	0
G. Saavedra	6	Mangual	54	3	A. Padovani	0
G. Lerma	7	Manifiesto	54	11	I. Saavedra	0
N. Bravo	8	Quebradora	51	9	I. Saavedra	0
E. Araya	9	Parrandero	54	7	J. Melero	2
A. Hughes	10	Trasluz	54	4	O. Aliaga	—
N. Vásquez	11	C. Gloria	51	6	R. Saavedra	—
H. Quijada	12	Vitry	51	1	R. Saavedra	0
J. Manríquez	13	Doria	51	5	A. Martínez	—

TERCERA CARRERA.— 1.300 metros.— Condicional.— Premio REVISTA "EL ENSAYO".— A las 14 horas.

J. Miranda	1	Mache	49	9	O. Castillo	0 0 5 0
H. Quijada	2	Aitui	48	1	E. Spirea	0 4 6 0
L. Vásquez	3	Alado	48	16	O. Aliaga	Reaparece
C. Astorga	4	Atrevido	48	14	J. Gonz. H.	0 6 6 2
S. Vera	5	Belalcázar	48	4	D. Sandoval	6 3 4 4
N. N.	6	Cucurucú	48	15	F. Parisi	6 0 6 0
S. Azócar	7	Hortalicero	48	11	R. Bernal	5 2 0 5
S. Arellano	8	Kleber	48	10	O. Manríquez	6 0 0 5
G. Núñez	9	Krupp	48	7	F. Galleguill.	5 0
H. Obregón	10	Margoso	48	12	M. Maira	3 0 0 0
N. N.	11	Menos Mal	48	5	H. Garretón	3 0 4 6
E. Vásquez	12	Monono	48	8	L. E. Vásquez	0 5 0 2
L. Arquero	13	C. Diva	45	6	U. Bravo	6 0 0 6
F. Aniñir	14	Flamme	45	13	S. Fuentes	2 2
N. N.	15	La Gauchada	45	3	G. Sarmiento	3 0 0 3
J. Amestelly	16	Tamalera	45	2	R. Allen	0 2

CUARTA CARRERA.— 1.000 metros.— 5a. serie.— Premio REVISTA "LA HUASCA".— A las 14.35 horas.

M. Carrasco	1	Brisamarina	55	1	D. Alvarez	0—6—1—0
E. Vásquez	2	Vendaval	49	2	D. Alvarez	0—0—0—0
S. Azócar	3	Bazara	53	9	O. Leiva	0—0—1—0
E. Rodríguez	4	Categórica	53	10	F. Parisi	4—4—0—0
J. Manríquez	5	Frederica	52	12	U. Bravo	6—5—3—5
A. Hughes	6	Recocido	52	6	M. Maira	0—0—0
L. Arquero	7	Basilea	51	5	M. Maira	6—6—6—0
S. Benavides	8	Uberlandia	52	3	R. Saavedra	5—2—1—0
S. Pérez	9	Capeletti	51	8	O. Urbina	0—1—0—0
L. Vásquez	10	C. Nome	50	11	D. Sandoval	0—0—5—2
F. Aniñir	11	Dálmata	46	7	E. Spirea	0—0—0—0
J. Amestelly	12	Miss Bella	46	4	G. Sarmiento	1—5—0—3

QUINTA CARRERA.— 1.900 metros.— Handicpa ascendente.— Premio "LA ESTRELLA".— A las 15.10 horas.— (Primera válida para la Apuesta Triple.)

O. Saavedra	1	Heraclio	57	8	R. Allen	5
P. Ulloa	2	M. Marcela	57	7	O. Becerra	————
E. Romero	3	Liz	55	1	J. Suárez	3
R. Arredondo	4	Miriantú	55	5	F. Parisi	0
E. Araya	5	Gloria G.	54	6	S. Fuentes	2—1
N. Bravo	6	Countryman	49	8	N. Ramírez	6—2—3—0
S. Azócar	7	Marusiña	48	2	A. Padovani	0—6—6—2
N. Vásquez	8	El Trebuaco	45	4	O. Manríquez	5—3—6—0

SEXTA CARRERA.— 1.000 metros.— 2a. serie.— Premio "CIRCULO DE LA PRENSA".— A las 15.45 horas.— (Primera válida para la Apuesta Doble.)

J. Pacheco	1	Imperioso	57	11	H. Jara	0 0 4 5
C. Astorga	2	Palaciego	57	7	J. González H.	—
G. Saavedra	3	Bataglia	55	9	J. González R.	0 0
D. Santibáñez	4	Pausette	55	4	S. Fuentes	—
E. Vásquez	5	Asonada	54	3	O. Castillo	3 4 6
J. Manríquez	6	Rajadiablo	53	8	H. Garretón	0 2 0
N. Bravo	7	Sabina	53	1	R. Allén	—
R. Arredondo	8	Villita	53	2	A. Martínez	3 6
S. Arellano	9	Luzón	52	12	J. Inda	—
S. Vera	10	Ivalú	50	6	J. Inda	—
S. Benavides	11	B. Brummel	50	5	E. Spirea	4 5 3 4
H. Obregón	12	S. Amaro	49	10	O. Leiva	2 0 0 2

SEPTIMA CARRERA.— 1.600 metros.— Clásico.— Premio "EL MERCURIO".— A las 16.30 horas.

R. Parodi	1	Galardón	62	4	J. Cavieres	—
P. Ulloa	2	Rescatado	59	3	R. Celpa	3
S. Vera	3	Caleuche	50	2	J. Cavieres	2 1
N. Bravo	4	Recital	50	1	S. Fuentes	1 6
S. Arellano	5	Gregory Peck	48	5	J. Suárez	1

OCTAVA CARRERA.— 1.000 metros.— 1a. serie.— Premio "LA NACION".— A las 17 horas.— (Segunda válida para la Apuesta Triple.)

S. Arellano	1	Discorola	53	7	J. Cavieres	0
C. Astorga	2	Cortijo	51	4	J. Gonz. H.	1 2 1 0
H. Obregón	3	Quilmeña	51	5	J. Castro R.	—
J. Miranda	4	Alerón	50	9	J. Romero	5
S. Pérez	5	Mequetrefe	50	1	G. Pérez	—
N. Bravo	6	H. Master	49	3	J. Melero	—
E. Vásquez	7	Amaliada	48	8	L. E. Vásquez	4 5 5 6
S. Azócar	8	Sintonía	48	2	O. Aliaga	5 0 2 3
S. Vera	9	B. Esther	46	6	J. Inda	3 1

NOVENA CARRERA.— 1.000 metros.— 4a. serie.— Premio "EL INTRANSIGENTE".— A las 17.40 horas.— (Segunda válida para la Apuesta Doble.)

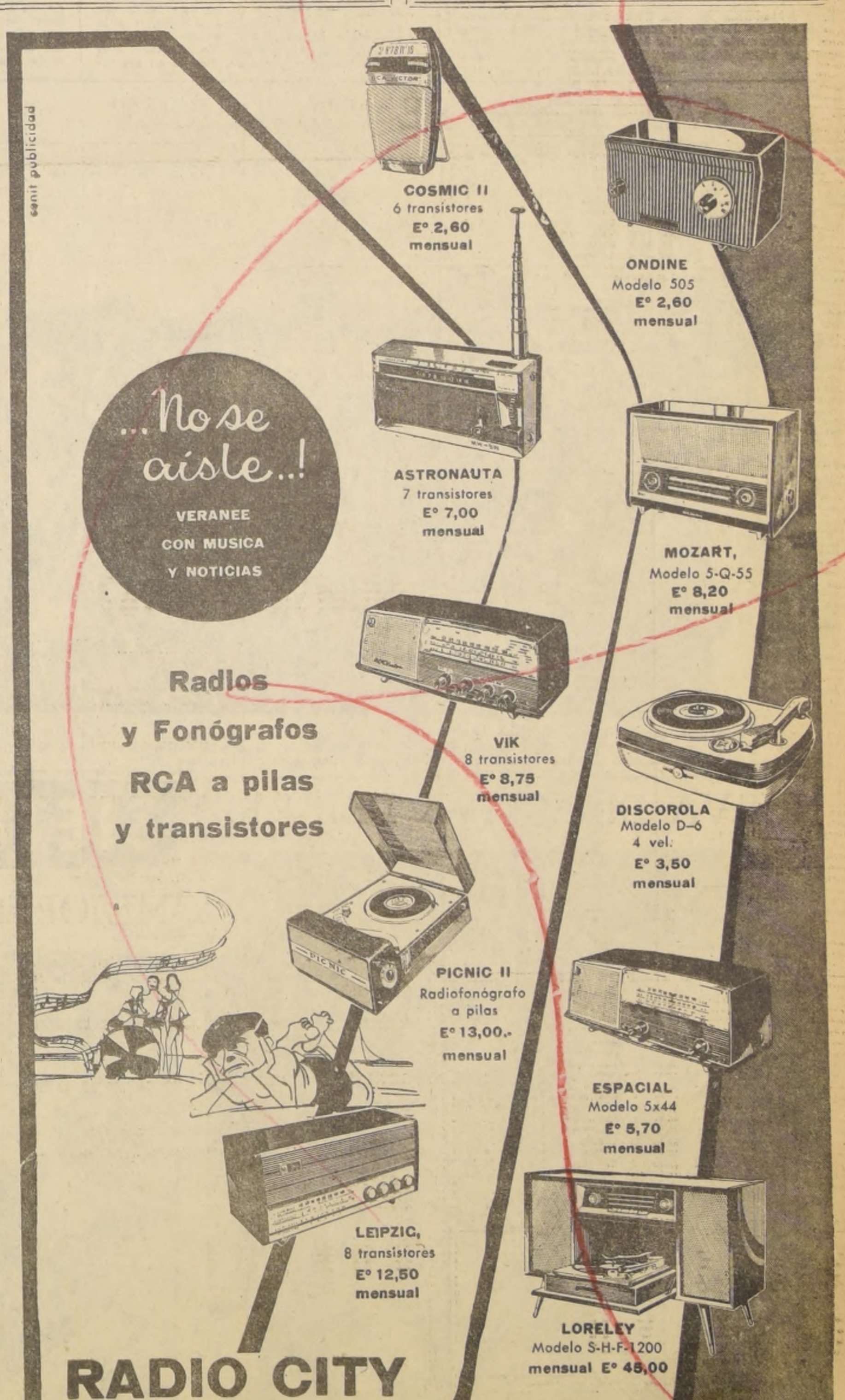
E. Romero	1	Doreen	57	9	E. Rodríguez	0
G. Saavedra	2	Tumanimaná	56	5	J. Gonz. H.	0 0 0 0
M. Carrasco	3	Interino	55	8	H. Navarro	0 3 5 0
S. Arellano	4	Quelle Nuit	55	10	L. Alvarez B.	1 0 0 3
J. Farías	5	Pullover	54	7	O. Silva	3 5 6 1
H. Obregón	6	Bankú	53	11	O. Leiva	0 5 2 0
C. Astorga	7	Australiana	52	6	D. Alvarez	0 0 2 5
R. Arredondo	8	Barzizán	52	2	A. Martínez	0 3 6 3
N. Bravo	9	Maxim	50	4	O. Urbina	Reaparece
N. Vásquez	10	Atencin Fir	48	1	G. Mancilla	1 5 0 0
S. Azócar	11	Apoteosis	46	3	A. Padovani	1 0 0 0

DECIMA CARRERA.— 1.000 metros.— 3a. serie.— Premio REVISTA "LA HIPICA".— A las 18.20 horas.— (Tercera válida para la Apuesta Triple.)

G. Saavedra	1	Llanero	55	7	J. González H.	—
C. Astorga	2	Pollyana	48	14	J. González H.	0 4 0
E. Romero	3	Fantasma	54	12	Alv. Breque V.	Reaparece
S. Pérez	4	Río Amargo	52	8	G. Pérez	0 0 0 0
S. Vera	5	Bizantino	52	1	G. Mancilla	0 0 0 0
R. Arredondo	6	Foxy	52	9	O. Leiva	2 0 0 0
H. Obregón	7	Tonifare	47	15	O. Leiva	0 6 3 0
E. Vásquez	8	Póker	52	5	L. E. Vásquez	0 3 0 0
S. Arellano	9	Sioux	52	11	J. Suárez	—
N. N.	10	Cardenio	51	10	D. Araya	0 0 4 0
J. Pacheco	11	Poema	51	13	H. Jara	6 0 6
H. Quijada	12	Gran Diva	50	4	G. Sarmiento	1 0 1 6
N. Vásquez	13	Aunty	49	6	I. Saavedra	3 4 0 0
S. Azócar	14	Janitor	49	3	H. Garretón	0 1 0 0
R. Quiroz	15	Década	47	2	S. Fuentes	0

Pronósticos para el Sporting Club

1a. Carrera: Senegambia, Harris, Sorena.
2a. Carrera: Parrandero, Arroyo, C. Gloria.
3a. Hortalicero, Kleber, Casta Diva.
4a. Carrera: Frederica, Basilea, Capeletti
5a. Carrera: Liz, Miss Marcela, Marusiña.
6a. Rajadiablo Sabina, Ivalú.
7a. Galardón, Calcuche.
8a. Carrera: Sintonía, Bella Esther, Quilmeña
9.a Carrera: Quelle Nuit, Australiana, Apoteosis.
10a. Sioux, Poema, Tonifare.



LA NACION

DOMINGO 28 DE ENERO DE 1962
SANTIAGO DE CHILE

VISITA REAL



El Rey Leopoldo de Bélgica visita Chile en misión de conocimiento y estudio, acompañado de Su Alteza Real la Princesa Lilianne de Rethy y una comitiva oficial. El monarca belga visitará el sur del país, permaneciendo hasta fines de la presente semana en Chile, donde se le brindó, además de los honores correspondientes, una cordial acogida.

Cambio de mando



El Vicealmirante Hernán Cubillos Leiva fue nombrado Comandante en Jefe de la Armada Nacional, para reemplazar al Vicealmirante Leopoldo Fontaine. El ex Comandante en Jefe se retira de la Armada al término de 40 años de servicios.

EN PUNTA DEL ESTE



La influencia moral de Chile en el Continente Americano tuvo una nueva manifestación en la VIII Conferencia Consultiva de Cancilleres que se realiza en Punta del Este, Uruguay. El Canciller, Carlos Martínez Sotomayor, encabezó el Grupo de los 7, que reunió a las naciones que se oponían a la aplicación de sanciones contra el régimen de Fidel Castro en Cuba. En esta tarea, que ocupó la mayor parte del tiempo en los últimos siete días, el Canciller sostuvo reuniones con sus colegas americanos, siendo una de las de mayor trascendencia la primera realizada en su residencia, el famoso Bungalow 46, con el Secretario de Estado de los EE. UU., Dean Rusk. Ambos Cancilleres aparecen en el grabado al terminar sus primeras deliberaciones sobre el problema cubano.— (Foto de Oscar Rosales, Enviado Especial de "LA NACION".)

ORDEN AL MERITO



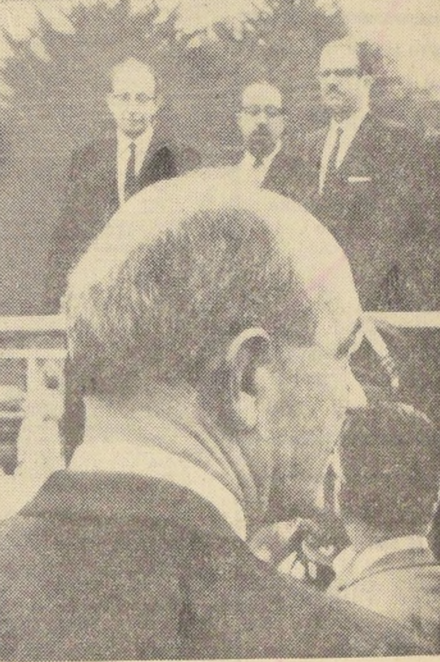
El Gobierno del Perú otorgó al Director de "LA NACION" la condecoración de la Orden al Mérito, en el Grado de Comendador. La ceremonia en que nuestro Director, Osvaldo Sagüés Olivares, recibió la distinción, se realizó en la Embajada del Perú. El grabado, muestra el instante en que la esposa del Embajador peruano, señora Elena Tavara de Seoane, impone las insginias de la distinción. El diplomático peruano Manuel Seoane sonríe mientras los reporteros gráficos enfocan la escena.

Lin Yutang



El escritor y ensayista … no Lin Yutang ha esta… cumpliendo una jira … América Latina dicta… conferencias bajo el auspi… cio de las principales Uni… versidades. En Santiago… invitado por la Universi… de Chile, dictará una con… ferencia en el Salón de Ho… nor, a la que asistirá … numeroso e interesado pú… blico.

Frente a frente



La VIII Conferencia Consultiva de Cancilleres de la OEA, en Punta del Este, Uruguay, concentró la atención continental y numerosos países europeos, al comenzar a debatirse la actitud a seguir ante el régimen de Fidel Castro en Cuba. Las posiciones antagónicas estuvieron representadas por Dean Rusk, Secretario de Estado de los Estados Unidos, que aparece en primer plano, y el Presidente Osvaldo Dorticós, de Cuba, que se ve junto a su Canciller Raúl Roa y a Carlos Rafael Rodríguez.— (Foto UPI.)

Postergación



El mayor John Glenn … los EE. UU., cuyo v… orbital fue postergado … el jueves o viernes de … semana.

GANADORA DE "EL DERBY"

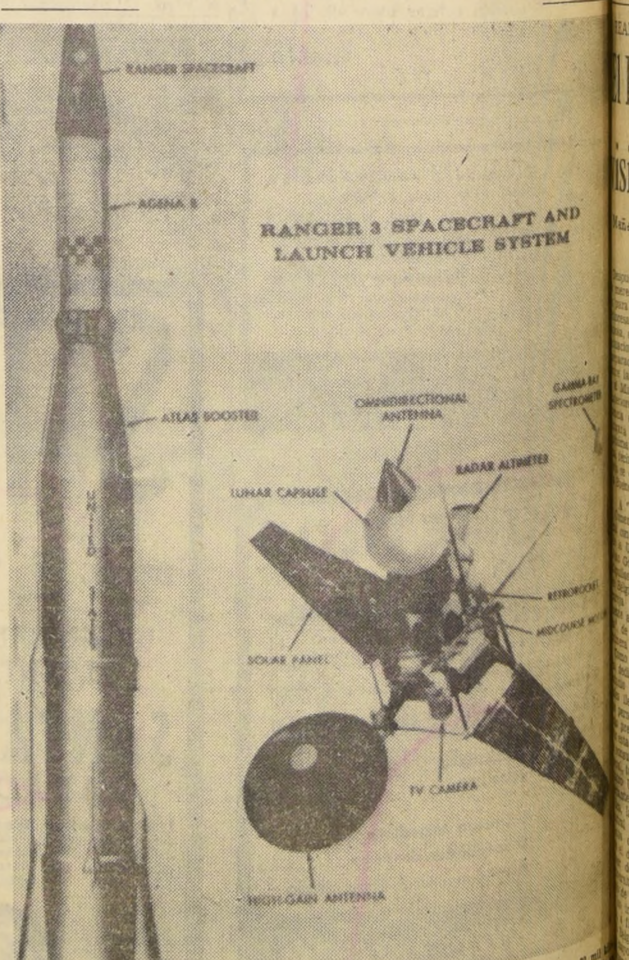
Una de las principales pruebas hípicas de Chile, "El Derby", fue ganada por "Rosaleen", del stud "La Candelaria", de propiedad del senador Gregorio Amunátegui Jordán. Aunque no se registró un nuevo record para la distancia, 2.400 metros, la prueba concentró el interés de millares de aficionados a lo largo del país.

DECESO



El deceso de don Luis Kappes Guibert, enlutó, además de sus familiares y relaciones, al Cuerpo de Bomberos de Santiago, del que fuera Superintendente. Ejecutivo de un poderoso consorcio de seguros, tuvo destacada actuación en la vida económica y financiera de esta rama de las actividades nacionales.

CUMPLIRA SU MISION



La postergación del primer vuelo espacial alrededor de la Tierra por un astronauta norteamericano se postergó por el mal tiempo, pero el lanzamiento de un cohete y una cápsula equipada con cámaras fotográficas y de televisión a la Luna dio nuevo impulso al avance de EE. UU. en esta materia. El "Ranger III" se desvió en su trayectoria hacia la Luna, y aunque pasará a 32 mil kilómetros, cuando más cerca, podrá cumplir su misión de tomar fotos a nuestro silencioso satélite natural. Este es el diagrama del "Ranger III", el que seguramente quedará en el espacio girando alrededor del Sol.— (Foto UPI.)

NUEVA DIRECTIVA DEL P.R.



El Partido Radical eligió una nueva mesa directiva en el curso de la semana pasada, recayendo la principal responsabilidad sobre Jaime Tormo Rodríguez, quien la presidirá. Junto a él colaborarán la señora Raquel Lazo de Ceppi y el diputado Julio Sepúlveda Rondanelli, vicepresidentes, y el diputado Emilio Molina Pincheira, secretario general. El grabado los muestra en el momento en que los cuatro llegan a la Moneda a entrevistarse con el Primer Mandatario.

SIETE DIAS

MEJORES ACTORES



Sofía Loren y Maximilian Schell fueron agraciados por los críticos de Nueva York como los mejores actores cinematográficos de 1961. Ella obtuvo el galardón por su trabajo en "Dos Mujeres", y él, por su actuación en "Juicio en Nuremberg".— (Foto (UPI.)